



This is a reproduction of a book from the McGill University Library collection.

Title: Tarih-i Mısır ül-cedid ; Tarih-i Mısır ül-kadim  
Author: Süheylî Efendi, 17th cent.  
Publisher, year: [İstanbul : İbrahim Müteferrika], 1142 [1730]

The pages were digitized as they were. The original book may have contained pages with poor print. Marks, notations, and other marginalia present in the original volume may also appear. For wider or heavier books, a slight curvature to the text on the inside of pages may be noticeable.

ISBN of reproduction: 978-1-77096-054-1

This reproduction is intended for personal use only, and may not be reproduced, re-published, or re-distributed commercially. For further information on permission regarding the use of this reproduction contact McGill University Library.

McGill University Library  
[www.mcgill.ca/library](http://www.mcgill.ca/library)

۱۲۷  
مصحف







## بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ وَبِسْمِ تَعْيِشِ

محمد زاکیات اول مبدع کائنات و موجود مصنوعات جنابک اُخاف کرده مُعلا ساحة تقدیسی اولغه شایان و حقیقه درکه صحایف مکونات نکاشته قلم ابداعی و عزت و سعادت دارین دستیارِ عُنایت و توفیق و ذلت و کدایی حکم دیوانخانه قضا و قدری اید و کن قل اللهم مالک الملائک توتی الملائک من تشاء و تنزع الملائک من تشاء و تعز من تشاء و تذل من تشاء بیدک لظیرانک علی کل شیء قدير کلام مجیدی ابله باصره کلمه انظان تونیاسای تنویر و تحدید قلمشدر و وصلوات نامیات و تحیات فایحات اول خلاصه موجودات و نقاوه ممکنات جنابک حوض مورد دلتشنکان امت و منبع زلال فیاض فیض شفاعت اولان خاک پاک مشکساینه شایان ابلاغ واهدادرکه وجود شریفی باعث ترتیب مقدمات مصنوعات و ذات قدسی الصفتی سبب ترکیب بسایط و مرکبات در و رضیه و نعظیبات صافیات حماات دین مبین و هدات راه یقین نجوم الزاهرات ال و اصحاب و اتباعنه روادرکه سعی و همتلری مقیر ماندکان دیجور حیرته نجم هدایت و غبار سمند جهاد پیشه لری مجاهدان صمیم الاجتهادک تویبای بصر بصیر نلریدر اما بعد سبب تحریر کتاب مشکین نقاب اولدرکه جناب نسق ساز کارگاه جهان و شیرازه بندنه کتب اسمان جل شانہ و عم نواله حضر نلری اقتضای حکمت علیه و سبق عنایت ازلیه ابله تجدید قواعد دین مبین و احیای سنن نجر اولین ایچون علی وفق العاده اسباب خیر و صلاحی اماده قلوب وقتا که نوبت خلافت روز افرون عثمانی و عطیه کبری وراثت تحت سلیمانی خلاصه دودمان خلافت و نقاوه خاندان سلطنت

سلطنت صاحب قرآن دور زمان طلسم دجه امن و امان قانع الرقص  
والطغیان فاتح ممالک ایران مظهر تأییدات حی و قیوم مولی ملوک العرب  
والعجم والروم الا وهو السلطان الاعظم ابن السلطان المعظم ابو الفتوح  
والمغازی السلطان الغازی احمد خان ابد الله الملك المنان حضر نرینک  
شرفند باب دولتری اولوق مقدر و مپسر اولدی عهد مهمنت مانوسارنده  
پیریه کتابة روزگار اولغه شایان بچه معالی امور و مصالح جمهور پیاپی  
جلوه کر مجلای ظهور اولوب نظم سنین در انتظام هجرت نبویه یوز قرق بر  
هدینه واصل و عهد خلافت علیه بکرمی الی سنه یه متواصل اولد قدہ  
اتقن اعمال حسن اشتمال اولان شاهد نور سید صنایع طبع عالم مثال دن  
منصبه ظهورده طرازنده حله وجود ابله خرامیده اولارق عرض دیدار  
اپلدی پس بوفن بدیع الغور و عجیب الطور ابله نکته یرکتب و احیای معارف  
فنون و زمزه طلبه علوم بویوز دن شاد و مسرور بیور لوق همتنه التفات  
و جاسیله جالا دولت علیه ابد استمرارده تشریف ساز مقام صدارت  
عظمی سایه انداز مسند و کالت کبری وزیر برجیس فطنت مشیر عالی همت  
باب مداین الطاف و کرم داماد شهر یاری معظم اعنی بر حضرت ابراهیم  
پاشا یسر الله مایروم و مایشاء حضر نرینک پیشگاه مکارم دستکاه لرینه  
عرض حال اولند قدہ نتایج افکار اصابت شعار لری و تفاریع ارای مملکت ار لری  
مقتن صلاح اهل عالم و متضمن نظام احوال ام اولوب بوفن مفیدک  
حصولنه رغبت و زمزه موحدینه بو طریق ابله امداد و اعانت لازمه ذمت  
علو همت و مهمه اساطین دولت اید و کی علم عالم شمول لرنده ظاهر اولغله  
هماندم عقلای لولی الابصار و فضیلائی ذوی الافکار ابله عجاله اقتداح

مساون ومد بران اصابت اپين دولت ايله فتح باب محاون بيوروب بوامر  
 ذى شانك اساس ومبناسى قواعد شرع مابين راسخنة البنيايه تطبيق  
 وتوفيق ايله تاسيس وتشديد قائمق راى رزين صواب ديدلى بيورملغه  
 حالا متعهد امانت كبرى فرمان فرماى مسند فتوا عقده كشاي مشكلات  
 خلق عالم شيخ مشايخ ام علامه عصر فريد دهر مولانا عبد الله افندى  
 حضر نلردن استفتا اولنوب اشرف مساعى واحسن صنايع اولمغه منافع  
 عامه يى متضمن رفن مفيد اولدوغين اشعار و قلم معجز رقم حكمت امير ليله  
 افتا و بيان بيورملرله موجب حجه عمل اولمق بايند جانب شهر يارى عالم پناهدن  
 خط همايون شرف مقرون شرف يافته صدور ميمنت وروديله دامن  
 قيامته دكين عنوان مفاخرت والسنة عالمده ذكر بالحميله وسيله سرد فتر  
 ما اثر محمد نلى بيورادى بناء على ذلك بو طبع مطبوع ورسم مرغوبك انوزج  
 وجودى وغونه ظهورى اولمقچون اقدام مبادى فنون عربيت و عنوان  
 علوم شريعت اولان فن لغت ايله ابتدا مناصب كوريلوب كتب لغات  
 ميانده صحاح جوهرى ترجمه سى اولان وان قولى نام كتابك جودت و ندرتى  
 و طلاب علومك رغبتى و تحصيلك عسرتى مقرر اولمغه طبع ورسمه  
 مباشرت اولنوب عون و عنایت جناب حق ايله اتماى  
 مقدر و بونه نخته نفيسه نك ختامى  
 احسن وجهله ميسر  
 اولدى

فعلى



فعلی هذا همان مبادی مباشره ابواب الطاف علیه شهریارى كشاده  
وخوان همت اكسيرتائير خسراوانى درهمه جاكشيد قلوب  
بودى سعى وطلبه جست و جوابله دلتشنكان علوم و معارف و محارى  
جد و كوششده تك و پورله طلبكاران فضائل و حقايق اولان ارباب  
استعداده توفير كتب لغات ايله  
بسيار ارسته خوان برعالى  
سماط دوشندى

ارذا خط هايون و اشارت عليه برله كتاب مزبورك نهيجه مأمور اولان  
فضلائك نهيجه و تقييه اشتغاللى اشاده كاتب چلبى مرحومك  
مخفة الكبار فى اسفار البحار نام كتاب نفيسى راه جهاد سالكرينك برا و عمار  
رهناسى و ميدان عز اشيرلينك پيشواسى اولغله نهيجه  
توفير اولنوب اسباب جنبش جهاد بسط و تهيه  
وزمره ارباب تحديد عزيمتى سيوف  
جهادك اولندى

بعد ذلك رجه تاريخ سياح درميان ظهور افغانيان و سبب نهاد بناه دولت  
شاهان صفويان نام كتاب عبرت نمائك توفير و نكثير بيله قلوب اولى الافهام  
ايقاظ و ديدن ذوى الابصار كل  
وقايع نادرسيله اکتعال  
اولندى

بعد ذلك بضاعتكم نصبا في بذل ايداه خدمت وعبوديت لازمه ذمت بندگان  
 صداقت انديشان اولق فكريله ينه سمند همت حقيرله يه تازيانه غيرت  
 سوق و شوق و يروب تاريخ هجرتك طقوز يوز اوج سنه سنه ظهور ايدن  
 پكي دنيا الحواني والي سنه مرورينه دكين فتح و كشفند وقوع بولان وقايي  
 مشتمل اولوب ينه قرن مذكور فضلا سندن بعض فاضلك مرحوم  
 و مغفور له سلطان مراد خان ابن سلطان سليم خان نامنه تاليف و حديث نو  
 ناميله مسمى قلدوغي هند غربى تاريخى اول افرينشندن بوانه كنجه مثلى  
 صبقت اتمامش امور عجببه في حاوى و اول قطرك ظهورين و عجيب حوالن  
 و غريب اشكال محتوى اولوب بونار كاه الهى و كار كاه نامتناهيد لا يحصى  
 ولا بعد دقايق اسرار و حقايق اوضاع و اطوار مشاهده سنه بر مرآت مجلا  
 اولغله حقاكه اول مبدع بدابع الصنابع جناب حكيم خلاقك كمال قدرتن  
 تحقيق وايات حكمتي تصديق ايدوب ساحه سماحتنك كمال سعده سنى  
 لفاده و مستعان سمع عبرتك ايمانى زياده و ارباب جهادك سيوف همت  
 و شمشير عزيمتلىرى محديدا و اصحاب اعتقادك حصول اعناده نى  
 تاكيد و تشييد ايدر بر كتاب مستطاب عبرت نصاب اولغله  
 عبارات و اشكاليله طبع اولنوب دلتشنكان معارف  
 دقايق اولان ارباب كرامه انخاف

اولندى

بعد ذلك ديوان مصر قاهره كاتيلندن سهيلي مخلص صاحب كالك تاريخ  
 صفدى و سائر معتبراتدن نقل و لسان تركى يه ترجمه برله اول افرينشندن  
 زمان طوفانه و زمان طوفاندن دولت چراكسه نك انتها سنه كنجه اقايم  
 مصره

مصره مالک اصول اکرم خلفا و ملوک و عمارت بلدانی و نچه نچه عجایبات  
و فرایباتی حاوی دره البتیمه فی اوصاف مصر القدیمة نامیله معنون قلندوکی  
رساله مرغوبسی و اکامقام ذیلله اولوب اول عصرک و قایعن ضبط و تحریر  
لیدن فضلا دن نقل و تحقیق و مصر جدید اسمیله مسمی دپکر رساله عبرت  
نصایب نظم در نظام سلاطین ال عثمانده انتظام بولوب پکانه روزگار ثانی  
سام سوار ثالث رسم و اسفندیار پلنک نهنگ سپهر اورنک خاتان روم  
سلطان سلیم خان علیه الرحمة و الغفران حضر نلرینک اسپهسالار اقلیم  
هرب ملک ملک مصر شام و حلب فاندوغوری ابله وقوع بولان احوالی  
و میان کارزار کبیر و دارده اول ارشدهای بد کرداری طعمه موروماز  
ایتدوکی غزواتن حاوی و اقلیم شام و حلب و مصری فتح و تسخیر ایدوب  
فورینک تاریخ خروجی اولان طقوز یوزیکرمی برسنه سندن بیک او بود  
سکر سنه سنه کابجه احوال مصر قاهره بی و طرف دولت علیه بنه  
مصره والی اولان ولایة اجمالی جامع رساله عبرت غامسی

طبع ابله توفیره شروع اولنوب عون جناب

حق ابله اتمامی مپسر

اولدی

ارباب اعتبار و اصحاب اقتدار کسعت ساحه کرم و علو جناب محترم لیدن  
نیاز اولنور که رسم و املا ده واقع اولان هفوات و عشرتقزی عفو و قصور مزی

صنغ جمیل ابله ستیون لر







# تاریخ مصر الجدید لسهیل افندی

بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ وَبِسْتَعِیْنِ  
اسْمِعِ الْقَوْلَ بِقَلْبِ سَامِیْمِ  
سیاس بی قیاس و بی منتهای قوی الاساس اول مدرك درك خفای  
اسرار لا تدركه الابصار وهو يدرك الابصار مبدع صنایع بدایع نامحصور بی  
انقضای الله الذی رفع السموات بغير عمد ترونها مالك الملك بی انباز دانای علوم  
عالم راز خالق مخلوقات عالم ایجاد و نكوین رازق موجودات سموات و ارضین  
الشمس والقمر والنجوم مسخرات بامرہ الاله الخلق والامر تبارك الله  
رب العالمین بیت خدای خرد بخش روزی رسان پناه فقیران کس بی کسان  
هضرت لرینه شایسته و حلیق عقول تاریخ دانان دانا کمال ذاتی ادراک  
عاجز و ناقص و هوش درك اهل ادراك اسرار هوی بی درك مد هوش  
او مقصود در نعت جلال احدیت و وصف کمال صمدیت بر موجب کلام  
بی همتا توئی الملك من تشاء وتنزع الملك ممن تشاء مزاحم و مشارکدن  
مبارد خواقین عظیم الشان و اساطین سلاطین جهان مقام عبودیتند عبد  
افقر و شاهان سرکشان جلیل العزوان تراب استانند خاک بر سر بلکه ذرہ دن  
احقر و کتر در همه مجرم و فیض لطفش عیم همه محدث و ذات پاکش قدیم نعت  
رسول کریم و درود کثیر الورد و نخبیات نامحدود اول مکمل چشم مازاع  
و مهبط و ماعلی الرسول الالبلاغ مکمل زکسش از کل مازاع منور طلعتش  
از باغ

از نافع ابلاغ سلطان سلاطین تاج و تخت محرم حرم لی مع الله وقت بیت  
شهنشاه سریر قاب قوسین امام انبیا سلطان کونین سریر پر سرور اول  
ما خلق الله نورینک سرور صاحب ظهوری و کنت نبیا و ادم مجدل فی طینه  
شبستانک سراج پر نوری و سرا پرده لولاک لما خلقت الافلاک تحت  
پر تختک مطالع مکینی و شه نشین تا ارسلناک صدر عالی قدرینک مرکز کینی  
راست نوای و ما ینطق عن الهوی خوش ادای ان هو الا وحی یوحی بلند پرواز  
و هو بالا فوق الاعلی مکانت پرواز دنی فتدلی صائب سهم فکان قاب قوسین  
او ادنی حبیب حضرت بکتای بی یار ندیم خلوت دارای دادار محل فیض نور  
هشقی سر مد شه عالم ابوالقاسم محمد انیس خلوت لی مع الله محمد رسول الله  
علیه من الصلوة اشرفها و من التسمیات اورفها حضرت نینه سزاوار و حقیق در  
گذرین خاتم مهر تمکینی خاتم النبیین ایدوکی معلوم سکان سموات و ارضین  
و مفهوم متکین ارا لیک علیین اولمشدرو او اوزه کنت نبیا و ادم بین الماء و الطین  
ایله اذان قطان آسمان و زمین طنین بولمشد ریبت هنوز ادم میان اب و کل  
بود که او شاه جهان جان و دل بود نظیر وجود کریش عدیم علیه صلوة  
الکریم الرحیم و با کور کوزه غفران و ثمره شجره رضوان ارواح مروح انجم  
آسمان شرایع رایقه و اشباح مقدس لالی اصداق حقایق فایقه ترک تازان  
میدان حقیقت پا کمازان مضمار طریقت صدر نشینان مسند اجتهاد نجوم  
سماء هدی ال اصحاب و عثرت و احبابنه ایثار و نثار اولسونکه مسند  
خلافت انلک پر تو وجود پر جود لری ایله ارسته و بساط نصیفت میامن  
سعی هم تری ایله پیرسته اولوب اعلاء کلمه شرع مبین و اعتصام جبل متین  
دین ده مقاساة شد اید و مقاوة تزیید ایله تقویم اقوم سبیل و تعالیم شعایر

شریعت رسول امرنگه صرف مقدور و وسیع مشکور ایدوب و اوله اقتدایدنلره  
 فوز و نجات منیعیه و حوز درجات رفیعیه مظهر اولوق مرجو و ما مولد ریت  
 علی ارواحهم نحف القها یا من الله الذی خلق البرایا ذکر محامد پادشاه عالیجاه  
 خصوصاً استان خلافت اشیمان و دودمان سلطنت توأمان ال عثمان داهر  
 سلطانهم مدالازمان طره ارای عروس نصیفت و طغرا پیری ناموس رأفت  
 اولوب مانت کبر و ریاست عظام ابله مشرف و اعیار رعایت رعایا و تدبیر امور  
 بریا ابله مکلف اولان اساطین سلف و سلاطین خلف شریعت شریفه یه  
 رواج و اول طریقہ سلوک ابله حسن انتہاج و یرمک ابله اولئک الابرار اقتدا  
 و اقتفاء آثار لرینه اهتدایدوب اطفاء نوایر ظلم و ضلالت و اظهار نوامیس  
 عدالتی لازم ماهیت ایالت و خاصه نوع خلافت و جلادت ییلوب ترازوی  
 همت و الانه متلری ایثار اثار داد و سدادہ ما ابل و منعطف و منقاد اولوب  
 و کوش هوش حکمت نبوش لر ی بتمیه کرمیه فبشر عبادی الذین  
 یسئعون القول فینبغون احسنه ابله مشرف سطح سریر سلطنت جمال  
 عالم ارالری ابله مزین و راسته و اورنگ کردون نظیر شاهی مقدم میونلری  
 ابله پیراسته اولمشدر لالزالت اطناب خیام دولتہم باو تاد اخلود مشدودہ  
 و ظلال رأفتہم علی مفارق المسلمین مبسوطه و مدودہ امین اما بعد  
 ارینده کان انجمن اسرار و پیرینده کان چمن اخبار سیاحان بحار دراست و سباحان  
 میدای کیاست عالمان علوم اخلاف و متنبعان تواریخ اسلاف اولان اختیار  
 اخبار کا الشمس فی سطر النهار هوید او اشکار در که علم تواریخ مصداق طبع  
 پر کللال ورنک زدای دل پر ملال در بناء علی هذا احوال عبرت مال مصنیقی  
 کبی پر اختلال اولان کلمات مشوش اخلالک محرری و ناصیه عاصیه اقبال  
 مولفی



مؤلفی کی سواد مثال اولان مسودات پریشان حالک مسطری بیت  
غبار استان ذوالعالی سہیلی کاتب درکاه عالی اوان صباى صبا  
مثال دن الى هذا الحال نقود عمر عزیز الوجودی تکمیل ملکات یقینہ محوۃ  
مصروف و عنان سعی و ہمتی تحصیل محصلات دینہ سمیتہ معطوف  
قلوب نوافر فکر و خیال استعال طبعہ کلال وزہنہ نکاثر ملال و پردچہ  
تفریح قلب کلیل و تشخیز ذہن علیل ایچون کتب تواریحہ ماہل اولوب  
حدابق قصص حکایا کہ مہذب سبحا یادرا انواع فواکہ حکمت واصناف اثماو  
نصح و عبرت تناولندہ دست رس بولوردی خصوصاً داستان خاقان جلیل  
الشان زیدہ سلاطین ال عثمان سلطان سلیم خان اظفرہ اللہ علی مانواہ  
ودام منصور علی من عاداہ ایلہ چراکسہ ناکسک سردار صاحب جودی  
سلطان غوری دریای غور فنادہ ناپید اولوب ماء مین حیات مصداق  
ان اصبح ماؤکم غورا اولوب خلعت سلطنت خاقانی خدمت حر مین  
محترمین ایلہ مطرزومہ لم اولدوغی داستان بو عبداحق قرق منظور نہ نصیب  
عین و مطمح نظر اولدقہ خاطر بو خاطر خاطر و سویدایہ بوسوداھویدا  
وادر اولدیکہ محدرہ مرپون نك لباس عربی سن قبای زرکش رومیہ یہ  
مبدل و سمت نظمن طرز رومہ منقلب و محول قلہ تاکہ اہالی مالک روم و اولہ  
مرزوبوم ایلہ مشترک اللسان اولان ہر مرزبوم غوانی معانی سندن حظ  
وافی انخا ذی ایلہ نفی تام و شامل عام اولہ ناکاہ اول ارباب فضل و ہنرہ رغبت  
و میل مراتبہ نیل و اصحاب معارف و کمالہ احسان خصوصاً شہیر ذیل  
و صرف یوم و لیل ایلہ شہرہ افاق و مکارم اخلاق و مراسم اشفاق و وفور کرم  
اتفاق ایلہ اسیر قید املاق اولان لری سہون شہون غدن اطلاق و اطواق  
اطف و جود ایلہ اعناق احرار ایامی استرقاق ایلہ مدح و شایظا ہر الاستحقاق

اولان اصحاب دولت قاهره و ارباب صولت زاهره دن زبده امرای اهل عرفان  
منفلوط حاکی عثمان بیک حضرت نالینک نظر شریفلری تعلق پذیر اولوب  
اول مخدوم کزین صاحب مذاق علم و معارفه مابل و راغب و اتمامنه  
همتلی غالب و میل و محبتلی جالب اولغین اشارت پر بشارتلی موجب  
انقیاد و اطاعت اولوب سرانکشت کلک نزار بله بقدر الامکان جمع و غیر  
و ترقیم و تصویر نده ساق جد نشمیر اولندی مرچودرکه عیب و قصور ذیل  
لطف ابله مستور بیور بله سبب تحریر مقال و موجب تسطیر احوال بودرکه  
بر مقتضای صحت مال لکل زمان دولت و رجال میدان شجاعتده بکانه روزگار  
ثانی سام سوار ثالث رسم و اسفند یار هنکام جنکده پلنک نهنگ اهنک  
صلطان سلیم شاه زمین تمکین سپهر اورنگ ابله سپه سالار اقلیم عرب ملک  
ملک مصر شام و حلب قانصو غوری ابله میان کار زار که برودارده اول  
اردهای بد کرداری طعمه مور و ماریتد و کی غزواته مشتمل درکه سلطان  
العلما مربی الفضلا کل کالات بشریه مرحوم کمال پاشاه زاده نلقاه الله  
بالحسنی و زیاده تحریر بیورد قلمی غزوات سلطانی و فتوحات خاقانی شرحنده  
ثقات رواة مقبول الکلام دن نقل و بیان ایدر لکه اول بدر اسمان قدرک و لادتی  
هنکامنده بر درویش صاحب کرامت سحر دن سرای مسرت فزای  
قبوسنده حاضر بولنوب اول مهر سپهر سعادتک طلوعندن خبر و یروب  
دیر که بوکون بوخاندان عالیشان عثمانیه بر او غلان طوغیسر و تباشیر  
صبح دولتی کشش کی دنیایی منور ایدر و اتاسی یرینه خلافت سر یرینه  
پکوب سلطان اولسی مقرر در و بدن لطیفنده یدی اختر مثال حال اولسه  
بگر کدر د پرو نابدید اولور پس اول درویش کرامت منقبتک اشارت پر بشارتی  
وقوع

۴ وقوع بولور شهریار مزبورك وجود پر سودی ظهورن گلوب طلوع آیتد كده  
قالب پاك و پیکر تابناکنده بشارت درویش کبی بی کم و پیشنیدی خال وار و اولن  
درویش تاجدار دیدوکی کبی یدی صاحب سریره خروجنده غالب اولدی  
اول خروجنده والد سعیدی مرحوم سلطان بایزید حیاتده ایکن اجداد  
عظامی سریرنچدی دفعه ثانیه ده برادر زرتیری سلطان احمدی قلع و جامه  
حیاتی اکنندن خلع ایلدی دفعه ثالثه ده برادر اکبری سلطان قورقود تاج  
وقبایی ترك ایوب کنج غارا اختیار اتمشکن پنجه سندن خلاص بولمیب ده لایز  
عدمیه کیر منجه امین اولدی دفعه رابعه ده شاهباز بلند پرواز همئی هوای  
پرصغای اقبالده پروبال اچوب اول مظهر انواع بدع و باطیل و سردار اشرار  
فرقه عزازیل سرخیل کراه از دیل شاه اسمعیل ابله صحرای چالدرانده  
ناز کارزاری اول بد کردار اوزر پنه چقدی و دیار بکر و کشور کردستان اکثرین  
فتح ایدوب مقهور احرم حرمنی یقلوب باشن الوب چقدی دفعه خامسه ده  
ذوالقدر الجلیل علاء الدوله دید کاری مجبل قرق میلدن زیاده مکر و مکارلق  
پولنده کامکار جهاندار ایکن اول اجدهای دهانک باشنه جهانی داروخانان  
ترکائی تارمار ایلدی دفعه سادسه ده سپهسالار چراکسه اولان غوری  
سلطان بروح ابله اراده اولان ابواب محبتی مسامیرعد اوت ابله مسدود و وطناب  
مخالفتی اوتاد مباغضت برله مشدود ایدوب شاه نکبت سپاه ابله اتفاق  
و اتحاد ایدوب برابکی اهل زندقه و ماخذین اغوا سیله جبل متین محبت خاقانی  
منقطع ایدوب پادشاه خلافت قرین قزلباش لعین که هادم بدیان دین  
مبین در اول بدنهادك لوٹ فسادن تطهیره عازم و ضرر عامن دفع و رفعه  
جازم ایکن اول بد فرجام نکبت انجام اول امری امضایه مانع اولوب شاه راه

جهان دین اول کراهنک رفی لازم اولغین اوردوی همایون وبارگاه میوند  
 حاضر بولنان سراج وهاج دین اعنی علماء مجتهدیندن استفتا و بومسئله  
 مشکله ده وجه حق خلقه منکشف و ظاهر اولسون دیواستقصا ایدوب  
 جواب و اشکالی حل صد دنده اولنلر حق صریح و قصد صحیح پادشاه طرفند  
 بی و عدوان و ضلال و بطلان خصم بد فعال جانندن دردیو حرم اولنوب  
 غیرت دین و حمیت سلاطینه مناسب سزا اولان جزاسی ویرلدی دفعه  
 سابعده ده سلطان طومانبای ابله دارالملک مصر اوزرنده بد اینه ده دور شوب  
 نازکار زار ابله جانن کویندروب بر نیجه دفعه کرو فردن صکره اله کتوروب  
 هلاک و اول قایمی چرک چرا کسه دن پاک ایلدی شه کم کمال پاشا زاده افندی  
 پیور لر روز رزم اولد غنجه دنیاده اکبحق قانلر اغلسون شمشیر از مدته چوق  
 ایش ایتش ایدی سایه سی اولمش ایدی عالم کیر شمس عصریدی عصر  
 شمسک ظلی مدود اولور زمانی قصیر حیف سلطان سائیم حیف و دریغ هم  
 قلم اغلسون اکا هم تیغ بارقه برق تیغ میغ رنگی شرقه ایرمش و طوفان  
 باران خدنکی کوهستان کور جستانی غرقه ویرمش ایدی مولد شیریلری  
 دارالملک اما سیه ده سنه خمس و سبعین و ثمانه شهورنده وقوع بولدی  
 ایدی الحق مرحوم و مغفور سلطان سائیم خان ال عثمان ایچنده بر سلطان قهار  
 جهاندار جبار ایدی که روز کار سلطنته سیرا فران زمین و زمان خواه  
 نا خواه تاج تارک غروری ترک ایدوب طوق طاعت و چنبر طاعته بوین ویرمشلر  
 ایدی و ذات عالیبری انواع فضایل و معارفه سائر فضلیه مشارکتلری  
 مقرر اولدوغندن ماعد اوج لسان اوزن اشعار بلاغت شعارلری  
 اولوب خصوصاً فارسیده اولان کلمات فصاحت و بیانلری مستغنی در  
 تحریریه



- تخر و سنة مصرى فتح بيورد قلعه مقياسه مشرف اولان قصرى بنا ابلد كده  
قصر عالينك برياض مرمري اوسنندك يديعى يازوب تحتندك كتبه الفقير  
سليم ياز مشاعر شعر الملائك الله من بطفر نيل غنى يروده فسر او بضمن نفسه  
الدر كالو كان لى اولغيرى قدر اخلافة فوق التراب لكان الامر مشترك فصل اول  
بود استمان دلستان سلطان چراكسه اولان غوريشك اقليم مصر دن  
خروجت و خاقان روم سليم خان ابله قتاله عروجه عزيزى بيانندك دركه  
سال فرخنده فال طقوز يوز بكمى برده قرارا يدوب شهر ربيع الاخر ك ان  
التبجى كوفى كه روز سبت در سلطان مزبور روزا و امرا سن و صا تراعيان دولتن  
ديوانه جمع ايدوب سفره فرمان ايندوكى درال عثمانه فرمان ويوالى بولجيه  
ديوان جمله دن امير كه برديك كه مشهور سودوز عجمى و امير اسلاح اركاس  
و امير اخور سيد محمد ارغوزى و حاجب الحجاب انس باى و قانصو بر چركس  
و قطب باى و قانصو ترك و طونباى و دودار و قمر زردكاش و ابوالترسين  
و تانى نيك و ازبك مكحل و زرمك ناشف و امير ابرك و اقبابى و بيبيرس عم زاده  
سلطان و كرتباى والى و امير فرانسى شجاعان ابن علان و قانصو فاجرو  
قانصو ابوسنه بوزورت امير عالپشان اقليم مصر ده صاحب نام و نشان اولوب  
امرو نهى لرى جارى اولوب نافذ الكلمه و كتير الحرمه طبل و علم صاحبلى  
ايد پلدر بيان اداب اقليم اول نواب نائب قطيه فانصو ابور حله ايدى قطيه دن  
غزه يه دك قدس شريف و رمله دولتباى حكمنده ايدى و طرابلوس  
و بيروت و صيده امير قمر از اشرفى ده ايدى و دمشق و شام سپه باى صاحب  
نام ده ايدى و حص بندق ابن اصلانده ايدى و حجاجان بردى غزالى و حلب  
بخيره بگده و عنتاب يونس ابراق بپاده ايدى و قلعه رومده بايزيد بيك

ایدی واپنه دن زوم حد نه وار مجه رمضان اوغلی حکومتته وبلاد مردش دن  
دیار بکر حدنه وار مجه علاء الدوله متصرف اولدوغی اقامتک و سارک مالی  
جمع ایدوب هر سال مصره ارسال ایدر لرایدی و سلطان غور ابله سلطان  
سایم مایپننه فتنه و فساد القاسنه سبب اول علاء الدوله بی دولت  
و سبب ثانی خیر پیک ایدی که بود کلو حرب و قتاله بادی و بین الفریقین  
تفریقہ به سبب عادی و لمشر ایدی ان ربک هو یفصل بینهم يوم القيمة فیما  
کاتوفیه یختلفون ان الارض لله یرثها من یشاء من عباده و العاقبة للمتقین  
در بیان کشف اقامت مصر کاشف اسیوط برسبای اشرفی ایدی و فیوهم  
و بهن سادہ جانم اشرفی ایدی و منوفیه ده قانصو عادلی و دمنهور ده امیر  
یونس البدوی و محله غریبه ده الماس ایدی کد بین الناس ظلم ابله معروف ایدی  
واسکندریه ده قضا بردی و دمیاط ده علی بای و نزار حاکم البلاد اولان شجاعان  
ایدی و مشایخ عربان دن صاحب منصب اولانلر در صعید اعلا ده امیر عمر  
لوغلی امیر علی بن جرجا ایدی و شرقیه طرفنده اولاد احدب و جیزه ده  
قراله دن امیر حماد ابن خبیر و منوفیه ده امیر حجازی بن بغداد و بحیره جانبنده  
شیخ جوینی و غریبه و سمنوت نواحی سنند حسن بن مرعی و شرقیه ده  
شیخ حمد بن بقر ایدی سلطان ثوری زماننده یو ترتیب اوزن اید بلر رحموم الله  
تعالی فصل ثانی سلطان غور پیک اقامت مصر ده خروجی در نقل صحیح مقاله  
بووجهله نقل و بیان ایدر که افضل المتأخرین شیخ احمد بن زینل محلی که سلطان  
قورینک یار قدیمی و ملازم مجلسی اولوب مخلص عن صمیم ایدی علوم  
متنوعه ده فاضل فوق العاده اولدوغندن ما عدا علم جفر و علم رمیله ده  
مهارتی مقدور بشر دن زیاده ایدی فاضل مزبور سیرت چراکسه بی تحریر  
ایدوب

آید و ب غوزی ابله سلطان روم و قایعی علی التفصیل حاضر اولوب کوردو کی  
اموری جمع و تحریر ابلشدر ناقل روشن شمیر احسن عباراتله شو بله تحریر و تفریر  
ایدر که چونکه سلطان غوزی با مر سابق تقدیر ند بیر سابق اوزن مصدر دن  
خروج ایدوب بو قدر عسکری شمار ابله غزه جانبنه روانه اولوب اول منزل  
با امانه و اصل اولدی لیر قاج کون او توراق ایدوب اول نواحی اها لسی و الیلندن  
تظلم شکوی ابلکین مزبور ی عزل ایدوب حقوق ناسی احقاق دن صکره  
عم زاده سی اولغینینه اهالی دیارک التماسیله منصبده ابقا ایلدی دور دنجی  
گون نایب شام اولان سببای جانندن مکاتب وارد اولوب بو وجه اوزن  
مشرح و بیان ابلش که سلطان حاضر نلری بو جانبه سفره عطف عنان ایدوب  
ال عثمان ابله جنگ وجد اله و حرب و قتاله مباشر نلری مقرر اولمش لکن سلطان  
حاضر نلینه زحمت اولیوب مأموللری اولان وجه اوزن اول خدمته  
بو قوللرینی مأمور ایدوب کندولر مقرر خلافتده مقیم اولوب بزی همان  
عسکر ایله امداد بیورسونلران شاه الله الرحمن بر وفق مراد مأمولدن زیاده  
جان و باش ابله خدمتارنده قصور اولمزدی دیو بیان ایدوب و حالاً نایب  
حلب اولان خیره بک فطیر فطرتی اب خبائت ابله سرشته اولغین اگر چه  
صورتاً بو جانبه عبودیت عرض ایدر لکن ال التندن دائم سلطان روم ابله  
مکتوبلشوب بکدل و بکجهت اولدوغی مقرر در دیو عرضنده تفصیل  
ابلیش چونکه مزبورک نتیجه مکتوبی مفهوم اولدی همان کونکه ایتسی  
کوج در دیوند اولنوب جانب شامه روانه اولدیلر و تفصیل احوال عزیزترین  
کلن قاصد ابله یازوب ارسال ایلدیلر و کندولری دخی بیحد و عد لشکری شمار  
ابله موج دریای ذخار کپی جانب شامه اقدیلر حکمت خدای جهان ابله

بولشگری کران ایچنده اولان امرای اعیان عقوق و طغیان اوزن اولوب  
سلطان مزبورک زوال دولتنه هریری طالب و سلطنت مصر بکاد کسون  
دیویری برینک نعمتارینه راغب ایدی ولی نعمتارینه عاق و بری برلریند نفاق  
اوزن اولمغین تغیر نیت جمله سپنه باعث نکبت اولوب قدر نعمتی بلد کلری  
اجلدن اول سعادتدن محروم و نیت شوملری جمله سینی مذموم و مغموم  
و خراب و بیاب ایلدی و جمله غرایبات صنع الهیدن بری دخی بودر که سلطان  
مزبورک مقربلرندن سالف الذکر شیخ احمد محلی که فن رملده خصوصیت  
ایله ماهر و اشکال مضر اتک مشکلائی حلنه قادر بر عالم صاحب مآثر کسنه  
ایدی مزبور دن هر بار سلطان غوری سؤل ایدرد بکه بو سلطنت مصر بندن  
صکره کیمه انتقال ایدرد یو استفسار ایتد بکه شیخ مزبور دخی لایعلم الغیب  
الا لله بر مرد صاحب اتباء حکمنه قرین اولور که نام نامیسنک اولی سین  
اولاد یورد جواب ایدردی سلطان غوری دخی بو تقریرجه نایب شام اولان  
سپبای اولسه کر کدر دیردی زیر اسپبای کند و اقرانی ادم اولوب کمال مرتبه  
قوت و قدرت و صاحب حشمت و هم طالب سلطنت دردی بو مزبور دن قلبی  
مخرف و هر نه سویلسه و عرض ایلسه قبول اقبالدن خلافتنه منصرف  
ایدی و خیزه بک حقه سو بلد بکه کند و اقرانی بر امددر بکامزاجم اولوق  
قور قوسندن مزبور حقنده خلاف انها ایدرد یو قولنی رد دخی ایلنر و عمل جانبنه  
دخی التفات اتمزدی چونکه سلطان غوری شامه قریب سعسع نام محله  
واصل اولدی والی شام اولان سپبای استقبال ایدوب منزل مزبورده  
سلاطینه سزاوار اولان مرتبه تقدیمه عظیمه ایله ملاقی اولوب سلطان  
مزبور دخی التفات بی نهایته دهم بکره خلعت ااخره ایله سرافراز و بین الاقران  
صاحب

صاحب انباز ایدوب عموم و خصوصه الطاف بی غایه سنه مخصوص ایدی  
 لکن صاحب قول رمال خاطرند چا بکیر اولمغله حرف سین اشارتی خاطرین  
 نمکین ایدر ایدی و حرف سین سپه‌بای دن عبارند ریو خسه سلیم خان  
 بود کلو شجعان چرا کسه یه مقابل اولوب ارض مصره داخل و بوم مقصد  
 نابل اولمق نه احتمال درد یوقضا و قدر العی دن غافل اولوب بونی بلد بکه  
 ان الارض لله یورثها من یشاء من عباده و العاقبة للمتقین فی الحقیقه سپه‌بای  
 مزبور دن غورینک حساب حسابا بلستی بلوردی بر مرد شجیع و بهادر در ابطال  
 رمال دن معدود امثالی نادر و فارس الخلیل و لشکرده کندیمیل اولمغین خاطر  
 امین دکل ایدی مزبور سپه‌بای سلطان قاینبای قوللرندن بر اهل خیر کسنه ایدی  
 شام شریفه بر عالی مدرسه بنا ایدوب حسبته الله اوقاف تدارک ایدوب ساعی بانخیر  
 ایدی رحمة الله علیه ناقل احوال و مقرر مقال شیخ احمد بن زینل رمال دن نقل  
 و بیان ایدر که سلطان غوری مرحوم ابله خاقان روم ما پیننده بغض و عداوته  
 یادی بوابکی ماده سبب عادی ایدی بری بوکه اول اسمان سلطنتک برادر  
 بزرگتری سلطان قورقود بجاده اطاعت دن خروج ایدوب اوزرینه ادم تعیین  
 اولنوب وارد قده دیار مصره فرار ایدوب غورینک حمای حیمتینه داخل اولوب  
 طلب اولند قده ویرمیوب باعث اشد اعداوت اولمشدر اپکنجی مرتبه خاقان  
 صاحب قران شاه اسمعیل بهادر خان اوزرینه سفر ایدوب بیره الفرات نام  
 محله وارد قده سلطان غوری طرفندن نایب نواحی مزبور اولان شهسوار اوغلی  
 علاء الدوله که اهالی مزبور و البستانه والی اولوب تحریک مزبور ابله اول دیارک  
 اهالی و ادانی سنه تهیه و تاکید و صباق شدید ایدر که رعایا و بریادن بر کسنه  
 سلطان سلیم عسکری ابله بیع و شر او زاد و زواده یه متعلق بر حبه و بر میبه

بوسبیدن اکثر دواب هلاکه قرین و شدت قحط و غلادن مجال تنگین اولمیوبه  
اول ممالکی خراب و بیابان قرین ایلکی مراد ایدینوب و وزیرای عالی پشانله مشاوع  
پیوروب صیانه للعباد سلطان غوری طرفنه کید مزبوری اعلام ابدلم  
کون لمپنه یوزدن جواب ایدردیو جناب خداوند کاربو قول صواب ایدردیو قرار  
پیوروب سلطان غوری طرفنه تفصیل حالی اعلامه ادمار تعیین ایدوب  
علاء الدوله شقا مآلک خیماتت افعالن بیان ایدوب اول بدبخت نیم بوغزای  
عظیمه توجه تام ابله عزیمت و همت اولنمش ابلکن وجه مشروح اوزن مانع اولوب  
اول مکارنا بکار اکر سزک جانب مکر مکر دندردیو رعایت اولی اولسه کار  
ناهم وارینک سزاسی اولان جزاسیله عمل مقرر ایدی دیوب نامه همایون ابله  
ادم وارد قدر بعد الملاقات غوری طرفندن بووجهله جواب ناصواب وارد  
اولد بکه علاء الدوله دید کبری پلید بو جانبه دخی تمرد اوزن بر شخص عنیددر  
اکر فرصت ال ویررایسه مزبورک صحیفه عالمدن رفی و شور شرینک دفعی  
حامه عالمه نفعدر دیورد جواب ایدوب اول خاین مدار امدان ال التندن  
خلعتلار سال ایدوب اغوای شیطانی کبی تحسین و افرین ابله قوت قلب  
ویروب قتاله تحریص ایدرفی الحقیقه سلطان غوری طرفندن دخی قلبی  
امین اولمیوب مقصودی بواید بکه احد طرفیندن بری هلاک اولوب بلکه  
اپکسی ده بر حال اولوب کند و خصمی طرفندن امین اول چونکه غور بدن  
بو مضمون مؤید مکاتب وارد اولدی خاقان ظفر قرین اسلوب تحریردن  
بو تفریر کذب امیز اول فتنه انکیزدن حیلله محس اولدوغن تحقیق ایدوب  
مار غضب خاقانی اشتداد و اپکسنک دخی بیخ نهال فساد اولان وجود فتنه  
الودلین صحیفه عالمدن حک مراد ایدینوب لکن یومرک قضاسی وقت اخرده  
ادا و التیق

ادالوانق اوزن تقدیر رب العبادہ مرہون وکل امریہ قتمہ سیگون الامور مرہونہ  
 باوقاتہادیہ مان ساعت اول را ضیدن رحلت ایدوب شاه اسمعیل پرتضلیل  
 اوزرینہ سفری اولاکور مدین بران و بر زمان قرار و امکان ایل یوب ابکی دریای  
 بی پایان کی ابکی لشکر چالدران صحرا سندن ملاقات ایدوب اول عرضه  
 پهناده خاقان ظفر فشان ابلہ مقابلہ و میدان مقابلہ دہ بران یوقدر شوکت  
 و شان وغرور طغیان ابلہ قران مجال مجال اولغین شاه سلطنت پیشہ ناک  
 قراری فران مبدل و سایر احوال نکبت مالی کتب تواریخ مشروح و مفصل  
 اولوب معلوم عامہ ام و مفہوم کافہ عالم اولغین بومرتبہ میان ابلہ اکتفا  
 اولندی چونکہ بوسرور سفر مقرونکہ خاقان ربع مسکون جملہ عسکر  
 اسلام ابلہ مظفر مقرر سعادت عودت مقرر و مہسرا ولدی اقتضای غیرت  
 سلطانی علاء الدولہ شقینک دخی سزا اولان جزاسنی ویرمک خمیر منیر لندہ  
 مرکوز ایدی اول بد بخت بی سعادتک خانمانی خراب و کند و بی عبرت نمای شیخ  
 و شاب ایتمک قصد بلہ اوزرینہ عزیمت و سفر ایچون فرمان جلیل الجناب وارد  
 اولوب عسکر دریای جوش ابلہ وارد قدر اولدخی جمع ایتدو کی جیوش  
 منحوس ابلہ سوار و پیادہ بکرمی میگردن زیادہ ادم ابلہ عسکر منصورہ مقابلہ  
 و مقابلہ احتمالی ابلہ کلوب و کند و یہ مدار امید ایتدو کی برلردن معاونت  
 ایرشور قیاس ایدوب اول پلید گمراه روباہ حیلہ پناہ ابا واجدادی کبی روی  
 سیاہ و حال نکبت مالی تباه اولوب ششدر خیرندہ کمرہ قالمش ایدی  
 بوداستان دلستان خاقان جلیل الشان شہسوار اوغلی اوزرینہ عزیز مختاری  
 پیانندہ در شہسوار اوغلی ددکاری پلید کہ علاء الدولہ شقینک پدربداختری  
 اولان عنید در قدیم ایامدن برو اول اقامتک حکومتیلہ ممتاز و کمال فتنہ

وفساد و حيله ده سرفرازیدی دایماً تقص عهده ابراه عمل ایدوب سلطان قایتباہی  
 مرحومک زمانند کید ابله کرفته از اولوب بر طریق ابله دوادار کبیر اولان امیر  
 بشبک رسالتیله مزبوری اله کتوروب قید و بند ابله مصره ابلدوب باب  
 زویلہ کدمر قیودیکله معروف محله صلب ابلد پلرو مزبورک اکبر اولادی  
 اولان علی بکی منصب ولایتدن محروم ایدوب ولایتک حکومتی قایتباہی  
 طرفندن علاء الدوله یه ویریلوب مزبور علاء الدوله نیک برادر اکبری مایوس  
 اولوب و محروم ویرادی کیدندن امین اولمق ایچون خاقان روم سلطان سلیم  
 خان درکهنه تجایه روان اولوب پادشاهن هدن نصرت و معاونت ر جاسنده  
 ایدی خاقان جمیل الشان دخی تقدیر رب العباده حواله ایدوب زمانی کلد کده  
 معاونتده اہمال اولنمزدیو وعد جمیل ابله مزبوری دلشاد بیور مشلر ایدی  
 مزبور علی بیگ دخی اول زمان با امانه ناظر ایدی چونکه علاء الدوله نیک زمان  
 نکبت نشانی زواله بقین و قرنداشی علی بکک سایه خاقان ربع مسکون دولتند  
 نیراقبال و سعادت طلوعه قرین اولدی خاقان ظفر پناه اول شقی کراه  
 اوسننه لشکر و سپاه ابله واروب اید دخی جمع عظیم ایتدو کی جیوشربی عقل  
 وهوش بکرمی بیکنن زیاده سوارو پیاده دم ابله قرشو کلوب طرفیندن  
 الا بلر بغلنوب جنکه مهیا اولمشیکن میدان کارزار رخس ران اولان جمله دن  
 اول سلطان سلیم طرفند اولان شهسوار اوغلی علی بک ایدی که میدان  
 اورتاسنده شیرغزان کی نعره زان اولوب قانی نیم پدرم شهسوار دولتند نان و  
 نعمتندن بهر مند اولان احباب و مجلسند بعض مجبتدن دم زنان اولان اصحاب  
 اولکه، قولند صاقد رو بودمه بکا و پدرمه یار و موافقدر علم دیننه جمع  
 ولجاج ایلسونلر که جان و باشینله امین اولمغه صاحب قران عالم سلطان سلیم  
 خاندن



خاندن امان رجا ایلم دیوند ایلوب فی الحال علاء الدوله بی دولتک لشکری  
۹ اپکی فرقه اولوب بریلوکی زیر علم پادشاهی یه کلوب افند بلرینه ملاقی ولشکر  
پادشاه ظفر پناهک بریلوکی اول فرقه ثانی اوزن الله الله بند اسیله جمله ایلوب  
اول گروه تیغ ونبرل حواله ایلوب بران ایچنده امان وزمان ویرمیوب اتشیره  
یاقد بلر علاء الدوله بی جمله اتباع واولادی ابله طعمه شمشیر ایلوب وعب  
جمیل پادشاه عالمکیر سبق ایتمدوکی اوزن علی بکی باباسی ملکنه امیر جابگیر  
ایلوب علاء الدوله برکشته بختک کله شقا پرورین سلطان غوری طرفنه  
ارسال ابلد بلر چونکه علاء الدوله نیک سلطان غوری یه باشی واصل اولدی  
ایشنه زهر لر قلوب قلبینه ککند وملکی زوالنک خوفی دوستدی وافکار  
فاسد سیله عالمک بلاسی باشنه اوشدی زیر امر پورک عسکری وامراسی  
ماینده اختلاف عظیم و بریر یله وفاق اوزن اولمیوب شقاق اوزن اولغین  
قلب لرینه بیم دو شمشیر ایدی زیر املاک پادشاهی پایدار اولغه سبب کمال  
لطف الهی یله حسن اتفاق عسکرو سپاهدر چونکه سلطان شیرانتقام  
سام خان علاء الدوله نیک زوالنه اقدام واول برکشته بختک نخل وجودین  
زمین هستی دن قلع و قبا ی بقای ایکنندن خلع ابلدی سیه سالار چزا کسه  
ناکسه نیک دخی شاهماز بلند پرواز کبی نیزر وملکنی شکان اغاز ایتمک همی  
قلبند جابگیر بکر اول کوهر مقصودک حصول وقت اخره تا خیر و نتیجه  
امالی مرهون حکم تفدیر ایلوب عزت و اقبال ابله عنان اختیاری ادرن طرفنه  
معطوف قلوب روانه اولد بلر بعد الوصول بر ق ایام اول تحت سعادتده قرار  
وارام ایلوب برکون هر سگ اوغلی احمد یاشار کان دولتک وزیر اعظم واکرمی  
وو وزیر ثانی پیری پاشای سکر می حضور یاعر ثارینه دعوت ایلوب پیود بلرکه

ملك ملك مصر اولان قانصو غورينك ديچور وجودى اول نواحى اها لېسنه نهار  
پرنوزى شب تارا بلمش در و اول بد كردار ك اوزرينه سفر اېدوب طعمه شمشير  
ابد ار ايتك استرم بونحصوصه سرك را بگزنه درد يو سوال بيوردقه  
هر سك اوغلى احمد پاستاز انوى ادب اوزنه چوكوب حضرت پادشاه او كنده  
پراه يوب فرمان پادشاه عالمپناه همكدر و لكن بوندن اقدام مرحوم بابا كز  
سلطان بايزيد زمانده بوقوللرينى سردار اېدوب عسكرو مصر اېله بر عظيم  
جنگيز اولوب عاقبت بوقوللرينى عسكرو چراكسه صندرد قد نصكره كره ار  
اېدوب مصره فيد و بندا بېله داخل اولوب قاينماي سلطان او كنه وصول  
بولد قد نصكره بزي قيددن ازاد اېدوب بردخى بوجانبه قبله طرفه فلاح  
چكويه منديو بين ويروب از دا بېلدى بريحه : م عسكرو بخرچوقدر لكن اول  
بوللر صعب المسالك يوللار در خطر نا كدر ددى و بوقوله پيرى پاشاي اشهاد  
ايلدى پيرى پاشا دخى قضيه بوييله درديد كده خاطر پادشاه غيور كدر  
پزرا اولوب اېكېسنى دخى منصب و زارندن عزل ايدوب ايرتسى كون سفر در  
ديومناد بلسفر ندا سن ايدوب بين اقبال اېله عزيت ايدوب چقديلو  
ورپرده ارام و قرار اېليوب نوحى ملاطيه وصول بولدقه بچ كون مقم  
اولوب منتظر احوال اولد بېلر كورد بېلر كه سلطان طرفندن بر حېر اېله قصد  
اعتذار ظه ورا بېلدى عاقبت علماء ككبار دن درك زاده افندى و قره جه  
پاشايى تعيين ايدوب رسالت طريقيه حلبه سلطان غورى طرفنه اسال  
اېلد بېلر مولاناي مزبور چونكه متوجه اولوب شهر حلبه واصل و اول حال  
روى اقام عربده داخل اولد قد سلطان غورينك اوزاقدن او قارى غايان  
اولدى وارلد قد عسكرو قسمندن چند ان ادم اولميوب سائر عسكرو شهر  
اېچنه

۱۰ ایچنه اولره قونوب اهالی حلی اوزندن اخراج واهل و عیالگرینه تعرض  
وسایزنا سگ اموالی تاراج ایتمکله خلقه جور الیم ایدوب جمله اعالی وادانی  
واهالی عرب حلب چراکسه دن یوز دوندر مشاییدی چونکه قاصد روم  
کلدوکی معلوم اولدی قاصدان مزبورانی کمال تعظیم و تکریم و توقیر ابله غوری  
حضورنه ایلدوب ملاقی اولوب خاطر بن صورت عرض محبت و افره  
اظهارندن صکره سلطان کامیابک خاطر عاظر لردن سوال ایدوب قره جه  
پاشا و مولانا دخی وجهه و جیهه اوزن جواب و یروب سلطان سلیم خان سزک  
محبکرو اوغلمکرو هر وجهه خیر خواه دولتکدر ددیو خطاب غوری بی جواب  
اجمال ایدوب غوری دخی نه محل شبهه در اوغلم دن عزیز اولسه مصر دن  
تالقوب بوسفر مساعن اختیار ایدوب حلبه کوز ایدوم امیدر که شاه  
اسمعیل ایله مایندلرین اصلاح ایچون رضای ما بینی تحصیل ابله و زدیو جواب  
ویرد کد نصکره برابکی کون الیقویوب التفات بی نهایت دن صکره خلعت فاخره  
ابله سلطان سلیم خان طرفنه عود و انصرافه اجازت ویرد پلر و ایرتسی کون  
غوری دخی جمله کاربارین قلعه حلبه قویوب و جمله امر اووزرا سنی دعوت  
ایدوب حلب دن رحلت اولنغه امر ایلدی اول محلدن کوچوب سلطان  
سلیم اوزرینه سفر دردیو عسکرینه تنبیه ایلدی جمله امر اسی دخی کاربارین  
حلبه قویوب روانه اولد پلر لکن حلبک فقیروغنی جلیل و حقیرا هالسی  
ید دعا ایدرک قالد پلر ایکی کون اول مرحله ده امر او اعیان دولتین جمع ایدوب  
سلطان سلیم طرفنه قاصد خبیرا سالی ایدلم دیدمشا و ایدوب جمله سنی  
معقولدر دید کد نصکره سلطان مزبورک مقرب لردن دوادار کبیر اولان مغلبای  
قام بر عاقل و شجیع و صاحب تدبیری تعیین ایدوب اون نفر چندی دخی سوار

هر روز روز نور و الات جنگ و سفری مرتب دلاور ایله اصلاح مایینه سعی  
واقدام ایچوز ره وانه اولد پلر و سلطان رومک ووردوی هم ایوتنه وصول بولدقه  
سلطان کامیاب قاصد غورینک قدومن اخبار ایدوب حضور پادشاهه دخوله  
اجازت اولوب واردقه سلطان سلیم بونلرک لباس مزخرفاتند زرنک پذیر  
اولوب نظر غضب ايله مغلبایه خطاب ایدوب نه عجب غوری یاننده علمادن  
برکسنه یوقی اید بکده ار سال ایلیه سنری طوناد ب کوندردی یوخسنه بوهیت  
کند و نظر نه هییت اوزن کورنگین بزنی قورقماق می خیال ایلدی دیو  
نامه لرینه باقمیوب بره جلاد دیو سیاست فرمان ایلدی اول حالده وزیر  
اعظم یونس پاشا و ساروزرا رکاب کامیاب لرینه یوز سورب رجا ایلد پلر  
بونلر بی کناهلر در وقتا صدلغله کاشا دردیو تمنا ایلد کجه رضا ورمیوب  
اول اوزن نفرک بوینز اورد پلر و کوجله مغلبایه خلاص ایلد پلر انک دخی  
صاج و صقالن تراش ایدوب و یاشنه بر خسپس طرطور کیدروب و بر معقر  
اقسقا اشک اوزرینه بندروب و ارایدی غوری یه خبر ویر و قنه حاضر  
وماورای غیبده اولان امور نقدیره ناظر اولسون استه بن دخی مانند برق  
خاطف ورعد عاصف بنیان ایوان دولتن فنا یه ویرمکه عازم اولوب  
ککلم خبیر واکاه اولسون دیوار سال ایلدی و امیر مغلبای دخی  
بو انجس اشکال اوزن سلطان غوری طرفنه واردقه غوری بو حال نکبت  
مال ايله مغلبایه کوردقه سمند غضبه سوار اولوب امرآ چراکسه دن  
اول انجج اهالی یعنی کرتبای والی بی تعیین ایدوب سلطان سلیم اوزرینه  
قتاله خروجه مناد پلر هر طرفده زدی اولوب الات جنگ وجدالی مهیا  
یر مقدار عسکر ايله کرتبای والی روانه اولوب سپرودشت و جهالی طی ایدرک  
وین

۱۱ و بین و شمالی سیرا بدرك قيصريه شهرينه واصل اولد بلروا هالی قيصريه  
بونلری كوردو کی كبی شهرک قپولرین بسته ایدوب حصارک  
بدنلرین ذکور و اناس چرا کسه طا بغه سنه ششم غلیظ ابله خطاب ایدوب  
بره طا بغه شوم حلب کبی براقایم عظیمی ظلم و تعدی ابله پایمال ایدوب شمدی  
بزم طرفره دخی نکبت ایصالنه می کلد و کزدیولوم ابلد بلرو بونلری حصان  
یقین بره یاقلشدرمد بلروزمره نواب کامیابلرین عینتاب حاکمی امیریونس  
گورد بلرکه صدق و رغبت ابله دامن ال عثمانه ال اوروب مطیع اولمش و حصن  
حصین امانه قرین اولوب امین اولمش چونکه بو حالی مشاهده ابلدی  
فی الحال یاتنه اولان عسکرو رجال ابله دونوبینه سلطان غوری طرفنه  
کلد کله واقع حالی علی التفصیل بیان ایدوب چونکه غوری بو احوالی  
استماع ایتدی جان باشنه پھر ایوب امراء دولت اولان چرا کسه یی و سائر  
عساکری اوتا غنه جمع ایدوب کلاک بتم حضور مده عهد و بین ایدوک  
بو کوندن صکره بری بر بکره بغض و کین ابلیبوب دشمنی دشمن یا بجه و کار عدو  
بر طرف اولم بجه بر بر بکر حقه حقه حقد دیرینی ترک ایلک و بکدل و بکجهت  
اولک دیو جمله یه بین و یروب خاطره دن امین ابلکن ناگاه عینتاب نیایی اولوب  
سلطان طرفنه مطیع اولان امیریونس چیقہ کلوب ایتدو کی کان نادم اولوب  
ندر سلطان سایم طرفنه اسیر اولدوم بو جانبه کاورا بکن عاقبت اطاعت  
صورتیله اناندروب فرصت بولد غم کبی جان اتوب کلدوم دیو مجلس  
غوری یی داخل اولدی دروغ بی فروغ نتیجه مند اولیب مزبوری سیاست  
ابله وسط لیوب هلاک ابلدی بو حالد ابلکن امراء اعیان دن سببای یرندن  
قالقوب نایب حلب اولان خیره بکی یقاسندن چکوب غوری او کونه

گنوروب یا مولانا السلطان اکر دولتک برقرار اولسون دیر سگ بو منافق  
قومیوب حقندن کل که سایرله موجب عبرت اولازیرا خایندر عدومر  
طرفیله بکد لدر دبد که همان امرادن جان بردی غزالی قالقوب یا مولانا  
السلطان بونه اصل عقل وند بیدر که بوبله بر عظیم دشمن بزم قصد مزده  
ایکن بزم امران بر لرینه دوشوب عسکری بزم ایچنده برفتنه عظیم بید اولوب  
عسکرچرا کسه بر لرینه دوشمشدر دیو هجوم دشمنه سبب اولور و عدومرک  
قوت قلبینه و بزم ضعف دو نمره بادی اولور دیو خیره بکی بو حیلله ایله خلاص  
ایلدی زیرا خیره بک ایله غزالی دایم بکدل اولوب سلطان روم طرفیله  
خبرلشور لردی پس سلطان غوری و جمله امر اقول سابق اوزنه عهد و عینه  
سابق اولوب بو کوندن صکره بو مینک خلافی ایله عامل اولانک حقندن  
کلنسون والله تعالینک ورسولنک لعنی انک اوزرینه اولسون دیو فاتحه  
شریفه ایله خاتمه کار اختتام ویرلدی و سنه اثنین و عشرين و تسعمایه  
رجب بیک ایکنی جمعه سی موکب عظیم ایله سلطان سلیم اوزرینه عزم عن مهمیم  
ایدوب روانه اولد پیرالکز سلطان غورینک مشترا اون اوج بیک قولی وار  
ایدی که هربری علم فرو سبت ایله مشاربالیمان اولان جلبانندن ایدی  
وینلری ارتوروب بسمه دن مرادی بونلر ایله تقویت بولوب سلاطین سلف  
قوللارندن قیلان قورسانلره غائب اولوب مکرلرندن امین اولتی ایچون ایدپکه  
سایر ملوک ایلمدکاری مکرکی بکادخی ایلمالردیو قوللری از دیاد اوزنه ایدی  
ولکن الخذر لا ینع القدر دیو قاعد کلی درومن طلب کله فاته کله نیت  
خبر اوزرینه اولدوغندن عاقبت کازلی تباهه قرین اولدی  
بوداستان عبرت نما سلطان غورینک خیل و چشم ایله سلطان سلیم  
اوزرینه

اوزرینه عزیزته جل همی صرف ایندوکی بیاتند در چونکه سلطان غورینک  
 بود کلو عسکر چرا کسه ابله و خیل بی میل عربان بی امان ابله و بوقدر خیل  
 و چشم جمع ایدوب خصوصاً مصر دن چقد قده خلفای کزین اولیای کرام دن  
 سید احمد البدوی و شیخ ابراهیم الدسوقی و مذاهب اربعه قاضیلرین و سایر  
 ائمه و مؤذنین و واعظ نصیحت قرین بر نظم عظیم و جمع شریف ابله عزیزت  
 ایلش ایدی نتیجه کلام چونکه بوابکی جیش عظام و اشکر بنام بر برینه  
 قرشو چوش و دریا رکبی خروشر ایدوب مرج دابق نام بر سحر اده نزل ایدوب  
 خیام کردون قیام خانی قوریلوب اول کیم صباحه دکن طرفیندن  
 بر کسنه نک کوزینه نوم کیر میوب قراوللر بکلیوب اطراف و جوانی  
 حفظ ایلدیلر برتسی علی الصباح طرفیندن الابلر بعلنوب مردان کارزار  
 بین و ساردن جمع اولوب طوپلری زنجیرن سخره چکدیلر و لازمه حرب  
 و قتال اولان امون مباشرت حاضر اولدیلر و چرا کسه طرفی خلاق کایات  
 خلق الموت و الحیات بیوردوغی اشارت اوزن هر فردا فریده مؤثرین حاضر  
 و قابض الارواحی اوزر لرینه نظر بیلوب ترتیب صفوف و مدافعه بلیات  
 و صفوف ایچون مقابله امورینه مباشر اولوب صفوف عساکر  
 چرا کسه دن میدان مقابله ده ظهور ایدن اشجع رجال و اب روی ابطال  
 اعنی امیر کبیر سودون العجمی که شجاعت و نیابت حسبیله جمله نک اقدام و ادظمی  
 ایدی و امیر لسلح ارکاس و بخشبای و دواد ارخانم اشرفی و سودون  
 دوادار و انس بای حاجب الحجاب و نامداران صاحب استهار صف  
 اراسته اولان رجالک یمنند هر بری بر اراد ملر ابله جنکه اماده اولوب بجانب  
 پسرده قانصوبن چرکس و نم زردکاش و ابوالترسین تانی بیگ

خازندار و از بلك مكحل و امير بيس بومر اء نامد از لدخى كند و يرارد دلاور لرى  
 ابله كه شجاعت نهاد لرنده نهاده ايدى و هر برى كمال فر وسپت و سلاح شورلق  
 علمه ماهر ابدى و هر برى ابطال رجالده بى مثل و نادر ابدى عرصه  
 ميدانه ات سوروب فنون فر وسپتده ماهيته لرين اظهار بشليوب  
 بو طرفدن صفوف عثمانى دخی بر مقدار خرشيد تا جدار يوز كوستروب  
 افاقه پرتواند از اولدو خى كې بد بد و اشكار اولوب بين ويسار و عساكر دشمن  
 شكار صف صف دوز بلوب و هر جانبد بكار بكيارك نوبتلى چال نوب  
 خصوصاً خاقان كامياب قلب صفوفده كالشمس فى وسط النهار اشكار  
 اولوب سكر پان سنجق پاشاهى صف صف دوز بلوب سرخ و زرد و بنفش  
 بيرا قلهر طرفدن برق مانند درخش ابدوب يورودى و كوكلنده ارلكدن  
 اثر اولان شير جنك سمنده غيرت سوار اولوب عرصه يه زخس ران  
 اولوب غبار كار زار دنيا يوزين يورودى پت ال برقدن عروس افتاب  
 كوكله طوندى يوزنه كلگون نغاب ميدان و غانك بر طرفناه دخی  
 شيران جنك اولان چرا كسه دلاور لرى و بر طرفده مرزوم رومك جنك  
 اوزى دريا كې موج اوروب بين و شمالده فوج فوج اللشد بلور بر لرينه  
 حمله ايدوب دللشد بلور اول اېكى بحر امواج بر برينه التفات و امتزاج ايند كده  
 معركة خوزيز غونه روزر ستخيز اولدى و طوقان فتمه و اشوب باشدن  
 اشوب سيل خون روان ابله يازى طولدى الحق چرا كسه امر اسندن و اول  
 طائفه نك مردان رزم اراسندن نائب حص امير بداق و والى شام اولان  
 سببى و سودون عجمى و امير علان و بالاده تفصيل اولان دلاوران على  
 مشتادن خصوصاً اول اشبح اهالى كرتبى و الى كه هر برى بونلرك بلك برانلو  
 مقامه



مقامنه عد اولنور ابطال رجالدن دلاور لایدی و بو عرصه ده بر جنک  
و پیکارا پلشردر که بروجهله ممکن تحریر و قابل تقریر دکادر دریای و غا ایکی  
طرفدن پرشور و غوغا اولوب غره صبح مجاح اثر دن طره فلاح روح  
نمره دکن امرای رزم اراسی امرکار زان اتش عزم و جزملری اشتعاله  
و مقطع شفق شام دن مطلع فلق یامه دکن بر لرینک تسخیر و تدبیرینه  
اشتغالده ایدی محرر مقال اولان شیخ احمد بن سنبل رمال الشهیر بالمحلی  
یوحلی شوبله روایت ایدر که بو قدر مدت مدیده کتب تواریخ سلف و خلفک  
قدیم و حادث و قایعین تبیع و نظر ایدوب کورد و کورده دورادمدن بو عالمه  
کنجه بو ایکی لشکر مایبینه اولان جنک شیرانه و حرب دلیوانه کت قصه  
کتابلنده تحریر اولنان پهلو اولرقد مادوشده مثالن و خاطرده خیالی کورمش  
واشمش دکادر بیت سیاهی کوه پیکر فوج بر فوج جنان کز روی دریاموج  
بر موج سراسر یا باستان هارن رسم زهر تابای دراهین شده کم بو داستان  
داستان سلطان سلیم اقام سستان بالذات جنکه اقدام و اهنام و سلطان  
غورینک دوری تمام اولوب اقام عرب مرز و نوم روم بهجت رسومه هم  
اولندوغن بیان ایدر سابقا تقریر و بیان اولندوغی اوزن ایکی لشکر بی  
کران بو منوال اوزن جنک وجدال و حرب و قتاله اشتغالده ایکن  
طائفه جلیان که سلطان غورینک مشتری قوللریدر پس صف رجالده  
اصلا لرندن ایرلیوب برسی تیغ و سنانه ال اوروپ عازم میدان اولدی  
و سبب دخی بو ایدیکه حق تعالی نیک تقدیر ازل و ارادت لم یزلی سی بر طائفه نیک  
زوال دولتنه متعلق اولسه بر موجب فی قلوبهم غلف اول طائفه مایبینه  
بالقاء خلف ایدوب بر لرینک مفاکه وقوعی همتی طوتدر سلطان غوری

دخی بو امراء اعیان ابله ظاهرده عرض وفاق ابله عمل ایدردی اما باطنده  
 نفاق اوزن اولغین بولسه بران ایچنده برندن نشان قومایوب جمله سن نابود  
 ایدردی خصوصاً سیبای و خیره بیک و غزالی و بونک امثالی امرای  
 فرانسه دن مکر احتمالی ابله حالی مکر ایدی آنکچون وقت مصافده ندا  
 ایتدرد بکه صف قتالده امراء اعیانده نصیکره شجعان فرانسه اوزرینه زنهار  
 طائفه جلیان یکمسون زیرا انرا امور جنکده بونلردن افرس و اشجعدر  
 دیدی طائفه فرانسه دخی غورینک بومقالی حیلله و خدعه در محضابری  
 قضا سنه سپر ایدوب طوب و توفنک جنکده کند و امین اولمقدردیو  
 صاحب قران روم ابله بوبله بر جنک عظیم اوزن اپکن بربرلینه دوشوب  
 شتوم کین ابله بربرلی حقنه نبتلری فاسد اولوب کلام بانظاملرینک  
 خلافنه اقدام ابله عمل ایتمکه بشلد قلمی ایچون نظام دولتلری منخرم اولوب  
 جاده صدق و انصافدن خروج آیمکین مافی الضمیر اولان معراج مراده  
 عروج ابله مدیله عاقبت امر او اعیان شمدی عقاب زمانی دکلدردیو بربرلینه  
 قوت قلب و یروب بکدل و بکجهت اولوب متوکلا علی الله سلیم خان ظفر پناه  
 اوسننه بر او غردن جمله هجوم ابلدیلر و سلطان ظفر سپاه عسکری دخی  
 ندای الله ابله قرشولیوب شیردل اورکی قیو خلقی نیزه وار سر باز لقلر  
 و کوندرکی طوغریلوب سپرکی اول قوم شوم دن یوزدوند رمیوب زن حلقه  
 می کبی بربرینه کیردیلر و تیغ و سنان ابله لوب و یرمه اپکن ناگاه خاقان جلیل الشان  
 عسکر سپاه بی شمار ابله قلب عسکره حیات و یروب حضرت عمر بن الخطاب  
 رضی الله تعالی عنه شمشیر ظفر قرینن الله الوب عزم میدان ایدوب بین  
 و شماله شیر غران کبی حایقروب میدانده اولنلر اغار و بکلر و پاشاره غیرت  
 یوبله می

یو بله می اولور و حیت شاهانه بویوزدن می کورینوزد یو اقدام ایدوب عسکر ۱۲  
دخی پادشاه عالمک صدای حیات بخشن اشتد که الله الله دیوب غریو طبل  
وکوس و سپاه ابله لشکر اراج قورت قیونه کیرر کبی کیرشد پلر و جان حقنه  
پالشد پلر و عسکر چراکسه و ترکان دخی هجوم ایدوب نار قتاله اشتعال  
ویرمش اپکن سلطان کامزان طرفندن عسکر انهزام شکن کوبستروب  
سپاه چراکسه و خیل عرب و ترکان یوم شوم کبی صدای بد او از ابله هجوم  
ایتد که سکر یوزپان حاضر و مهیا طوب و زنبک و پکرمی بیک تفنگ انداز  
پرا و غوردن اتش و یروب لشکر چراکسه یی صوقاق صوقاق ایدوب کبان  
حلا جدن ینبه ایلور کبی سرویدنلر روی هوایی مالا مال و اول سحرای  
پهناده کشته لردن جا بجایشته لر پیدا اولوب اول نهار و اوبلاء قیامت کبردن  
برخونه و علامت اولوب بومنیوال اوزر اولان جنک و قتاله طاق احتمال محال  
دیوبقیه قلان طایفه قرارلین فران تبدیل ایدوب روگردان کیرزان اولد پلر  
و بو هنکامده خیره بک ابله غزالی کلوب رکب پادشاهه قول اولد قارین اعلام  
ایدوب همان خطه ینه اجازت الوب انلرینه سوار اولوب سلطان غورینک  
اوطاغنه قرشو اواز بلند ابله فریاد ایدوب باطایفه چراکسه نه طور رسر  
سلطان ساهم نامدار جمله عسکر ییزی پایمال ایدوب پادشاهمز سلطان  
غورینک حیاتی مماته مبدل اولدی شمدن کیر و زره مجات و سرمایه حیات  
همان قلعه حلبه و وصولدر دیوهر طرفه فریاد ایلدی و اول طایفه یه یقین  
اولان لشکر دخی تحقیق قیاسیله گروه گروه حلبه طوغری کیرزان اولد پلر  
واو طاقده سلطان غوری بن حیات اوزریم دیو فریاد و فغان ایتد کچه کیمسه  
ملتفت اولدی و کان امر الله قدر امدور امدت فکر و متخیر قالدی حال بومنیواله

اوزن مہر اولد قہ وزیر اعظمی اولان سو دون عجبی عتاب یوزندن یا مولانا  
السلطان قنی اول عزیزو محترم صقلد و غک جلبان قنی بو قدر شجہان عاقبت  
نہت فاسیدک و فرانسہ طایفہ سنہ اولان بغض عداتک وہم کند و کی وہم  
بود کلو مسلمین و مؤمنینک حرم حرمتلرین نہک و پرده ناموسلرین چاک  
ایدوب عامہ عالمی ہلاکہ سبب اولد و کروز محشرده سنکله حضور حقہ  
جمع اولد قہ حقمری خلاص ایلید دیدی وین و شمالہ نظر ایدوب عسکر  
رومی کوردی شمدن کیرو بونلره مقابلہ محال دیو حاضر بولمان امرای رنتہ  
الوب حلبہ طوغری جان اتدی سلطان غوری بانئہ انجق امیر علان  
واق بای طویل و امیر علم قالدی بو حالی کورد کہ سلطان غوری یہ روحہ  
عارض اولوب کوزلری قرروب اتدن اشاغی دوشدی امیر علان بو حالی  
گورد کہ اق بایہ اگر بو حال اوزن قیوب کیدرسک بونک اروام کلوب باشن  
کسوب اقلیم بہ اقلیم کزدون لر مناسب دکلدر مناسب بودر کد بزکند و الیمز ابلہ  
کسوب باشنی کم ابلہ لم دیو مناسب کوروب اقبای کند والی ابلہ باشنی کسوب  
برہم جور بیتر ایچمنہ براغوب امیر علم دخی مہجہ زرنی چقاروب قوپنہ صالحوب  
اوطاغک ارد قپوسندن خروج ایدوب حلبہ طوغری فرار ایلد بلرو اوطاغ  
سلطان غوری بود کلو طاق و طم طراق و بود کلو کار واریات و اوق ایلہ تک  
وتہا و خالی قالدی یفعل اللہ ما یشاء و حکم ما یرید روز کار غدارک کین  
و کینبند نہ والی عالی مقدار خلاص اولور ونہ خدمتکار مقتضای قضای  
رانی بوبلہ درکدہ کورکاه فنمادہ نشفی و زید خالدا قالور ونہ سعید و یازید بیت  
لوا سہ کرباقی جہاندہ کانیات روی دوراندہ نکو مک خالدی هرولیدک  
مہدی اخر لحد در کورمدی کسہ جہاندہ خالدی افسردوات بچہ سردن  
ہروس

۱۰ و غرور سلطنت بجه اردن قالمش خلعت دولت بر اباس عاریت در که بر مدت  
صالناك ارقه سندن النور و كوس سلطنت تحت نشین اولانك باب  
دولت مدارنده نوبتله چالنور كارخانه عبرت غای بی بقاده ملك عالم برقبای  
لابقادر که گاه شمس المعالی کبرکھی شماس و نلك الايام ند اولها بین الناس  
هر ملكك نهاتی هلك و هر كلك غایتی زوال هر زمانده باقی ولا يزال ملك  
ملك متعال در جل شانده من مشابهة الامثال اذ اتم امر بد انقصه توقع زوالا  
اذا قبل تم ايريجك يولى منزل اخره ابرو و اربز كشی بر قدم حکایت اولنور که  
سلطان غوری ما تر علیه دن خالی دکل ایدی و لکن اخر عمر نده کندویه  
ولشکرینه غفلت مستوفی اولوب فقرا یه ظلم و زور ایدوب اولیای گرامک  
قلب شریفنه طوقوتوب بندد عالرینه مظهر اولوب بارک گاه تحت اقبال  
وسعدت خانان اجلالی اهر سرد مظلومان و تنید یاد حوادث حد ثانله بر باد  
اولدی و ملك مصدر دن رسته علاقه لری منقطع اولدی و معلوم اوله که  
مصر اچره مشهور و متعارف اولان اوزنه انقراض دولت چرا کسه بی باعث  
اولان اهانت علمای دین و ملت و مخالفت قول جمله شریعت ایدی روایت  
ایدر که بر کون غوری بر ادنا جرم ابله بر فقیری صلب ایچون امر ابلدی مفئی  
زمان اولان کسنه اسماع ایتد که شرعا قتل لازم کلز فراغت اولی در دیو خبر  
ارسال ابلد که غضبه کلوب شخص مزبور ی مفئی اونیک قپوسنه قرشو  
صلب ایتد ردی حکم الهی برای کچمیوب سلطان سلیمک مصره هجوم خبری  
واصل اولدی و جزاسن بولدی حکایت غریبه الاعلام جافی بلد الله الحرام  
صاحبی عمدة الفضلا قطب الدین حنفی عامله الله بلطفه الحفی بیان ایدر که  
مصدره اولیای کبار دن بر عزیز نظر نده غوری قول لرندن بر جندی بر دلال

اندن بر اصبه این الوب به اسن طلب ابلد کده ویر میوب دلال شرع الله حقی  
 ورد کده طویوزن چقروب مزبور ی بر ضرب ابله هلاک ایدوب خلق عالم دن  
 بر کسنه بو حالی کوروب سو بلد کده همان اول عزیز یار بنا بو ظلمه چرا کسه یی  
 بو اقلیم دن فالدر دیوید دعا ایدوب دعاسی قبوله قرین اولوب اول کجه عزیز  
 مزبور و یاسنده کورر که کوکدن بر بلوک ملک نازل اولوب اللرنده بر رسپور که  
 ارض مصر دن چرا کسه یی سپوروب رودنبله دو کرل عزیز خوا بدن میدار  
 اولوب ایابونه حالدر دیو تفکرده اپکن بر مقری اواز بلند ابله بو ایت شریفه یی  
 کلاوت ایدرایه فاتمه منامنهم فاغر قناهم فی الیم بانهم کذبوا بایاننا و کاتوا عنها  
 غافلین ایتن کوش ابلد و کم کی بیلدم که عن قریب حضرت حق بو طابغه یی  
 اخذ و تعذیب ابله قهر ایدر فی الحقیقه از مدتین صکره شاه روم ظهور ایدوب  
 دارو دیار لرین فنا یه قرین ایدوب جمله شمشیر کشته آتشین اولد پلر و اورادن  
بقیه السیف و الانارجان اتوب مصره روانه اولد پلر بود استان سلطان غورینک  
زهر قهر بمائله دماغی تلخ و غره حیاتی مقارن سلح اولوب سلطان ساهیم کامیاب  
 فتح اقلیم عرب ابله نصیب کامر ایدن نصاب الدخی بیاننده در چونکه چشمید  
 جهان ستان و خرشید اسمان ستان سلطان ساهیم خان شهریان بخت دولت  
 یار اولوب سمند ظفر سوار اولدی و لشکر چرا کسه فرارندن صکره سلطان  
 غورینک اوتاغنه کیروب جمله بار و بنکاه و خیمه و خرکاهن قبضه تصرفه  
 کتورد کدن صکره بر مرتبه غنایم بی حساب حاصل اول قدر مال و مناله  
 واصل اولمشدر که قابل ثخر بر دکادر جمله مال و منال دن فضله همان سلطان  
 فوری مصر دن خروج ایتد کده جمله لوازمات عسکره کفایت مرتبه سندن  
 زیاده احتیاطا اپکیوز قنطار کش و یوز قنطار التون والی قنطار نبر کوتور مش  
 ایدی

۴۹ آیدی زیرا کند و ز صبحه یو التون و گشی کتور مدن قصدی بواید بکه  
سلطان سلیمی صندر رد قد نصکره تا واروب قسطنطنیه بی محاصره ایدوب  
الجهه عسکره کفایت ایلیه دیور ای باطلنه سبب بو اولمش اید بکه بر کون  
سلطان سلیم غوری یه استانبول دن نصیحت اسلوب بر مکتوب ارسال  
لیدوب نامه سنده وعد و وعیدی مشعر تا کید و نهید ایدوب شو بله که  
غرور نفسانی و تضلیل شیطانی برله جاده \* تگرد و عصیان دن عدول و عباد  
حمایت معتاده ظلم وعد و اندن اعراض و نکول ایدوب طریق فساد عازم  
وینای عدله انصافی هادم اولوب فساد کونا کون ایله رأس خطیه شفا  
و شقاق و پیش اهنک الاعراب اشد کفر و نفاقا زمره سنه دخولک  
ظاهر اولوشو بله که عاقبت اندیشالک راهنه سالک اولوب کئیمه سن و دست  
تعدی و جفائی کوتاه ائیمه سن عن قریب اوزنکه لشکر دشمن شکار ایله سفر  
ایدوب اول لقا لیم اوزرندن ظلام ظلمکی دفع ایدوب وجود حیات الودکی  
صحیفه عالم دن حکه بادی اولوق مقرر دردیویاز مغین اول عقده قلب غوریده  
قالمش و مصدر دن بو نبتله خروج بادی اولمش ایدی اذ اراد الله رحله دولة  
من دار قوم اخطاؤه التدبیر اذا جاء امر الله قضا یا الحق ولا اراد الله فیما قضی  
صاحب قران عالم اول کیجه مرج دابق نام مکانده ارام ایدوب ایرتسی علی الصباح  
صمند سعادت سوار اولوب کشتکاه اولان عرصه بی دولانوب کشته اولنلر  
تعداد اولنوب کورلسون دیو فرمان خاقانی جریان ایدوب طرفیندن دوشن  
کشته لک اکثری طوب و توفنک ز حندن اولوب و بولشکر کشته کاند  
بر ملبس هییت و و قار ایله نورانی ادم کورد پلر بر یوطنی طوب اوروب کوتور مش  
اول نواحیده بلناردن و چرا کسه دن طوئلا نلردن ادماره کوستر دکله مزبور

سلطان غورینک امیر که بر سودون العجمی اولدوغن بلد پلر حضرت پادشاهه  
عرض اولندقد غسل اولنوب نکفین ایدوب نمازین بیله قلدی و بر معین  
یرده ابوالنور قاری زاویه سپنه دفن ایلد پلر و امراء نام دار چرا کسه دن  
قانصوبین سلطان چرکس نام بهادری بولد پلر حین انهزامده قلقانن  
یوزینه طوتوب لشکر اراسنده قتال ایدرک برکنان چقوب نهر غرق سوسی  
پکر اپکن اتنک ایاغنه برکوک ایلشوب اتی غرق اولوب کند و کنان چقمش  
اپکن اوزاقدن عسکر کوروب زیب و زینینه طمع ایدوب مزبور ی قتل ایلشوب  
انی دخی بر معین یرده دفن ایلد پلر و سایر عسکر چرا کسه نیک باشلرینه  
بو حال و بوانکسار کلد که بر برینه حقد و حسدی سبیلری ایله خصم خصینه  
قرصنی نعمت بیلوب قادر اولدوغی امورده تقصیرات ایمیوب بو طایفه  
ایچنه بوبله بر بغض و عداوت دوشمش ایدی و اکل جنس افه من جنسه قوله  
تعالی و لاتنازعوا فتنشوا ما صدق حال نکبت ماللری دوشمش ایدی پس  
بو عرصه گاه رزمه منهزم اولان عسکر دوشه و قالقه حلیمه و اصل اولد پلر  
اهالی حلب بوتلردن مقدمما ذکر اولندوغی اوزن خیلی جفا و تعیب  
کور مشلر ایدی شهر قپولرین برکدوب دخوله رضایو یرمد پلر خصم و صما اکثر  
لشکر مال و منال قوندوغی اوده الیه قویوب امانت و یر مشلر ایدی اول مال طمعاً  
اوغرا تم پلر و سلطان غوری اوغلی سیدی محمدی جمله مال و منال و اسباب  
و ائقال ایله الیه قومش ایدی و الی حلب اولان خیره بیک کلوب صورت  
صلاحه سیدی محمد نه طور رسن شهسوار اوغلی علی بیک سلطان سلیم  
طرفندن پکر می بیک ائلوا ایله الغایوب کلور شو بله که کلوب محاصره ایلیمه  
حال مکدر اولوردیو خیر و یردکه یا بوباید سنک تدبیرک نه در دیوسوله  
ایندو کله



آیتد و کله نم سکا پندم بودر که علی العجله بابا ک قول لرینه و سائر امرایه ندا  
 لیتد و سنکه طاغلیوب سنکه دیار مصره معا وارد قده و بن و غزالی  
 سنکه مصره واروب بلا نزاع سنی بابا کیرینه اجلاس ابد رز دیو اول دخی  
 بلا توقفند ایتد ردی و هر کیمکه سلطان غوری عسکرندن در بلسون  
 واکاه اولسون که یازنکی کون جمله عوایق علایق این بر طرف ایدوب حاضر  
 و مهیا اولق کر کردر که سیدی محمد ابله جانب مصره روانه اولار دیوتنبیه و تا کیده  
 ایدوب ایتسی کون علی الصباح حلبدن چقوب شام جنت مشام طرفته  
 متوجه اولد پلرا قایم حلبه چرا کسه دن بر فردا فریده قالمدی و بون خدمت  
 پر موهبت خیره بکدن سلطان سلیم خانه بر عظیم و جلیل خدمت اولشد در که  
 هر نه مرتبه لطف و همته مظهر اولسه لایق و سزاد رزیرا قایم حلب کبی حال  
 روی بلاد عرب اولان اقایم عظمی یه بی تعب تسخیره سبب اولدی و سلطان  
 سایه خیره چهار سال ایلد بکه حالا شهر حلب و نواحی عسکر چرا کسه دن  
 خالی در بو جانبه توجه بیور سنز که اول که بزه اطاعت ایدر حالی اوزن کندوسی  
 والی و امین اولوب ابقا اولنور اول که خلاف ایدر بن دخی خلا فیله عمل ابد رزین  
 سلطان کامیاب مکتوب و اصل اولدوغی ساعت کو چوب کلوب حلبه  
 بی زحمت داخل اولدی و اهالی ملک عرب کلوب بوس رکاب پادشاه ایله  
 کامیاب اولد پلرا زین جانب سلطان غورینک اوغلی سیدی محمد ابله مصره  
 روان اولان عساکر ک قلوبن خوف و خشیت دوشوب شامه و اصل اولتجه  
 بر نیچه یردن اشقیای عرب طمعده دوشوب و زر لرینه هجوم ایدوب اول غراب  
 شومدن اشوم حال اوزن سالم اولوب شامه داخل اولد پلرا پس شام شریفده  
 دخی بونلره طور مغه مجال اولم یوب ایشیاده سهر غلا زیاده او اوب انجق

اون سكر گون مقداری قرار ایدوب اندن عسگر فرانسه جمع اولوب  
سلطنته جان بردی عزالی مناسبه اولوق کر کردیو بکدل و بکجهت اولوب  
لکن امیر برك مناسب اولان بودر کهینه سلطان اوغلی سیدی محمدی ایدولم  
دیدکه زمره جلبان دخی موافقت ایدوب فرانسه دن بعضی لردخی  
بیعت ایتمکین جان بردی عزالی سلطنتدن مایوس اولوب بو طائفه نك هر  
امرندة خلاف مرادی اوزره اولوب ما بنلرینه خلف عظیم دوستوب عاقبت  
علان اوغلی قاقوب جمهور ایچنده حالا دارالسلطنه شام میدر یوخسه  
مصر میدر دیدکه جمله سی مصر در دید پلرایدی مصره وانام وجهه  
امرا بریره جمع اولسون هر کیمی اختیار و مناسب کورر لر ایسه  
سلطان اولسون دیدی جمله سی بو وجهه بو وجهی وجیه کورمکین  
تابع اولد پلر جمله سی جانب مصره جازب اولوب غورینك اوغلی دخی  
یونلر ایچنده احد ناس کبی معامصره روانه اولد پلر و هر برینك زعمجه  
خاطرندة سلطنت کندویه اولوق ارزو سنه دوشمشلرایدی پس شام شریف  
محافظه سنه کیم قالمق مناسب دردیو مشا و ایدوب اعیان شیوخ عربدن  
هنش اوغلی امیر ناصر الدینی مناسب کوروب خلعت فاخره کیدروب مملکت  
ینه سنك مملکتندرحفظ و حراستی نه سکا راجیدردیوا کامپارش ایدوب  
شامدن مصره متوجه اولد پلر جان بردی درونده عقده پیدا ایدوب دائیا  
یونلره عذر ابله معامله یه بشلیوب ال التمدن خیره بکه مکتوبلر ارسال  
ایدوب بو طائفه نك احوال و تغییر بال مافی البالنی اعلامدن خالی اولدی عزالی  
چونکه کلوب مصره واصل اولد پلر اراق بردی سراینه نزول ایلدی وغوری  
اوغلی باباسینك بند قاینه ده بنا ایلدوکی اوه دحول ایدوب اول اودر که  
یتقوب

۱۸ **تقوب تجارا** چون بزخان ایدوب وبقیه سی باقیدرکه برقاعه عظیمه درکه  
قاپوسی غورینک باب سراینه اچلور فسحان من یغیرو لایتغیروانس بای  
حاجب صلیبه سمتند حمزه بیك اوی دیدکاری اوده اولورلردی و نتم زرد  
کاش اکیقین بر اوده ایدی وتانی بک نجمی صلیبه حد رسنک صول جانندن  
وامیرزبک مکحل مر قوم قائم مقام عثمان بیك اولدوغی اوده اولوردی  
ودویدار کبیر اولان طومبای برکه الغیل اوزرنده وعلان اوغلی برکه الناصریه  
اوزن که حالا حاجی پاشا حاضر نلری با پنجه عظیم بنا ایلشاردرانده ساکن ایدی  
حاصل کلام ونتیجه مر ام بودرکه چونکه بو امر ام صرده جمع اولدیلر واقع اولان  
صیرکدشت و سیرکوه و دشت و سلطانلرینک هلاکنه سبب و کند و نفسلرینک  
پایمال خاک اولملرینه و چکدکاری تعبیه باعث ثمره عنادلری اولدوغن بر لرینه  
بیان ایدوب ایرتسی کون جمله امرا و عسکر قلعه جبله جمع اولوب  
جمله سنک رأی بووجه اوزن قرار بولد بکه سلطنته طومانبای جمله دن احق  
والیق اولوب سنه طقوز یوز بکرمی ایکی رمضانبک بکرمی بشنچی گونی روز  
احد جمله سی بیعت ایتدیلر سلطنت طومانبای مقرر اولدی و سلطان  
غورینک مدت عمر نده اوج اولادی اولوب ایلکسی انتقال ایدوب سیدی  
محمد نصیر ایدی مزبور غورینک تحت سلطنته عروجی طقوز یوزالنی سنه سی  
ایدی و سکسن ائی پیل عمر سوردی و سلطان طومانبای مراد ایدندی که  
سیدی محمدی طوتوب مالنی اخذ ایلیمه پس سردار جلیبان امیرا برک مانع  
اولوب افندیز اوغلانی هم سلطنتدن محروم ایدرسز و هم کندوی و مالنه  
قصد ایلد سز بوکاجمله مزه هلاک اولمبجه مجال یوقدر دیه بریه جمع اولدقد امیر  
علان و امیر کرتبای والی قرشوکلوب بزکفیل اولورز بوکاکه غورینک اوغلنه

بروجهله کدر و ضرر اولمیه لکن شمدی بزم بو حالزی کون یوز سز سلطنته بو  
یراز فارس ادم کر کدر و طومانبای نه مقوله فخل رجالدر میلور سز نهابت غایت  
فقیه در و صوفی ادم در عسکرک امور نه نظام ویره جک قدر مالی یوقدر ز شمدی  
سز دن بونی استرز که افند یز اوغلی طومانبایه الشمس بیک التون دین ویره دشمنه  
قرشو وار مغه و کاروبارین کورمکه معین اوله واکر سیدی محمد صغیر السن  
اولسه جمله دن احق والیق ایدی پس جمله جلمان بورائی استخسان ایدوب  
وجه مشروح اوزن عمل ایلدی و سلطنت طومانبایه قرار ایلدی بود استان  
دلسان خاقان عالیشان جهان کشا اقلیم حابی ضبط و تعمیر ابله نظام  
و انتظام دن صکره شام جنت مشام طرفنه رأی رزم ارا ابله عزم همایونلری  
بیانده در ایزین جانب سلطان سایم عالیشان بکرمی هکون مقداری شهر  
حابی مکان ایدوب بعد شام جنت مشام طرفنه روان اولدیلر چونکه شامه  
قریب رده نزول ایلدیلر نایب قلعه شام اولان علی بای استقبال شاه نصرت  
ما کده قصور و اهمال تیمکین صلب ایدوب و هواسنه تابع اولان توابعلین دخی  
اول منوال اوزن سیاسته ایصال ایلدیلر پس امراء عرباندن حبش اوغلی امیر  
ناصر الدین و خیره بک سلطان کامران شام و حلبی قبضه تصرفنه کتور دکن  
صکره اقلیم مصر بین قدوم پادشاهی ابله شرف پذیر اولماق ناموس و نام  
شه نشاهی بیلابق دکلدر خصوصاً حرمین شریف نتاج خدمتته صاحب  
تخت و تاج اولان سرور لر جانله طالب و محتاج اولدوغی رأی جهان رالینه  
مستور دکلدر دیواقدام و بوامر جلیل الشانه اهتمام واجب مالا کلام در دیو  
ابرام ایلدی کده خاقان ظفر اعلام شمدی بوقدر حرب و قتال ایدوب لشکر بزرگ  
اکثری پایمال جدال اپکن مصره توجه و اقدام موجب مشقت مالا کلام در  
دیو

دیو جواب میورد قلند نکر از خیره بك شو بلكه که سعادت لو پادشاه ادنی مرتبه  
 همت پیور زر ایسه مصری ادناسی ابله سلاک ملک پادشاهه داخل ایتمک  
 بو قوللرینک عهد سنه اولسون دیو نکر از اقدام عظیم ایدوب ونجه وجوه  
 بیان ایدوب اولا چرا کسه بر پرینه دوشمش طا بغه درارالنده اختلاف عظیم  
 اولوب امر او اعیان بر لرینک قتلنه جان ویر لر برطا بغه که حد وفا قدن  
 دور اولوب جاده نفاقه دوشه لر و ما پینارنده خلاف مقرر اوله اول طا بغه  
 زواله قرین و عاقبت کازلی فنایه یقین دروان شاه الله تعالی پادشاهه  
 منصور من عند الله اولدوغی مقررانینه مصر کم الله فلا غالب لکم سر نه مظهر  
 اولدوغنر قلم قدرت ابله محردردیو اقدام ایتدو کده عزیمت مصره درون  
 دلدن نبت ایدوب امر همایون بو مضمون اوزن جاری اولدی که سلطنت  
 مصره نام زاد اولان طومانبايه نامه نامی نخریر اولنه که ملک مصره قرار  
 و حکومتده امته قرار مرادک ایسه خطبه سامی و سکه نامی بزوم نام  
 همایونزه ایتدو وروب مسند خلافتده بزم جانمزدن نایمزا اوله سن شو بلكه که  
 بو خصمه صده انقیاد ایلوب خلا فیله عمل ایلیمه سن کند و جانکه غدرو حیف  
 بو قدر مؤمنینک قاتنه سبب اولوب پایمال سیف ایتمش اولور سن دیو ادملر  
 ارسال اولنوب مصره وارد قده حضرت پادشاه عالم پناهک نامه مرحمت  
 شعارین سلطان طومانباينی اوقیوب کورد کنه وجه وجهیه و مناسب کوروب  
 رسالت ابله واران اولا قلی نعظیم ایدوب واروک دار الضیافه یه قوندورک  
 دیو مهمندان تمیمه ایدوب قلعه دن شهره نزول ایدرکن تقدیر خد امیر علان  
 دیوانه عزم ایدوب چقار ابلکن اولا قلعه راست کلوب بونارمیدر خطبه و سکه  
 طلبنه کلندر دیوسل سیف ایدوب کند و ایلله بویونارین اوروب سلطان

طومانبای حضورنه وارد قده بیچون بوبله وضع ناسزایه شروع ایلد وگ  
دیو خطاب ایدوب امیر علان دخی هوای غیظ ابله درونی ملان اولوب  
خطبه وسکه طلبنه چو ایاک ندر دبد بکده طومانبای دخی بونی مسلمانره انفع  
کورد مکه خطبه وسکه سلطان سلیم نامنه اولاو بو قدر امت مؤمنینک  
ارایرده قاننه سبب اولیه وزیر ابونی محقق بیلوروم که بو خصوصک خلاقیله  
عمل اولنور ایسه سلطان سلیم بو جنبه سفر ایدوب کلوروزم امرا  
واعیانتروک احوالی خلاف اوزنه در قلبلری بردکل برینک نکبتنه طالب  
وبو حالک مآلی خیر اولدوغی کوندن ظاهر و بو طابغه چرا کسه نک جام  
دولتلری بو بزم سلطنتده انحر اولوب عکسنه دایرا اولدوغی قئی باهر دردیوب  
امیر علان سنک رأیک بیبا بنه در سو بله کورنلم دید کده اول مغرور البتده  
مالی و منال و حریم و اولاد چیز اوزرینه قتال ایدوب دو کوشرزیرا عسکر رومک  
فروسیت و جنک احوالی معلوملری دکلد ربن مرج دابقده بر فصل  
دو کوشوب امور حربده مهارتترین کوردوم انلروک کاری همان طوب  
وتوفنک ابله دریونخسه اپین کار زاردن بی خبر لدر دید کده جمله امر اچرا کسه  
دیوانه جمع اولوب بو خصوص جمله یه عرض اولند قده کیمی صالحه رضا و کیمی  
جنکه مهیا اولق اوزن ابکن ایکی طرف اولوب بی نهاییه جد و جدال وقیل  
وقالدن صکره سلطان سلیم کورسه جنک ایدر و زیو بو حال اوزن  
قتاله قرار ویرد پلراز بجانب چونکه سلطان سلیم اولا قلروک هلاکی خبری  
واصل اولدی ساق همی شمیر ایدوب چرا کسه نک جمع و قلعه نه و قهر  
وتدمیرنه عزم ایدوب خیره بکی مجلس شریفه احضار ایدوب مجلس  
شریفده او توردیو التفات بی نهاییه دن صکره مصره عزیمت و سفر امرین  
مشاور

مشاورن ایدوب خیره بك دخی ان شاء الله الرحمن اقام مصره عنقرب مالك  
اولوب خدمت حرمین شریفین سعادت تنه نابل اولما کر مقرر در همان همت  
عالی نهفته موقوف در دیو جواب ایدوب وزیر اعظم یونس پاشایه خطاب  
ایدوب بو خصوصه سنك راكم ند دیدكك یونس پاشا دخی عد التلو  
پادشاه اعلیٰ لکن بوقول لرینه تبادرایدن بودر که نهر فرات دن شاماته کاجه  
قبضه تصرف سلطنته داخل اولمش در مصر ترك اولنسه معقول کورینور  
زیر اقام مصره وارلدن صکره برارضه اسعه در ضبط و نسخیری عسیردو  
بربوکه کند و مالک محیه مزدن دورا ولا وزواول طرفك کاری دخی عسرت  
پذیراوانده اقامته مجال ممکن دکل عیاذ بالله رجوع اقتضا ایدر سه خیلی  
زحمت چکلور زیر اقام مصره حدودی بی پایاندرو اطراف جوانی طائفه  
عرباندر خصوصه طائفه عرب بر رویا بانده حاصل اولمش قوم بی اذعان  
و بی ادبدر بوقدر مدتدن بروچرا کسه ابله کوزلری الشیش و خصم و قوم  
اولمش انلر و حسابن بزدن ارتق حسابلر جایزدر که مقصودال ویرمیوب  
رجوع اقتضا ایدر سه باعث الم اولوب صکره کدندم فائده مند اولمز بو مثل  
مشهوردر که قدم الخروج قبل الولوج کارك ما لنی اولجه ملاحظه ابلک کار  
هقلا در دیورد جواب ابلد که سلطان سلیم یونس پاشایه غیظ عظیم  
بوزندن جواب ویرمیوب متوکلا علی الله الکریم یارین دیار مصره توجه  
وسفر عن صمیم نصمیم اولمش در همان رحلتیه مناد بلزند ابلسو نلردیو امر  
ایدوب اوچخی کون دولت واقبال ابله شامدن خروج ایدوب جانب مصره  
روانه اولد بلر بو جانبه سلطان مصر اولان طومانبای دخی جمله عساکر  
مصریه بی جمع ایدوب مشاورن عظیمیه یه میناشر اولد بلر که چونکه بو کار جنگ

وپیکان عازم اولد بکر پیش عسکر مصر او زرنه بریاش تعیین اولنق لازم  
 الاتفاق کورک کیمی مناسب کور رسز دیو بعد المشون جان بردی غزالی  
 لشکره باش اولسون دیو جمله سی بوکان جازم اولد پلراذ اراد الله شبتاهینا  
 اسبابه نظم مراد اینسه قچن برشی مولا ایدر اسبابی انک مهیامو حبه غزالی  
 خود سلطان سلیم طرفنده اولنراپله بکدل ایدی دایم چرا کسه ننگ  
 احوالی یازوب خیره بیک جانبنه بلد وروب بو طایفندک امورینک عکسنه  
 معی ایدر ایدی ولکن الحذر لایمنع القدر پس جان بردی غزالی مصر دن  
 چقدی و مزبوراپله اون بیک مقدر عسکر و اون نفر بیک باشی اولان امرادن  
 و او تونفر امراء اربعیاندن که قرق ادمه بریاش تعیین ایدر لردی و مقدمین  
 الالوف العشره دن جان بردی و قانده و ایوسنه و قانده و کرد و توقیبای نایب  
 قلعه و برسبای شمسی و قورقاس و جان بردی و قانده و خوش کادی و امیر  
 جانم استدار و سیدی محمد ابن سلطان غوری جمله بو امراء اعیان یاراد ملری  
 ابله غره شهر شواله متوجه و روانه اولد پارسنه طقوز یوز بکر می اپکی  
 مشوالنک و یوسنه ده حجاج مسلمین حج ابد میوب قالد پلر زرا امور سفر ابله  
 مقید لرایدی چونکه عساکر مصر خان یونس نام محله وصول بولدی  
 قرشودن عساکر منضون ابله خاقان ظفر پناه ظهور ایدوب رایات نصرت  
 ایات یوریدی و گروه سیاه سپاه عالم یوزونی بورودی اپکی جانبدن اپکی لشکر  
 صف بغلیوب الاپلرد و زد پلر و دلیران میدان بر برینه الشمکه جنک حربیلر  
 اورولدی و لشکر چرا کسه فرو سبت علمنده مهار فلینه مغرور اولغین اوزنکی  
 اوزنکیه چاتوب قانقلین یوزلینه چکوب سنان جان ستانلری الله و تیغ  
 قرین کرلری بلده بر او غوردن و جمله بریدن جمله ایدوب لشکر روم اوسننه  
 هجروم



۲۱ هجوم آید و ب دلیران لشکر روم دخی منوال معلوم و وزن پیاده و سوار  
مانند کوه قاف یارزند ثابت قدم و برقرار اولوب طایفه پیکیری اول جمله  
ایدن سولن بر راتم فندقلین اتوب و بزقاج ضرر یوزنلری چیمه ایله طولدور ب  
اندقلری کبی اول جرات ایدن لشکرات سرتندن خزان پیرغی کبی  
دو کولوب بران ایچنده بر جمله یهدخی مجال قالمیوب قرارلری فران مبدل اولدی  
چونکه لشکر چراکسه نیک بر مقاومتهدخی مجاللری قالمیوب بقیه قلانلری  
مصر طرفنه منکوب و مغلوب مراجعت ایتدیلر محرر مقال شیخ احمد مال  
روایت ایدر که غزالی بو محله انهرام قصد ایدوب چراکسه بی اغزه اتدی بو  
یابندن سلطان کردون نطق اوج کون و توراق ایدوب بنی و ایل شیخ احمد ابن  
بقر طبل و علم صاحبی ایدی کماکان محله قرار و جمله املاک و ارزاقلری علی  
جاری العاده مقرر اولنوب و سایر مشایخ عربان دخی کماکان رکاب عدله  
یوز سوزنلر لطف شهنشاهی ایله مشار بالبنان اولوب سلطان جهان پناهه  
شاهخوان اولدیلر ازین طرف شاه هماجای خیره بکی حضور لرینه احضار  
ایدوب التفات بی تهایه دن صکره برکائب ختیر دفن تحریک انواعن بیلور  
تحریبی نظیر طلب ایلدیلر خیره بکلک دخی برکائب اصابت پذیر ی وار ایدی که  
اسلوب تحریک انواعنده ماهر و اقلام متنوعه یه قادر کمنه اولوب مجلس خاقانه  
احضار ایلدیلر پس امرشاهی بووجه اوزن جاری اولدیکه امرام مصر لسانندن  
بزه خطابا و بزی البتد بو جانبه عزیمت ایلیمه سز دیو غورینک اوغلی طرفیندن  
وسا اوردن بر مکتوب پیدا ایلیمه لکن امضالرنده خطوط مختلفه اظهار  
ایدوب ظاهرده یونده یوز لکن باطنده سز کله اولد و غمزده استنباه بیور لیمه  
این شالله الرحمن انار حد منیر سزده مصره کلوب واصل اولدیکه اولوردیو

یازدرب بر مقدم و معتمد علیه ادمه و یروب مصره ارسال ایلد بیلر و یروب  
مکتوبی طومانبا یك او طاغنه قریب رده القا ایدوب اول مکتوب بیلر بولنوب  
مجلس طومانبا بده او قند قد نوجهله عمل ایدر لر سه کلوب خبر کتوردیو ارسال  
ایلد بیلر فرمان شاهی اوزن اول فاصد مصره کلوب مکتوب بیلری او طاق  
طومانبا یه یقین رده القا ایدوب مزبور ک ادملری بولوب طومانبا یه واصل  
ایلد بیلر طومانبا ی امراء مزبور نی مجلسنه جمع ایدوب مکتوب بیلری انلره عرض  
ایلد کده نعوذ بالله بوندن خیرا کاهمز یو قدر دیو عین بالله ایدوب امر او اعیان  
ما یمنه افتتان دوستوب از قالد بکه بر قتال عظیم اولا طومانبا ی بر صاحب  
عقل و آری کسنه اولغین بولره تسلی و یروب شبهه یو قدر ککه بود شبن  
طرفندن ما یمنز ده بر خدعه ابله تفرقه ایچون کید اولا لایق بودر که بکدل  
و بکجهت اولوب کید عدوی ملتفت اولیوب لازمه خیمت اولان همتگری  
بذل ایدوب دوشمن مقابله سنه سعی ایلینه وز دیو بولری مجلسدن  
قالدرب شهر ذی الحجة الحرامک اخر کونی که یوم الثلاثه در خبر کلد بکه  
سلطان سلیم خانقاه نام منزله واصل و اول قضایه قضایکی نازل اولدی  
بوجانبه سلطان طومانبا ی دخی شهره مناد بیلرند ایتدر د بکه هر کیمکه عسکر  
ار و آمدن بر باش ابله کله هر نه مرادی و ارایسه حاصل در دیوند ای اشتهد کاری  
کبی فرسان عسکر چر ا کسه لشکر سلطان روم اوستنه قوب صاع و وصولدن  
اطراف و جوانبده غافل بولنا لردن بر قاج ناشر الوب طومانبا یه التدد بیلر اول  
دخی هر باش کتورنلره تحسین و افرین ابله احسان ایلدی پس بواحوالی  
جان بردی غزالی کوروب عظیم دلکیر اولوب اول کچه خیمه سنه تک و تنها  
اولوب سلطان سلیم صاحب عطا طرفنه بر مفصل و مشروح مکتوب  
عجری

غری را بدوب عرض نمود نیز اظهار نمود که حضرت پادشاه غفلت اوزر  
 اولما سنلر زرا بو خانبده طومانباي فتنه قرين ريدانيه طرفنه بي نهايه  
 طوپلر اخرج ايدوب والات حرب جمع ايدوب اول محل مزبورده مهيا اياشدر  
 و بو قوللري بر طريق ايله صورت صلاحدن مزبور له بو طوپلاري بو وجهله  
 اشكان قومق مناسب دكلدر معقول بودر كه قوم ايجنده كومه لر عسكر  
 روم مقابله سنه كلكله براوغردن اتشلا وروب عسكر دخی بر طرفدن  
 اوزر لرینه جمله ابله لر دیوقول وقرار اولمشدر سعادتلو پادشاه حضرت لرینه  
 صواب بودر كه دونوب جمل طرفندن كلوب دخل اولار دبو  
 مكتوبده على التفصيل يازوب خيره بكه ارسال ايدوب مخاطره يرلرین  
 میان ابلدی و بو محله طوپلرین دخی اتسه لر ضرر یوقدر بعون الله دیه مکتوب  
 ارسال ابلدی مکتوب خیره بکه واصل اولدقده حضرت پادشاه اعلام  
 ایدوب و غز الینك كال نمود نیز و خدمت صداقتن پادشاهه بلند کردکه  
 عظیم مسرور اولوب انشاء الله سنده وانلر دخی بو خدمتک عوض کوردر لر  
 دیودعا ایدوب مکتوب کتورن قاصده احسان جمیل واعطای جزیل  
 میوردیلر و مکتوب جواب یازوب کپور کوندردیلر علی الصباح سلطان سلیم  
 طرفندن رحيله امر ایدوب طرف راه جیلدن کتوردیلر که اشکر روم  
 مانند جراد منشر اولوب ناحیه جیلدن سلطان طومانباي عسکرینك  
 الاپلرینك اردندن مسوروب کورلر پس جمله اشکر طومانباي وهم عظیم  
 ايله شاشوب بو طوپلاري کومدزمک و عسکر رومک خلاف یولدن  
 کله لر ی غزالی طرفندن کید ایدوکن محقق یلوب کلوب چراکسه  
 اوزرینه جنک و قتاله اهنك ایلدی بر موجب لکل شیء افه من جنس طومانباي  
 بو حال مشاهده ائدکه بلدیلر که غزالی بونلر ايله یكدل اولوب معا کسه

چرا کسیه یه جد و جهد مقرر اولوب مزبورک قتلنه نبت ایدوب لکن بو  
حاله عسکرا یچنده برفتنه عظیمه یه باعث اولوق خوفندن مدار ایدوب  
اگرچه طبیعتلرند اختلاف اولان اصحاب خلافتک صحبتلرند صفا اولمز  
وتالیف اسباب الضمه جدک فایده سی یوقدر ضدینک جمعینی بقایولمز  
ولکن توکلنا علی الله دیدیلر پس ایتسی علی الصبح صف دوزوب جنکه مهیا  
اولدقارنده طومانبای وابن علان و کرتبای والی بر لرینه عهد وین ایدوب  
اتفاق ایلدیلرکه اوچیزیریدن اتقالدروب چاق سلطان سلیمک سنجاغی دینه  
دکین واروب کندوی علم دینه هلاک ایلیدیلر دیوبوقوله قرار و یروب ایتسی  
صبحاه طومانبای الاینی دوزوب مترب ایلکن کوردیلرکه لشکر روم طریق  
اخر دن هجوم ایدوب کله ده راوی شویله روایت ایلرکه بو قدر طوپلردن  
برینی ائغه قادر اولمیوب الاید بر صاغرادم وارایدی طوپلرده اولمچنون  
برینوک طوپه اتش و زوب اتدی اولدخی فرار ایتدی لکن اول طوپک  
صدای پرتیبی دنیایی طوپتوب عسکرک بر جانینه اوغرایوب بر نیجه دلاوره  
نعت سماط اخرتت صلانداسن ایلدی حقایوباید غزالینک خدمتی موجب  
نعم دنیاواخرتدر چونکه عسکر رومک اول جوشن پوش اولان دلاورلری  
صف صفا لایلرین بغلیوب جنکه دورشدی ناگاه طومانبای و کرتبای  
و ابن علان میدان کارزان ات سوزوب اوغورلرینه کلنه تیغ و سنان جانستان  
ایلر ضرب طعن ایدرک سلطان سلیمک علم عالم اراس التنه وصول بولوب  
بواج نفر بهادر سنجاغ دینه بولنان اعیان اکبردن طومانبای سنان پاشایی  
سلطان سلیم قیاس ایدوب قنطایه سی مزبور حواله ایدوب علان اوغلی دخی  
صاع جانندن رمضان زاده محمود بکه که اطنه حاکی ایدی مزراقن زرق  
ایدوب

۴۴ ایدوب و کرتبای دخی صول جاننده شهسوار اوغلی علی بکه حواله ایدوب  
اوچی دخی شربت شهادت نوش ایدوب بواج نفر دلاوران جوشن پوش  
بومیدان کیرودار دن کیروجانبه دونوب کیدرکن علان اوغلی نیک صاع یاغنه  
برفندق کلوب یاغن قروب اتنک قرته کچوب التندن ات دوشوب مزون  
برات دخی ایرنجه بواپکی دلاوریین و شمالده علان اوغلی نی حمایت ایدوب عسکر  
روم دخی براوغوردن جمله ایدوب ایکی لشکر بر لرینه تیغ و نیرو کوروز و شمشیر  
ایله کیریشوب عسکر چراکسه نیک مقاومته مجالی اولیوب منهنزم اولوب هر  
بری برحانه طغلد بلرطوما تبا یاننده کورد بکه علان اوغلی نیک حالی زچندن  
مکدر مزبوری دوندردی اول دخی ات باشن نی واپل قنطر سنه طوغری  
دونروب کیتد کده طوما تبا یاننده کرتبای والیدن غیری کسنه قالمیوب  
ایکیسی قلعه جبل طرفنه رجوع ایتد بلر کورد بلر که لشکر روم لرد لر نجھ  
هجوم ایدوب کلمه ده قلعه اردندن برکه الجش اوسننه اینوب و امعیصره یه  
طوغری کیتد بلر و امیر علان دخی بالکرنیله واصل اولوب بیلدن قرشو  
منوفیه بریسنه کچوب بغداد اوغلی امیر حسام الدین فلاحه سنه وارد قلعه  
مزبور امیر علانی قرشولیوب احسن ملاقات ایله استقبال ایدوب اوینه  
قوندوروب بر مجبر کتوردوب براسنه یما را ایدوب ایکی کون انده مهمان اولوب  
لکن مزبور زاید الوصف دلاور اولغین مزبور دن حساب حساب بلر لردی  
امیر مزبور دخی انلردن صورت غدیری مشاهده ایدوب تبدیل مکان اچون  
اتن ایرلیوب تیغ و سناتن الوب لسان فصیح الیمن ایله امیر حسام الدین بیره غدار  
ناینلر زدن صکره کون سنرکه باشا بکزه نه بلالر ظهور ایله دیوب اتنک  
باشن چویردی و برحانه کلدی چکلدی هر طرفه ایدوب برطایفه یه

دوش اولد قچه امیر علان اولدوغن اعلان ایدردی بگسنه اوگونه کلکه  
تادرد کادی خصوصاً زحم طوب و توفنک خانه کارایدوب چیزه بریه سنه  
پنجوب صغید طرفنه روانه اولدی و بهنساویه اقلیمه تابع نوبر نام محله واصل  
اولدقد اتدن اینوب قبله به قرشوار قاسی اوزرینه اوزانوب رحمت خدایه  
واصل اولدی اول قریه اهاپسی مزبوری غسل ایدوب غازی قلدقد نمکره  
برزایوبه ده دفن ابلد بلر رحمة الله علیه اما سلطان طومانبای کورد بکه طوب  
وتفنک و ضربوزن کتبتدن جمله عسکر پریشان و منهزم اولمشار قلعه ده  
تمکن ممکن اولمیوب قلعه اردندن قطع راه ایدوب وعدویه ناحیه سنه  
طوغری کیدوب اردندن طرف طرف میدان جنکدن پریشان اولانلر  
ایریشوب بیکنن زیاده اوزرینه ادم جمع اولوب امر او اعیانندن دخی امیر  
قانسو کرت و قانسو رحله و قانسو الفاجر و قانسو عادل و سایر امر اشبح  
مجلسنه جمع اولد بلر و امیر جان بولاظ مایوس اولوب قسه الحوایه وارنجه  
جنکدن طاقی طاق اولوب و التند بندوکی ات دخی قالوب غزات اروام باشنه  
اوشوب شهید ابلد بلر و قانسو رحله نامر دلاوری رمیله ده پایمال تیغ اروام  
اولوب اکثر عسکر چراکسه دن بکرمی بش بیگ ادم همان اول جنکده هلاک  
اولوب طایفه چراکسه دن مصدرده ظاهر بر ادم قائم دی مکر بریده  
مخفی اولاپس خیره بک حضور پادشاهه داخل اولوب نهنیه غزاقیلوب  
دست بوس ایدوب لله الحمد حسرت ملوک شرق و غرب اولان اقلیم مصر  
چراکسه دن خالی اولوب قلعه ننگ ضبط و تصرفنه پاشا تعیین بیورد بلر  
پادشاه عالم پناه دخی خیره بکه دعا و افرین اوقیوب و فورانعام و احسانه  
قرین بیورد بلر پادشاه ایچون سٹ نیلدر جزیره وسطانیه ده اوطاغ همایون  
قورد بلر

قورد بيلر و کند و لر دخی دولتله قلغه جمله چقوب غورنگ سرانی ایاج اوزن  
 کوزدن پکروب دیوان قارشو سنده اولان مسطبه ده بر مقدار قرار ایدوب  
 سعادتله اوطاغ عالیلری اولان حزیره ده قرارگاه بیورد بیلر پس شهرک  
 محلاتنه جاجا عسکر پراکنده اولوب تفتیش و تفحصنه باشلد بیلر  
 بود استن سلطان طومانبای منهرم اولان عسکر بقیه سن جمع ایدوب  
 شیخونیه نام محله کلدوکی میانده درلشکر چراکسه پراکنده اولوب بر قاج  
 بیگ ادم کنه جمع اولوب طومانبای اوزرینه راپلری بونک اوزرینه مجرا ولد بکه  
 مصره کلوب بالکلیه فنا بولجه جنک ایلدی پس یدی سکر بیگ ادم ابله  
 طومانبای کلوب شیخونیه دن تزول ایدوب عسکر چراکسه رومیلری  
 غفلت اوزن بولوب جاجا بر قج بیگ ادم هلاک ایلدی بار عاقبت سلطان  
 صایمه خیر اولد قده بالذات بتوب کیش جانیندن و بر مقدار عسکر حذرة  
 البقر طرفندن هجوم ایدوب بر قج دفعه جمله لر اولنوب اروامدن یدی  
 سکر بیگ ادم هلاک ایلدی لرلشکر چراکسه مشیر کلیر اولوب ایرتسی  
 کون علی الصباح ینه سلطان سلیم خان بنوب جمله عسکر ابله  
 قرافه اردندن دولاشوب دوميله ده طوپلرین و ضربوزنلرین چکوب  
 طومانبای ابله قتاله مباشرت ایلدی لر بر قج جمله دن صکره طوب و توفنکه  
 اتشلر ویر بلوب الاپلری صوقاق صوقاق ایدوب هر بریسی بر طرفه فراردن  
 غیری بی درمانلری قالمیوب غزات روم دخی اوزرلرینه شیرانه هجوم ایدوب  
 یئاراتشه قرشوطور مق و بر بلوک شیرلر ابله طونشقی نیجه مکندر دیو فرار  
 ایدن لر جیزه بیطوغری کیدوب سلطان طومانبای میدان ایچنده بیگس  
 و تنها قالوب اولدخی جیزه طرفنه فرار ایدوب مصر قدیمن جیزه یقاسنه

بجوب بقیه قلان عسگردخی اوزرینه جمع اولدقده یوقلمه ایدوب انجق ابجی  
میک مقدارى چند بلوی قالب جیره یقاسنده قرار ایلد پارس سلطان ساسیم  
خان مظفر و منصور اوطاق کردون نطا قارینه جزیره و سطابیه به رجوع  
ایلد پلر بعد النزول خیره بکی حضور عالیارینه طلب ایدوب بسط و تشریح  
ایله الله الحمد چرا کسه نیک بو عزیز عتلی دخی هزیمت برله ختم اولدی رأی و تدبیر  
نبردید کده خیره بک دخی لله الحمد بجزین قدم پادشاه ابله چرا کسه تباها میدن  
و جوهه کاه جک کسه لری فالما مشدر شمدی تدبیر بودر که شهر مندا  
ایتدور لم هر کیمکه بقیه چرا کسه دن کلوب استانه پادشاه عالم پناهه العجا  
اپلیه اول کسه امان الله ابله عفو پادشاهه مظهر اولور و من بعد جرایم  
اعمالارینه قلم عفو و خطا چکلور و انلرکه بریده پنهان اولوب کلیه لر هر قنده  
خبر لری النوب بولنور لر ایسه هم کند ولر وهم پنهان ایدنار صلب و سیاست  
ابله عقوبت اولنور دیو طرف طرف مناد پلر ندا ایدوب معلوم خاص و عام  
اولدقده انلرکه کند و یاغیله کلوب عذر خواه اولد پلر درگاه پادشاه خطا  
بخشدن صفحه جرم و کناهلرینه قلم عفو چکلوب انعام و احسان  
شاهی یه مظهر اولد پلر و انلرکه بوتدای نعمتدن بهره مند اولم یوب مخفی اولد پلر  
اهالی بلاد کشان کشان کتوروب سیاست میداننده جزالین بولوب  
حقارندن کلندی و جمله معنی اولالنه لردن کرتبای والی که اشجع اعالی چرا کسه دن  
ایندی زمان دولتارنده نیچه انعام و احسانلرین کورن اصحاب و احبابندن  
یحیی ابن ابوبکر زام بر مباحثر صدیقی اونده پنهان اولمشدی مزبورک سائر  
امرادن دور اولوب فالما سنه سبب میدان جنکده اولوغی ککنه بر توفنک  
فتدوغی طوقونوب و بر نیچه یردن دخی مجروح اولوب اول صدیق صدوق  
صاندوغی



۲۰ هاندوخی آدمک او زینہ واروب اوندہ پنہان اولمشدی صاحب خانہ سلطان  
سایم طرفندن مناد پلری اشتد کده انی مناسب کور د بکه سلطان سایم  
طرفنه واروب کرتبای ایچون امان رجا اہلیہ و پادشاہہ بولشدروب  
کند و نفسندن بلاینی بووجهلہ دفع اہلیہ و بوسب اہلہ کند و دخی برحیز  
پیدا اہلیہ تنکم بو بابدہ شاعر شیرین مقال بیان ایدر شعر دعوا لانا مع  
الرخاء کثیرہ عند الشد اید تعرف الاخوان مباشر مذکور کلوب خیرہ بکہ  
ملاقات ایدوب اولدخی حضرت پادشاہہ تبشیریوزندن اعلام ایدوب  
مزبور کرتبای والینک جلاات و شانی و میدان جنکدہ مہارت و عنوانی  
معلوم پادشاہی اولغین مسرور اولوب مزبور امان دستمالن و پروپ  
شودلہ کہ کلوب ملاقی اولہ استان دولتہ استدوکی منصب اہلہ بر مراد اولور  
دیو مباشر مزبورک یدینہ خط ازادی ویرلدی چونکہ اول صدیق اوینہ  
گلدی و بو واقعہ دن کرتبای بیخبر ویردی اولدخی اقیاد ایدوب اول ساعت  
اوطاق پادشاہی سمتنہ روانہ اولوب وصول بولد قدر خیمہ شاہی یہ نزول  
ایدوب خیرہ بک اہلہ ملاقات ایدوب کورشد پلرخیرہ بک عظیم سرور  
اظہار ایدوب لله الحمد بوند نصکرہ کدر فالمدی دیو توقیر ایدوب پادشاہ  
نصرت دستکاہہ عرض اہلد پلر و ملاقاتہ اذن همایون اولوب حضرت  
عالیشانہ جلوس ایچون سریر قور د پلر و سعادتلہ چقوب جلوس ایدوب  
و کرتبای والی بی دخی احضار ایدوب دست بوس اہلہ مشرف اولد قدر نصکرہ  
حضرت پادشاہ لطیفہ یوزندن عتاب ایدوب کرتبای والی سنسن دیو  
میور دقلزنبہ بلی ہم دیورد جواب ایدوب قنی سنک مرد میدان شجاعت  
پکنوب دلیرانہ حرکاتک و فارس الخیل نامدار لغک دیو سوال میورد قدر  
لان باقی در دیو درشت جواب و پروپ یا بو قدر عسکرہ طوب قضاکمی

طوقوتوب شهسوار اوغلی کبی نامداری نیلداک دید که دیوانه وسغیها نه عتابه  
حمل ایدوب تیغ دایرم ابله سائر کشته لره ماحق ابلدم دیوبی ادبانه حرکت  
باشلدی و حضرت صاحب القرانک شیرانه نظر مهابت پیکر دلیرانلرندن  
کندوز عنجه صورت عذر مشاهده ایدوب حیانتدن مایوس اولوب حضور  
خاقانه سن دیوبی ادبانه خطایب جرات والیله اشارت ایدوب بزم اقرانخ مردانک  
نجه دلیرانه سنی کورمدکی سن بوقدر عسکر و طوب و توفنک ابله مهیا  
ایکن بزواج نفرادم بالذات علمک دینده بروز یروا بکی دلاور امیره کی هلاک  
ایدوب اگر طوب و توفنک اولسه بوقدر دلاوران فرانسه و شجاعانه نوجهله  
مقابله ایدردک حالکرنیه وان جفی معلوم ایدی اشته بورادن حالکی وقتالده  
کمالکی قیاس ابله ملک دعواسن ایدن ملوکد لایق بودر که شاهان پیشین کبی  
نفسیله یاروا اصحاب کزین و سلف سالفین صالحین طرزینی شعارود نار ابلیه  
یوخسه طوب و توفنک ایله جنک کفره بخره صنعتی درانکله عمل دعوا ی  
رجالیت ایدنه حرامدرو بزربطایفه یوزکه سنت سنیه علیه السلام اوزن  
تیغ و سنان ابله مقیدز بر زمانده پادشاهمز غوری زمان سلطنتده حضورته  
بر مرد مغربی کلوب بند قیده ده شمسی بوبله برالت حرب و جنک پیدا  
اولدی پیورر سکر قوللری بکره قوللناسن تعلیم ایدیم دید که برابکی کره اتوب  
عرض مهارت ابلد که ال چکوب بزربطایفه یوزکه پیغمبر یز سننی ابله عمل  
ایده روزانی ترک ایدوب کفره اعمالنه تابع اولماز زدیور دایدوب قرآن مجیددن  
یرایت شریفه تلاوت ابلدی و اندنصکره کون سز بوولا یتلرک زوال  
وتدمیزنه توفنک سبب اولوردیدی و قولی کادی چقدی و صدقی ظاهر  
اولدی دیدی حضرت پادشاه یا چونکه کتاب و سنت ابله عمل ایدرد بکر  
یا بومغلوبت

۴۶ یا و مغلوبیت نکبته ندن مبتلا اولد و کوز و بو اقلیدن مطرود و منکوب  
 اولوب ارزل حال و احمس اشکال اوزن پایمال اولد و کوز حضرت حق سزی  
 مغلوب و سزی غالب مطلق ایلدی دیدکده اول ما یوس سکوت ایلوب  
 حضرت پادشاهه لا والله بزه غلبه سزدن اولدی لکن قضا و قدر  
 الهیه واقع ایش هر دولتک بدایه سنک نهایتی مقدر و مدتی معلوم و قسمی  
 مقسوم و مقرر اولغین قضاسی رضاسی اوزن جاری اولدی بود دولت سکا  
 دخی باقی قالمز یارین حضور حقیق و اول موقف مطلق ده حالکی کون سز دیو  
 کتر کجه ناسزا کلماته باشلدی خاقان عرش جناب بو بدله بر غضوب سرور ایلکن کمال  
 حلیله معامله ایدوب خیره بیکه خطاب ایلدیلر که زیوادمه شجاعت صاحبی ادم در  
 انعام و احسان ایلله شرمند ایتک قصد ایتدیکه بوسفاحتین زیاده ایلدی  
 دیدوکی کبی همان پادشاهه خطابا سنی جهنمه قاید اولحق خیره بیک دیدکاری  
 نرید در دیو اطاله لسان ایدوب غضب قهرمانی طهون کلوب بو بد بخت  
 نابکارک جهلتمده فساد مرکوز انحق حقندن کاسوناردیو فرمان پیوروب  
 کاتبی دولتین میدان سیاسته تبع بران ایلله برانده پیران ایلدیلر علیه ما بسحق  
 نر یو جانبدار مانحن فیه مزه کلم چونکه لشکر رومک و همیله عسکر طومانبای  
 انهمه یوز طوتدیلر مقدمه میعادلری جیزه یقاسنده جمع اولوق اوزن  
 اولمش ایدی منوال مشروح لوزن بعد الفرار جیزه برنه چکوب طومانبای ایلله  
 ملاقی اولدیلر اول اطرافلرده اولان طابغه عربان دن خصوصاً هووان  
 عربانندن نصرت و مظاهرت طلب ایلدیلر و اوج سنه عشر و خراج رفع  
 اولسون دیوند ایتدر دیلر هووان تابع اولدی که بزربلوک عربان طابغه یوز  
 توفنک چنکنه قدر تری بو قدر دیو جواب ووردیلر ما یوس اولوب دیوندیلر چایجا

بعض اشقیاء و عریاندن بش النی بیک مقداری ارازل جمع ایدوب ما فقیه  
 قرینه کلد کده نیل اوستنده اوج دورت یوزپار کی بلکناری ظهور ایدوب یا  
 بونلر نه کیلر در دیو کشف ایچون ادملر از سال ایدوب مقدمار بدانیه  
 چکننده منهرم اولان چراکسه بقیه سندن فیوم کاشفی جانم سیفی برابکی  
 اییک ادم ابله طومانبا یه کلوب ملاقی اولدیلر بوابکی طایفه بریره جمع  
 اولدقه الی بدی بیک ادم اولوب نکرار جزیره وسطانیه ده سلطان  
 طغر نشانی علی الغفله بصیق تدبیرنده قول و قرار ابلدیلر پس اول کیلره باش  
 اولوب کلن جانم سیفی امرادن ابو حمزه نام مرد عاقل ابله مشاؤون ایدوب  
 بو طایفه نیک دولتی احر اولدوغنی کون کی ظاهر در کند و منزی ورطه هلاکه  
 القا ابلک قوت خطا دندریاری بونلرک به اتفاقلرینی واروب اعلام ایدوب  
 سایه سعادت ناپنه تجاده اولا و زدیو قول و قرار ایدوب بوابکی امیر صائب  
 تدبیر کند ولره منسوب اوج دورت یه ز ادملری ابله اورادن فرار ایدوب  
 استقانه دولت سائیم خانی جای قرار ابلدیلر ارتسی صباح طومانبا ی بونلره  
 نه حال اولدی دیو استعمار ابلدی و قضیه نینه مخرج اولدوغنی صوروب بلدی  
 و عظیم مغموم اولدی چونکه بوا مرادخی درگاه پادشاهه کلوب دستنموس  
 شاه ابله مانوس اولدیلر و اعدا طرفندن حذر اوزن اولوک دیواحوالترین  
 یلدر دبلره خلعتلر کیوب مظهر عاطفت شاهی اولدیلر و حضرت پادشاه گاه  
 طرفندن جا بجا ملرتعین اوانوب محافظه اوزن اولدیلر چراکسه نیک بو  
 تدبیر لری دخی عکس پذیر اولدوغندن زوال دولت و انقراض سلطنتلرین  
 مقرر بلش لرایدی اذ جاء القضاء علی البصر مقتضیاً سنجه بوداعیه لری دخی  
 لایور منجه قول و قرار ابلدیلر که واروب شیخونیه ده نزول ایدوب عنسکر

رومه راجوم دخی ایدوب قتاله مباشر اولار و ارقونلرین بازویه کتوروب برنوبت ۲۷  
دخی دورشد پلر و تیغ و نبری بربرینه اورشد پلر کورد پلر که مقابله یه مجال یوق  
بر حمله یه دخی طاقت کتور میوب کنه منکسر و منہزم جزیره طرفنه  
قرار ایلد پلر سلطان عالیشان حمزه بک ابله جانم سیفینک خلوص قلب  
صد اقلترینه و ثوق کلی تحصیل ایلوب مضمره متعلق مشاؤون لازم کاسه  
خیره بک ابله جانم سیفی بی مجلس شریفارینه احضار بیورورلر ایدی چونکه  
سلطان طومانیبای جزیره حمزه طرفنه واردی خاتان رومر اپکی اوج یه زیان  
گمی احضار ایدوب ایچنه بر تاج بیک یراراد ملر و طوب و ضرر یوزانلر قود پلر  
ورمقدار تفنک نداز قود پلر و جانم سیفی زم بکی سردار تعیین ایلد پلر احوال  
چراکسه دن خمیر و ممالک لرینک و رطه مهالک اولان لرین میلور و صاحب  
تک بیورد دیوب تعیین و ارسال ایلد پلر و بر طرفدن دخی بشش اون بک سوار  
و پیاده آدم ایله الی یان طوب بین و شمالدن بوکیاره اثر در مثال اتش لر چوب  
افاقه صدای طوب تفنک و اوله و بحر و بره زلزله صالوب جزیره یه طوغری  
اقد پلر و دو شمنک داز و دیارنی اتش لر یق د پلر و جزیره نک بر جانبنه بر مقدار  
طوب پلر چقروب سوار و پیاده الابر بغلیوب جنک و حر به ناظر و مردان  
شیردلر لشکرکه باشلد پلر طومانیبای طرفنده اولان عربان عسکر و مک  
جنکی اتش محض اولدوغن کوروب بر برلرینه خطاب ایدوب کوز کون بو  
بر عظیم مهلکه محله کمندوزین اقلایدن و لائق و باید بکم الی لتهلکه خطابندن  
خافل و لایعقل زمره سنه داخل اولدوغنی بی ارتباید رپس معقول  
ذوی العقول بودر که بو طایفه دن بعید اولوب بربرده مترقب اولار و زهر قنقی  
جانب غالب اولور سه نهب و غارتده اول جانب ابله معا اولار و دیور جانبه

چکاد ہار عسکر جراکسہ ولشکر روم میدان قتال حاضر و عسکر روم  
 طرفنہ ناظر ابکن زکاء طرف روم دن جانم سیفی نام دلاور عرصہ میدانہ  
 شیرانہ ات سوروب صدای مہیب اہلہ قانی دعوی سلطنت ایدن سلطان  
 طومانبای ارایسہ میدانہ کاسون دیوند اہلدی حومہ میدانہ بین و شمالہ  
 جولان ایدوب ساحشورلق اہلدی ولشکر چراکسہ دن دخی بریرار  
 کار دہہ جندی قرشوچقوب جانم سیفی اہلہ مقابلہ ایدوب برہ، غرور منافق  
 ولی نعمتہ عاق اولان عبدابق ات سوروب بربرلینہ تیغ و سنان اہلہ  
 اور شوب و کورزو و شمشیر اہلہ سور شد ہار و صبا حدن ایدوب اولجہ غاز  
 وقتنہ دکنیدی سکر دفعہ جملہ و هجوم ایدوب برکسنہ یہ دخی نوبت  
 ویرمیوب دلاور لک اہلہ اور تالی ارالد ہار و بوچرکس طرفندن اولان  
 نامدار چیزہ کاشفی اولان دولت بای ایدی کہ لشکر دہ جلالت شانی  
 معروف ایدی پس خان روم طرفندن جانم سیفی غیرتہ کاوب برکہ نعرہ  
 اوروب و تیغ عریان نین دولت بایک سربنی دولتتہ حوالہ اہلدی مزبورک باشنہ  
 بردمشقی طوغلغہ سنی اہکی شق ایدوب و چہر سنہ قان روان اولدی تکرار  
 بر جملہ دخی ایدوب التندن قنطان سنی زرق اہلدی دولت بای دخی  
 التندی کی تیغ اہلہ چالوب قلم واری رحک دمرہنی اہلہ برزراع مقداری  
 دوشوروب و بقیہ قلان مزراخی یردن قاپوب جانم سیفی تک اوزرینہ  
 دوشوب اہکی یاغرنی اور تاسنہ الدن زرق اہلدی مزبورک اہکی اہکوسنی  
 قردی و التندی بندو کی ات ہوزی اوزرینہ سور چدی و اتدن ایر بلوب یرہ  
 دوشد کہ اوزرینہ تیغ حوالہ ایدوب چلاجق محلہ عسکر روم هجوم ایدوب  
 جانم سیفی ایلاندر دہار و اہکی طرفک عسکری بربرلینہ دوشوب بر جنگ  
 و قتال

وقتال ابلشاردرکه تفصیل حال قابل تحیر و طاقت احتمال تقریر دگلدرد  
میدان مقابله ده زمان تنك اولوب عسکر روم ککیر و کیمارینه بنوب  
قرشوریه جانینه بجد پلرولشکر چراکسه اول محل معرکه وقتاله کجه لیوب  
بعد العشا طومانبای حضورینه جمع اولد پلر و امراه چراکسه دن شادبک  
اعوری بهادر اولغین دعوت ایدوب یارین لشکر روم ابله جنک و حرب  
امرند سنک رأی و تدبیرک ندر دیوسو آل ابلدیلر شادبک دخی یارین  
ان شاء الله عسکر خیزی ابکی بلوک ابلدلم بری قارشو مقابله اولوب مقابله  
اوزن ابکن بری دخی اردلرندن ظهور ایدوب باشد که مزبور لری اورتایه الاوز  
وابکی طرفدن قلیچ چلاوز دیدی و بوقول اوزرینه قرار اولندی چونکه  
تباشر صبح ظاهر اولوب چهره شام نور صبا ایله منور اولدی عسکر روم  
کیلرین چین سحر دن کنان چکوب سوار و پیاده یلویرنده رسم سابق  
اوزن الا بلرین دوزوب جنکه مهیا اولد پلروینه ائلویلوکنه جانم سیفی و پیاده  
طافه سنه پکچری اغاسی سردار اولوب ابکی جابدن جنکه باشلد پلر  
عسکر روم میدانده کمال مرتبه مقابله اوزن ابکن چراکسه دن شادبک اعور  
روم عسکرینک اردندن کلوب رومیلرک کنار نیلده قرارگاه لری اولان کیلرین  
باصوب تیمر سکسن پان کیلرین سوروب و ایچنه قرق الی نفرادم قویوب  
قارشو یقاییکد پلرا محق رومیلرک یدی سکز کپسی قالوب اول کیلرک دخی  
ایچنده زیاده عسکر اولغین ال و یرمیوب مصره طوغری اقلندی ابله کنار  
جزوب روانه اولد پلر میدانده قلان عسکرک ابکی طرفندن چراکسه  
هجوم ایدوب روم عسکرینی اورتایه الد پلر و جنک وقتاله باشلد پلر عسکر  
روم دخی متوکلا علی الله اولوب طرفین ابله جنک ایدرک ساحل نیله طوغری

کلد پلرو اول خلاص بولانیدی سکر پان گمی ایچنه جان اتد پلرو اول کیلاره  
 بنوب اقدندی ابله اقوب کیتد پلرو اول درلرجه هجوم ایدوب کان لشکرو وصولدن  
 مایوس اولوب کیر و قراگاه لینه کلد پلر طومانا بایه ملاقی اولوب بقیه قلان  
 هسکر لر بنی یوقلایوب طائفه عرباندن ماعداهمان چراکسه دن دورت  
 پیک ادم هلاک اولمش رومیاردن انییدی بیک ادم شهید اولمش مغموم  
 و مقهور اول مکانده قالوب عسکر روم ایاس اغا ابله جاغ سیغی ابله و ابو حمزه  
 ایله خاقان روم اوطاغنه روانه اولوب حضور پادشاهه واروب ماجرای  
 اعلام ابلد پلر خاقان همایین جناب الم زاک اولوب خیره بکی حضور لرینه  
 دعوت ایدوب بقیه چراکسه طائفه مزنی غافل اولایوب بر مقدر ارا دهمزی  
 هلاک ابلش لر ایدی بوندن صکره بر وجهله امان وزمان یرمیوب کله بی  
 دولتیری پایمال عسکر نصرت مال ابلک امال اولمش دربعون الله الملائک المتعال  
 یزال نصرت مال عثمانیدن بر طائفه یوزکه شرح مبین حرمتن رعایت ایدوب  
 وصیانت ابله مز بر کائیله طرف خلا فزده اولانلرک صوکی نادم و رکاب  
 عبودیتیزه صار لانلرک نامی کامیاب اولمش لر دریا بو جاهل نه قیاس ابلر شاه  
 بچمدن وغوریدن زیاده میدرکه ابلک سنک دخی دولتی بر هجوم قهر مانیزه تحمل  
 ایدوب میوب یا بو مقوله سنک زحم خورده کلبک مقداری ندر دیو غضب عظیم  
 برله لازم اولان امور مباشرت اولنوب اقدام اولنسون دیو خیره بکه  
 خطاب ابلد پلر و خیره بک دخی قسم عظیم ایدوب سعادتلو پادشاهمک صدق  
 و خلوص اوزن بنده سی اولدو غم حاشاکه معلوم حضر نیری اولیه دید که  
 صاحب قران عالم کمال مرتبه معلوم دراکر سنی صادق و عبد موافق عبدالم  
 منی دعوت ایدوب مشاوره امرنده شریک ابلر دم دیو بر خلعت عظیم ابله  
 بین الاقران



۲۹ بین الاقران سرفراز ایلدیلر و همان ایش لوزن مردانه اولک و مناسب  
اولان امون مسارعت ایلک دیو بیوردیلر خیره بک دخی فرمان همایون  
اوزن حضور خاقانی دن چاقوب طشره ده وزیر اعظم یونس پاشایم ملاقی  
اولدقده یونس پاشامع انکراهه ایاضه قاقوب استقبال ایلدی زیر اوزیر  
اعظمک اقلیم مصره دخوله رضاسی یوغیدی پس خیره بکه تدبیرند رو بجه  
اولق کرکدر دیدکده خیره بک امر پادشاهمکدر دبدی و نکران خاقان عالم  
حضورینه داخل اولدیلر و امر شریفکزندردبدیلر پادشاه عالم کلک سلطان  
طومانبا یه و پانده اولان امرایمک متوبلریازلسون اولان اولدی عهد و عین  
ایلسونلر و خطبه و سکه یی بزم نامزه ایلسونلرکنه کماکان مزبوری سلطنت  
مصره ایقا ایلیمه لم دیو بیوردیلر خیره بک فرمان پادشاهمکدر لکن بو  
طائفه دن مطاوعت محالدر زیر ایلرک سعادت طالعاری نحوسته دوشس  
ادمالردرو جمله امورده ند بیلرلی عکسنه دوشدر خصوصاشادبک اعور  
دبدکاری دجال صفت برجاهل شقی درخو قم بودرکه اطاعت ایلیمه و وارن  
ادمالریزه برضرر ایلیمه لر زیر برابرلینه متابعت ایلزلر دبدی و خاقان بیوردیلرکه  
بزنه دوشنی ایلیمه لم ایلزلر ایسه وباللری کندو بو یونلرینه دیوارکان همایون  
اغالرندن مصطفی اغانام بر مردعا قلی اچیلک طریقیله ارسال ایلدیلر و نامه لر  
یازدیلر و یوللرده طائفه عربان واردبو بشیوزنفر ادم تعیین ایدوب ارسال  
ایلدیلر قاصد خاقانی بو عسکر ابله چکلوب مېب خصیم نام محله واردقده  
طومانبا ی سلطانتک خیمه سی کورندی عسکرالای بغلیوب مصطفی اغا  
برق ادم ابله واروب طومانبا یه بولاشدی و نامه پادشاهی او قنوب امراسنه  
یه دیرسنر معقولدر دبدی شادبک اعور و الله سن کندو حالکی پهلورسن لکن

بزاختیار نیز ابله دشمنانند رزالت ابله اولمکی اختیار ابلرز دبدی وسار هوا  
 دارلری اولنلردخی اکانابع اولوب عنادا ابلد پلر ورسالت ابله وارن ادملری  
 عالم حیادتند فالدر مق اولی درد شمنک بری اکسک اولسون دیواغانی و برج  
 ادملرک یونیلرین اورد پلر وسائر عسکر بو حالدن خبیر اولوب او طاع همایونه  
 دوند پلر و خیره بک ابله پادشاهه کیروب احوالی بلدرد پلر خاقان عالم مناد پلر  
 چغردوب بالذات کندولر اوزر لرینه وارمق اوزن ابلکن طومانبای یاتنده  
 اولان عسکر ایله کوچوب برکه الجبشه نام محله کلدوی ظاهر اولوب اول  
 محمدن سلطان رومک او طاقلرینی کورد پلر اول محله نازل اولوب خاقان  
 عالیجنابک عزیزتین مقرر پیلوب حالینز نیجه اولوردیوناظر اولد پلر بو حیرتده  
 ابلکن کوردوس ناحیه سنندن بر مقدار ادم ایله ریدانیه جنمکنده منهنرم  
 اولنلردن زرمک الناشف کلوب طومانبایه ماحق اولد پلر زیرا مزبور دخی  
 زحم طوبیدن مجروح فالمش اییدی و بریده مخفی اییدی طومانبایه ملاقی  
 اولوب باشلرینه کلان بلالری تذکر ابدوب وغزالی طرفندن صورت حقه  
 حیانت ظهور ابلدی دیوشکایت و حکایت اوزن ابلکن جانب مصردن بر  
 چرکس کلوب احوالندن خبر صورت پلر اولدخی خاقان سلیم جنابک اباچسینی  
 قتل ابلش سز غایت غضبه کلوب محبوس اولان امراء چرا کسه دن الشمس  
 دورت نفر نامدار جلیل الشان امیرنامداری اولدقلری یردن کتوردوب  
 کند و نظرند میدان سیاسته چکوب بر یونیلرین اورد پلر و اوج دورت  
 بیگ ادملرک دخی یونیلرین اورد پلر و جمله امرادن که سیاست اولندی  
 طوقتبای نائب قاعه ابدی ابلکنی انسبای و تم الز رکاش وارکاس و ازبک  
 مکمل و قانصو فاجر و قانصو ایوسنه و امیر مغلبای و تانی بک و امامای  
 محتسب

۳۰ مختصاً که حالا مزبورک اوندک قاضی عسکر لر ساکن اولور و بونک امشالی که  
 پادشاه عالمک بونلری حبسدن مقصود شر بفاری عفو ایدوب شرمند  
 احسان ابلک ایدی لکن لا تغیرہ لقضاء الله تقدیر حق یرین بولور چونکه  
 بونلری بویوزدن دایره عالمدن ککو تورد بیلر اول ساعت فرمان خاقانی برله  
 تقدیر کیلر وار ایسه احضار اولنوب عسکر ابله غرب طرفنه چکور دیلر  
 وطومانبای اوزرینه دریا کبی عسکر اقتدیلر و قرشو یقایه چقنق اوزن  
 اپکن طومانبای عسکر ابله چقان ادملرک اوزرلرینه هجوم ایدوب بر قی ادم  
 هلاک ایلدیلر دخی زیاده غضب پادشاهی ازیاده بادی اولوب خیره بک  
 وسایر روز اجمله کیلر کپروب کنار صبره واروب بر مقدار طوپلر دن چقاردیلر  
 و طوپلری صاع و صوله اتوب اردنجه جمله عسکر چقوب چراکسه اوزرینه  
 یورویوب طوب و توفنکه براوغوردن اتش ویردیلر دنیا یوزی مرقره د خان  
 اولوب کوز کوزی کورمدن قالدی بو حاله اپکن باکاه بر غبار عظیم پید اولوب  
 خشم الهی کبی عسکر چراکسه قفالرندن و صحرا طرفی مالامال اولدی وصیت  
 و صدای عرباندن مکدر الحال اولدیلر غزاله عرباننک سرداری امیر جماد  
 بر طرفدن و بر طرفدن قرنداشی هجوم ایدوب دید بکه ای چراکسه سز  
 بر بلوک طایفه سز که مراد الله زوال دولت کز می مقصود ایدوب بوبله بر پادشاه  
 عادل اوزر یکره مسلط ایلشد رشوبله که اطاعت و یا خود بر جانبه رحلت  
 ایلیمه سز جمله کوزی اوزتایه الوب پایمال تیغ رجال ابلک مقرر در دیوصیت  
 و صد ابله چغرسدیلر و چراکسه بو حال کوروب طومانبای امر اسنه سب  
 لعنت ابله شتم ایدوب ماخاب من اسنشار و الفتنة نایمه لعن الله من ایقضها  
 بود کلو هجوم ایلد و کتر هر رنده مخدول اولد و کتر دشمن طرفی مظفر و منصور

اولوب حالکزه مرحمت ایتیمش ایکن سز عناد و خبائتدن رجوع ایلد و کتر  
اشته نکبئی نیچه ظاهر اولدی نه طور سز دیدی و عربان طرفنه دخی صبر  
ایلاک یا مفسدین بزدن صکره سزده حالکزی کورر سز و هر نه دکاو و عد  
واحسان ابله طماعه سعی ایتدی مفید اولدی ناچار اولوب لاجول و لا قوه  
الا بالله اوقیوب امراسنه اشته عناد کزک ثرسی بوکایردی و بزبونی مقرر  
بلش ایدک بزم شمس دو لئزک زوالی قریب اولدوغی مقرر و محرر اولدوغی  
اجازک امر مقدری قرب بقرین و بودیار مصر بیدن نصیب لر بزم منقطع  
اولدوغی کوندن اطهر در و ما الامر الا من عند الله وان ینصرکم الله  
فلا غالب لکم وان یخذلکم فن ذالذی ینصرکم من بعد ایت شریفه سن قراءت  
ایدوب حال بومنیوال وزن اولدی شمدن کروتد بیرته در دید کده امراسی  
مغموم و منکسر فرمان سز کدر عمل بزدن کتدی دید پلرایدی بنم رأیم  
بودر که همان اهرام طاغنه طوغری روانه اولام دیو جمله عسکر ابله اهرامه  
طوغری کتدی لر و چکلوب کیدر کن بر مقدار عسکر ابله قیت رحبی  
نام کسنه که سلطان غوری غضب ایدوب حبس ابلش ایدی حبس دن  
اطلاق اولنوب طومانبایه کلوب ملاقی اولدی طومانباهی مزبون توقیر  
ایدوب مصایب روز کاردن حکایت و شکایت ایدرک جبل اهرامه طوغری  
چکلد پلر و قیت رحبی بر عاقل و نامدار کسنه ایدی طومانبایه تسلی  
و یروب و بالله المستعان و علیه التکلان و لا تستعینوا الا بالله دیو وقایع  
امور سرگذشته دن نیچه قضیه عجیبه و حکم غریبه نقل ایلدی بعد اتمام  
للكلام قبت رحبی حقا که سزک را بکنز ابله عمل اولمق اولاییدی لکن الحکم لله  
باری تفصیل بیورد و غیر وقایع نه اولاییدی بریره ثبت و تحریر اولینیدی  
بودن

بودند صکره کلنر کوروب کیفیت احوال و سعی اعمال اوزن اولان اعمال لردن ۲۱  
 خبیر اولوب بیچهر عبرت بذر اولیدی دیدکده جمله سی معقولدر  
 دیو امرا واعیان طومانبای ابله معاق القوب طومانبای بدیعی انشایه  
 بشلیوب شادبک النه قلم الدی واهرام طاغنک طاشلرینه تحریر ایدردی  
 وقت رحبی دخی اسماع ایدوب کوزیا شلرین دو کردی و اغلردی  
 طومانبای اخر اخر ایدنجه سر کد شتارین صحایف اجمان یازدپلر  
 قصیده مزبون بتمامه نقل اولندی

قصیده طومانبای در بیان وقایع احوال چراکسه

دموع العین فاضت من أفاق	وقلبي زاب من کثر احتراقی
فلاناری طفاها دمع عینی	ولاده می یغیض من اختمناق
ونی اسف علی اسف و حزن	وهم فوق هم واشتیاق
علی زمن تقضی فی نعیم	بمصر و العلی و العزراق
و شمس السعد فی شرف المعالی	و بدر الضد فی درج المحاق
فلما ان اراد الله هذا	اتانا الروم من جهة العراق
وسلطان الجمیع سلیم شاه	عظیم الملتقی مر المذاق
وکان الماجد الغوری منا	ملیکاشبه بحر فی مذاق
وکان الحرب یوم الحد لکن	تولی جیشنا و الحرب باق
وسلطان لناضحی قتیللا	طرحا و الدماء لفی انهراق
وکان الخائین الکلب الغزالی	وخیره بک المبطن فی النفاق
هما اصل الهزیمت عن حقیق	لدی حلب کخیل فی سباق
وسار الجیش من حلب لمصر	بهم ذالکرب مع ضیق الخناق
وعند حماة خیره بک المخامر	رجع لعدونا یبغی شقاقی

وساروا بعد هاسيرا حثيثا  
ولما استجمعوا في مصر قالوا  
وقالوا انت يا ذاهل هذا  
وسيزنا لشر عظيم خبيث  
وقدمنا على الكمل الغزالي  
فاختار الهزيمة وهو سال  
وجاء تبارجال الروم مصرا  
واخرجت الجموع لنلتقيهم  
وفي خط المدافع قام قومي  
وقد جاءت علينا الروم حقا  
وزاد الروم بالبارود حثي  
واطبق كل ناحية وفتح  
وقلت لكرتباي ترى الاعادي  
فقال اليوم نصليها بطعن  
وقدنا بعد ذلك وقد حملنا  
قتلنا من ملوكهم ثلاثا  
ولما قدروا اذ الفعل مني  
واسقيناهم كأس المنايا  
وبددت الغوارس في مجالي  
وعدنا عودت الاساد لما  
رجعنا والغزالي قد تولى  
وفي اعلان جاءت ضرزانه

لغزة ثم مضى في الحاق  
نسلطنا بكم للصدواق  
برأى القليل اعلان المواق  
عشرة الاف فرسان السباق  
ولم نعلم بسوء الاحتلاق  
سلاح الحرب خوفا من زهاق  
وقد حازو البلاد مع الافاق  
وكان الشريوم الحرب راق  
وزادوا في الحصام وفي الشقاق  
كبحر ما يج في الاندفاق  
حسبت الرعد محلول الطلاق  
واشغل بال المثقفة الدقاق  
علينا كالسحاب على الشراق  
تموت الناس والتذكاريات  
كاسد لا تخاف ولا توافي  
واسقيناهم كأس الدهاق  
اتونا كالجمال بانطباق  
فخر والثرى مذكنت ساق  
بطعن في الصدور وفي المأقي  
اتوا بالصيد من قلب الاطاق  
واختار الهزيمة بالنفاق  
وكان بها المنية للفراق

فوالأسفا عليه وقد تولى  
تطل العين بأكية عليه  
وجاءت كرنباى بمثل هذا  
كذلك جان بلاط غد اطريحا  
وكرمتم المليك سليم شاه  
وكم قد قلت ياسلطان روم  
واقسم لو اراه غد اقتيلا  
ولما ان رأيت الحرب درات  
فوليت ا لجواد فهو مصر  
وعند طرا اتانا الجيش جمعا  
وعدنا نحو مصر لاجل حرب  
قتلنا منهم جمعا غزيرا  
ثلاثة ايام كان القتل فيهم  
وقومى قد ارادوا يغدرونى  
وشاد بك احثما عنى بنفس  
جزاه الله عنا كل خير  
ورحنا قرشند اثم عدنا  
وجدنا جاءنا اسماء قتلا  
فقلت لشاد بك اذهب سايما  
وبعد الظهر جاءتنا جيوش  
وزلزلت البلاد بهم الى ان  
فقلت لرفقى خلوا فلما

وودعنى وداع الافتراق  
بدمع كالعيون وكالسواق  
فصار العجز منه وكان لطاق  
ابوالترسين فى الشجعان راق  
فلم يبرزالى ولم يلاق  
بما رزنى وحر الحرب باق  
بسينى لورقى سبع الطباق  
على ولم تتابعنى رفاقى  
وايقنت الغنا والله باق  
وسرنا الشرق يا بيس الشرق  
كبسنا الروم والدي مجور باق  
بضرباة المهندة الرقاق  
وفينا والعساكر فى محاق  
ويرموني اسيرانى وثاق  
وكان بسيفه لى خيرواق  
وكان له رحيق المشك ساقى  
وصرت احد من عظم اشنيباقى  
تفوقى الاف نفس فى زهاق  
واحذر من طبيعات الحماق  
هداد الرمل جمعا فى انطباق  
حسبت الحشر قام مع التلاقى  
وولينا جميعا بافتراق

فعادت وهي ناويه بقهر  
 وقالت يا طومانبای المفدا  
 فسافر في امان الله اني  
 فردبت الجواب ودمع عيني  
 وسافرت الصعيد وجبت حبشا  
 وجاتم قداتي وبد ابحر  
 وسرت لخموم مصر في جيوش  
 وزرمك قد لقيني في طريق  
 وصبحنا جيوش الروم صبحا  
 وزدت القتل حتى كل سيفي  
 وقدر من اعدى البحر لكن  
 وراموا احربنا وبعوا علينا  
 وعدنا عن قتال الروم قهرا  
 وعلقتنا على الاهرام شعرا  
 لمن يقرأه معتبر اليدري  
 ويجزي كل نفس يوم عرض

نضح ضجيج ذواق الفراق  
 فراقك عندنا من المراق  
 ودعتك للذي رفع الطباق  
 كسبيل سال من مجرى الاماق  
 كما قالوه را قافوق راق  
 وولي هاربادون الرفاق  
 تقادمع الجمولة والنياق  
 فيالك ما جد اطلق طلاق  
 على الجرد المضمرة العتاق  
 واشكل نيل مصر بانهر اق  
 غزالة قد اتونا في السياق  
 وان البغي شوم الاختلاق  
 لقينا قيت رحبي من بلاق  
 كنظم الدر في حسن السياق  
 يان الله بعد الخلق باق  
 بما فعلته في يوم التلاق

الحق زهي طبع شريف بلاغت اليك كد بوقدر دغدغه وقتال ووهم وجدال  
 ما يننند بومرتبه جمعيت خاطر ابله حسن خيال موهبه خدای متعال  
 اولدوغي وحسن ومقاله مصدق خالد راكر ابتد ای كاردن خاقان رومك  
 امرينه اطاعت بلسه بومرتبه پايمال ولزرايدي بوداستان دلستان طومانبای  
 سلطان نكرارد هشور نام محله واروب عربدن وسايردن جمع ايندو كي ادم ابله  
 وقوع بولان اموردركه بيان اولندي راوي شويله روايت ايدركه سلطان  
 طومانبای



طومانبای و امرامی بومنزوال اوزن رای و تدبیر ایلدی لکه محل مزبور دن ۴۴  
چکوب دهشور نام محله نزول ایدوب نواحی و بلاد اها ایلسنه ندالز ایتدر دیلرکه  
اوج سنه اقلیم مصر دن خراج مرفوعدر هر کیمکه کلوب سلطان طومانبایه  
معاونت و نصرت ایلر سه خدمتاری مقابله سنه انعام اولند و غندن  
ماعد اوزرینه حقلری ثابت اولور دیدیلر وارزل عربان و او باشدن بی نیایم  
قلاش پیدا ایدوب و شادیک اهوری اوزرلینه سردار ایدوب خاقان  
روم اوزرینه ارسال ایلدی برون طومانبای دهشورده قرار ایلدی و هر نه ظهور  
ایدر سه خیره منتظر اولدی لکه چرا کسه حالی و امور لری یوکا انجر اولدی  
و بو جانبدن خاقان کامیاب احوال چرا کسه بومر بیه اوزنوب بر طرف  
اولند و غندن خاطر عا طر لری مغیر اولوب اقلیم مصره دخول ایتد و کنه  
نادم اولوب جایز که شدت شت احوال ایدوب یوللری قیوب اخبار روم  
منقطع اولادیو حساب حساب لرایدی و کفره بخره طرفندن رومده بر حرکت  
اولادیو مالک اسلامه بر ضرردن صاقر لردی خیره بکی حضور عزت لینه  
دعوت ایدوب امور مصر مکالمه سنه ایکن سلطان طومانبای اقطع  
ناحیه سنه واروب اکثر عربان اطاعت ایدوب نصرتیه قیام ایلش لردیو خیره  
کلوب آتش غضب خاقانی اشتعال و اشتداد بولوب خیره بکه غضب یوزندن  
چمله اقوالک خلاف اوزن ظهور ایتدی ذیو عتاب ایدوب فرمان عالی  
صدور ایتدی طایفه عربان اوزرینه بزجاج پیک ادم الغار ایلسونلر واروب  
طرف سلطانده دعوت ایدوب بزم مراد منر ترفیه حال عباد در شویله که عناد  
اوزن اولنلر و باللری کندویوینارینه در جان بردی غزالی بی سردار ایدوب  
ورکاب پادشاه کلوب اطاعت ایلپان امر اوسا یز چرا کسه دن بشیوز

تفرع کردن فضله تعیین ایدوب ارسال ابلد پلرامریادشاهی اوزن جان  
بودغزالی طایفه مزبویه خبر ارسال ایدوب پند و نصیح اولند قد تمرد  
وعناد اوزن بزجنگه حاضر زهمان کلان کلسون دپو جواب ویردی پلرغزالی  
دخی صفوف رجالی قتاله حاضر ومهیا ایدوب طرفین خیلی مبادرت  
ومباشرت ایدوب طایفه عربان اوزرینه بریدن هجوم ایدوب عربان  
مقاومت ایدوب منسکر و منهزم اولوب عسکر روم اردلرینه دوشوب  
نچه لرین بصوب دورت بش بیک عورت واوغلان اسیر ایدوب مصره  
ارسال اولنوب قهروز جراحیون روم ابللی بازارنده بیع ابلد پلر بو اخبار عربانه  
واصل اولدقدن اکثری الم داروغناک اولوب عصیانیه میل ابلد پلر وازنگ  
سیدی یحیی که برکه الازبکیه صاحبی درمقدماریدانیه جنگند مجروح ومنهزم  
اولوب هرام طرفنه فرار ایدوب اهالی نبی هرام مابینارنده مصابره اولمغین  
اناره صغنوب فالمشدی ویوللر منقطع اولمغین طوماسیدی طرفنه کنگه  
قادر کادی بوانشاده فرصت بولوب اناره ماحق اوادی وعربان نبی هرام  
ابله ایاغه کلوب جاجارومیلری غافل بولوب باب الشعریه اطراف و باب  
النصر حوالستی چالوب چارپوب خاغان ظفر پناهه طایفه عربانک سباق  
وفساد اوزن قیامه وچراکسه ننگ احوالی اوزانوب تمامه پرمد وکندن کدر  
پذیر اولوب بوطایفه هرند کلو قلات ابله ذلتاری زیاده اولد قچه کنه بریدن  
ظهور ایدوب فساد وفساددن خالی اولد پلر بونه غیرت وجمیت در  
دیو عتاب ایتدکک وزیر اعظم دولتلو پادشاهم بوبابده صواب  
کارهمان حلب و شام النوب تکرار رومه رجوع ایدی وینه وقت وزمانیه  
لوازمات سفیری رلورنده تدارک ایدوب کانه یومرتبه مشقت حکمز ایدی  
خصوصا

۳۴ مخصوصاً برادرمه نادن <sup>۱</sup>عصر اولان مصر کی مملکتی قید حیات ایله وعده  
 بیوزد بکر کندی عر فی تحصیلنه دست رس بولق ایچون بود کلون کالف  
 شاقیه به بادی اولدی خاقان کامیاب خیره بکی حضور عزیزینه دعوت ایدوب  
 فبارخا طرلرین عرضه قلد قدن صکره بیوزد بلر که بز برایکی دفعه بو طایفه  
 ناکسه علی طریق الرساله ادملر کوندردک ارسال اولنان ادملر میری هلاک  
 ایلد بلر شمعی کنه کوند رسک جایز کهینه غدر ایلد لر بونلره نوجهله ادم  
 کوندن لم دید که خاقان ظفر قرینک درگاه عدلنده امیر اخور کبیر اولان  
 احمد اغا که صکره ایالت مصر ویر بلوب قتل اولنان خاین احمد پاشا در کلامه  
 اغاز ایدوب بیوزدن تفصیل کلام ایجاز ایلد بکه چونکه دولتلو پادشاهمک  
 سلطان مصره نکرار ادم ارسال مراد شریف لری افسه مناسب بودر که کنه  
 کند و جنس لرندن بیجانبه عودت ایدن لر دن برینی ارسال ایلد سنرا کر واردوغی  
 حالده فرمان پادشاه اطاعت و انقیاد ایله جواب ویروب صحتله رجوع  
 ایدر سه ادای خدمت ایدوب مظهر عاطفت و احسان اولنور و اگر کار اخر  
 ایله عمل ایدر لر سه کند و جنس لرینه ایتمش اولور لر دید که بو کلام قبول  
 خاص و عام اولوب امراء چرا که سه مطیع لرندن خوش قدم نام امیر که  
 سلطان غورینک شونه امینی ایدی اول طایفه نیک صاحب عقل و دینی ایدی  
 حضور خاقانه دعوت اولنوب مافی الضمیر لرین شرح و بیان ایلد بلر و بیوزد بلر که  
 طومانبای بود فعه کلام اخر و نه ایت مراد در قولنر ایله عمل و ترک جدال ایلیه  
 گیر و کند و ولایت لرینه تمکین اوزن تمکن ایتدورمز مقرر در لکن عناد و مخالفت  
 اوزن عناد و مخالفت ایدر لر سه بوجهله مروت و مرحمت یولندن عمل اولنوب  
 کند و کید الیم و عذاب عظیمه باعث اولمش او اور دیو خوش قدمی ارسال

پور دپار اول دخی کند ویتابع اولان ادملر ایله واروب دهشور قریب اولد قده  
مقابله دن برجیش عظیم پیدا اولدی مکرطو مانبا ی جان بندن خاقان روم  
اوزینه تعیین اولنان شادیک اعورایش ابکی لشکر برینه یقین کلد که وقوف  
ایدوب خوش قدم ایلر وات سوروب شادیک دخی قرشو کلوب ابکی  
جان بندن امیر بک و قانصو عادل بر برینه مر حبالشوب خاطر صور شد قدن  
صکره نه خدمته کلد دیو شادیک سوال ایلد که خاقان روم ایله مابینگری  
صلح و اصلاحه کلدوم یوبله بر خاقان عظیم ایله مقابله امر محالدر باری کندو  
نفسگری رحم ایلر سز یوقدر اهل و عیال نسا و رجال پایمال و لغه روا اولور مسز  
لایق بودر که طاعت ایدوب هر بر بکر مقرر امن و سلامتده مقیم اوله سز دید که  
شادیک خوش قدمه بن سنک حالکی غریب کوردم بر زمان سن دکلیدک  
اکر روم بزم دیار یغزه قدم بصره جمله دن اول ابناء جنس سز او غورینه جان  
وباش ویردم دیز می ایدک شمدی خلا فی طهور ایلک عجب دکلید رشمدی  
کلوب مابینی اصلاح ایلکه سعی ایدر من بونی بلند ککه دور ست دوست مپسن  
ویاد شمن مپسن دید که واللہ بن محبتده ثابت قدم ایدم لکن طو مانبا ی سنی  
دوادار کبیر ایلدی و سنک عجب و نکبرک رو کردان ایلدی دید که شادیک  
والله اگر سن اولسک بن حظ ایدردم و سکا خدمت ایدردم دید که  
خوشقدم دخی حجاب ایدوب زنده لره مستحقدر دید که هله سنک احوالک  
معلوم یا یوقلیچ کیدر که کربای والی کبی بر اشجع اهالی اولان نامدارک  
مرتبہ سیله بین الاقران و الاعالی صاحب نام اوله دید که قلیچ تمجل  
ایله میوب یا خوشقدم سنده برخیر اولسه سکا الله زیاده لرو پر ایدی لکن  
جیلتنکه خیانت مقرر دید بکه خوشقدم غایت بهادر ابطال رجالده مثل  
نادر

۴۰ **تذاریدی غضبه کاوب مزبور قاجک اوزرینه قنطان سنی حواله ایلدی**  
مزبور قاجده طوقنیوب بوشدن چقدی بو حالی شاد بک کوردکنه ات سوزوب  
النده بر قاجی و ارایدی التون حل ابله اوستنده هذ ادلیل کهب الارواح  
دیویازلمش ایدی اول تیغ ایله خوشقدم کت رجحی چالدی اکی پان ایلدی  
خوشقدم دخی سل سیف ایدوب شاد بک اوزرینه یوریمیوب شاد بکی  
دپسندن چالدی لکن باشنده عظیم دمشق طوغولغه سی اولغین باشنه  
برجراحت اجدی عسکر چراکسه براوغوردن هجوم ایدوب اروام قلیل  
اولغین جنک ایدرک نکرار سلطان سلیم اوطاغنه کادرو خوشقدم خاقان  
جنابنه قضیه دن خبر ویردی همان اول ساعت پادشاه کواکب سیاه  
محافظه مصدره قرق بیگ ادم تعیین ایدوب وزیر اعظم یونس پاشایی  
الیقود پلروسایر عسکر کیلره کیروب بر مصدر دن چیزه یقاسنه صف صف  
دزدل پلرو کندولر بالذات طلبنه روانه اولد پلرو سلطان غوری اوغلی  
میدی محمد جمله توابعی ابله رکاب همیاون خدمتند بیله روانه اولد پلرو یونس  
پاشایه سپارش بیورد پلر کدغالی کاد کده عجله ایدوب رکاب همایونه  
کاسون ایرشسون دیو فرمان ایدوب کندولرین واقمال ابله قرسوجیزه  
طرفنه کچوب دشمن طلبنه روانه اولد پلر ناقل حال روشن بیان بوجه  
اوزنه شرح و بیان ایدر که چونکه خاقان روم وجه مشروح اوزنه طومانیهای  
اوزرینه روانه اولد پلر شاد بک دخی یاننده اولان عسکر ابله کلورکن امراسنه  
خطاب ایدوب الله تعالی اعلم بو کون بزوم بر عظیم مضایقه مز ظهور ایده کی  
زیر اقامده بر علامت واردیر اکن ناگاه قرسوجانندن بر چیش عظیم ظهور  
ایدوب غبار رسم سمند سالار جهاتی بورودی و خاقان روم ربع مسکونک

التون بشلو علماری نوردی ستادنگ کوزدو کوزمی دیدی و هر کس یات  
ویرا غنه چاینوب منتظر ایکن تا گاه فیوم طرفندن بر بدوی کلوب خاقان  
رومه شاد بکک کلدوکی خیرین ویردی و عسکر روم دخی اول طایفه ننگ  
الایرین کوزدی اول جانبه اقدیلر و چراکسه عسکری دخی براوغوردن  
عسکر روم اوسننه هجوم ایدوب ایکی لشکر بر لرینه تیغ و نیرحواله ایدوب  
جنگ سلطانیه مباشر اولدیلر خاقان روم طرفندن طویلر و ضرر بوزانلره  
اتشار ویریلوب و پیاده بکچری طایفه سی بر دغه تفنگلرین اتوب  
صدای مهیب طوب و تفنگ و عزیز مردان جنگ صحرایه اولوله وزمین وزمانه  
زانله ویروب بر جنگ عظیم اولمشدر که بر تاریخه نظیری اولما مشدر  
و چراکسه لشکری دخی بر صبر و ثبات اوزن چکنه قیام ایلمشدر که اون بیک  
ادمدن انجق بشیوز ادملری قالدی بونلرده بومرثبه ضعف و قلت اوزن  
ایکن تا گاه بر سریه عظیم ظاهر اولوب اوزر لرینه کلدکه مکر غزاله عرباننگ  
صردار لری سلیمه جمله عربان ایله کلوب شاد بکک اعوری کوروب عظیم  
صوب و اعن و شتم ایدوب اوزر لرینه سوروب نلر دخی عربان ایله جنگ وجدال  
و قراب ایله حرب ایدوب طایفه عربان دخی انهرام صورتی کوستروب  
طایفه چراکسه اردلرینه دوشوب جنگ ایله رک سلطان سلیم عسکرینک  
اوزرینه چکوب خاقان روم طرفندن بر کره طوب و تفنگه اتشار ویریلوب  
اگر عربان و اگر چراکسه دن اوکونه کلنلره سلام مرک پیامن ویروب بلوک  
بلوک هر برین دهلیز عدمه دخوله رهنا اولوب اول کون اخشامه دکن بر جنگ  
اولمشدر که شاد بکک ایله انجق یوز نفر ادم قابوب غروب شمسد نصکره کوز  
کوزی کورمدن قابوب فرقتین بر بندن تفریق اولوب هر بری بر جانبه نزول  
ایلدیلر

۲۶ ابلد پلر طومانباي طرفندن بشيوزادم چراكسه كلوب شادبك اغوز ابلد  
ملاقاتيدوب سلطان طومانباي دهشور نام محله اولدوغن خبروردی  
وسزدن طرفه عظیم تشویش اوزن دزدیو اخیارایدوب شادبك دخی بقیه قلان  
عسکر ابله اول محلدن کوچوب طومانباي اولدوغنی ره وارد پلر و غنبد طلوع  
الشمس وراقین ده ملاقاتیدوب طومانباي ابله کورشد پلر و بر ابله ملجیرای  
احوالدن سو بلیشد لر واقع اولان محنت روز کاری تک کلر ابله ارام دفع الام  
ابلد پلر و یارین احوالزنیه مبحر اولور بوکا توجهله تدبیر اولور دیومشاون  
ابلد پلر و یووجه اوزن قرار ویرد پلر که تکرا ارض الله عرباشک مشایخه مکته و پلر  
غزیرایدوب عهد و پیمان ابلد پلر که شوپله که نرم جانیزی نصرت و اعانته قیام  
پلیه سر والله العلی العلام الی انقرض الایام خدمتکز فراموش اولمیب اتباع  
وانسابکزه نسلا بعد نسل رعایت حقوق ماسلف مقرر اولوب مظهر  
احسان اولکمز محقق بله سر دیونامه لرین قاصد ابله ارسال ابلد پلر قاصد  
صاحب مقاصد واروب این جمادوسلامه ابله ملاقات ایدوب مفهوم نامه  
معلومی اولدی جمله مشایخ عزیزان معاذالله بکه بریلوک دولتاری زواله  
اومش طابقه بی دولت طرفنده بولنا اوز بو محالدرد یوب سلطان سلیم کی  
برصاحب سیف پادشاهه قرشوقویوب کندی جانر و غدر و خیف ابلیه وز  
دیو جواب ویرد پلر و قاصدی برمتنه دوندر دپلر چونکه قاصد بو یوزدن  
خبرکتوردی و امیدلری یاسه مبدل اولوب طومانباي دخی امراسنه خطاب  
ایدوب ایکی کونه دک بونا حیه اهالیسنه زحمت و ثقلت ویردوک دیوخیل  
ودوايه ما کول و مشرو بلرین تک اارکی ثقلت درد یو محل مز بوردن کوچوب  
ام دینار زام منزله زول ابلد پلر و اول کجه صباحه دکن مشون ایدوب

طومانباي بونلره تسلي و يروب ان الله مع المتقين شمدن كيروزه لازم اولان  
تقد يرحقه توكل و تساييم دزو صير و ثبات اوزن اقدام عظيم در ديوم كالمه  
لوزن ايكن ناكاه اهالي نوا حيدن برخيل سزعت ياد شمال كبي كلوب  
نه طور رسز مسكر روم او زربكتره هجوم ايدوب كلد بلر ديه خبر و يروب بونلر  
دخي يات و بيرقارين اخضار و جنك كه مهيا و انچه عيسكر زوم ايريشوب مردان  
طرفين بر يينه كيرشد بلر و تار حرب و قتال اشتعال بولوب طابغه چراكسه  
بر جزوي قالمش وقت وقت زحم و تبع و نبردن ارتقا لمش ايدى و عساكر روم بر  
بحراني پايان و امواج بي كران كبي هجوم ايدوب حد و عدى زامعلوم  
يرودن جمله ايدوب كيرشد بلر و تبع و نبره سبنه لرين سپر ايدوب بر كيرو دار  
اولمش در كه عين عالم مثالن كور مش و كوش هوش خيالنه ايردش دكلد ز  
خصم و صا طرف عثمانيدن غزالي و چراكسه دن قيت رحبي بوابكي مردشير  
افكن صباح دن زمان عصره دكين بر جنك وجدال و حرب و قتال  
ايلش لدر كه طرفين دن حاضر اولان مرد و رجال و قاكم الله من شر العين  
ديوضد الرى عيوقه چقمش ايدى بوابكي دلاور بر بيله يقه يقينه اولوب جد  
و جهدا بيله بيك بلا بيله ايرلشند بلر و نكرار تبع و سمانه ال اورشند بلر و مقدم  
جان برد غزالي ات سوروب الله اولان قنطار حرب به سنى زور بيله زرق ايدوب  
قيت رحبي به طوقينوب اتدن اشاغى يقوب باشن كسبك صد و دنه ايكن  
بر نير جان سنان كلوب غزالينك مخالف يرينه طوقينوب كند و جاني قيدينه  
دوشوب ميدان دن دوندى و قيت رحبي دخی دنيا به پكي كلش كبي سمند سبك  
صيرينه سوار اولوب كند و نك خلاصنه بادی اولان مردن پرايد از كيم در ديو  
تجسس ايدوب كورد بكه شاديك دلاور ايش امير مزبون دعا و ثبايدوب  
مكانه



مكاتنه دعوت ايلدى و نو اېكى لشكر جنك او زن اېكن نكرار غزالي ميدان جنكداث ۳۷  
 سوروب قيت رحبى ميديان دعوت ايدوب بربرى ايله جنكه مباشر اولد بلر بر قح  
 جمله دن صكره جان برد غزالي ات سوروب بر زخم سنان جان ستاز ايله اتندن  
 ايروب خون خاكه غلطان ايدوب بو حاله اېكن بتيغ ايله مزه رك كله سنى بدنندن  
 جدا ايلد بلر جنك وجدال بو حاله اېكن ناكاه طائفه عربانندن مانند سيل  
 روان اقوب لما يفته چرا كسه نك بر جانندن يورود لر عسكر روم دخی بر يردن  
 طوب توفنكه اتشار و يروب بر طرف دن عربان غارت اثارو بر جانندن عسكر  
 صبار فتار مانند غل بنى شمار هجوم ايدوب خصوصاً عربان غزاله نك سردار  
 بنام اولان سلامه ميدان ات سوروب بحن فرسان الغزاله ذوالكف والكفاله  
 اليوم ترونا يا چرا كسه ديو طرفيندن اور تاليه الدير و طعن و حرب ايله بر جنك  
 اولمشدركه قابل تعبيره يمك نخر برد كادر بو اېكى جيش عظيم مايننه دوشن  
 چرا كسه نك احوال پر هولتى ترازوى عقليه وار ملا حظه ايله عاقبت سلام  
 ابن خبير ايله قانصو كرد بربرى ايله دو كوشوب حرب وقتل ايدرك و بر برين  
 كره فر ايله قووشارق ساحل بحره دوشوب انجق بكر مى قدر ادم سيله قالمش  
 ايدى و شيخ العرب سلامه ميكدن زياده ادم ايله اردندن كسلدى عاقبت  
 اذا جاء القضاء فاق الفضا مفهومه بحرنيله كبرى و قرش و يقايم كحمك ايدى  
 ايله حاضر به انان ادمارى دخی اردنجه صوبه اورد بلر لكر امير قانصو ارقاسند  
 عظيم زن بولندى و اتنه پس بان اور مش ايدى عظيم ثقلت و يروب و طائفه  
 عربان دخی اردلينه دوشوب بو حال ايله كندوسى و بييله اولان ادمارى جمله سى  
 نيه غرق اولدى بر كشى وجودين ساحل سلامته چقار مق بيسر اولدى  
 چله فنا بولدى و سلام بن خبير كپرو دونوب معركه قتاله كلدى كورد بكه

مشا ذك اعور سپاه روم ايله كما كان جنك وجد الله ايك ناكاه وراسندن بر کرد  
 سپاه اسمانه درك اولوب چكلمه ده و برچیش عظیم سپاه باهر اولوب كلمه ده  
 ناکاه بادوزان وسیل بی امان کی ایشوب الله بنصر سلطان سلیم دیونصرت  
 ال عثمانك دردیوا اعلام اعلان ایدرک بر شیر غزان کی مهیب دلاور ظهور  
 ایتد که کورد پلر که جان برد غزالی بر کرده باشکوه ايله حومه میدان کوروب  
 بیخ و شمال ات سوروب و چرا کسه عسکرینه ششم و سبيله ند ایدوب اشته  
 قوت و قدر نگیری کورد و کرمی و حد کوزی بلد و کرمی اشته بن اول غزالم که  
 سلطان سلیم در کاهنك بنده احقریم اشته میدان امتحان ارلك دعویسن  
 ایدن کلسون دیوند ایتد که سلطان طومانبای کند و خاصه کی سنه چیق  
 شو که دیو فرمان ایدوب اول دخی میدان ات سوروب برابر اولد قد غزالی  
 مزبور سن جانکدن بزمش سن کی والا غنیمت حیات استرسک یوری رجوع  
 ايله دید که اول دخی یا الحس العرب سن کیم سن که سن بکابویوزدن وهمیله  
 خطاب ایدر سن دیدی و عربدن قیاس ایلدی زیر اغزالی لباس عربی کیوب  
 یوزونی لثام ايله لثوم ایدوب عربی نکام ایتد و کندن مزبوری عربندرقیاس  
 ایلدی و جان بردی اوزرینه ات سوروب اوزنکیدن قاقوب لندن ریحنی اتدی  
 و غزالی صنعتله یان و یروب و بلان کی ایلوب هوادن کلز می قاپوب بر کره  
 نعره اوروب ات سوردی و اول خاصکینک اردندن ایشوب زرق ایلدی وال  
 ایدی کند و براغکله اخرت حقین حلال ايله دیو حیقردی مزبورک  
 اکسه سندن کیروب برزراع مقداری بوغازندن چقدی ویوزی اوزن  
 اتدن دوشوب سرای عالمدن وداع ایدوب نوبتله اون نفر ادمه  
 وارنج هر کیم چقدی ايسه محرای عد مدن نا پیدا اولوب  
 کیده دی

گیتندی سلطان طومانبای یاننده اولانلر نجب ایتدی بلر بو مقوله عرب ۴۸  
کورلمدی بونک حالی نه دربانندی دیدی بو حالدهینه میدانچقدی وقتی  
سلطان طومانبای ارایسه میدانه چقسون دیویین و شماله جولان ایدوب  
مهارتن عرض ایتدی سلطان طومانبای باندا ت چقمغی مراد ایتدی لکن  
قومیبوب امران قلیچ نام بریر اریک بومغورور جاهل عربین حدین بلدرین  
دیو برق مانند بر کره ایلوب میدان جنکده بر بر لرینه اپکبشر دفعه جمله ایدوب  
ناظر اولان خصار بو ایکی نامدارک علم فرو سبتده مهارتین و تیغ و سنان ابله  
جنکده اولان لطوار عجبیه لرین کوزوب تحسین و افرین او قود بلر عاقبت  
امیر قلیچ بر جمله ایدب غزالینک دپه سنه بر قلیچ چالدی باشنده اولان دمشقی  
طوغلغنه سنی شق ایدوب باشینک درستی جزدی وقائی یوزی اوستنه  
سیلاب ایدوب اقدی غزالی دخی مزبور ات سوروب تیغ عریان ابله  
بر ضرب اوروب قلیچ اولان قولونی خاکه دوشوردی مزبور قلیچ برده یتان الینه  
ناظر ایکن بر جمله دخی ایدوب جمابل مثال چالدی و کله سی ابله بر یانی بر بکا  
دوشدی مزبور قلیچ موتی چرا کسه نی غمکین ایدوب غزالی میدان  
ایچنده جولان ایدردی و چرا کسه یه سب و لغز اوزن ایدی ناکاه سلطان  
طومانبای میدانه ات سوردی اشته مطلوبک بتم یا انا العرب لکن سنک  
ایله قتاله مباشرت ایلزین تا کند و کوزی بلدر مینجه و بو قدر ادمزی قتل  
ایلدک بلا سب بزدن سکا بر اذیت حاصل اولدی سندن بو مرتبه عداوت  
انهارنه سبب نه در زیر او الله العظیم بن حکمند و اوزومی ادراک مرتبه سنه  
وصول بولالی ناحق بر کسیه بندن ضرر و ظلم وعدوان ای مشر دکلدردیو  
امور سلطنتی حریص اولوب کندوم مهم ایدندم جبر او قهرانی بو بلا یه مبتلا

ایلد پلر الحکم لله العظیم و میدانه چقد قدر بوری پادشاه عظیم و عدل ایله صاحب  
طبع سلیم درد یودعو ایلدک و ظلم و جور دن بیری در دیدک یا چونکه عادلدر  
نوجهله تعدی ایدوب اوزریمزه لشکر چکوب طوب و توفنک ایله بودکاو  
اهل اسلام و مسلمینک اهل و عیالترین پاجمال و ذلیل و بودکاو موحدینک  
قانلرین و ماللرین مباح ایلیمه حق سبحانه و تعالی بوکار اضمیدر حاشا و تم حاشا  
امبار از ذیبه دوشمنی اوزریمزدن دفع و مال و عیالمرده مأزوزک قال الله تعالی  
فی کتاب العزیز من اعتدی علیکم فاعتدوا علیه بمثل ما اعتدی علیکم بزبر زمان  
قوت و قدرت تحصیل ایلدک انلر اوزرینه ینه عفو ایلدک شمعی انلر قدرت  
بولد پلر عفو ایلد پلر و زه ایتدک لری اشی انحق عبده اوثان اولنله ایدر لر  
دیوبی نه ایتظلم دن صکره الله حرمتنه ین و پرورم کم اولدوغکی بزه بلدر  
زیر الباسک عرب ته کلدر لکن لسانک صرف عرب دکلدر دیوبین و یردکه  
اولدخی اثامنی رفع ایلدی کوردیکه جان بردغز الیدر غایت الم و قهرندن  
مستوم غلیظه ایله بره یوزیک زادن ارته قالمش اوغلی ولد ز ناملعون خاین  
دیوقهرندن جان بردی اوزرینه جمله ایدوب الله اولان قنطان سنی زرق  
ایدوب برضرب شدید اوردی و اتدن اشغی دوشوردی نکرار یرده داتورکن  
مزر اغنی ککو کسنه طیادی غزالی بو حالی کوردکه توسلت الیک برسولله  
و بسر شیچک ابوالسعود الجارحی دیواند و یردی طومانبای دخی الچکدی  
و بردخی بزم ایله قتاله کله دبدی و ازاد ایلدی غزالی دخی جانی خلاص ایدوب  
چهرادی اتنه بنوب عسکرینه طوغری رجوع ایلدی و ادملری بو محل جنگدن  
فراغت ابلاک بن واروب اباسمی تغییر ایدیم دیه سلطان سلیم الاینه رجوع  
ایلدی پس بو حال اوزن ایلکن برچیش عظیم پیدا اولدی مکر مصر محافظه سنده  
قلان

۳۹ **قلان یونس پاشاه کلوب اوردوی همایونه ماحق اولدی عسکر**  
**رومده قوت قات قات زیاده اولدی وچراکسه طرفی ضعیف قلبلر پریشان**  
**اولوب طومانبای کورد بکه علمی دینه چراکسه دن قئی از ادم قالمش غناک**  
**اولوب الحکم لله دیدی و امر اسندن بقیه قلناره غیرت و یروب جنک کثرته**  
**یغلو دکدر شجاعت و نصرت ثابت قدم اولمقدر یوخسه عدده مدد ابله**  
**دکدر نیتکم کلام رب عالمکم من فئمة قليلة غلبت فئمة کثیرة باذن الله والله**  
**مع الصابرين ایتین او قیوب بوناره قوت تلب و یردی بو حال اوزن ابکن خاقان روم**  
**بر طرفدن و یاس اغا ابله غزالی بر طرفدن و یونس پاشا بر طرفدن جوانب**  
**اربعه دن همت ابله عسکر روم یورو دپار وچراکسه بقیه سن اورتایه ابله**  
**بو امر اچراکسه دخی امید نجات محالدر دیوجان حقنه چالشوب بر جنک**  
**اولمشدر که ایننه زمان مثان مشاهده ایتمش دکدر خصوصاً صدمات**  
**طوب و توفنک و غیر یواریاب جنک زمان وزمیننه ولوله و زلزله لر صالحدی**  
**علامت قیامت پر مهابتدن غونه ایدی اول کون ابتدا خلق بامدن انتهای**  
**مشفق شامه دکین بر جنک وجدال و حرب و قتال اولمشدر که دل ابله تعبیری**  
**مکن و قلم ابله تحریری قابل دکدر چونکه هنگام شام مقارن ظلمت اولوب**  
**گوز کوزی کور مدن قالدی سلطان سایم عسکری ابله قرب و روانه نزول**  
**ابلدی و طومانبای دخی بقیه عسکری ابله اول محله قریب بر کویه قوندیلر**  
**زمره چراکسه جنکدن سر اسمه اولوب بیخود اولمشلر ایدی ولیس الخیر**  
**کالعیان اول کچه شدت زحمت قتال دن قات قلوب اسوده حال اوزن**  
**کچه لیوب بر زماند نصکره اهالی بلا دیلوب بر مقدار طعام احضار ایدوب**  
**کتوردیلر جزوی تناولد نصکره ایایارنکی کون حالینر بیچه اولوب توجهله**

تدبیر اولنورد یوکوزیا شن دوکوب مشاونه به بشلد پلر طومانبای دخی امرایه  
خطاب ایدوب یاخوان بنمظن غالب بونی مقرر بشدرکه بزم دولتمزدن  
اثر قالمیوب زواله یوزطوتمشدر زیراهرته تدبیر ایلدک ایسه عکسی ظاهر  
اولمه ده و دوشمن طرفی کون بکون قوت و قدر نلری متضاعف اولوب  
شوکتلری ارقمه ده تکم اصباب دل دیمشدر شعران اقبل السعد تم قایما وقتبس  
من الثلج ان شیت نار اوان رقد السعد قار قدلہ فی البحر فی العکس الا خسار  
شمیدی بزم چانه مر شوکا قالمشدرکه حسن مرعی وقرند اشترین سلطان غوری  
حبس ایدوب قید اوزرینه حبس ایدی یازلمش ایدی اوبله ایکن سلطنت  
بکادک وکی کون اطلاق ایدوب قید حیانه اولد قجه بزم ابله بکدل اولغه  
عهد وین اولمشدر کاک بو محمدن کوچوب انلره وارالم اولام انلردن وسایر  
عربانندن برلوم پید ایدوب انلر ابله بر قوت حاصل ایدو زوالا غیرى وجهله  
مجال مرتبه محاله ایرمشدر دیدکده جمله سی معقول در دیونصف اللیل ده  
کوچوب حسن بن مرعی اولدوغی ناحیه بلمده وارد پلر شیوخ عرب سلطان  
طومانبای خیرین الوب قرشو چقد پلر و سلطان رکابنه دوشوب  
دار الضیافه لرینه دعوت ایلد پلر سلطان طومانبای ضیافه زمانی دکادر دیو  
پوسر کند شتاپین خبر و یروب احوال مزه تدبیر جاسندک یوز دید پلر حسن مرعی  
دخی چونکه مراد بودر بو طرفه غایب دیر لر بزم شخصن ابله جک پر خوار در  
غایت تک محلدن بر امدن غیرى کیرمک ممکن دکادر و ایچ روسی بر مرتبه  
واسعدرکه یوز بیک ادهده اولسه الور بر اولو و وصولو یردر پیور رسدکرسینه  
دلیل اولوب ابله لم دیدکده دعا و ثنا ایدوب اول غایبه واروب بر  
داخل اولد پلر لکن سلطان طومانبای غایت منقبض اولدی بو محمدن  
برخیر

برخیر حاصل دکلدر دیو حیرت و تفکره وارد پلروا امراسنه بر قاج کوندردگ  
برعجب رویا کوردوم کند و منزی عینیه بوشکلده بر وادپده حمیس اولشم دخی  
دکز کنار نه یقین کلشم بو حالده بر عظیم توز قویدی دنیا قرار دی یاغده بر فرد  
قالدی انی کوردوم که بر سیاه کلب بنی احاطه ایلدی بوناردن قورنقی ایچون  
قلج چکدم قاجم دوشدی و باشمدن صارغم اوچدی بو کلاب بنی هر  
طرفدن چکوب پان بلغه باشلیوب حیاتدن مایوس اولوب اول خوف  
ایلده او یاندم دیدی مزبورک امراسی خیردر دید پلروا لکن جمله سنک قلبیری  
علامت خیر دکلدر دیو غمناک اولد پلرو زوال دولت ابتزاله دالدر قلی الدن  
کنمک منصب کئمه درو بحی مالخ عسکر بی پایاندر ولا حول ولا قوه الا بالله  
العلی العظیم بزم هریردن جمله امید مز منقطع اولمشدر بر وجهله چان منز  
قالا امشدر واکریم مافی الضمیر مدن سوأل ایدر سکر کند و اختیارم ایلده نفسی  
تسایم ایدرم اگر عمر مقدر دن بقیه واریسه بکا امان ویررلوا کر تمام ایسه  
دوشکلده دخی موت مقرر در مناسب بودر که سیزدخی هر بر بکر کند  
یا شکوزتد ارکنده اولوب هر نه جانبه استر سکر روانه اوله سزاوغور بکر خیر  
اولسون دیدی و بوناردخی هر بر یسی اغلشوب حاشا که پرسندن جد اولمغی  
اختیار ایده وزدید پلرو بو کفت و شنید اوزن اپکن حسن مرعی سلطانده خطاب  
ایدوب دید بکه پترمشاور و مکالمه تید و کوز وقت و زمان وارا اپکن غایبه دخول  
ایلاک زرادشمن یقین در جایز که دشمن بریردن ظه ورا بلیه و مضایقه ویره شمیدی  
سهولت وارا اپکن کیرمک بکر دیدی و جمله دن اول طومانبای ات سوردی  
و داخل اولدی اردنجه عسکر و امراسی ات سورد پلرو و سلطان ایچون بر  
مرنفع برده خیمه قورد پلرو ویرلشد پلرو و حسن مرعی دید کلری غدار سلطان دن

اجازت ان بکھ بن واروب سیزک ایچون کوزوقولاغ اولایم وهرنه ظهور  
ایدرسه کلوب سیزه اعلام ایدیم دیدی و کیتدی بونلر بوغایمه کیروب قالدیلر  
طومانبای امراسنه خطاب ایدوب اگر چه بوغایمزه برقلعه دن بکدر اگر که  
حسن مرعی دن خیات طهور ایتمز ایسه دیدی وجهه حضار الله یحون الخاین  
دیدیلر چونکه حسن مرعی بونلردن ایر بلوب کندی اوننه کادی والدسی  
طومانبای احوالندن خبر صورتدی اولدخی غایبه داخل اولدقانی خبر  
وردی والدسی یاسنک فکریک ندر دیدی اشته، بو طابغه ننگ دولتلی  
دوندی دو شمنلری ملکه تلرینه مالک اولدی استد و کلرین نصب واستد کلرین  
خلع ایدرلر و بونلر حکمنده برسنه قالدی ات ارفه سمندن غیری فکرم  
بودر کد بونلر ایچون مقائله ایدرسم مقاومتیه مجالم یوق و کند و منزی مهلیکیه  
القائتیمش اولورم دیدی پس والدسی اوغل طومانبای برصالح ادمدروسکا  
احسان ابلشدر رغدر دن حذر ابله و عهد و پیمانی بوزمه دیدی بوم کالمه اوزن  
ایکن طشره دن یا امیر حسن حاضر باش اول بر عظیم عسکر کلیور دیدیلر  
و فرسان قبیلله اذیننه بندیلر و کان لشکره قرشو چکلر بلمر مکر سلطان سلیم  
خان طرفندن طومانبای طلبنه کلشدر و بو کان عسکره خیره بک سردار  
و بکچیری اغامسی ایاس اغا که مرحوم و مغفور سلطان العلماء و مرین الفضلا  
کوزلجه رسم پاشا زاده حسینی حسین افندی ننگ والدلرینک پدریدر معا  
اولوب و بر طرفدن دخی فرهاد پاشا ابله جان بردغزالی تعیین اولوب کلدیلر  
و حسن ابن مرعی ابله ملاقات ایدوب مر جبالشدر بیلر و طومانبایدن خبر  
صوردیلر حسن مرعی دخی سزه جنک وجدال سز خبر کتور نه نه و پرر سز  
دیدیلر فرها پاشا و غیری هر نه مراد ایدر سیک علی الرأس و العین دیدیلر فرهاد  
پاشا



پاشا بر خلعت فاخره کید و رب بچه مواعد انعام اولنوب حسن مرعی دخی بو ۴۱  
خصوصاً مقصود کزه وصوله بن کفیل دیو عم زاده لری ابله دونوب والذ سنه  
گلدی و خلعتی چقار دی و ماجرای بر بر میان ابلدی والد سی متأسفانه اولوب  
اوغل بنعجب سلطان سکایت دو کی احسان مقابله سنه اسانت و ظلم و خسران  
یولندن حرکت ایتدک اول سنی حبس بی اماندن ازاد ایدوب کندولرینه  
فریادرس اولور سک قیاس ایدر کن سنندن خلاف عهد و پیمان صدور ایدوب  
ودشمن اننه ویرمک انصافیدر اعتقاد م بودر که بو کاردن پشیمان اولوب  
خیر ایمییه سن بلکه هلاککه بادی اولادیدی والذ سنندن بو قولی اشیدوب  
شمدن کیرونه چاره اولور دیدی والذ سی باری بر خبر کوندرو دشمن کلد و کن  
بلدر اکرینده طور رایسه کند و پیلور و اکر حقوب برغیری یره کیدرسه  
رضا کند و نکدر دیدی و حسن مرعی طشره چقد قد کند و نفسیله تفکره  
واردی و بو نثرنا قصصات العقل در خصوص اسثاور و هن خالفوهن بیوراش  
ایکن بو نثرک قولی ابله عمل باعث ملل و خلل در دیدی و عم زاده سی شکره  
بوکاری عرض ابلدی اولدخی والذ سی طرفندن نهی ایدوب بو قدر دولت  
و سعادت ایاغکه کاش ایکن خرنادان مثالی دولتک دیمه دیدی و همان  
سلطان سلیم خان امرینه اطاعت باعث سعادت در دید پلر و بو قول قرار نتیجه  
کار در دیدی و قرار ویردیله بود استان دلهستان سلطان طومانبای اول غایه  
محنت مآبده کوردو کی وقایعی بیاندر چونکه سلطان طومانبای اول غایه  
محنت والام اولان غایه حسرت انجامده ابتداء شامدن انتهاء صباحه دکن  
یاندی اولملا ابله محنت روزگار دن شکایت و حسرت دار و دیاردن دور  
اولدقرینه الام حکایت ابله صباحه چقد پلر و جا بحاقوتن امر او سپاه

مزبور که بارگاه همنه جمع اولوب هربری ند بیر حال پناه ایچون قیل و قاله شروع  
 ایدوب سلطان مزبور امراسنه خطاب ایدوب بو کجه عالم رو یاده کورد مکه  
 برمنادی حسن صدایله بکند ایدوب دیرکه حضرت سلطان رسالت  
 ضلی الله تعالی علیه وسلم سکا سلام ایدوب بیوررلر که شمس دولت کر زواله  
 قریب و عمر عزیز دن بهره و نصیب تقطاعه قرین اولوب عنقریب جنت عالییه ده  
 جوار سعادت مزقربنه و بو عزته راغب ایسک شمدن کیر وقتا لدن فارغ اووب  
 صد قیله تسلیم و رضایه مننه سلوک ایدرسک عقبا ده مکین صدر سعادت  
 اولور سن دیدی بوندن صکره استغفر الله العظیم دیدی و قایمینی بلندن  
 چوزوب بیانه اتدی و بوند نصکره سزکله بودار فناده اجتماع مپسر دکل  
 اخرنده انشا الله الجلیل جمع اولور ز دیدی و اختیار شمدن کروسز کدر هر نیجه  
 دپار سکر ابلک دیدی ناقل اخبار و مملی آثار شیخ احمد بن سنبل رمال نقل و بیان  
 ایدرکه بونلر بو مقال عبرت مأل اوزر ابلکن کورد پلر که باد شمال مثال بریلوک  
 انلو پید اولوب غایه دن طشره کلیور لر و بونلر دخ علی الفور ائرینه  
 سوار اولوب جمله دن اول دوا دار کبیر اولان شادیک اعور و سایر بقیه امراء  
 چرا کسه و عسکر اغلشوب طومانبا یه و داع ابلد پلر اول غم و الم فرقت یله  
 اوزنکی اوزنکی یه چاتوب بر باش انلرین قالدروب سپاه روم اوزرینه هجوم  
 ایدوب اول مردان کارزار عم فرقت دارود یار ابله اوزر لرینه واروب سیلاب  
 پرتاب قلمت صلب کوهساری یرار کی اول قرشوکلن صفاری یاروب  
 و هربری غایه دن طشره چاقوب باش قور تردی اگرچه بونلر قلیل اما علم  
 فرو سبتدن خبیرود لبر عسکر روم رایسه عدد نجومدن افزون هریردن  
 هجوم ابلد پلر و غزالی کوردی که طومانبا ی بونلر ده پیله دکل عسکره قوت  
 قلب

قلب و پروب قومك بر مزوم قو چاقلری دیوین و شماله سوردی و طابغه  
 چرا کسه هر بری بر جانه چکلوب طغلد پلر و شادیک بر قاج یرا دامپی ابله  
 چکلوب امین احمد بن بقریه ابله ما بینلرنه حقوق کلی اولغین اکا طوغری کیتدی  
 یرا دولت چرا کسه ده مزبورک جمله امورینی اول کورزایدی و شادیک دخی  
 اکا اعمادی شول مرتبه ده اید بکه باشمه بر حال کاورسه مزبور اجه ایدردم دیر  
 ایدی یوامید ابله نیچه بیک مشقتلر چکوب واردی مت عمر تاحیه سنده امیر  
 احمد نازل اولدی اول دخی نکرم واستقبال ایدوب اوینه قوندردی و شاد  
 یک باشنه کلان احوال الامدن خیر و یردی و سلطان طومانبای حالندن  
 خیر و یردی و شمیدی یزه همان تدبیر بودر که مصر ده اولان اوغلی کتوروب  
 برغیری دیان چقوب کیمکدر دیدی امیر احمد عجله ابله کور لم عاقبت کارینه  
 مجز اولور دیدی شادیک سن دیوانه مپسن طومانبای کندوی اله و یردی  
 یار بن باب زوبله ده صلب اولندوغنی استدر سن دیدی بوجانبه طومانبای  
 قصه سنه رجوع ابله لوم چونکه عسکر روم اول غابا ایچنه کیر دپلر  
 کورد پلر که تک و تنها انلرندن اینوب خیره بک و ایاس اغا طومانبایه قرشو وارد پلر  
 کورد پلر که بلندن قلیچنی براغوب تسایم و رضا اوزن طورر ایاس اغا و اروب  
 ایاس سلطان مصر خاطر که بریر کلسون صانع الیکری صول او سننه قو ک دیدی  
 اولدخی مخالفت ابلدی النی برد سنمال ابله بغلیوب براته بندر دپلر و جمله پیاده  
 و سوار عسکر او کونه دوستوب الای ابله مزبوری اوطاق کردون نطق  
 پادشاهی طرفته متوجه اولوب مرده ایچون ادملر ار سال اولنوب اعلام  
 ابلد پلر و طوع و رضا برله تسایم اولندوغنی بلدر دپلر حضرت پادشاه  
 الحمد لله که اقام مصری درست فتح شمیدی مپسر اولدی دیو پیورد پلر و پو

مکالمه ده ایکن سلطان مزبوری اوطاق همایونه کتوروب اشدن ایندرد پلر  
ویوللو یونجه وزراو بکلر بکیلر و سائر ارکان دولت یرویرنده قرار ایدوب ونوبتلر  
پچالنبوب طوب و تفنیکلر ائلوب مزبوری حضور پادشاهه ادخال ایلد پلر  
طومانبای دخی جناب پادشاهه وارد قده لسان فصیح ایله ملو کانه سلام  
ویروب خاقان جم سپاه توقیر و تعظیم ایله و علیکم السلام دیو مجلاس شریفارنده  
جلوس ایلک دیو بیورد پلر اول دخی قعود ایدوب و بر مقدار سکوت ایدوب  
سلطان طومانبای دخی نفسنده کیفیت احوالنه متفکر ایکن سلطان سلیم  
مزبورک شکل و شمایلنه نظر ایدوب چشم فراست ایله طومانبایک مهابت  
و شجاعت چهره سنده لمعان ایدوب وفهم وکیاستنه شکلی دال ایکن نوجاهه  
کند وزنی اله ویردی دیو نجب ایدردی پس مزبور خطاب ایدوب بزبر قح دفعه  
سکا دملرارسال ایلدک چنک وجدال اورتالقدن رفع اولوب امت مو منین  
وعسکر موحدین بودغدغه وفتنه دن امین اولسون و بر قوری خطبه  
وسکه همان بر نامزه اولسون دیو ادملر کوندرد و کجه قتل ایلد بکر خصوصاً  
اپاچی یه زوال یوغیکن هر بر جتکده غلبه بزم طرفزده ایکن کنه دفع شرایچون  
ادملر کوندرد کجه هلاک ایلد و کز عاقبت کار بو مرتبه یه کلجه دیو بیورد پلر  
سلطان طومانبای کوش ایدوب واللہ العلی العظیم بو ارسال بیورد و غنکر  
اچیلر که شامدن کلش ایدی توقیر و تعظیم ایدوب خلعتلر کیدور ولوب معتاد  
اوزن دار الضمیافیه ارسال ایلش ایکن علان اوغلی یولده ملاقی ولوب قتل ایلدی  
وصکره کلنلری دخی بریسی بنم رضام اوزن وضع اولما مشدر الله تعالی عایم  
وعلام درلکن مقادیر رب قدیر بو وجهله جاری البتده مقدر اولان ظهور ایدر بو بزم  
طایفه مزک بر لرینه طاعت و مودنلری اولیوب معقوله وید قاری دولتارینک  
بر کشته لکنه

برکشته لکنه علامت ایدی و بووضع اوزن حرکاتری مقدرایش نتکم بزوم ۳۳  
 دولتلیزک زوالی و سزوک سعادت و اقبالکترک سعد و کالی و طالعارکترک اوج  
 نصرتیه اتصالی اگر لوح از لده قلم قدرت برله یا زلمسه نهون گلزایدی و خطبه  
 و سکه نکلیفی دخی بنم کندی عقم ابله عمل ابله لطوع رضایه مقارین اولدوغی  
 معلوم جمله کایناتدر مرحوم سلطان غوربدن صکره زمرة امر اوچراکسه  
 و سایر اعیان اوزریمزه جمع اولوب خواه ناخواه بوامانت سلطنتی اوزریمزه  
 تمیل ایلدیلر بعد القبول ذممه لازم و واجب اولدی که جمله مالزمه لری ابله  
 تقید ایدم دشمنلرینه قرشود ووروب ضررلرین دفعه سعی ایدم یوخسه  
 سلطنت دنیا نه شیدر که عاقل اکاجانبله رغبت ایدوب طالب اوله خصوصاً  
 برج کونک عمر ایچون که فنا دسنی گریماننده حاضر اوله لکن ارادت خدا بویله  
 ایش و زجنک وجدال و حرب و قتاله باش اورسق بی اختیار زریرا بود کاو  
 اهل و عیال و اولاد و انساب ایچون ناچار ز لکن یارین حضور حقه خصوم  
 جمع اولوب دعوا اولند قدره سیزنه جواب ویرر سز سعی و طلبه سبب نایدی  
 خصوصاً بر بلوک اهل اسلام اولا و ز خدمت حر مین شریفین خدا ملریندن  
 ایکن و جرم و جنایه سز اوزریمزه لشکر چکوب محضاً حظ نفسه کز ایچون و اکثر  
 لشکر منر حفاظ کلام الله ایکن قائلین استخلال طوب و تفنک ابله اتشه  
 یا تق عند الله جواب کترند و سزک و بز مکی عبد الضعیف مخلوقه دعوا ی  
 ملک نه لایق در الملک الله الواحد القهار سلطان کامیاب طومانبایدن بو کالی  
 استیدوب نجب پیوردیلر و ایندی بلر که اوزریمزه بو بله کلام علما و صاحبان  
 استفتا ایدوب کلام خصوصاً بر غیرت دین مبین ایچون طایفه قرلباش  
 او باش بی مذهب و بی دین اوزریمزه سفر ایدوب عزیت ایش ایکن سلطانتکر

اولان قوری شهسوار اوغلی عثریک ایدوب اول جهات و غزایه عزیمتیه  
هزیمتیه مانع اولدی و حلیه کلوب بر بلوک رفضه ایله اتفاق ایدوب اباعن  
جد مور و غز اولان مالکمه قصد ایدوب بو خیانت و خیانتی معلوم اولدقد  
رفضه جانبی ترک اولنوب مزبورک سز اولان جزاسنه همت والامز اول کورلدی  
سز بر بلوک اولاد نصاری ایکن دعوی سلطنت و هوای ریاست نه حد کزدر  
خصوصا بر بلوک عبدایق مقوله سی ایکن سلطنته ندن لایق اولور ستر  
و کند و هوا کزه تابع اولینلری کینی سلطنته نصب و کینی عزل و خلع نه  
حد کزدر بو کونلری بیچون یاد ایلد کوز بیسزه هر چند ادمار کوند و روب شرکری  
دفعه سعی ایلد کچه سز فساد کری زیاد ایلد و کوز دید کده سلطان طومانبای  
والله یا سلطان روم سنک بو یابده بروجهله کنهک یوقدر پیلورز لکن بو ابکی  
شیاطین خیانک اغوا سیله عمل ایلد و کزاکر بو نلرده بر خیر اوله کند و انباء جنسته  
و ولی نعمتارینه اولوردی دیو خیره بک ایله غزالیه اشارت ایلدی سلطان سلیم  
حضار مجلسه بو یله بر جسور صاحب شجاعت ادمه قیقم مروت و انصاف دکندر  
لکن بر قاج کون احوال فایم بر طرف اولنجه ینه ایاس اغاده طور سون دیو بیوردی بار  
و توقیر و تعظیم اوزنه لوازمی کورلسون دیو بیوردی بار و ایاس اغانک حیمه سنه  
کوندردی بار خاقان عالم مزبورک شجاعت و مهابنه متعلق کفت و کوده ایکن ناکاه  
خبر مرشد کانی کلد بکه این بقرا میر احمد شاد بک اعوری طو توب قید و بند ایله  
استانه پادشاهدن مزبوری تسلیم ایچون بر کسنه تعیین بیورلسون دیو  
قاصد کلوب بار کاه پادشاهدن مزبور خلعت فاخره ایله جان برد  
غزالی ارسال اولندی بر قاج یوز دلا و زادم ایله واروب مزبور این بقره  
ملاقاتی اولوب وقید بند ایله شاد بکی تسلیم ایلدی و شاد بک این بقرا ایله  
غزالی

غزالی کورد صکره الله یحون الخاین دیدی اېکسید جواب ورمیوب  
 برقاطره بندردیلروروانه اولد پلریولده غزالی شاد بکه یناشوب احمد ابن بقردن  
 صد ورایدن نامرد لکی حکایت ایلدی و مقدمابندن کوردوکی احسانلری  
 میلمورسک دیدی و بن بو قدر معرکد نصکره کلوب اوینه نازل اولد و غم  
 شهید نکروانک قرنده یا تور کبی امین اول دیو عهد و مین ایدوب بندخی بر مقدار  
 خواب غفلتده ایکن بکرمی نفراد مدن زیاده نبود لری ابله نبی یخود و شراب  
 بند ایلدی لر دیو حکایت ایدرک خیمه پادشاهه واصل اولوب شاد بکام  
 بند لری نبی چوزد پلر و حضور پادشاهه داخل اولد پلر حضرت پادشاه  
 شاد بکام شکل و شمایل و هیئت و هیتنه و لباس شجاعت قدر تدن  
 بر لباس اولوب وقار و شهامت شکننده نمایاندر دیو المرء محفی تحت اسانه  
 حکمنجه و رأبت عقلده نیجه در بکام مراد ایدینوب لطیفه پوزندن شاد بک  
 دنیا نی نیجه بولدک دیدک کلاشی دیو جواب و پروب یا چونکه  
 کلاشی در بود کلوجدال و قتال ندن ارتکاب اولندی دید پلر اولدخی دنیا  
 ایچون دکدر غیبت حریم و صیانت عیال ایچون کتاب الله و سنت رسول الله  
 ابله عمل ایدوب کما قال عزوجل فن اعتدی علیکم فاعتدوا علیه بمثل ما اعتدا  
 علیکم و قال الله تعالی اذن الذین یقاتلون بانهم ظلموا وان الله علی نصرهم  
 لقدر و قال علیه السلام من قتل دون ماله و عیاله کان شهید ایددی یا سز  
 بزنی نه تمسک ابله قتل ایدوب عرض و دمنزی و اهل عیال مزی هتک ایدوب  
 و بالمری اختیار ایتد و کتر دید کده خاقان عالیجناب بز جمله علماء اصبار و فضلاء  
 امصار حقه فته و اویرد پلر تمسک ایدینوب دیار کزه کادم زیر اسزیر بلوک  
 جبار طابغه سز که هوا کزه تابع اولمیان پادشاه کزی کین خلع و کین قتل  
 و حبس و نفی ایدوب حد و شرع الله ده توقف ایلپوب انواع مدع اظهار

اپلید و کردید که شاد بیک خاشا بوزنه بهتاندر و کذبدر و قتل سلاطین محض  
افترا در او توزی پیلدن زیاده ملک اشراف و اینبای پادشاهمز اولدی و رحمت  
حقه انتقال ایدوب یرینه اوغلی محمد پادشاه اولدی ظلم و عدوانه شروع  
ایدوب و شرع شریفه مساهله ایدوب بلیه عامه اولغین وجودنک رفی  
لازم اولدی قتل اولندی و سایر لک دخی ذات و صفات پینه کور عمل  
اولندی غوری زمانه کلجه ارادت الهی نه ایسه ظهور اپلیدی البته هر  
حیاتک اخیری مماندر دینانه سزه باقی درونه زهنتکم جناب حق جمله دن  
افضل مطلق اولان حبیبینه بیورر لایانک میت وانهم میتونتم انکم یوم القیمة  
عند ربکم مختصمون دپد ککه سلطان ساهیم بونی دخی ترسیمه پروک  
دورسون دیو بیور دپلر و شهر و بازار له زینت اولنسون دیو بیور دپلر  
و دیار مصدره و سایر اطرافده سلطان طومانبای حسن مرعی دالتیله  
طونلدی دیو شایع اولوب کیمی اناندی و کیمی نه احتمال دیدی خاقان عالم  
بند کچه بعض پرلردن الله بنصر طومانبای صداسی کلدی و سلطان  
طومانبای دخی شهر بیع الاولک بکر مبی کونی وقت عشاده غازی  
قیلوب مراقبه عالمنده اپکن برندا کلدی یا طومانبای مدت حیات منقضی  
اولدی ساعت مات قریب اولدی اج کوزوک دیو بیدار اولدی و نفسنده  
گند و وجودنده بر ثقلت و پرغم مشاهده اپلیدی که هر کز عمر نده کور همش  
ایدی صباح اولدی اعیان مصدر دن قاضی اصل که طومانبایک یارقدی  
و مصاحب ندیمی ایدی اول کلدی کیجه واقع اولان احوالی خیر و یردی  
ویا قاضی علامت رحیلدر الوداع دیدی و قاضی اصیله بعض وصایا اپلیدی  
و سوزده اپکن همان سلطان ساهیم طرفندن ادم کلدی و طومانبای طلب  
اولندی و قاقوب پارکاه پادشاهه طوغری کتد پاریوله کیدر کن اخر  
مصاحبت



مضاحبت و معاسن تتر در دیدی و بنی سز کنند و الکلہ تکفین و تجهیز ابلہ بزہ ۴۰  
 آخر خدمتک اولسون دیو و صبت ایدوب اوطاق پادشاهه یقین وارد قد  
 قیو اغاسی چقوب خبر ایراد ابلد بکه سلطان طومانبائی الوب باب زویلہ ده  
 صلب ابلد لرامر پادشاهی اوزن بر قاطرہ بند وروب این باب نام محلہ واروب  
 بر کمی ابلہ بولافہ پکوروب اندن مرجوشیہ و بین القصرین اوکنده شهر  
 اور تاسندن و بودکلو خلق و عالم سلطان طومانبائی کوردکده بر فریاد  
 و عزیزو و اویلا اولمشدر که قیامتدن بر علامت ایدی زیر امز جور بر صاحب خیر  
 فقر و ایتامہ انعام اوزن ایدی بوحال اوزرن دمور قیویہ کلدکده علی العجلہ  
 بوغوب بعد چکوب صلب ابلد پلر و بر جزوی زماندن صکرہ ایندروب  
 نعشنی غوری بر بسنه ابلدوب قاضی اصل کند و الیلہ غسل ایدوب و سلطان  
 سلیم طرفندن اوج کپسه اچہ ابلہ فاخر کفنلر کلوب بعد التکفین غوری  
 کند و ایچون حاضر ایتدو کی فسقیہ ایچنه دفن ابلد پلر و و چون اوج کپسه  
 تصدق ابلد پلر و مرحومک نماز نہ سلطان کامیاب حاضر اولوب بیله  
 قلد پلر و بر اود کلو اچہ دخی کند و تصدق ابلد پلر و قاضی اصلہ افرین و تحسین  
 ایدوب بر کپسه اچہ انعام ایدوب خدمت و حقیقت بودمه معلوم در دیو  
 بیورد پلر و مرحومک جمله توابع و متعلقانلرینه انعام و احسانلر ایدوب بیچہ  
 مراتب تعیین بیورد پلر و سعادت ابلہ دونوب اوطاغ همایونلرینه کلدکده  
 شادیک اهورک بونین اورد پلر و میتنی اهل و عیالنه ویرد پلر و انلرہ دخی بیچہ  
 انعام و احسان ابلد پلر چرا کسه نک آخری بوند نہایت بولدی و تارنج  
 سال فرخندہ فال طقوز یوز بکرمی ایکیجی سنہ سبک شهر ربیع الاولینک  
 بکرمی ربی کونہ حاتمہ خیر اوزن انفصال بولدی محرر مقال شیخ احمد بن

سُبُل نقل ایدر که خاقان عالی جناب غوری اوغلی سیدی محمد و الله العظیم  
طومانبای قتلنه بروجله نیتیم یوغیدی مرحومی و شادبکی دیار رومه ایلدوب  
قید حیالنه برر سبجق و یروب رعایت اوزن استخدا ام ایلک ایدی لکن بزم  
تدبیر مزه موافق اولدوغی مرحومک واقعه لرندن محققدر الحکم لله حضرت  
پادشاه قولنده صادقدر لکن خیره بک وغزالی شیطننت ایدوب ال التندن  
هر یانلر پید ایدوب و کجه لده چار شولرده طومانبای کلدی دیو حیلله لر  
ایدوب و بونلر قتل اولمبجه مصدر پادشاهه اطاعت ایلنر دیوا غضاب ایلدیلر  
والا مرحوملره حیف اولدی دیوا کوب تشف ایدر لر ایش و حد رومه  
وارنجه کار لر ایش دیوسیدی محمد و غیر پلری که پادشاه ابله رومه متوجه  
اولنلر بیان ایدر لر زیرا مرحوم سلطان طومانبای صلاح اوزن متدین  
و فقرا یه محسن شیخ النفس ادم ایش مدت عمر نه بر کسیه از رده اولیوب  
جمله عالم حسن خلق و لطف و کرمندن شرمنده مرحوم دن صکره  
خاتونی که اقبردینک قیزی ایدی حضرت شیخ ابراهیم کاشنی نک اوغلی شیخ  
خیال خضر نلری المش ایدی روایات عجیبه منقولدر مرحوم قاضی اصیلدن  
نقل ایدر شیخ احمد مال طقوز یوز بکرمی بر سنه سنه جلوس ایدوب  
و طقوز یوز بکرمی ایلکنی سنه سبک اولنده خطبه دن نامی منقطع اولدی  
جمله مدت سلطنت اوج ای و نصف اولور اما ساعات جلوسندن فوتی  
کوننه کنبه الی ای و بش کون اولور رحمة الله علیه رحمة واسعة بود استان  
د استان فتن چرا کسه بالکلیه اقایم مصدر دن دفع و رفع دن صکره  
وقوع ایدن احوالدر چون که طومانبای و شادبک احوالی تمام اولدی  
شیوخ عربان دن حسن ابن مرعی و سایر احمد بن بقره خلعتلر  
کیدر دیلر

گیدرد پلر و کیر و ولایتلرینی اقطاع اوزن و یزوب انعام جزیل ایدوب  
 ولایتلرینه گوندرد پلر و امراء چراکسه دن دو یوب پادشاهه اطاعت  
 ایدنلر دن جاغم نام امیره بهنساویه کاشغیلکتی و یرد پلر و امیر ابو حمزه یه محله غریبه  
 تعیین ایدوب و سلطان غوری زماننده اولان قضات اربعه بی حضور لرینه  
 احضار ایدوب کنه کماکان منصبلرینه ابقا ایلد پلر و امرا ایلد پلر که جمله دو اوین  
 و سجاللاره قید اولنسون من بعد چراکسه دن و سائر دن بر فردک ارزاقنه  
 و اوقافلرینه دخل و تعرض و جوامع و مدارسلرینه و سائر خیراتلرینه و اولاد  
 انسابلرینه بوجهله تعدی اولنیه دیوشهر و بازارلرده مناد پلرندا ایتدرد پلر  
 و جمله محاکمه و دیوانه فترلر نه قید ایتدرد پلر و الله تعالی و رسولنک لعنتی  
 اوزرینه اولسون هر کیم خلاف و تغییر و تبدیل ایدر سه دیویازد پلر جمله  
 اهالی بلاد فقرا و اغنیاء علما و صلحا امین القلب اولوب دعالم و شار ایلد پلر  
 و بوند نصیره حکام اگر بر بدعت احداث ایدر لر سه رضام یوقدر بکا اعلام  
 اپلک دیو جمله عالمک دعاستی الد پلر و خیره بکی دعوت ایدوب اقام مصدرن  
 نه مقدار مال حاصل اولور دیوسو ال بیورد پلر خیره بک دخی قاضی ابو بکر  
 ابن جیعان که مستوفی اموال دیوان ایدی مزبورن صور د پلر اولدخی جمله خراجی  
 و سائر دن حاصل اولانی برضغری اوزرینه یازوب حضور پادشاهه تبرعیان  
 و عرض ایلد پلر حضرت پادشاه باریک الله خیار القول ماقبل و دل دیو خلعت  
 کید و روب بخشین و افرین او قود پلر و ایرتسی کون ابن بابله دن دولت و اقبال  
 ایله کو چوب مقیاسه نزول بیورد پلر و جمله اکبر و اعیان دولت تهنیه بلاد  
 ایچون رکاب کامیابلرینه یوز سور د پلر و شیوخ عرباندن حماد بن خبیره خلعت  
 و یرد پلر و امیر عمر اوغلی علی یه چرجه حکومتین و یرد پلر و بی عدی اوغلی

شیخ علم الدینه توقیع سلطانی یازیلوب یولو پرینه عودتہ اجازت ویردیلر  
 ناقل تاریخ امور غریبه دن بو حال روایت ایدرکه چونکه سلطان طومانباک  
 صلب اولندوغنی امراء چراکسه دن قانصو عادل اسماع ایلدی، برمرنبه  
 الم واضطرابه و فرقت یاران واحبیلدن احتراقه دوشوب لیل ونهار غم  
 وهمدن حضرت پادشاهه برخطا ایرشدرمک سوداسنه دوشوب برقاج  
 سطار قلاوی اشقیاسن جمع ایدوب و برکی پیدا ایدوب برکجه مقیاس  
 التنه کلوب برسلم ابله سطوح مقیاسه چقدی و پادشاهه دست رس  
 امیدبله اولدوغنی محله بوربیدی مکر بکچیلراکاه اولوب کیمسی دیوار اوزرینه  
 یوربدیلر چقدغنی سلمدن نزوله مجال اولمیوب شرفلردن کندوزین نیله اندی  
 واقندی ابله بولاغه طوغری کتدی اردنجه یوز چکارانلوب اله کلک مپسر  
 اولدی برقاج کون شهر و بلاده نظام ویردکد نصکره حضرت پادشاه  
 اسکندریه جانبین کورمک ایچون برمقدار عسکر ابله سلطان غوری  
 دهیمیه سن دونادوب متوجه اولدیلر وفوده ورشیدی سیر ایدرک  
 اسکندریه یواردیلر و اوج کون انده ارام ایدوب حصاری کزدلر وینه منصره  
 رجوع ایدوب زهاب و یا ابدع انعام و احسان ایدرک کیر و مقیاسه یناشدیلر  
 ودهی کپسنک رئیس عبدالقادر ابن اعرج حکایت ایدرکه چونکه کلوب  
 مقیاسه یناسندق حضرت پادشاه مقیاسک پایه لرینه باصوب چقمق  
 اوزن ابلکن مبارک یاغی ایرشمیوب کی ابله مقیاس اراسنه دوشدیلر و حضرت  
 ایسه عظیم الجسه اغرام ایدی لکن چقار مغه قادر اولمیوب باتمق قورقوسندن  
 پادشاهی بوغازندن یا پشوب دهیمیه یقین چکوب عم زاده ابله ابلکنز  
 و برقاچ ادم ابله معاونت ایدوب چقاردق ازقلدی که برخطر عظیم اول  
 دولتله

دولتله چقد قد نصکره یا عبد القادر هر نه دپلرسک ابله قبوادر دیدپلر ۴۷  
 وندخی معرف بحین اولمغی رجا ابلدم وقید حیات ابله ویردم دیو بیوردپلر  
 ویر حبه دیوانیه طلب و نیمی دیوا حکام شریفه صدقه بیوردپلر و ایرتسی کون  
 مقیاسدن کوچوب خیره بک دلا لتیله برکة الفیل اوزرنده تراپیه اولریندنزل  
 بیوردپلر حال اول سعادت تحانه ده اجل الامراء الخاقانیدن عجم زاده محمد رضا بک  
 ساکنلردر دوات و اقبال ابله بر قاج کون شرف بخش اولوب عین و اجلال ابله  
 نکرار روم سعادت رسوم طرفنه عزیمت وارتحال بیوردپلر و امراء  
 سلطانیدن قناطر السباع طرفنده بربک اوزرنه بکچری بلهجوم ایدوب قتل  
 ابلدکاری خبری سمع پادشاهه واصل اولدی فی الحال بکچری اغاسنه امر  
 ایدوب فساد ساعی اولنلردن بکرمی دن زیاده ادمک خقندن کلدپلر  
 و کوچر دن برکون مقدم خیره بکی دعوت ایدوب خلعت عظیمه ملو کانه  
 کیدروب اشته سکا اقلیم مصری قید حیات ابله و جمله حاصل اولان  
 مال ابله ویردم و سکا بش بیک بکچری و بر مقدار ائل و عسکر الیقویوب  
 سزری الله تعالی حضرتنه اصمیر لدم دیو بیوردپلر و مصر دن کوچوب و طاع  
 همایون ابله باب النصر دن چقوب عادلیه ده قوندپلر و جان بردی  
 غزالیه دخی خلعت سلطانی کیدروب شام جنت مشامی قید حیات ابله  
 ویردپلر و او طاع همایونلرده دیوان عظیم ایدوب علاملاء الناس خیره بکه  
 و غزالیه تنبیه عظیم ایدوب بیوردپلر که مقدم سزه ارزاق و اوقاف ناس  
 ایچون عدل و عدالت ابلک دیو سپارش ابلدم و حال اشول کسه لکه طائفه  
 چرا کسه دن اطراف و جوانیه فرار ایدنلردن کینامن کان هر کیم که امان  
 طلب ایدر سه و اقلیمه کلک مراد ایدر سه بن امان ویردور سز دخی امان

ویره سنز زنهار بر فرده غدر ابلدن حذر ابلیه سنز و بر کسه یه حظ نفوس  
کو ستر میه سنز بو ابده تقید او انور صکره ندامت چکر سنز شو بله ببله سنز  
ومبارک خط شریف لری ابله امان کاغذ لری یازد پلر و فقرایه و عباد الله  
جو رو ظلمدن حذر ابله سنز دیو تنبیه و تا کید بیورد پلر و حضرت پادشاهدن  
امان کاغدی خبری شایع اولدوغی کبی هر کس امان الوب خیره بک واسطه  
سیله پادشاهه ملاقات ایدوب حانجه بر مراد اولد پلر جمله دن امیر از بک بن  
ناشف و بر بک و سیدی علی بن سودون دوا دار کبیر و نیچه لر دخی  
کلوب پر لویرنده مکین اولد پلر و هر برینی مناسب مناصب ابله بر مراد بیورد پلر  
و حضرت پادشاه معدلت پناه بیورد پلر که بوندن اقدم بزم قصد یخزه  
مقیاسده کل قاصد و عادلی یه دخی امان ویردم و عفو ابلدم کلسون دیو  
بیورد پلر خیره بک دخی مزبور خیر کوندروب امان دستمالن ویرد پلر مزبور عادلی  
دخی کلوب خیره بکه بولشوب تمام تسلی و یروب معا او طابع پادشاهه  
کلوب خاقان عالمه ملاقات ایدوب بالذات بیورد پلر که بزم قصد ایدوب  
کل سن مپسن دید که بلی پادشاهم یا نعب جرات ابلدک دید که حجالت  
ابله والله پادشاهم الم واضطراب و بر بوکه ولی نعمت المی و بود کلو احباب غمی  
ودینام صیبتی ابله جهان باشمزه دار اولوب اول قهر له موتی تمنا ایدوب بو جر می  
اختیار ابلدم و کمال حجابین عرض ایدوب اغلدی سلطان کامیاب بیورد پلر که  
والله الظیم بروجله اذیه و جفا کز مرادم دکل ایدی و هر گاه که ابا چیلر ار سال  
ابلدم دفع ایچون ادم لری قتل ایدوب عذر ابلد پلر و نیچه یوزدن اهانت  
ابلد پلر تقدیر حق بو ببله ایخس اولادیدی علیکم امان الله و امان رسول الله  
دیو بیورد پلر جمله سینگ قلب لری امین اولسون و سکا دخی هر نه مقوله منصب  
استرسک

استرسك ویردم دیو بیورد دپلر قانده و مادی دخی خاکپایه دوشوب دولتلو  
پادشاه دن رجا و تمنا ایدرم که بو قوللرینی خدمت شریفه لر ناسا یئر خدمه  
کرام ابله استخدام بیون لر قبول اولنور سه پبله کیدم فرمان پادشاهیمکدر  
دید که کمال مرتبه حظ ایدوب بی نهایت انعام و احسانلر ایدوب دیار رومه پبله  
الوب کئمک فرمان اولدی و یوللرده کیدرکن هر صباح و مساده رکاب  
هما یونلرینه ناشوب مصباحت شریفه لری ابله مشرف ایدر لر ایدی و هر  
بار سلطان غوری اوغلی سیدی محمدی و سایر معا کیدن بکلیری یول  
اوستنده کیدرکن ییاشد و روب مصباحت ایدوب کاهی چند بلك او بلك  
دیوقنطاری رحمانی اللرینه الوب فارسلا کترین عرض ایدر لر ایدی و نیجه انعام  
و احسانه مظهر اولور لر ایدی صاحب قران عالم مروت کافی اولغین جبر  
خاطر ابله تقید بیورد لر ایدی برکون مزبور لر چند بلك ایدوب قوشورکن عادت  
اوزن احسان ایدوب سایر عسکر همچون تعلیم تعلم ابلر لر دیو بیورد پلر وزیر  
اعظم یونس پاشا ترک ادب ایدوب بر بلوک خانی چرا کسه یه یوز و یوب  
بود کوم مشقت و تعبیلر چکوب نیلدن زیاده قانلرد و کاش ابلکن بر جلیل اقلیم  
بی عدلی فتح ایدوبینه برخانی چرا کسه و یرد بکتر یوبله اولاجاغن بلسه  
قوللارک برادیم اتمز لر دی دیدی زیرا خیره بکی اولنده سومز ایدی همان  
خطه خاقان شیرمهاتک عرق غضبی حرکت ایدوب فی الحال چوکروب بوینن  
اورد پلر و نیچه لر دخی مزبورک اتشپنه یاند پلر و مزبور پاشانک اوغلی مصره  
قاچوب فرار ایلدی خیره بک طوتوب رکاب همیاونه ارسال ایلد پلر نک دخی  
حقندن کلندی و چونکه یمن واقبالله و دولت و اجلالله شام جنت مشامه  
دخول و سرای سعادت نزول بیورد پلر عالی و ادانی فقیروغنی بی جمله انعام

واحسانرايدوب جان بردغزالی یه خلعت ملوکانه وطبل وعلم شاهانه  
 ايله اعزازواکرام ایدوب حفظ و حراست بلاد و صیانت عبادا یچون عظیم  
 ثنبیه و تائکید ایدوب وساراهالی بلاد یوللو یولجه رعایتند نصکره یمن  
 واقبال ايله طرف روم بهجت رسوم جاننده روانه اولوب عزت واجلال ايله  
 توجه بیوردیلر چونکه خاقان عرش جناب فتح اقام عرب ايله کامیاب اولوب  
 بدسیرتک تحت ایادارنده اولان ولایتلری فتح ایدوب مزبور روم مینت  
 رسومه ضم بیوردیلر حد و حصردن بیرون قصابید و توارنج سوبلنوب  
 جمله دن ممالک العرب و بردخی انا فتحنا مصر تاریخ واقع اولمشد چونکه  
 سعادت واجلال برله مقرایالت و مستقر سعادت لری اولان پای تحت عثمانی  
 دامت عالیة بلطف الصمدانی یه جلوس ابله مائوس اولوب بر قاج ایام  
 سرور و صفایرله ارام و حصول مرام ايله شاد کام اولوب بر مقتضای تقدیر  
 هر ملک نهایتی هلك و هر کالک غایتی زوال و هر زمانده باقی و لایزال همان  
 ملک ملک متعال در جل شانہ عن مشابهة الامثال اجل محتوم لوح ازله قلم  
 قدرت ايله مرقوم اولدوغی اوزن ره برامل بی اختیار اول جانبه چکره مقدر  
 اولان ظهور ایدر سلطان کامیاب ادرنه شهر نه اطهار میل ایدوب اول جانبه  
 گشت گذارا یچون سبکبار روانه اولوب کیمتدیلر و مرحوم کمال پاشا زاده  
 افندی بی بیله الوب انای راهده بدیعی کاه کاه نظم ابدار اشعار بیورر لر  
 ایدی پت ایکی کوزم مرج طونجه کبی هر هر با که اقمه بکم قواوکی یونیمه ات پتر  
 صالندک اللراه چونکه اول صاحب قران عالم سلطان سلیمان شیم  
 بدرقلری زروه کاله قرین و خرشید ضیا بخش سعادت زواله یقین اولدی  
 بر قح کون شکسته حال اولوب چتالجه نام محل با امانده خرشید حیائلی  
 افق



افق بمات قرین اولوب غروب یوز طوتدی ونوبت سلطنت واجلال سلطان ۴۹  
 سلیمانہ انتقال ایدوب سنه طقوز یوز بکر می الی سنه سنه عظمت واجلال  
 ابله دارالملاک اسلامبوله اسلاف کرام واجداد عظام با احترام لری سریرنه  
 اجلاس ایدوب دنیا یه صلا ی نغم عام ابله انعام بیورد پلر حقا که اول خاقان  
 فلاک بارگاه و سلطان کوب سپاه ملوک عادلنک اعظمی اولدوغی کوندن  
 میان و بین السلاطین مشار بالیمان وذات نجسته صفائری سایه رحمان  
 ایدی مدت مدید ذات سعادت لری عمر دن بهر مندن وعهد بعید سایه  
 سعادت لرنده عامه عالم ارجمند اولوب قرق سکر پیل تحت سلطنته  
 جلوس ابله سر بلند اولد پلر و کفره بخره اقلیم لرنه همت ایدوب انکروس  
 ولایت لرن حد استرغوندن اردل وافلاق سرحدنه کلجه فتح ایدوب  
 وقرلباش اوباش دیار لرین خراب ایدوب وان و بغداد و شهره ذول و بصره  
 ولسایه وارنجه فتح ایدوب انکروسک چاکنه اوت طقم شدروقرلباشک  
 باسنه تاجنی دار ایدوب اتش لره یا قمشدر رحمة الله علیه رحمة واسعة  
بود استان د استان والی شام اولان غزالی نفسندن اولان خبث و خباثی  
 اظهار ابله نقض عهد پندیر اولدوغی در چونکه سلطان صاحب قران سلیم خان  
 معالی نشان دار فنادن سرای بقایه رحلت ایدوب سریر سلطنت اول  
 سلیمان زمانه موهبه سلطانی و خلعت خلافت ار زانی اولدوغی خبر دنیا یه  
 منتشر اولوب والی شام اولان غزالی پلنک دماغنه سودای خام عروج ایدوب  
 بعض اباطل ابله قصد خروجه نصمیم ایلدی خصوصاً مرحوم پادشاه  
 فردوس اشیمان کی اقلیم بی نظیری قید حیات ابله عطا ایدوب و جمله  
 حاصل و معدول وجهات ابله انعام ایش اکن و سلطان مالک ستان دخی لطفه

واحسان پادشاهی کماکان ابقا و علی ماکان اعطای پور مشرا پکن خیانت  
اصلی و خیانت جبلی باطنند مقرر ایدی کند و خاص قدیمی مقرری اولنره  
باطهار ایدوب سلطنت سودا سنده اولدوغن بلد زوب و هیهات که بردخی  
محیفه زمان طائفه ال عثمان دن اول عزیمت و همت و اظهار قدرت که  
سلطان سیم ایشدر ساینه اولق محالد رخصه و صاسن و سال جهتندن  
رتبه کاله وصولی نه احتمال در و اطراف اولان خصوم هجومه مقاومه خیلی  
بعید کورینور خواص مزبور لر رد جوابده عسکر روم بی حد و حصری نامعلوم  
طایفه در بونلر ابله مقابله جبلی مشکلد ر یو خصوم و صده والی مصر اولان خیره  
یکه مراجعت اولنسه جبلی معقولد زید که حصول محصول ایچون خیره  
یکه بر قاصد محرر ابله ارسال ابلد که خیره یک بر عاقل ادم اولغین جوابده  
زنهار روزنهار بو فکر و خیالی خاطرندن کیدر اقایم شام کبی بر عالی مقام قید  
حیات ابله الکنه اکن یوسودای خام عاقبت موجب نکبت بی انجامد ر نعود  
بالله ان کون من الجاهلین بردخی یو دغدغه خبیثه که سندن توهم اولنه  
خصمک نم دیو جواب کوندردی نکرار قانع اولمیوب خیره یکه مکتوب ارسال  
ایدوب شوپله که یو خصوم و صده نم ابله بکدل اولماز ایسک حقوق اخوتی بر  
طرف ایدوب سنک اوزرینه وارمق مقرر دردی یازدی خیره یک دخی کوردیکه  
مزبورک دماغی فساد و ارمش حیلله یوزندن مکتوبنه جواب یازدیکه  
چونکه بوپله خاطرک وارد اول کلید عرب حلب درانی ظفر یولوب اله کتون  
یلورسک مراد که تابع اولور زدیو کند و دن بو وجهله شری دفع ایدوب  
استانه پادشاهه مزبورک احوالی بلدردی چونکه خیره بکدن نکرار کند و یه  
پوزدن جواب کلیدی امراء چراسکسه دن امیر طوقاق اوغلی سیدی  
محمدی

مجدی چغروب خیره بکک مکتوبی ککو ستردی اولدخی والله خیره بکک  
هاقل ادم دزنه ایت بیوزدن شرکی دفع ایلدی اکرنی دوست ییلور سگ  
یوکاردن فراغت اولادر دیدی غزالی غیض ایلله سن برخوش او تور شامی  
حفظ ایلله دیدی و کور همت نیچه اولور دیدی و عربدن و چر کسندن  
واجناس مختلفه دن بیحد ارازل جمع ایدوب حلب اوزینه روانه اولدی والله  
حلب سلطان سلیم قوللرندن برپار مستقیم ادم ایلدی فی الحال استانه دولت  
طرفنه اون نفر جاوش تعیین ایدوب اولاغله ارسال ایلدی و غزالینک  
فساد و خروجتی بلدردی عسکر طلب ایلدی و کند و قلعه قیولرین محکم بند  
ایدوب محاصره اوزن جنکه قیام ایلدی چونکه اولاقرا استانبه وارد پاره همان  
علی الفور حضرت پادشاه سابقا بکچری اغاسی اولان یاس پاشایی سردار  
ایلدی پلر و سردار ایتمکه باعث مصر فتحنده غزالی ایلله ایلدی احوال لیرین  
ییلور دیوانی تعیین ایلدی پلر و یکریمی بیک ادم ایلله ارسال اولندی غزالی  
دیدکاری پلید اوج ای مقداری محاصره ایلدی برنسنه یه قادر اولیوب  
بر طرفدن عساکر روم و بر جانبدن شتاخیلی هجوم ایدوب کلدی عاقبت  
خاسرو خیاب اولوب حلبدن قالقوب شامه کتیک اوزن اینکن اوزرنده اولان  
حشرات پراکنده اولدی ناچار دونوب شامه کلدی و حلبدن بردوستنندن  
مکتوب کلدی عساکر رومک کلد و کن یازمش و کثرتندن خیر و یرمش بونلر  
ایله مقابله محالدر همان بر جانبه باش قور ترمق ممکن ایسه انی کوردیش غزالی  
شوم تمام مرتبه مغموم اولوب ایتد و ککنه نادم اولدی ولکن بعد خراب  
البصره پس حیلله تدبیر ایدوب بر عظیم مولد شریف او قنق تدارک ایدوب  
شام شریفه سلطان سلیم محافظه ایچون بش بیک قول ایقومش ایلدی

انلری دار السعاده یید دعوت ایدوب و بی نهایت طعام احضار ایدوب واد مارینی  
 یات ویرا غله سپارش ایدوب طا بغه اروام طعامه ال صونوب مشغول  
 اپکن براوغوردن بچان لره قلیچ قویوب هلاک ایلد پاریس شهر شامه  
 کند ویه معارض ادم قالمیوب خطبه وسکه یی کند و نامنه ایلدی عسکر  
 روم دخی شدت شتایی حلبه پکوروب اول بهار اولد و فی کبی سردار شام  
 اوزینه پورودی غزالی دخی یاتده اولان اشقیار لره استقبال ایدوب شهر دن  
 طشره چقدی و سردار ایاس پاشادن بر مکتوب کلدی بره خاین نعمت  
 حقن بلزنی دولت سنده خیر اولسه کند و جنسکه اولوردی امدی وقتکه  
 حاضر اول دیوقاصد کلد که دخی زیاده خیرت و غمه دوشدی اول کجه اپکی  
 لشکر براراده کجه لیوب ایتسی علی الصباح کنار میدان آسمان خون شفقله  
 کلکون علم و عالم ارای ماه سر نکون اولوب سلطان خاور لوای ازدها  
 پیکرین بام فلکه دکدی عسکر روم صف صف الابلین دیزدی وطوب  
 و تفنکلرین بر لورینده تدارک ایدوب لشکر روم براوغوردن آتش و پروب  
 اشقیالاینه کر شد پلر و تیغ و سنان ابله اور شد پلر برادنا جمله یه دیاخیوب  
 مراسم اولوب قرار لری فران مبدل اولدی و هربری بر جانبه پراکنده اولوب  
 کتد پلر و غزالی یالکزر بر سنجقداری ابله قالدی و بر کوچکن بسلد و کی علی نام  
 ادمی قالدی اولدخی شتم و سب ایدوب هم کند و کی وهم بزنی اولاد و عیال مزدن  
 پراکنده ایلد و ک دیدی غزالی کوردی ناچار گرفتار اولمق مقرر اتراسنده  
 اولان لباسی چقاروب بر ابدال شکند عریان اولوب بر جانبه چکلدی  
 پس وزیر طرفندن هر کیم غزالی دن بر خبر و یا باش کتور رسه  
 هر نه مرادی و ارایسه مقرر در دیومنادی اولد قان اول علی نام بر پرورده سی  
 سنجاق

۵۱ شجاع رجاسیله بن سیزه گوستره بن دتور قاج ادم ابله واروب مزبور ی بزمزله  
اوزرنده بر محس شکله بر قیزل دلی شکله هوهو دیو عربه دده بولد پار  
اشته غزالی بود دید که اعتماد ابلد پاره اقبه حیلله سنه باقاک نم یاغله  
صویوندی اگر خلاف چقر سم بنی قتل ابلک دیدی کوردی اعتماد ایتزل  
سیدی علی همان قلیچ چکوب باشن کسوب کلک سردار کیده لم غزالینک  
باشن اول ییلوردیدی و سردار حضورینه کلد پلریاس پاشا باشی کورکه  
بلاشک بودردیوسیدی علی یه خلعتار کید وروب سنجق انعام ابلدی  
وسیدی محمد بن طوقاغه دخی خلعت کیدردی و بر قاج پراچا و شاپرله  
کله سنی استانیه ارسال ایلدی و جمله امور غریبه دن غزالینک شامده کله سی  
کسلدی و کی کون اول ساعتده دیار مصرده جامع ازهر قیوسنده بر محذوب مهیب  
الشکل عزیزاواز بلند ابله ند ایدوب یا معشر المسلمین بلك واکاه اولک بوکون  
بوساعتده شامده غزالینک باشی کسلوب رومه کیتدی دیدی و جمله شهر  
و دیار ایچنده شایع اوادی و قایل نابدید اولدی اول کون تاریخ قودیلر برمدن  
صکره ادملر کادی عینی ابله اول کون اول ساعتده اولدوغن بلدی لر و تاریخ  
وقوعن تطبیق ایلدی لر شهر ذی الحجته نك اونجی کونته و سنه سبع و عشرين  
و تسعمائه سالنده مقرر اولدی و خیره بک غزالینک قتلندن غایت غناک  
اولدی و جمله قوللرینی مالندن از ایدوب وصیت تامه سنی حیاتنده یازدی  
و خیرته و حسناته متعلق امورینی یازوب محاکمه وقفیه سن سجل ایتدردوی  
بزم دخی حیات غزالیدن صکره همان برسند در الله اعلم دیدی و خیرت  
واوقفنک تصرفنی اولادنه و خاتونه شرط ایلدی زیراخیره بکک خاتونی  
اصیل الطرفین حسب و نسب ایدی و مقدم مالک ناصر محمد بن قلاون

سلطانك خاتونی ایدی نر حومدن صکره غوری طالب اولدی وارمادی  
غورینك فوتندن صکره خیره بکه واردی والی مصر اولدقه وجدی  
ظرفندن دولتباي خزینه داری قزی ایدی حکمت الهی غزالیدن صکره  
برسنه کامل اولدین خیره بکه وفات ایلدی وقلعه یولنده باب الوزیره قریب  
بریده ترب سنده دفن ایلد پلر چونکه غزالی شقینك پادشاهه باشی واردی  
سلطان عالیشان طرفندن اول اقلیمی ایاس پاشایه حفظ وحر است و عدل  
وحمايت یولنه کیده سن زنه اول اشقیه یاسی ایلد برفرده تعدی اولمسن دیو  
وامر شریفه ایلد عظیم خلعتلر سال اولندی ایاس پاشادخی فرمان عالیشان  
اوزن حرکت ایدوب طرف سلطنته نظر اولدی وولایتك محافظه سنده ایلکن  
اخبار وارد اولد بکه خاقان عالمیناه قلعه بلغراد شهر یاری انکروس اولان  
مفوسلردن خلاص ایدوب نوبت کوس شوکت سلطنتی حصارردوس  
اوسننده اول کون معمون شمشیرجه انکی ایلد فتح و تحزیره اقدام و بیخ سخت  
درخت کفری قلع و قعه سی واهتمام و اقدام تامه عزم و قیام ایلد پلر  
یوداستان دلیستان سلطان جهان کشف فوج دریاموج برله ردوس حصارینك  
فتح مهماتنه شروع ایلد در چونکه سال هجرت مال طقوزیوز بکرمی سکر  
تاریخ فرخ فالنه دخول ایلدی ماه ربیع بدیع اثارك او ایل وابتد اسندن طرف  
عالمه وقت وزمانیله سفر ظفر رهبره مهیا اولق ایچون وامر پادشاهی ارسال  
اولندی ووقت زمانیله لشکر جهانستان اقدام اوزن قیام وسمت ارتحال اقبال  
تام ایدوب پادشاه کواکب سپاهین و اقبال ایلد شاه راه ظفره سوار اولوب  
یورودی و جمله اعیان ولایت و ممالک و سپاه فوج فوج دریاموج کبی اقوب  
یورودی و شام شریفه اولان ایاس پاشایه دخی قلعه سفرینه کله سن دیو  
فرمان

فرمان قضا جریان وارد اولوب عسکر ابله روانه اولدی و والی اقلیم مصر  
اولان خیره بک دخی کند و قانی اولان امیر قاینبای سردار ایدوب طایفه  
چراکسه واروام دن دلاور عسکر ابله بکرمی پان کمی دونادوب ارسال ایلدی  
الحق اول عسکر مهابت پیکر محل وقتند کلوب اول میدان غزایه براب تاب  
ویروب فرمان پادشاهی ابله وزیر اعظم پیری پاشا قولته تعیین اولنوب خیره بک  
علی طریق البرکه حضرت حبیب اکرم صلی الله علیه وسلم حضرت نرینک  
عقاب نام علم سرفارینی ارسال ایلش لرایدی کال نظیم برله استقبال ایدوب  
بعون الله تعالی هر جانبه که اول علم محترم ابله متوجه اولندی فتح و فتوح  
مقرر ایدی حکمت خدای سابقا تعیین اولنان عام فرخنده انجامک اوآخر  
مشهورنده اقلیم مصره ملک الامر اولان خیره بک موقی خیری کلوب حضرت  
پادشاه جناب عرض اولندی و غایت اضطراب و الم چکوب مرحوم پدرم  
پادشاه صدق و اخلاص اوزن صدیق بر قولندن ایرلقد حیف و صد حیف  
پیورد بلر مرحوم دیار مصریه ده بش ییل و اوج ای عدل و عدالتله والی  
فرمان فرمای اولدی حکم ایلدی و میر مغفور کتخداسی ابله امرادن  
سنان بیک قایم مقام اولوب ولایتی حفظ و حراست ایدوب استان پادشاهه  
اولاقلار ارسال ایدوب بلدردی خاتان سایمان جناب طرفندن ایالت مصر  
ابلاق مصطفی پاشایه ویر بلوب نجهیل اوزن روانه اول دیو فرمان اولنوب  
والی مشارالیه اول اقلیم بی عدبله کال نجهیل برله شهاب شتاب کمی کیاره  
کیروب روانه اولد بلر و طقوز یوز بکرمی سکر ذی الحجه سپنک و خرنه وصول  
بولوب اقلیم مصره کیردی و اول سالار مرحومک توابعارندن تار مار اولان بنده  
وازا دجه اجنادین یاتنه دیری و چشم فتنه روز کاری استمالت ابله او بوندی

وحکم و عدل و وزن حمایت ایتدی ناکاه چراکسه امر اسندن سلطان سلیم  
 خان طاعت ایدوب مناصب ابله بهره مند اولنلردن بهنساویه کاشفی جانم  
 نام امیر و محله غریبه کاشفی اینال طویل بر لرینه اغوا و فساد و یروب بر  
 مقدار ارازیل و او باش و قلاش و صبیان بی اذعان قلا و پلر جمع ایدوب  
 همیمان ابلد پلر و شیوخ عربان دن خسن بن مرعی و عیسی شگری قتل ابلد پلر  
 والی و لایت مصطفی پاشا دخی اعیان و ارکان مصری جمع ایدوب و او زر لرینه  
 سفر ابلدی و اینال ابله جانم ابکیسی بریزه جمع اولوب مصر ایچنده اولان  
 چراکسه امر اسندن بر حرکت اولدی دیو عظیم نادم اولوب مصطفی پاشا  
 دخی بکچیری اغاسی قره موسی و تفتنکجه پلر اغاسی سالیان اغایی بر مقدار  
 طوب و عسکر ابله تعیین ایدوب ابکی لشکر بر لرینه مقابل اولوب طوب  
 و تفتنکه بر او غوردن اتش و یروب عسکر دخی هجوم ایدوب برانده پراکنده  
 اولد پلر و جانم نام امیرک اتی سورچوب فی الحال باشن کسوب مزراغه دکد پلر  
 و پادشاهه عصیان ابله ننگ حالی بودردیوندا اولندوغی کبی قچان قچانک  
 اولوب امیر اینال میدان ایچنده تک و تنها قلوب اولدخی بر جانمه فران یوز  
 طوتوغی کبی عسکر روم دخی باعجا هجوم ایدوب بران ایچنده کن فیکون ابلد پلر  
 و اینال نابدید اولدی کورنمدی صاحب و قوف اولنلر حکایت ایدر لر که بر  
 رصد اولنلش عرقیه سی و ارایدی هر چند که غیبت مراد ایند نسه اول  
 عرقیه بی باشنه کیوب کوزدن نابدید اووردی چونکه مزبور غیبت ابلدی  
 جانک باشتی کسوب: مورقیو پیر اصد پلر و سایر اشقیانک حقلرندن کلندی  
 و پادشاه عالمینا هه عرض ابلد پلر مقابله ده خلعت فاخره ارسال اولندی  
 و توقیر عظیم ابله اسنالت نامه ل ارسال اولندی و برسنه مقداری حکومتدن  
 صکره



صکریه حضرت پادشاهه عرض ابلد بکه بوقوللری رینه بر غیرى بندلری ۰۳  
هنابت اولنوب تعیین پیور بله دیور جا ایدوب حیر قبوله موصول اولوب ایالت  
مصر قاسم پاشایه ویر بلوب سنه طقوز یوز نکر می طقوز تاریخنه کابجه  
حکومت ایدوب بعد ایالت مصر خاين احمد پاشایه ویر بلوب طقوز یوز نکر می  
طقوز شوالنگ اون سکر ند محروسه مصره داخل اولدی و مزبون ویر ملکه  
سبب خاقان روم سلیم خان مرحوم ابله فتح خاقانید بيله اولوب صاحب  
وقوف در دیو ویر لمشدی فی الحقیقه حاکم اولدوغی ایام مدوح انام ایدی لکن  
صکریه لرده دماغنه فساد حلول ایدوب خیانت و ضلالتله سلوک ایدوب  
سکه سلطانی بی ابطال ایدوب کند و نامه کسدردی و قضاة اربعه کتوروب  
غصب اقل ابله بیعت ایتدردی و بکچری طائفه سندن بی نهایه ادملر هلاک  
ابلدی عاقبت مزبورک خیانتی محقق اولوب بکچری طائفه سی جمله  
قلعه یه قیانون خلقی دخولدن منع ابلد بلر و احمد پاشا سائر امرای  
کندویه اطاعته دعوت ایدوب نایب دمیاظ امیر فارس اطاعت ابلدی  
مزبورک بوینن اور دبلر و سائر مطیع اولد بلر لکن بکچری بر وجهله رضا  
ویر میوب جنکه قیام ایدوب ابکی اوج دفعه عظیم اقدام ابله دوکوشوب  
اغاری شهید دوشوب جمله بریره کلوب قلعه ده ادم کزدر مز اولد بلر عاقبت  
احمد پاشا جیزه طرفنه کچوب یهدوبی نهایه اشقیاجمع ایدوب قلعه بی  
هر طرفدن محاصره ایدوب بکچری طوب و توفنگ ابله اوج دورت بیک  
ادم هلاک ابلد بلر پاشای مزبور مایوس اولوب شطرا اشقیاسرداری  
اولان جمال الدین نام شقی کتور دوب قلعه یه دخوله بر تدارک وارمیدر  
دید کده بی مصر عتیقه بریول وارد در متروکدر قلعه ایچنه چقار دیدی مزبوری

باش ایدوب بر قاج بیك شطار قلاوی ابله اېکیوزی بلدن بروم هجور اولان  
سردابم کیرد پلر محرتاریج اولان شیخ احمد حکایت ایدر که بن کندم برکات بن  
الیم طاز نام قلاویدن بالذات اشتدم یوسردابه غروب الشمس ابله کیردوک  
اول کیجه نیجه محنت وفلا کتله کیردوب کون طوغدوغی ساعتدن صکره  
کوجله برخلزونه چقدق بکچیری طابغه سی نزی کوروب قلعه قیولری  
ایچروسندک بزمله جنکه باشلد پلر هر رحله ده قرق الی ادم هلاک ابلدک  
کسه چقمیدن قالدی عاقبت براوغردن هجوم ایدوب قلعه قیولرین اچدق  
وطشره دن عسکر دخی هجوم ایدوب بکچیری طابغه سن بالکلیه قاچدن  
پکورد پلر نکرار احمد پاشا قلعه یه مالک اولوب ظلم و بدعته باشلیوب خلقک  
مالنی مصادن ایدوب المغه باشلدی و مردوانی اوغلی دفتر دارا پلش ایکن سلطان  
سایمانه عرض کوندردی دیونمز ابلد پلر مزبوری صلب ابلدی و برکون برجامه  
کیروب امرادن محمد بک خیرالدقده سلاحن کیوب و عالی قالدروب الله ینصبر  
سلطان سایمان دیوند ابلدی و بی نهایته ادم جمع اولوب جامه هجوم ابلد پلر  
مقدم خیرالوب سطوح جامدن چقوب بر قاج اوغلانلری ات یتشدروب  
بتدی قلعه قیوسندن ایچروکیروب قیولری محکم بند ابلدی محمد بک ایسه  
ویاتده جمع اولنلر حیرنده قالد پلر و احمد پاشانک باشنده قلی یان سی و ارایدی  
زجنه مرهم اوروب مزبورک عاقل برکتخدا سی و ارایدی نیلدوک عالم ایاغه  
قالقوب بوکیجه قلعه یی باصوب نسنی و نسنی قورلر دیو عظیم وهم و یروب اول  
دخی خزینه سندن بر مقدار مال الوب کند و قوللری ابله قلعه دن چقوب محله  
کبرایطوغری کتدی کتخدا سی قلعه یی حفظ و حراست ابلدی و احمد پاشا محله  
شهرینه منادی ایتدرد پلر هر کیم هلاوک سلطان اولورسه کلسون دیدی  
و بر

و فرمقدار او باش پیدایدوب ایرتسی اسکندریه طرفنه روانه اولدی و جمله  
 یازدوغی ادملر فرار ایلدی دنیا باسنه دار اولوب بر قج ادمله اسکندریه ده  
 قالدی قایم مصر دن جانم جزاوی نام بکی سردار ایدوب کوندردیلر و مزبورک  
 اسکندر کتخداسی کلوب قار شوده الا پلر کورلد بکی کبی یا تند اولانلر بر قجوب  
 عسکر دن بری ات سوروب کله سنمه بر قج چالوب دشردی و یاشتی بدنن  
 ایروب بر جد ایه صوقوب مصره خبرارسال ایلدی عسکر دخی دو نوب کاد کده  
 جمله امر او اعیان قرشو چقد پلر و یاشتی بر حریم اوزرینه قویوب کتوروب باب  
 زوبله ده اصاقود پلر و ایرتسی کون اعیان جمع اولوب استانه پادشاهه  
 اولاقلار سال ایدوب اعلام ایلدیلر حضرت پادشاه کمال مرتبه صفایدوب  
 مسرور اولدیلر زرا پادشاه سعادت ابله کندولر سفر اتمکی مقرر ایلدیلر  
 لیدی لکن وزیر اعظم و مقبول عالم وزیر اعظم ابراهیم پاشا عدالتلو و پادشاهم  
 امر شریفی اولور ایسه بو قوللری بو خدمته کافی دردید کتدات قات  
 خلعتلر و انعام و احسان ایدوب سردار تعیین اولنوب عسکر و خیل  
 و خشم ابله رپس و نشانی تعیین اولنوب بکچیری اغاسی احمد اغا و سایر  
 ارکان دولت ابله اوسکدر ان کچوب روانه اولدیلر و شام جنت مشامه کاد کده  
 شام بکلیر بکسی سانیان پاشایی معالوب مصره متوجه اولوب عز و اقبال  
 ابله طقوز یوز او تو زبر جمادی لآخره سبک طقوزنده مصره داخل اولدیلر  
 راوی روشن مقال شیخ احمد رمال روایت ایدوکه بر ایکی جمع عظیم کوزدم  
 خصوصاً سلطان غوری و سلطان سلیم زمانته نسبت بویله بر پاک عسکر  
 و ضبط و ربط خصوصنده بر سر مهتر کوردمین و جلال بوله د خولد نصکره  
 جمله امر ایه عظیم خلعتلر کپد و رب و غوری سرایت قار شو ایکی عظیم قله

بنایدوب حاجا طوبیو بقیوب حفظ بیت المال ایچون و ستر ایدو اولان حکامدن  
بر امر مخالف ظهور ایدر سه امان و زمان و بر میوب طوب ایله اول سرائی  
بقه دیو امر ایدوب و جوالی مالی و سایر اموال پادشاهی بر له ضبط اولنور اپکن  
علماء و صاحبان و سایر رفقا ایله موقوف ایلدی و شیوخ عربلندن احمد بن بقری  
و امیر علی بن عمری صلب ایدوب و حمزاوی استانه دولته معاکتچی فرمان  
ایدوب زیر اخیره بک مرحوم عسکر و وظیفه سندن و سایر مصارفدن  
فضله قلان مال پریده ضبطی لازم اولدقه حاضر بولنسون دیش ایدی  
و مال فضله جمع اولوب حسابی معلوم و مخزون ایدی و امور اقامت کورلدکن  
صکره شام شیریفدن کتوردو کی سایمان پاشایه ایالت مصری و یروب و عظیم  
خلعت لریکید و یروب طقوز یوز او توز بر سنه سنده والی مشار الیه میر میران  
مصر اولدی بعد صدر اعظم اقامت مصر دن بر ساعت حرمده چقوب استانه  
دولت طرفنه روانه اولد پلر ورکاب کامیاب پادشاه ایله مشرف اولوب  
تفصیل وزن احوال مصری ایمان ایدوب خیره بک زمانده جمع اولان فضله  
مال مصر ده طور مقدر استانه دولته کلسی اولا در دیدی و حمزاوی عظیم  
تعریف ایدوب مصر دفتر دار لغتی انعام ایلدی و سلطان سایمان پیورد پلر که  
جمله دن اول قوللار مک علوفه لرین و یروب و سایر مصارف مهمه تمام  
کوروب اندن فضله قاور سه ارسال ایلیه ستر زهار بر فرده ظم اولند و غنه  
و بر بدعت احدائنه رضام یوقدر دیو سیارش ایدوب ارسال ایلدی  
حمزاوی دنخ مصره کلوب اول جمع اولان مال فضله بیکریوک التون  
اولوب استانه دولته ارسال اولندی تا شول زمانه دک که سایمان  
پاشایه هند جانبنه سفر امر اولنوب طقوز یوز قرق بر شعباتک اون  
برنده

برنده ایالت مصر خسرو پاشایه ویرلدی کلوب بر سینه و اون ای ۰۰  
مقداری عدل و عدالت برله حکومت ایدوب اختانیه دولته اون یوک التون  
ارسالیه کوندردی سلطان سلیمانیه عرض اولند قدره بوزیاده کلان دوزت  
یوک التون نه دندر دیوخزینیه همایونلرینه قبول ایلدیوب کورلسون دیو  
طشیره ده بر باسقیه رده قود پاریز که فقرادن ظلم و تعدی برله النیش اولادیو  
حکامک کیفیت احوال لریدن سوأل و فقر اجانبی خاطر شریف لریدن کتیز ایس  
رحمة الله علیه تا کم خسرو پاشان اول دورت یوک التون سببنی صوروب  
اول دخی سلیمان پاشا هند سفیرینک اشغالیه تقید ایدوب و بوقول لرینک  
اوبله بر قیدی اولمیوب و طرف و اکنافدن رعایا زیاده جه کلوب محصول دخی  
زیاده جه اولمشدی دیو جواب و یروب بومالده بر مقدار شبهه حاصل اولمشدر  
دیو استانبولده عظیم کر لربنا ایدوب صوکه کتور مسنه صرف ایلشارتتکم باقی  
افندی پیورد پاریت خلقک زلال خنجرانی بلن بوکر شهر دله کاجه هزاران  
کر پکر یوبله بر خیر عظیمه صرف ایلشار و تکرار هند سفیرندن سلیمان  
پاشا رجوع ایدوب کلدکه ایالت مصر کنه مزبور سلیمان پاشایه ویرلوب  
ایکی سنه یقرب حکومت ایدوب زمان بامانته قورد ابله قیون بریده  
کچینورلردی بعد طقوز یوز قرق بش محرمنه ایالت مصر خزینه دارلقدن  
چقان داوود پاشایه ویرلدی حقا که اولدولی سیرت و پاک طینت طقوز  
یوز قرق بش محرمنک اون بشنجی کوتنه ضبط و ر بط مملکت ایدوب  
مصنات عیانه وجود ویر میوب و اولدیقرو اولاد قرطام شیوخ نی حرامدن  
ایکی بنام طایفه نیک صحیفه عالمدن وجود لرین حک ایدوب زمان شریف لری  
امت مؤمنینه رحمت اولوب طقوز یوز اللی التي ربیعنیک اون او حنجی کون

جمعه کجه سی اخرته انتقال ایلندی و حضرت امام ابواللیث جوارنده دفن  
 لولندی وین بکلی بکیکندن مصدره محافظه بکی امیرالحاجی مصطفی پاشا  
 نیابت طریقیله حفظ و خراست ایدوب اللی الی کون طوردی بعد طقوز یوز  
 اللی الی تاریخنده عالیشان معالی عنوان علی پاشا ولی سیرت ویرلدی وقدومنه  
 پاشای علی مشرب تاریخ قدوم دوشوب فقرا وضعفایه نافع عدل و داد  
 صاحبی اهالی بلادزمانده حرم و دلشاد اولوب طقوز یوز الشمس طقوز  
 مغرنده فوتی ایچون عند ملیک مقتدر تاریخ واقع اولمشدر مرحوم مد نصکره  
 مصر قاضی حسن بک افندی ابله قادری افندی قوی حسن بک کبی  
 قاضی مصره نکاورونه کله جکدر دورت بوجق سنه مصری ضبط ایدوب  
 پاشا رخوف ایدر لرایدی دفتر دار ابراهیم بک سهزی استانه دولتده فوتی  
 معلوم اولدقده یین بکلی بکیکندن معزول اولوب حج ابله ککلمشدی  
 قره مصطفی پاشایه ویرلدی طقوز یوزی شمس بر ربیع الاولنک بکرمی یدیسندن  
 حمادی الاخرک غایبته وارنجه حکومت ایدوب بعد ایالت مصر روم ایلی  
 بکلی بکپی صوفی علی پاشایه ویر بلوب بغداددن معزول ایدی یین  
 و اقبال ابله کلد کده برج اولیادن مصره برزاهدولی تاریخ قدوم واقع اولوب  
 غایت صالح و متدین علما و صاحبایه مرتبط پاک سیرت صاحب فراست  
 بر صاحب سعادت ایش بعد ایالت مصر دوقه کین زاده محمد پاشایه ویر بلوب  
 بر مدت مدید حکم ایدوب بعد ایالت مصر خادم علی پاشایه ویرلدی فی سنه  
 ۹۶۱ اقام مصرده عدل و صلاح اوزره حکومت ایدوب اهل خیر سیرت  
 حسنه سی مشهور صاحب سعادت اولوب مدت عمرنده لباس حریر کیمیوب  
 صوفی لری صوف کپوب کش والتون جنسندن بر شیمه میل ایلیموب مدت  
 عمری

۳۹ گری اخرا و نجه حکومت ایدوب و وفات ایلدی و مرحومی قاضی بکار حضرت نایبک  
جوارشریفرنده دفن ایلد پلر رحمة الله علیه خاص و عام ماتم عظیم ایلد پلر  
بعده پوستنجی باشی اسکندر پاشایه ویر بلوب کلوب اقام مصره  
داخل اولوب حسنة مابل و ظلم سیاتی دافع صاحب خیر حاکم ایش عهد  
و عدلنده تکمیل مدت اید نجه طریق مألوفه معروضدن عدول ایلوب ایلکی  
یحق سنه والی اولوب بعده شاهین مصطفی پاشایه ویر بلوب طقوز یوز  
الشمسیدی تاریخنده کلوب ضبط و تصرف ایدوب عدل و عدالت اوزن  
حکومت ایلدی بعده کیلون علی پاشایه ویر بلوب طقوز یوز شمس بر تاریخنده  
مصره داخل اولوب کمال عدل و انصاف و سیرت حسنه ایله ایتم و ارملاه  
پیدردن شفیق و لطف و احسان ایله جمله عالمه صدیق بر صاحب سعادت  
شمس دورت سنه حاکم اولوب بعده یمندن منفصل اولان محمود پاشایه  
ویر بلوب مصره داخل اولوب کمال مرتبه قوت و قدرت صاحبی مهیب و عظیم  
جسه دارادم ایش مملکت ضبطنده قوی و حفظ و حراست و سیاست  
امورنده جری صاحب سعادت ایش موکب عظیم ایله بر کون بنوب بولاغله  
کیدرکن قصر بدویه دیکله معروف محل موصوفه کلد کده بو قدر خیل  
و خشم و جلال ایله کیدرکن مرحومک بتدوکی ات قشمنق ایچون طوروب  
دفع ثقات ایدرکن طرفین با نجه لر اولوب برندن ناگاه بر زخم خورده  
قصدا انتقام ایچون بر تفنک ایله فرصته ناظر ایش بر صدای جانگاہ صدور  
ایدوب والی مشارالیه ات اوسننده اورلدم دیواتدن اینوب بر شاشقنلق  
دوشوب اطراف و جوانینی تجسس ایدوب اراد پلر اثری ظاهر اولدی دورت  
قور شون و بر تفنک یول پلر غیری نسنه یولندی راحت الدولة بالبو به

عاقبت مزحومی رن عسکه قلعه بیچقروب غسل و نکفین دن صکره زمیله ده  
بنائند و کی جامع ایچنده مدفن ایدوب کومند پلسجان الذی لایوت برانده  
بو قدر خیل و حشم ابله کید ز ابلکن برکهنه تابوت ابله رجوع ابلدی دولت  
دنیای دون بو ابله دربو کامغرور اولان نه خیال ابلر و تاریخ فونی ایچون عاقبت  
مورد شد بردخی اورانک قولنه قوت دیشلر بونلر ز ماته کابجه و کلای سلطنت  
اولان صاحب دولت رشوت دید کاری مایه لعنت اولان نهمتن دین  
و دولتین صاقنوب هدیاده هادینک مقدارینه نظر ایدوب بش اول  
قدر انعام ایدر لر ایتمس بعد ایالت مصر روز برسنان پاشایه ویر بلوب وین  
سفرینه سردار تعیین اولنوب طقوز ای و برسنه مقرداری حکم ایدوب  
لوازم سفری تدارک اندکد نصکره عسکر مصر ابله یمن جانبنه روانه اولد پلر  
اول اقالیمه بر عظیم فتح و فتوح لال و یروب خدمت حسنه لری بر کامل مجلد  
کتابد روبرق الیمانی نام تاریخده جد و جهدا ابله خدمت مستحسنه لری مفصل  
و مشر و حدروالی مشارالیه یینه توجه دن صکره ایالت مصر محافظه سی  
چرکس اسکندر پاشایه ویر بلوب طقوز یوزیتش الی تاریخنده داخل اولوب  
حفظ و حراست اقالیم ابله مقید اولوب حاکم کامران ایدی لکن بعض اصحاب  
مفاسد مداخله سیله مدت تولیتلرند ارزاق مسلمینک حبس و قطعیه  
مقید و اوقاف مؤمنینک رفع و تفتیشنه تقید ایدوب تعیین وظایف  
و جوامک عسکری اولان ارباب سیف ایچوندر دیو فقر او صاحبانک قلوبنه  
طوقنوب از زده ابلش حیف صد حیف شو مرتبه ادراک ابله همش که صبح  
و مساده درگاه خدایه ال قالد و رروب دعا و ثناده اولان مردان خدا قلدن  
نصرت همت و رجاده اولان فقر او صاحبکا که چند الهی در انلرک تیغ دعاسی  
قاچدن



قاجار ارتق کسر و نیراه و شمشیر توجیه جانگاہ لرینه نه جبهه تحمل ایدر  
 و نه جوشن طیانور حیف و در ربع بویله عقل سحیف صاحبنه که کند و جاتنه و  
 صاحب نعمتی اولان ولی عالیشان خدمت ایتدم صانوب قلوب ناسه طوقتمق  
 ابله غدروزیان ایدر و بدنامک ابله الی یوم القیامه مذموم خاص و عام اولور  
 کیدر الشمس شمس ییل صکره که صحیفه عالمه وجودی ناپود اولمش اکن محرر  
 مقال اولان سهیلی شکسته حال مزبورک زمان تولیثنی بوجمله به سبت و تحریری  
 مراد ایدوب محرران قدیم یازدقلری سیر حکامی تتبع ابلد کده والی مزبوری  
 حد دن زیاده اوصاف زمیمه اوزن قدح و بیان ابلش جمله تحریرائلین نقل  
 ایلوب مختصر تحریرا ابلد مکه عبارتی بعینها بودر لاند کده بالخر لانه هم بقطع  
 ازراق العباد دیو یازمشارو علی پاشادن مقدم والی مصر اولان اسکندر  
 پاشا و صفند و فقه الله لطاعته و جعله من الفایزین بر حمته کان من اهل  
 الخیر الدین و من عباد الله الصالحین دیو توصیف ابلش بر بونطل زایل مقامند  
 اولان عالم فائده بویاچه می یاد اولمق صکرک یوخسه اولکی کبی می یاد اولمق  
 کمرک انقضاء تولیت مزبور دن صکره ایالت مصر کنه بین سرداری اولان سنان  
 پاشایه صدقه اولنوب طقوز یوز تمش طقوز تاریخند دخول ابلدی و بین  
 اقایم زنده ظهور ایدن خدمات مبرور لری کبی مصر ده دخی زیاده سعی لری  
 مشکور اولوب علوهمتلری از دیادر فعتارینه بادی اولوب مناصب جلیله دن  
 عالی ایلوب عاقبت امانت کبری اولان وزارت عظمی ابله ممتاز و شرق و غرب  
 اثار جلیله لری ظاهر وزارت جمیل الصفا لری کون کبی یا هر ذات بی عد باری  
 رتبه و صفدن مستغنی اولدوغنی معلوم فقیر و غنی در و طقوز یوز سکسن  
 تاریخی تکمیل اولدوقده ایالت مصر دیار بگردن من فصل اولان حسین پاشایه

صدقه اولوب حفظ و حراست و حکم سیاست امورنده کمال اعتدال اوزن  
اولوب و غایت بی طمع و صاف دل صاحب سعادت ایدی بروجله حقیقه  
چون و چراد غیوب بروضع ناسزاتهمت اولنما مشدرا بحق بالی بک نام برکاتب  
صاحب غریره عنان اختیارین تسلیم ایدوب جمله اموراکامربوط و منوط  
ایدی بعد الغزل خلقه زیاده جه ترقی و پروب مضایقه خزینه بادی اولدی  
طبع شریف لری احسانه و انعامه میال برسرور ایش رحمة الله علیه بعد  
ایالت قاهره خزینه دارباشیلقدن چقان مسیح پاشایه وزارت ابله ویریلوب  
قره جانبدن کلوب مصره داخل اولدی طقوز یوز سکسن ابکی شوالی  
غره سندن طقوز یوز سکسن سکر جمادی الاولک غره سنه دکن حکومت  
ایدوب مال پادشاهی جمعنه ساعی و حکم و سیاست امرنده بیحد و لایعد  
اشقیازمره سنه امان ویرمیوب صلب و سیاست ایدردی و قد ماده کان  
اصحاب سعادات طریق معروفه سنه سالک اولوب وقار و ادب اوزن حقدن  
حدول ایتمزل ایدی بومنوال اوزن مالک اولوب بونلردن صکرهینه خزینه دار  
باشیلقدن چقان حسن پاشایه ویریلوب طقوز یوز سکسن سکر تاریخنده  
داخل اولوب حکم و حکومت وزکی و فراستده عقل اول ایش و لکن حب دنیا  
و طمع و ارتشایه ما ابل اولوب طالب منصب اولان اشخاص ایله بالذات  
سویلشوب علی طریق الهدایا جائزه رشوتی اشکان جه الوب ویرمک اقلیم  
مصرده بونلردن ابتدا اولمشدر عاقبت اول طمع استانه دولتده قائم مقاملق  
خدمتنده ابکن غضب پادشاهه کرفتار اولوب سلطان محمد خان والده سنک  
عظیم کروفر ابله و جمله وزرا ابله و علما ابله مثل برقد قلمی ساعتده بوستانجی  
پاشی کلوب اول جمع عالی دن الوب یدی قله یه کتوروب دار عقبایه واصل  
اید پلر

ایلد پلر ایالت قاهره دن مشار الیه رفع اولدوقه طقوز یوز طقسان بر ۰۸  
 سنه سنه ولايت مصر سلطان مراد دامادی وزیر ابراهیم پاشایه ویر بلوب  
 یمن و اقبال ابله کلوب کمال استقلال اوزن ضبط مملکت و حسن عطا و احسان  
 ابله محبوب القلوب ملک و ملت اولوب زمان سعادتده بای و کداحا انجه مظهر  
 لطف و احسان و عاطفتاری اولوب حضورینه واران جبرنا طر ابله مسرور  
 چقار بر عالی همت صاحب مرحمت اهل سعادت ایتمش سنه مزبور دن  
 طقسان اوج تاریخنه کلجه والی حکم ران اولوب صکره استان دولت  
 طرفنه متوجه اولدوقه زمان شریفنده دفتر دارمال اولان سنان افندی یه  
 ایالت مصری و یروب استانه بیروانه اولد پلر سنان پاشا دخی تاریخ مزبورده والی  
 اولوب طقوز یه طقسان بش تاریخنه کلجه ضبط و ربط ایدوب لکن سلوکنده  
 نقصان اوزن حرکت ایدوب حکام سلفک زمانته تعرض ایدوب جمله دن  
 مقدم وزیر اعظم سنان پاشا دیار یمن سرداری اولوب کتد کده ابکی محقق مصر  
 خزینه سنی (دی) اکیوز بیک التونک یری یوقدر اسراف ایلدی دیو عرض  
 ایدوب عاقبت اندیشلک و ادیسندن عدول ایدوب بجه قیل و قاله سبب  
 اولمشدی تفتیش و تفحصه بادی اولمش روز کارده البادی اظلم و کاندینتدا  
 حکمت الهی سنان پاشا وزیر اعظم اولوب رکاب پادشاهه مزبوری عرض  
 ایدوب تفتیش و لنق اوزن ایالت مصری اویس پاشایه ویرد پلر ویرا طر فندن  
 مصره روانه اولوب مزبوری حبس و تفتیشمه چکوب باشنه سیدی حاللرین  
 کتورد پلر عاقبت پاشای مشار الیه انماز عین ایدوب بر کجه فرار ایدوب  
 استانه دولتته روانه اولد پلر اویس پاشا حاضر نلری دخی اقلیم مصرده دورت  
 میل و سکرای مقداری ضبط مملکت ایدوب تحصیل مال پادشاهیده کمال

اقدام اوزن ابدی و شرع شریفه راضی بر صاحب سعادت ابدی حکمت  
 الهی بر کون دیوانده او تورر ایکن بر کسنه ننگ قلبنه طوقنوب جفازنکنده  
 گورینور اول فقیر اینوب کتد کد نصکره بر غریب حال عارض اولوب دشمنک  
 مرتبه سنده ایکن اوج دورت دم قولتوغنه کیروب ایچرواودا سنه کیروب ایکی  
 کون دل اغزور میوب رحمت خدایه انتقال ابدوب مرحومی قرافه ده  
 حضرت ابواللیث جوار شریفنده دفن ایلدیلر و طقوز یوز طقسان طقوز  
 تاریخنده ایالت مصری قبرس محافظه سنده اولان حافظ احمد پاشایه ویردیلر  
 قبرس دن بر قاج پان قدرغه ابله مصره داخل اولوب اوج سنه مقداری  
 حکومت ابدوب دنیا جهتمندن کلی نسنه تحصیل ابدوب وجهت مال ابله  
 خدمت ایلدیلر منصب لر عنایت ابدوب منتفع ایلدیلر ایش خصوصاً علم  
 و معارف ایله متعارف اولدیلر و ک قدرین ییلوب انواع لطف و احسان ایلدیلر  
 ایش و ذات شریف لری کمال فضل و عرفان جهتمندن مقنی الوز را مقامنده  
 ایدی تکمیل مدتد نصکره ایالت مصره قورد پاشایه ویریلوب عظیم طاق  
 طرف ابله کلوب ایالت مصره وصول ییلوب بر سنه یه قریب حکومتده اولوب  
 اگرچه بیچاره تدارک دنیویدن عاری و ساده دل صاحب سعادت ایدی لکن  
 کمال مرتبه لطف و سخاوتندن اولغین انعام و احسان کورمیش ادم یوغیدی  
 محب فقر و صالح ایدی خدمت ایلدن اغالری هر بری بی نهایت مال صاحبی  
 اولوب کندولری حین عزلنده استقراضه محتاج اولوب عنایت حق ابله  
 الکریم مرزوق مقتضاً سنجه خزینه غیبندن ایشوب صفای خاطر ابله روانه  
 اولوب کیشلردی بعده ایالت مصره یلک دورت تاریخنده شریف محمد پاشایه  
 ویریلوب یمن واقبال ابله ایالت مزبور یه وصولدن صکره عدل و عدالتنه  
 ساهی

مساعی و ترقیه حال رعایا به مراحمی و جمله فقر و صاحبان درون دلدن دوامند  
 داعی اولوب زمان دولتند جمله عالم صفا و لطفه قرین و خرمن احسانند  
 هر کس بهره بین اولوب خلاف شرع قویم بر فردہ بغض و کین ایتمش دکل  
 ایدی ذات جمیل الصفا نثرند نصیحه ایالت مصر بیك یدی سال فرخنده  
 قائنده وزیر خضر پاشایه ویر بلوب ذات کزیده لرنده کمال لطف و سخا و زیور  
 حلم و حیاباره زکی النفس سلیم القلب حلیم الطبع صاحب سعادت ایدی  
 بیك اون سنه سنه وار محبه تکمیل مدت ایدوب بعده خاقان امجد پادشاه  
 قضا قدرت فرمان فرمای زمین و زمان سلطان محمد خان خضر نلرینک  
 صاحب داری اولان وزیر دلیر علی پاشای روشن ضمیره ویر بلوب عین اقبال و شرف  
 اجلال ابله دریا طرفندن عبور ایدوب اشرف اوان و لطف ازمانده بندر  
 اسکندریه بیدخول ایدوب و بر ساعت خرمنده مدینه مصره و وصول بولد پلر  
 والی مشارالیه ستم فرسای معدلت افزای والی والارتیت بر کریم الشان  
 صاحب سعادت اولوب ضبط و ربط مملکت شروع ایدوب زمان بااماتده  
 هر کس خرم و دلشاد اولوب همت علیا ابله موصوف و کرم طبع ابله معروف  
 ایدی اپکی سنه مقداری مصرده حکومت ایدوب بعده کند ویرینه امراه  
 مصر دن بر یکی قائم مقام نصب ایدوب کند ولری ایکی سنه نیک خزینه سنی  
 یانلرینه الوب استانه دولت طرفنه روانه اولد پلر و حلب دن اوتة قوردق و لاهی  
 نام محله وارد قده وزیر اعظم اولدوغی مرده سی کلوب قوینه نام محله وارد قده  
 سلطان محمد فوت اولوب سلطان احمد خضر نلرینک جلوسلری خیری  
 کلوب استانه دولتته عجله ابله روانه اولوب حضرت پادشاه عالمپناهه  
 ملاقات ایدوب معزز و مکرم اولوب ایالت مصری وزیر حاجی ابراهیم پاشایه

ويزد پلر و موسم کيلري حاضر اولمغين على العجله روانه اولد پلر و بندر اسکندریه  
ایماننه لنکر سلامنی براغوب قرايه چقدی معتاد اوزن کشاف اقلیم و سایر  
هسکر استقبال ایدوب معتاد اولان ترقی رجا سن ایلد پلر و یرمه خشونت  
ایدوب عسکر هجومیله خیمه سن یقوب برفته اولایازدی خواه ناخواه  
ترقیلرین الد پلر و اقلیم مصره دخول ایدوب قول طائفه سنی ضبط و ربطده  
حیلی شدت اوزن حرکت ایدوب جزوی کنه ایله کل عقاب ایدوب قول  
طایفه سیله ماییننه برودت دوشوب کرچه مرحوم غایت متدین ادم  
ایدی لکن اصوله کوچ کوس تروب معانده سمته ایدی عاقبت مهاجرنی  
کسمکه صویشیلر کیده گلش ایکن بالذات کند و کیدوب عسکرک اشقیاسی  
جمع اولوب حکمت خدای جهان بر اولوله قوپوب برچ شقی یات ویراقلری ایله  
هجوم ایدوب کتد کچه زیاده لنوب مرحومی شهید ایدوب ویرسنجق بکنی  
دخی کسوب و مرحومک باشنی برمرزاق اوزرینه دکوب جمله صالح و طالح بر  
اولوب دمورقپوده اصد پلر کرچه بوقباحت ظهور ایلدی لکن مرحومک  
قانی اقلیم مصره فنا ویرمکه سبب اولدی استانه دولته بوخبر وارد قده  
ایالت مصره قاهره وزیر کورجی محمد پاشایه ویر پلر و بین و اقبال ایله مصره  
دخول بولد قده مرحوم ابراهیم پاشانک قتلنه سبب اولنلردن بی نهایه ادم  
حقندن کلنوب نیچه نامر ادنی خبر مظلوملری دخی صامتشاردر مدت  
تولیتلری طقوزای مقداری اولوب ایالت مصره یمندن معزول اولوب کلن  
وزیر حسن پاشایه ویر بلوب هنوز دخی مصره ایدی والی مزبور صدقه  
اولنوب انار قلعه یه دخول ایدوب محمد یاشایولاغنه کوجد پلر مرحوم ذاتنه  
حسن خلقله معروف برصاحب سعادت ایدی اپکی سنه مقداری متصرف  
اولوب

۹۰ اولوب بعد ایالت مهتر ساجد ارغیندن چقان جلیل الجناب وزیر محمد  
پاشایه ویر بلوب و حضرت پادشاه جانبندن اقامه مصرده طلبه نامنده  
برداهیه عظیمه طلبی ابله احوال رعیت پریشان اولمشد رطلبه رفعله فرمان  
همایون صادر اولمشد ردیو جمله کشاف اقامه مصریه تا کید عظیم اولنوب  
هر کیم طلبه نامتی ذکر ایدوب طلب ایدر سه دی هدر در دیو کاشغاره  
وعسکره بصباغ اولنوب انلرکه عمل ایدوب طلبه کاغدین ویرمدی سلامت  
حال ابله باش قور تاردی وانلرکه طلبه اجرا ایلد پلرنیل صوکنده شهره  
کلوب برر کله لری کسلدی وامراه مصدر دن بکرمی مقدار نامدار بکلمر  
حقنه مصدر دن رفع اولنوب سالیان لری قطعنه فرمان پادشاهی اولغین  
مصدر دن موسم کیم لری ابله استانه دولتته کیده سز دیو بیورلد پلر ارسال  
اولنوب جمله سی روانه اولوب کتد پلر وعسکر طائفه سی دخی بر سنه قدری  
تجهل ایدوب عاقبت شهر دن طشره بر لرینه خبر ارسال ایدوب جمله سی  
بریره کلوب خانقاه جمع اولوب والی مشارالیهه خبر ارسال ایدوب البته  
طلبه ویر ملک کر کدر یا خود جمله مز قمرلق کر دیو عظیم طغیان ایلد پلر وزیر  
حضر نلری دخی جمله چاوش و متفرقه و سائر امرایه تمیبه اولوب ودلال چاغروب  
قوجه مصطفی بکی جمله یه سردار ایدوب بونلر ابله مقابله یه چقیلوب عسکر  
هریان دخی بر طرف دن سیل بی پایان کبی اقوب کلد پلر و قول طایفه سی  
بو خالاتی کوروب قلبلرینه رعب عظیم دوشوب عاقبت اون اوج اون دورت  
نفر بلوک باشیلری سردار مصطفی بکک خیمه سنه کلد کده مزبور لری درزنجیر  
ایدوب ابلکی جانبندن بو هجومی کورد کلری کبی مقابله یه طور امینوب هربری  
بر جانبته داغلوب عسکر و طایفه عربان ابلکی یوزه قرین ادم هلاک اولوب

تکرار شهره داخل اولد پلر و تمش سکسن دن زیاده جندی بکتلی منبج  
 الفساد اولنلردن صکتور و بقلعه میدانده کلهری کسلوب و اغاری  
 و کاتلی کتوردوب دورتی یوزه یقین ادم اخراج اولنوب یین دیارینه ارسال  
 میورد پلر و سلا حاری النوب دوه لره بندروب سویسه اندن جلبه لره  
 قویوب کوندرد پلر اول زماندن بر ویلو کلرده ادم قالمیوب بر ویلو کده او جیوز  
 بمقداری ادم انجق قالمشدر الحق اقام مصری تکرار فتح ایدوب ال عثمانه  
 بر خدمت ایشدر که حاضر اولانلر بیلوردورت سنه مقداری نظام و انتظام  
 و یروب بعده ولایت دفنرداری حاجی محمد افندی بی قائم مقام نصب ایدوب  
 کندولر یین اقبال ایله خزینه بی الوب عنوان عظیم ایله استانه دولت طرفنه  
 متوجه اولد پلر باخبر و السعاده الحق ذات سعادت نصایلی عدول انصاف  
 و لطف و مروت و کمال فراست و زکا ایله انصاف بولمش اهل انصاف بر صاحب  
 سعادت ایدی جمله دن قطع نظر علم و معارفه میل و رغبتلی و قدر عرفان  
 ایله ارباب عرفانه میل و محبتلی درجه امتیازده بی انباز ایدی خاک عزتلی  
 اگر چه مستغنی عن الوصف ایکن بوسهیلی بنده لری هر چند قطعه و قصیده  
 ایله مدح شریفلی نخریر اولنوب و بردکده سلاست طبع ایله سکر مثال  
 تکرار بشکر اراوقیوب نیجه ترقی و احسانلی ایله شاد کام پیور لر ایدی لزال  
 فی الفضل بدر از اهر او فی البدل زجر از اجر استانه علیایه وصول بولدقه  
 هر وجهه منظور پادشاهی اولوب امانت کبرییه سزاوار اولان ذات جمیل  
 الصفا نلی صدارت عظام ایله ممتاز و بین الاقران سرفراز اولمشدر ایدالله  
 دولته و ابد بالعز و القدر نصرت امین بعده ذات خلعتلرینه خیر الخلف اولان  
 دستور ستوده لقا وزیر صوفی محمد پاشا حصار ناپنه و بر پلوب اشرف  
 اوقات



۹۱ اوقات و ایمن ساعات بارگانه کلوب مشهور نام محله نزول ایدوب اسکندریه دن  
قلعه مصره دخول ایدنجه استقبال ایدناره اکریای و کدایه ترقیلر  
ویروب و دست بوس سعادت مائوسلری ابله مشرف اولان امرایه خلعتار  
کید و روب بر مرتبه جلب قلوب پیور مشلردر که تعبیر ممکن دکدر این قدوم  
عزیزینه حمد فراوان ایدوب مؤمن و ارباب دیر متفقاید بلر مقدمه دور  
خیرتاریخاردینلوب ذات کرم نهادلری سبکیه ده برکون اوتوروب ایرتسی  
برساعت خرمد موکب عظیم برله بنوب قلعه یه روانه اولد بلر الفال علی  
ماجر اقدوم محترم اینینه دوشن تواریح لسان غییدن تصدیق اولنوب لفظله  
معناسی متحد اولوب کیفیت حال سعادت مائلترین اخبار دال واقع  
اولوب دولت سعادت امد ۱۰۲۰ بالخیر والسعادة ۱۰۲۰ علی الخصوص بو  
مسودات پریشان تقریرک محردی سهیلی فقیر بر تقصیر کاب کامیاب اینینه  
هر قصیده و تاریخ عرض ابلد کچه کمال سرور و جهور برله نلتقی بالقبول ایدوب  
نوازش خاطر کسیر ایچون هزار تحسین و افرین ابله گاه کند و مزه ترقیلر  
انعام و گاه لطف و احسان دینو بدن فضله خد متنده اولان بهر مند ایله دیو  
کد جکر انعامی ابله شاد کام و التفات مالا کلام ابله مغبوط خاص و عام  
پیور لر دی زمان با امانلری جمله عالمه جامع و خیر و احسان و حسنات  
جلیل الشانلری معارف انامه سایه یزدان اولوب اینینه طبع با کالنده  
صورت غنیمت و احسان متوالی و عیان ایدی لله الحمد و المنة دورت سنه  
مقداری ذات حسنه لری اقلیم مصره والی عالی شان اولوب حکم و عدل  
ابله ممتاز و تحصیل مال پادشاهید جمله دن زیاده امتیاز اولوب هر سال  
نخسته فالده معین اولان خزینه ارسالندن ماعدا دورت سنه یه قریب

مدنہ بش یوز کپسہ دن زیادہ تکلیف غیر معتادہ تحمل ایدوب اول  
خدمت لری دخی علی وفق الرضاء ادا یہ بذل مقدر ایدوب بزکون بر ملت رمی  
دیوان پادشاہیدہ زجر جفا ابلہ خاطرین یقما یوب و بر عامل مکسوری  
مقاری حکمیوب صدق و نیت خالصہ لری بر کاتیدہ جملہ اموری بعون اللہ  
اهون وجہ اوزن کور بلوب نام نامیلری السنہ عالمہ خیر ابلہ مذکور و خدمت  
سعی و اہتمام لر حضور پادشاہیدہ مشکور اولمشدر بعدہ ایالت مزبور  
مماحہ الثرابی کی نچہ تعہدات فاسدہ ارتکاب و اختیاری ابلہ وزیر احمد پاشایہ  
ویر بلوب مصرہ وصول بلوب بولاغہ کلد کہ استقبال ایدن اعیان  
ارکان کج نظر ابلہ باقوب ادانی و ارازلہ التفات ایدوب اہلی عرض اولنبرہ  
زجر و اہانت یوزندن انفعال و یروب سائر اصحاب سعادت سلکنہ سالک  
اولمیوب بت عدل و داد و سد اددن عاری ظلم و جور و فساد ایدی کاری  
اقلیم مصرہ و یردو کی فنا و اہالسنہ ادنی و اعلی یہ و یردو کی جفا اکر  
مقررات اوزن تحیر اولتمق لازم کلسہ مجلداتہ صغیق محالدر و یازلمق احتمال  
دکدر تقریر و تحریری ترک اولی اولمغین بو منوال اوزن اوج سنہ حکومت ایدوب  
حضور پادشاہہ شاکیلر فریاد ابلکین عزل اولنوب خبر عزلی کلد کہ  
جملہ عالم شاد و غممن ازاد اولوب انفصالنہ بو یوزدن تاریخ ایدید پلر و عزلہ رحمة  
للعالمین بونلر د نصبرہ ایالت مصرہ سلطان مصطفیٰ حضرت ثلینک جلوسندہ  
ساحداری اولان لفکھلی وزیر مصطفیٰ پاشایہ و یر بلوب اوج ای استانبولہ  
مکت بعدین و اقبال ابلہ سنہ ۱۰۲۷ جمادی الاولنک او ابلندہ مصرہ  
واصلی اولوب سبکیہ نام منزلہ نزول ایدوب قدومنہ خدای مصطفیٰ پاشا  
عزیز مصر اولہ اباد ابلہ دیو تاریخ ایدید مشدر حضرت حق قدومنی جملہ عباد اللہہ  
مبارک

مبارك و میمون ابلیه امین بحق سید المرسلین والی مشارالیه کند و ۶۲  
ذاتنه بر سادہ دل ادم ایدی احوال عالمدن بجنبر کسنه اولوب لکن اطراف  
و جوانی قرق الی نفر اقارب نامنده احاطه ایدوب اقالیم مصره اج قور دقیونه  
گیرورکی کرشد پلر وارباب مناصبی بیع و شریایه باشلیوب بولشد پلراهای  
مصر ایسه احمد پاشاکی برطالمک پنجه شکجه ظلمندن چقمش و هربری  
خسارت مال و منال جهتمده جان و جگر لری یاغش اپکن بونلردخی زخم برلای  
زخم هربری بر جابه چکوب قیولرنده باش ایاق معلوم اولمیوب سراج  
باشی سنه وارنجه هربری بن پاشا حصمی یم دیور برینه اعتبار ابلمیوب ارباب  
منصبک مثلاً بریسی واروب منصبی اخره بیوردوب بی نهایت مال المش اپکن  
برای مقداری اولورا اولمز بر حصمی دخی اول منصبی بر احرک بر قاج اچقه سن  
الوب اول فقیری معزول ایدوب اعیان ولایت عظیم اختلال و یروب کندولری  
ایسه منعه قادرا اولمیوب کلی اختلاله باعث اولوب و اکثرندن کندولری  
بیخبر اولوق ابله زماننده بر مقدار قیل و قاله سبب اولوب استانه دولتمده  
ستماع اولند قد نصکره ایالت مصر وزیر جعفر پاشا حاضر نلرینه و بر پلر  
سنه پیک بکر می سکر محرمک او چنجی کونی که یوم الجمعة در مسلم اولان علی  
اغا کلوب مصره داخل اولوب و میرلوا صالح بکی قائم مقام نصب ایلشار  
کندولردخی یمن و اقبال ابله قرادن عزم ایدوب شهر ربیع الاولک اونجی کونی  
یوم الاثنین یمن و اجلال ابله اقالیم مصره و اصل اولوب جمله امر و عسکر  
استقبال ایدوب ذات کریم الصفا نلرند احسان وجود و مرجمت و مروت  
موجود اولغله خاص و عام نوازش احترام برله شاد کام اولوب استقبال ییدن  
عسکر و سپاه صغیر و کبیری لطف و احسان ابله بونی بغلی و اسیر ایلشدر

خصوصاً حضور عزت‌نارینه هر وار آن دادخواه اگر رعیت در و اگر سپاه حال‌نارینه  
دیده انتباه ایله نگاه ایدوب حکایت و شکایت‌نارین استماع و حقیقت حال  
صداقت ماله اطلاع نصیحه حقی احقاق و باطلی از هاق ایدوب محله  
کون جواب صواب و قهر و عتاب بر وجهه معیار عدل دن عدول بنظر دبی  
و مقرر سعادت‌نارینه زولد نصیحه دیوان ایدوب او امر پادشاهی قرأت و بیان  
صکره من بعد مملکت‌نارین خلاف شرع مطهر بر امر ک حد و شنه رضام یوقدر  
فرمان لازم الاذعان هر کس شوق و اطاعت ایله مطاوعت ایدوب زمان  
شریفند بر وضع ناسزا صدور ایلامشدر الحق ذات قضیلت انباری علم  
و فضیله مسلم عامه علماء و متفق علیه اعلی و ادنا زمان یا امان‌نارنده عامه فقرا  
امسوده حال و کافه رعایا مرفه البال اولوب دوام دولت پادشاه اسلامه  
صبح و شام دعا و نیایه قیام اوزن اید پلر بعد ایالت مصر وزیر مصطفی پاشایه  
ویر بلوب شهر رمضان متسلم کلوب دفتر دار اقالیم اولان کنعان افندی قائم  
مقام اولوب ضبط و ربط مملکت ایله تحصیل مال ایدوب کند و لر دخی  
شهر مزبور ک یکر می التخی کونی بولاغه وصول بلوب سبکیه نام محله نزول  
میورد پلر و جمله امر او اعیانه خلعتلر کید و روب هر کسه لیاقتلری حسبجه  
شان‌نارینه کون التفات و عطاری اولوب جزیه مجتباری قلوب انام ده  
جا بکیر اولوب ایرتسی کون موکب عظیم ایله بنوب مقرر سعادت‌نارینه  
وصول و سرای سعادت‌نارینه نزول میورد پلر حضرت حق قدوم سعادت‌نارین  
عامه عالمه مبارک ایلیه مشارالیه بر سنه کامل اقالیم مصره حاکم  
اولوب ایالت مصری بونلردن صکره امیر اخور سلطانی اولان وزیر مره حسین  
پاشایه ویر بلوب شهر رمضان شریف کونی کلوب مصره سبکیه نام  
محله

۶۳ محله نزول ایدوب ارتسی کون قلعه یه چقوب ابکچی کون دیوان ایدوب  
والی سابق مصطفی پاشایی دیوان دعوت ایدوب امرادن عبدی بک و ابرهم  
بکی دعوته ارسال ایدوب بریره جمع اولدقده مابینلرند خزینه ایچون بچه قیل  
وقالد نصکره اون بش صندوقه ارضای ایدوب مبلغ مرپوری تسایم ایدوب  
شاه شریفه روانه اولد بئر والی مزبور اگرچه صاحب لسان ادم ایدی لکن  
ضبط و ربط خصوصنده رعایا و بریا ظلمه کشفک همان کند و انصافلرینه  
قالمشیدی سعادتلو پادشاه عثمان خان سفردن عودت پیوردقده بعض  
شاکیلر قعه صونوب فریاد ایلد ککه عزل اولنوب ایالت مصر بوستانی  
باشیلقدن چقان وزیر محمد پاشایه ویر بلوب دفتر دار مصر اولان حسن  
افندی قائم مقام اولوب ضبط و ربط و حکومت ابله تقید ایدوب اخلق  
مخمسیل مالده تصرفات حسنه لر ی ظهور کیشدر وزیر مشارالیه دخی بیک  
او توز برسالنک جمازی لآخره سنک اون ابکچی کونی شو بله نام محله نزول ایدوب  
جمله امر او اعیان و سایر اجنادا استقبالی ایلد ککه جمله امرایه خلعتلر کیدروب  
عسکره ترقیلر انعام ایدوب التیفات ابله جمله عالمی مسرور و حمور ایدوب  
ابکچی کون موکب عظیم ابله بنوب سرای سعادت نزول میوردیلر حق تعالی  
قدوم شریفلرین عامه مؤمنینه مبارک ایدوب ذات شریفلرین صورت  
صلاحه مفسدین دین شریندن امین ابلیه الحق وزیر مشارالیه کمال حلم  
و وقار ابله ارسته اولوب اهالی و اعیان ابله بومرتبه حسن معامله طریقنه  
سلوک ایدوب عامه عالمین قدومندن شاد و خرم ابکن روز کار زور کار  
و چرخ غدارنا همواردن حدوث ایدن خلع پادشاه مغفرت پناه و قعه سینه  
هنوز مدت تولیتلرینی اوچ ای تکمیل ایتدین حین جلوسده عزل ایدوب

بر مرتبه ظلم صریح او باشد که ممکن نجر رد گلدن مخصوصاً بوقوله احباب سعادت  
فی الحال تبدیل و تغییر آمدن خزینة پادشاهه نه مرتبه ضرر حاصل اولد و غی  
استان دولت اشیانده اولان و کلای سلطنت بیلورلر ایکن حضور پادشاهه  
اعلام ابله بوقوله وضع منکر ترک اولند و غی عجبدر خصوصاً اکثر صدر  
دولتده اولان وزیر اقام مصره والی اولوب بودیاریک احوالی معلوملری ایکن  
یانکر همان استقبال شترانیک مخمور لغی دماغلرندن هنوز کئامش ایکن  
بوچاشنیدن خبردار ایکن خلا فیله عمل ابلدکاری امر غریب دکلیدر والی  
مشارالیه دن صکره ایالت مصر سلطان مصطفی خان ولی حضر نلرینیک  
صاحداری اولان وزیر ابراهیم پاشایه ویر بلوب شهر رمضان شریفک بکرمی  
ایکنجی کونی سبکیه نام محله طلوع ایدوب ایرتسی موکب عظیم ابله قلعه جبله  
نزول بیورد بلربو اوج ایکن ایچنده والی سابق بودکلو استقبال ویرمش ایکن  
و عوم عسکر مقابله همان ترقی تذکیر لرنی اخراج ایتدوکی ساعت همان  
کمی یه جان اتوبینه استقباله جان اتوب کئمشکردر بو ایکی استقبال هر بری  
اوز نیک عثمانی یه قریب ایکنجسی بکرمی نیک اچیه اولور خزینه یه ضرردن  
ماعداسایر عماله و اهل مناصبه و جمله رعایا و برایایه حاصل اولان مشقت و تعب  
طورسون ابراهیم پاشا دخی برسنه والی اولوب عزلندن برای مقدم استقبال  
ویردی شهر رمضان شریفک یدنجی کونی استانه دولتده بکچیری اغالغندن  
چقان وزیر صاحب عطا مصطفی پاشا حضر نلرینه ویر بلوب شهر مزبورک  
یدنجی کونی منسلم مصره داخل اولوب طرف شریفلرندن صالح نیک قائم مقام  
اولوب شهر مزبورک بکرمی ایکنجی کونی یوم الخمیس بین اقبال ابله سبکیه نام  
موضعه نزول بیورد بلر حق تعالی و تبارک قدوم سعادت لرنی مبارک ابلیه امین  
الحق

الحق والى عالي جنابك جو دو عطا بله نام نامی دخی مصره گلزدن مقدم ۴۳  
مصره ولوله صالحشیدی عسکر مصرایسه فی الجمله کرم امتشام اولان برك  
قولی و قربانی اولغله استقبال ذات کرم ماله بر مرتبه ادم استعجال واستقبال  
ایلمشدرکه ممکن تحریردکلردولتلولر ایسه طیا نوب ویریک ویا خود معقول  
مرتبه سنی کورمکه یوجهله امکان قالما مشدرمکر بالذات صاحب ملک  
اولان قانون قدیمه عمده دقت ابلیه بومنونال اوزن عسکر ترقیاریتی الو ب والی  
ولایت اولان صاحب سعادت بو استقبال غایله سنیدن اولاکه محلول  
دوشده ویزوب بوغدن خلاص اولالم دیر ایکن هنوز اقایم مصره دخوللری  
الشمس یتیم کون اولوب خصوصا اقایم مصرک بو فصلندن ولایت حاکمه  
محتاج اولوب مضار فنک زمانی و خزیننه نک تحصیل اوانی ایکن ناکاه بر مسلم  
ظاهر اولوب ایالت مصر قره علی پاشایه ویر بلوب عیسی بکی قائم مقام  
ایلمشدر امر پادشاهی اوزن مسلم وقایم مقام امر پادشاهی بی صوندقه او پوب  
باشلری اوزن قویوب مسلم وقایم مقام اولان دولتلو یه خلعتلر کیدروب  
امر پادشاه عالمینا هکدر دیو جمله مقابله دفترلری تسایم ایدوب وقایم  
مقام منزلنه اینوب خبر اقایم مصر ایچنده شایع اولدی همان اول ساعت  
عسکر بنوب بزم استقبال ترقیاریتیری ویر وک دیو اقدام ایدوب مصطفی پاشا  
دخی ترقیاریتی ویزوب خلقت معقول بلنلرندن بلزی دخی چوق اولغین  
بو استقباله دخی کتیک صداسی ظهور ایدوب بو حالده عرض پادشاهی ابله  
مقید اولان اختیارلره کوچ کلوب بونه خالدربو بله ینه خزیننه پادشاهک  
نصیفی کیدوب عیاذا بالله تعالی ارسالییه ناقص اولوب خزیننه شمد بکی حالده  
اون صندوقی نقصان اوزن اولوب والی اولان دولتلولر کند و سالیانه لرینی

فانوب هم كند و عرض نريني وهم جمله عسكرك عرضني سترايدرايدوكي جمله  
عسكرك معلومي اكن شمدي براستقبال دخی و پور بلورايسنه ارساله ابيكيوز  
بيك التوندن زياده ناقص اولق مقرر در ديواعيان ولايت و جمله عسكرك على  
العموم قاقوب ديوانه جمع اولوب ولايت قاضيسي وساير علما و مشايخ  
حضور لنده مصطفي پاشا دخی ديوانه دعوت اولنوب انلريزم علاقه من  
قالمدی امر پادشاهكدر ديوچقمده توقف ايدوب عسكرك عموم اوزن هجوم  
ايدوب خواه ناخواه ديوانه چقار دوب البته سني كئمكه قوماز ولايت پايمال  
اولوب خزينه احوالی مشكل اولور دولتلو پادشاهمزه احوالمنزى تفصيل  
اوزن محضر ايدوب اعلام ابدلم خاشا كه دولتلو پادشاهمزم ملكتنى بوبله  
خراب اولد و غنه رضای همياونلري اوله تفصيل حال عرض اولنسون امر  
همياونلري نه وجهله صدور ايدرسه امر و فرمان پادشاهكدر ديواقدم  
ايلد پلر و خواه ناخواه اليقود پلر في الحقيقه باعث و يادى اولناره نان شاهي  
حلال اولسون محضر ابله هر بلوك دن برر اختيار تعيين اولنوب استانه  
دولته وارد قده و كلاى سلطنت اولان دولتلولره و شيخ الاسلام حضور نه  
ملاقات ايدوب غرير اولنان تفصيل بالتام معلوم اولد قده بي اختيارا كرمفتي  
وساير علما و جمله وزرا في الحقيقه ارباب مناصبك بوبله سرعت اوزن تبديل  
و عزلندن دولت عليه به نه مرتبه ضرر لر ترتب ايدوب خصوصاً رعایا  
و براي پايمال اولمشلر در بارك الله يوزلري اق اولسون پادشاهك اكمكي جمله سنه  
خلال اولسونكه كند و نفع نريني ترك ايدوب محضاً دولتلو پادشاهمرك  
حزينه سني و نام و ناموسنى صيانت ايلمشلر بعد دولتلو پادشاهه احوال  
ناخيس اولند قده عقل سليم و طبع حليم بر كائيله في الواقع بو محذورات معلوم  
دكل



۶۰ دگل ابدی معقول و مناسب رأی صایب اولمش دیواستانه دولتیه دارالسعاده  
اغاسی اولان معتمد الدوله السنیه حاجی مصطفی اغا حضر ثاری دخی وصول  
بولوب دولتلو پادشاه کیفیت حال دن سؤال و تحقیق د نصکره مصطفی پاشا  
قوللرینه بعض اعداسی سببی ابله خلاف واقع انها پلشرا اول قوللرینک اول  
اقایمه اولان حرکات حسنه سنی تقریر ابلد کده دولتلو پادشاه خیر دعایدوب  
فی الحقیقه مزبور حقنه کمال استقامت و دیانت و صد اقتنه علم محیط اولمشدر  
دیویالت مصری کماکان ابقایوروب اپکی ثوب خلعت فاخره سلطانی  
وبر شمشیر عدوت تاثیر ارسال اولنوب اقلیم مصرک غنی و فقیر صغیر و کبیرینک  
مسرت قلوبنه بادی اولوب خاص و عام دولت پادشاه اسلامه صبح و مسا  
دعا و ثنایه داعیلر در انصاف بودر که بوصاحب سعادتیه کورد و کومز احلاق  
و حسن و اشفاق نظیری اولان صاحب سعادتیه نادر کور بشدر هر کسک  
شاننه کون اگرام و قدر و عنوانته مناسب رقت و احترامنی در بیخ اپلیوب  
خصوصا تحصیل بیت المال بر مرتبه اجتهاد لری و ارایدی که ممکن تعبیر دکل  
ایدی ماه بپاه قول طایفه سنک و سایر مشاهره خوراک مواجیلرینی ای کامل  
اولمزدن مقدم بیکسور و یوروب چرایه و علیقلرین احسان ایدوب خصوصاً  
اهالی حرمین شریفین فقر اسنک سالیانه و جرایه لری وقت و زمانیه ارسال  
ایتمه جد و جهد لری بی دریغدر بعد و الی مشار الیه د نصکره ایالت مصر  
وزیر ظالم پیرام پاشایه ویر بلوب بیک او توزیش سنه سنک رمضان شریفنه  
بولاغه وصول بولوب اعیان و ارکان جمله سنی استقبال ایدوب امرایه و سایر  
بلوک اغالرینه خلعت فاخره کید و زوب کمال بشاشت و احسان و التفات  
اپلیوب یرتسی کون بمن اجلال ابله بولاقدن نوب قلعه یه تزول ابلد پلر

حقیقت حال بودر که یقین زمانه بوبله بروز روشن ضمیر این و ارکانی منتظم  
 قیوسی و قوللری مکمل صاحب دولت کور لما مشدر بعد ایالت مصر استانه  
 هرش استیام پادشاهیده امیر خور که بر منصبیله سرفراز اولان وزیر خجسته  
 تدبیر محمد پاشای روشن ضمیر جنابنه صدقه اولنوب شهر ذی الحجته نیک بکرمی  
 بدنجی کونی ویر بلوب شهر محرمک بکرمی او جیحی کونی فی سنه ۱۰۳۸ مسلم کلوب  
 صالح بکی قائم مقام تعیین بیور مشدر ستوده صفائلی دخی بمن اقبال پله شهر  
 صفرک دور بدنجی کونی بندر اسکندریه بیوصول بولوب مهمات لازمه لری  
 تدارکندن صکره جانب مصره عزیمت بیور دپار و جمله عسکر استقباله  
 چکلوب وارد قده اعلا و ادنایه التفات کریمانه لرین مبذول بیوروب  
 بوجه معتاد ترقی انعامیله خاطر لرینی شاد ایدوب و سبکیه

نام محله وصول بولوب اولیکلدوکی اوزن جمله

امرایه خلعتار کیدروب نظر التفاته

مظهر بیور مشدر

ثم الكتاب بعون الملاك الوهاب في غرة ذى الحجة الشريفة لسنة اثني واربعين  
 ومائة والى يد الحقيرو الفقير ابراهيم من متفرق كان دركاه على المأمور  
 بعمل الطبع بدار الطباعة المعمورة في البلدة الطيبة قسطنطينيه دامت زينة

عمارتهالى دامن القيامه



# تاريخ مصر القديم لسهيلى افندى

## بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

ابتدأت الثنا باسم الله وهو ائى لا اله سواه حق حمدى لواهب الافكار  
عين شكرى لموجد الآثار ايس محى الممات الا هو ايس معطى الحيات الا هو  
جل سلطانه خداوندى يو قدر ائىك وزير وما نئدى ذاتى اى قديم وواحد و  
وحد بنه يوكون شاهد در ثم نمى السلام والتسليم لجناب النبى بالتعظيم  
سيد المرسلين والاخيار من يسمى باحمد المختار جملة احباب وتوابعينه تمام  
قل صلوة وسلامه اكرام رضى الله عن سيرتهم وهدانا بحسن سيرتهم  
شريف حمد وسپاس واطايف شكرى بى قياس اول مالك المالك واهب  
للامال جليل الجلال واجب الاجلال وپادشاه بى زوال عميم النوال عالم  
الغيب والشهادة الكبير المتعال جل شأنه وعام نواله ولا اله غيره حضر ائىك  
حضور عزته سزادركه نه طاقة نفس ناطقه برله استيفاسى مقذورونه  
قوت مدركه ايله استقصاسى بيسوردر مدع بدايع صنايع نا محصور بى  
اتقضا الله الذى رفع السموات بغير عمد ترونها مالك المالك بى انبازداناى  
علوم

۴ علوم عالم را از خالق مخلوقات عالم ایجاد و تکوین و رازق موجودات سموات  
و ارضین بت خدای خرد بخش و روزی رسان پناه فقیران کس میکسان  
حضرت نه شایسته و حلیق در که عقول تاریخ دانان دانا کمال ذاتی ادراک  
ها جزو قاصد و هوش دراک اهل ادراک اسرار هونند مد هوش و مقصد در  
ارادت از لیه مقتضا سنجه حرفیندن عبارت بر امر محقق الا اشارت ابله جمله  
جهان اشکار و نهائی پیدای ناپیدای عدمدن وجوده کتوردی و کنت کنز  
مخفیا فاحبت ان اعرف فخلقت الخلق لا عرف منطوقه سنه مطابق کند و  
وجود پر فضل وجود نه برهان با هر ودلیل جلیل ایدوب و مشیه جلیه  
بدیقه المتریه مستدع اسجه و لقد کرمنا نبی ادم مضد وقه سنه موافق عالم  
جسمانیدن نوع انسانی تجیل خطاب و نثر بل کتابنه قابل و ودیعه بدیعه سنه  
حامل اولمچون مجموع مدعات و محدثات اوزرینه تفضیل ابلدی و یا ادم  
خلقت الاشیاء لاجلک و خلقتک لاجلی منطوقه وجه جهانی انسانه طفیل  
و انسانی کند و یه مبدئ میل ایدوب اسلوب قوم و احسن تقویم اوزن خلق  
ایدوب اطوار حقیقه ابله تکمیل ابلدی الایه و تلك الرسل فضلنا بعضهم  
على بعض مدلولو انجه انبیای جلیل الشانی و رسل رفیع المکانی افراد انسانیدن  
دلالت طریق قوم و هدایت صراط مستقیم ایچون اعزاز و نهابت جلالیه  
صرف از ایدوب ذات بی همتا سنه بعضنی حبیب مجل ابلدی و رفوج  
لؤلؤک کالانعام بلهم اضل مقتضا سنجه مطرود بارگاه سمد بت ایدوب فرقه  
اولی ان الابرار فی نعیم ابله مبشر و زمره آخری وان الفجار فی جحیم ابله مقهور  
و مد مر قلمدی و توفی الملائک من نساء نفه و منجه عبادتدن بعضنی فروخت ابله  
لایق تحت و تاج ایدوب السلطان ظل الله یأوی الیه کل مظلوم مضبوطه

لك سلطنت لازم التجهيلنى كند وعظمت عديم العد بلمته ظل ظليل ايدوب  
وتعز من تشاء موجبجه ثروت مال ومنال ايله اعزاز وزفعت جراه ايله ممتاز  
ايدوب وتدل من تشاء مفه ومبجه اراده بي تخلفندن بعضى حاجت وافتقار  
وعدم اعتبار ايله حقير ومحتاج ابلشدر غابت عقول عقلا مبادى اشراق  
جمالنده حيران ونهايت فحول بلغا وادى عرفان تقدير بي تغيرنده واله  
وسر كرداندر قوله تعالى وما اوتينم من العلم الا قليلا نظم از دل ودست ما چه مى  
ايد كه سپاس خدای راستايد نعت سلطان انبيای كرين وصلواته از كليات  
ونجيات مسكينة النفحات اول رسول كريم ونبى واجب التعظيم فاتحة فايحة  
رسالة رسالت غنچه خوشبوى كلشن فصاحت بلبل خوشنواى وما ينطق  
هن الهوى طوطى دستان رسالت سترى ان هو الا وحي يوحى ناصب رايات  
كنت نبيا وادم بين الماء والطيب مطهر عظيم البركات وما ارسلناك الا رحمة  
للعالمين نظم اول در صيب نظام عالم تاج اتم وامام عالم سر چشمه جوى  
تم فاندز تو باوه بوستان فاصبر فهرست جريد جلاليت شهيدت قصيد  
رسالت خاتان سيرى مع الله لولاك لما سير زنه شاه محرم حرم وصول وما محمد  
الارسل متكلم سرود ما عرفناك ومتنم ترانه ما عبدناك خورشيد تابشير  
صبح والضحى بدر شب قدر والليل اذا سجي مسند نشين سرا پرده دنى فتدلى  
سلطان چار بالى قوسين اوادنى مظهر جمال با كمال صفا حضرت  
محمد مصطفى عليه من الصلوات از كاهها ومن النجيات انماها روح پرفتوحه  
اولسونكه اشعه مجزغى رسالتيله قيام ساعته دكن جمله جهان غايت  
صفاده وشعشعه عالم اراى دالتندن ساعت قيامته دكن جنان اهل ايمانك  
ضبابى نهايت زباده در نظم اى برج شرفه طالع سعد زاميله امين صادق  
الوعد

الوعد اولسك قوله اى سراج وهاج هر تاج سرا وزن درة التاج محف كتبت ۴  
اى رسول افصح نعتك له طرف طرف موشع نه نحو او قودك اكر خدنه صرف  
بلدك قوم على حرف بر حرف به فضاله افضل رسل سن عالمه هادى سبل سن  
مجرم قوله عنایت ايله بوعا جزه سن شفاعت ايله بخاك دردولتک طفیلی  
محتاج شفاعتک سهیلی زین ایلر ایکن یوزک جهانى ظلمته قومه اونا توانی یوز  
پیک صلوات عاشقانه اول روضه پاک دلستانه صد چند سلام بی نهایت  
احبابکه الکه تمامت مدحت پادشاه ظل الله چون ذکر محامد شهنشاهی  
لواحق منمات سنیاس الهی درولو زام مهمات ستایش رسالت پناهیدند  
علیه صلوات الله تعالی بغير التناهی لاجرم نظم قلم راجو غریرا بنهار سید بدیخ  
شاه والار سید بیای قلم دستگیری کنیم که درو وصف سلطان دلیری کنیم بکن  
سرفرازی بتاج سخن ولی نام شه درة التاج کن نثر خصوصا استان خلافت  
اشیان سلطانی و دودمان سلطنت تو امان عثمانی دام سلطنتهم مدی الا زمان  
ظره ارای عروس نصفت و طغرا پیرای ناموس خلافت در اول امانت کبری  
وریاست عظم ايله مشرف اولان اساطین سلف و سلاطین خلف شریعت  
شریفة بیرواج و اول طریق مستقیمه سلوک ايله حسن انتهاج و یروب اولیک  
الابران افتد او اقتفاء نار لرینه اهتد ايله اطفاء نوار ظلم و ضلالت و اظهار  
نوامیس عدالتی لازم ماهیت ایالت بیلوب خصوصا سطح سریر سلطنتی  
جمال عالم اراسیله مزین و راسته و اورنگ خلافتی بمقدمه هایونلری ايله  
پیراسته قلان بیت جوا بنخت دارای کشورستان جهان دار سلطان  
صاحب قران نیرا نیر عز و اقبال دری ککو کبه جاه و جلال ناصب لوای  
السلطان ظل الله فی الارض حافظ بلاد الله بالسنة والفرض مصداق کریمه

بختی بر حجتی من پشاه فایز بدرجه عالی ترفع درجات من تشاء سلطان  
 سلاطین زمان سلطان مراد خان بن سلطان احمد خان اعز الله سرور المالك  
 بوجوده و انفاض علی العالمین آثار عدله وجوده کل امانی و امالی کاشن سلطنت  
 و کامرانیه متنسم و بلبل سعادت و اقبالی زهتگاه شادمانیده مترجم عطف  
 دامن دوائی ذیل بقایه متصل و دست حوادث زمان بارگاه کیوان نشنبا هندن  
 منفصل اولوب عرصه سراوقات و اجلال و ساعده عز و اقبالی هموان  
 مهر نسیم تأیید سنجانی و مطرح شعاعی بارقه یزدانی اولمادن نظم تالبد بر دم  
 اولماسن خالی بالنبی و قدس العالی در سبب تألیف تاریخ ارینده کان انجن  
 اخبار و پیرینده کان چمن اخبار عالمان علوم اخلاف و متابعان تواریخ اسلاف  
 اولان اخبار احیان کالشمس فی وسط النهار هوید او اشکار در که علم تواریخ  
 و محاضرات که حقیقت زهت خواطر و تسر الناظر و فن آثار و نوادر موشح  
 صدور بادی و خاطر در بناء علی هذا احوال مصیبتی کبی بر احتلال اولان  
 کلمات مشوشه الخلالک محرری و مسودات پریشان حالک مسطری غبار  
 استان ذوالمالی سهیلی کاتب دیوان عالی او ان صببای عببامثالین الی هذا  
 الان نفود عمر عزیز الوجودی تکمیل ملکات تقیضیه نحوینه صرف و تحصیل  
 محملات نینه سمتنه عطف ایدوب نکا تراشغال و نوافر فکر و خیال طبعه  
 کللال و زهنه ملال و یردیکه نفحص اوراق تواریخه مابل و تفتیش قصص  
 و حکایا که مذهب سجایا در انواع فواکه حکمت امیز و آثار صبح عبرت اندیز تناول  
 و تداولنه دست رس بولوب خصوصاً تاریخ مرآت الزمان و ابن حلکان  
 و خطط مقریزی و تاریخ صفدی که اصول اکرام خلفا و ملوک بیانده و تفصیل  
 بلندن و خطط و سلوک که نظم نظم در ردین مرغوب و نیری عقد کم ردن خود در



بوجود آختر نصب عین و مظہر نظر اولد قدر خاطر فاطره بو خاطر و سوسود ای  
پوشود ابادن اولد بکه مخدون مزبونک لباس عربی سن قبای زرکش زومی  
مبدل و سمت نظم طرز رومه منقلب و محول قلم لکن زمانه ده فضل و معارفه  
قلت التفات و صاحب حیثیت اولان ارباب هنر زاویه نسیانده ملقات اولوب  
محصنا اظهار اثار رشید هدف سهام طعن سفوای پلید اولمقدن غیری  
مفید اولماغین سر رشته مقصود قبضه تصرفه داخل اولد و عندن  
افصای مراده واصل اولیوب جمال مطلوب نقاب احتجاب محبوب فالمشدی  
لکن المنة لله تعالی بت صیاد فاراضیح تحت از مطلع مثادی دمید بنده را  
از بند غم هنگام زادی رسید بوایام همایون و هنگام میوند آقام مصر  
نادرة العبرک زمام عدل و نظام و عنان فیض و بسط انامی بوبله بر جوهر  
وجودی عرض غرضدن مبر اوهر خالده طالب رضای مولی اولوردستور  
کاردان عادل و مشیر در یادل بی معادل اصف رفیع القدر کردون اساس  
وزیر قضا قدر و قدر شناس کزیده وزرا و تاج سر امر امصطفی پاشایسر الله  
مایرید و مایشاء بوبله بردستور و صاحب هم و کرم پرور ملک منظرک  
دست مجیدنه تقلید ابدلی عوما وجود مسلمینه حیات تازه حاصل  
و قلوب مؤمنینه سرور بی اندازه واصل اولوب زمانده اهل صلاح و سلامت  
و اواب رشد و استقامت درجات رفیعیه رسید و خرب شر و ضلال سر  
نکبت مائلین کریبان ذلته کشیده در چون چشم ضریر بوزمان امان مشاهده سیله  
قریر و نظراعی بووان لطیفی کورمک ابله بصیر اولدی دل پراضطراب  
کند و نفسنه بویردن خطاب ایدوب شعرو ساعدنی دهری علی مالجه و ابدنی  
بالطالع النعمی اسعد دیکر حمد الله کم دلا ذوق و صفاهنکامیدر صد رکامل دوز

لظهار هیزایا میدرومد که قونده اولان افعال حسنه اظهار و کین کونله مستتر  
 اولان الفاظ مستحسنه اشکارایدوب بوبله برکامل عیار وزیر کرم شعارک  
 استان اسمان مثالنه رویال و بوسنب ابله عرض حال و اعلام مافی البال ابد سن  
 چون بال پرالتهاب و دل باضطراب مثنوی بوکلام شریفی کوش ایتدی جان  
 و دلدن اودم خروش ایتدی حضرت خاتمه نال ایدوب اصف عادلہ دعالی  
 ایدوب دیدم ای پادشاه بی همرازق حی عالم و دانا صدر دولت مدان ابله  
 نظر قلبی ایننه سینہ و پر مه کدر دایا لطف کیله شاد ابله ایکی عالمه بر مراد ابله  
 نصرت و قدر ابله مظفر ایدوب جمله مأمولنی مپسر ایدوب صدر دولتده  
 برقرار ابله بخت و عزنده پایدار ابله اوله عمر و سعادت قایم انقراض زمانه ک  
 دایم پس همان مشارع شروع شارع و ابتدای کتب کتابید مسارع  
 اولوب حضرت حکیم خلاق درگاهندن تضرع و ابتهاال ابله رجاء و لنور که  
 خیر ابله اختتام و احسن وجه اوزن اتمام مپسر اولوب منظور نظر وزیر رجسته  
 خصاله واقع اولغله و نام نامیلرینه مقرون اولوب شرف بولغله مس الفاطی  
 زرکامل العیار و معانی پرعیوب صبر معتبره سی التفات و اعتبار بولا کر چه  
 حقارت حال عبد ضعیفه نسبت مجاسر تصنیفدن تک تألیف اولایدوکی  
 شایبه رسیدن معرادر لکن دستور کرم موفور حضر نلرینک منظور نظر کمیای  
 مثالری اولغله مقبول جمهور اولمق داعیه سی بوجسارته باعث و اقدامه  
 سبب حادث اولوب درة البتیمه فی اوصاف مصر القدیمة نامیله معنون اولدی  
 و خاص و عامک فهم واذعانه اسان اولمق ایچون من بعد نقل او تبحق توارنج  
 و حکایات ایرادنده سجعله انشائی و عربی و فارسی کلمه لردن مرکب اولان ادای  
 بلیغ ابله املائی مناسب کور میوب ترک اولندی و من الله الاستعانه فی کل  
 الامور

الامور واليه البعث والنشور امام المحققين واستاد الموزنين استاد ابراهيم  
 ابن وصيف شاه المكاتب كتاب اخبار مصر ووعجايبها ده دیر که مصر قدیمه نام  
 نامی امسوس در و اول کیمسنه که مصره مالک اولدی نقراوش الجبار در این  
 مصرایم الاول ککامیل بن راویل بن ادمدر علیه السلام تمشدن زیاده  
 ککسنه ابله بندی بنی غریب دن جمله جبار را اید پلر زرا اولاد قایل اید پلر و اولاد  
 قایل دن فرار ابلش را ایدی ونبی قایل انره غالب اید پلر لایزال سیر ایدرک تا نیله  
 اقام مصره و اصل اولد پلر و وسعت بلدی و حسنتی کوروب غایت بکنند پلر  
 و اقامت ایدوب محکم بنار اید پلر و نقراوش مصری بنا ایددی و اتاسی  
 مصرایم ایدله نسمیه ایددی صکره انی ترک ایدوب شهر امسوس بنا ایددی  
 و بو نقراوش علومی راویل بن ادم علیه السلام مدن اخذ ابلش ایدی پس  
 اعلام بنا ایددی و اساطین قائم قلبدی و مصانع دوزدی و معادن استخراج  
 ایددی و طاسمات وضع ایددی و انهار شقی ایدوب مدن بنا ایددی و هر  
 علم جلیل که اهل مصرک الندی جمله نقراوش و احبابندن ایدی امام  
 المحققین سلطان المفسرین ابن کثیر حضر نازندن منقولدر که اول ارض مصره  
 اولاد ادم علیه السلام دن داخل اولان شپت علیه السلام در برادر زاده لری  
 ایدله کلوب شپت فوق الجبل ساکن اولوب اولاد قایل اسفل و ایدله ساکن  
 اولد پلر اول زمان مصره ایلول دیونسمیه اولنوردی و قدوة العلماء الافاضل  
 مسید الاعالی شریف الشهابیل حسن بن ابی محمد عمر العباسی الهاشمی المعروف  
 بالصفدی اقام مصر حقهده یازدوغی تاریخنده صاحب تاریخ که میر ابن حریر  
 طبریدن نقل ایدله روایت ایدر که اقام مصره طوفانندن اقدم تعمیر ایدوب  
 ساکن اولان برکسنه در که نامنه قفطرم بن راویل بن قایل بن ادم علیه

السلام در وونلارون یدی نقر در که جمله نك اولی و حکومتده اگلی نقر اوش بن  
بنامیل در ۲ نقر اوش ۳ مصر ام بن نقر اوش ۴ عیقام کاهندر که حضرت ادریس  
بونک زماننده سمایه رفع اولندی ه عریا قدر که هاروت و ماروت بونک زماننده  
حکومت قضایه ابتلا ایله قضایه اوغراد بلر ۶ لوخیم در ۷ خصایم ۸ هوصال در که  
نوح علیه السلام بونک زماننده بعث اولمشد و ۹ تدرسیان ۱۰ شمرو د ۱۱  
نوسیدن ۱۲ شرناق ۱۳ شه لوق ۱۴ سوریده ۱۵ هر جیب ۱۶ مناوش ۱۷ اقروش  
۱۸ ارما پلنوس ۱۹ فرغان در که طوفان بونک زماننده اولوب دیار مصر که  
کلپسی خراب اولوب معالم و عجاپیدن برنسنه قالدی و طوفانندن اول مصره  
تغییر لسنه قومندن صکره مالک و جام اولان نقر اوش شهر اموسی بنالیدوب  
ام البلاد اولمغیله بین الجمهور کرسی المذک نامیله موسوم ایتدی هر کیمکه مالک  
العهد اولور سنده ساکن اولوردی و بومدینه امسوسی بنالیدن کاهن ماهر  
اولوب علم طاسمات و سائر عجایبات و نازنجات اول قدر غریبات ایجاد ایلدیکه  
حقوله خیرت و پر سطر مدینه ده ابکی صنم وضع ایتدی هر چنکه بر سارق کسه  
بو ابکی صنم مابینندن کجک مراد ایلسنه بکپسی بزیره کاوب حرینی صقار لردی  
امسوس بوبله بر شهر عظیم ایکن بی نام و نشان اولمغه باعث اسکندر در  
دریانی کسوب حصملرنی غرق ایتمک ایچون اقتد قده بحیره اسکندر بونک  
تختنده قالوب غرق اولوب رسمی فنا یوارمشد و واجی ذکر باصغله بلور  
سزا اولمشد و امسوسک یری حالا منصوره دید کبری شهر انک یرنده بنیاد  
اولمشد و فام مصر قدیم دید کبری شهر که جیزه طرفنده اهرام طاغرینه  
قریب ایدی انی طوفانندن صکره حضرت نوح علیه السلام اولاندندن  
مصر بن پیصیر بن خام بن نوح علیه السلام بنا ایلمشد و انکیچون با نپسنک نامیله  
موسوم

موسوم و مشهور اولمشدر و جبار به طا پنه سی مصر اقامینه طوفانند  
اول مالك اولوب حكم ايندرك اقدمى و ملك اعظمى تبليلى در كه بونك اوغلى  
مصر امدر مصر قديمى بنياد ايلين وهله اولى ده تفهيم ايجون بو وجهله  
ناخيز اولندى بوندن صكره هر برينك تفصيل احواللى شرح و بيان  
اولنور بو تفصيل طوفانند اول اقليم مصر ده در فصل اول نبليلى يوز سگسن  
ميل حكومت ايدوب عمر سوردى وفاتنه قريب ملكى اولادنه تقسيم ايلدى  
مزبورك اوج اوغلى وارايدى برينك نامى نقر اوش وبرى مصر ام وبرى عيقام  
ايدى بعد الوفات كند و برينه اوغلى نقر اوش باباسى برينه حاكم اولد قده بالاده  
ذكر اولنان شهر امسوسك تمامنه شروع ايدوب نچه عجايبات پر عبر ايجاد  
ايدوب تمام ايلدى مزبور سحر و طلسمانده ماهر و علم سيم او نارنجاقه قادر اولمغله  
جمله شياطينى امرينه مسخر ايدوب حكمنه رام اولمش ايدى روايتدر كه بحى  
محيطك ماوراسنده بر جزيره ده صارى باقردن بر قلعه بنا ايدوب شياطينى  
سحر ايله اول قلعه ده ضبط ايلشدى و بر عظيم سرير پيدا ايلدى هر چنكه  
لطرف عالمى كشت و كذار ايلك استسه اول شياطين جمع اولوب سريرى  
بوينلرى اوزينه كتوروب عالمى سير ايدوب ينه بحى محيط وسطنده اولدوغى  
قلعه يه كتورور ايدى بو منوال اوزنه بر نچه سال عالمه حكم ايلدى عمرى اخر  
اولد قديرينه اوغلى نقر اوش مالك الملك اولدى بودغى باباسندن وارث  
اولدوغى علومده عجايبات متنوعه اظهار ايلدى جمله اثار غريبه سندن  
اولدوغى مدينه ده بر نظامدن عمود اوسننه بطاير صورتى رسم و تصوير  
ايلشدى هر چنكه ملكى قصدنه بر طرفدن عد و ظهور ايلسه همان اول  
طايركون طوغدوغى ساعتده اپكى كره صوت عظيم ايله فرياد ايدردى و انك

اوازندن متنبه اولوب حاضر باش اولورل ایدی و بزنجاس مجلادن برمنار  
پید ایدوب اول منارک اوسننده دائیابر بلوط اکسک دکل ایدی برقریه خلقی  
صویه محتاج اولسه لکوب اول سحابدن دعا ایدوب طلب ایدر لردی عظیم  
یغمور یغوب قریه لری ری اولور دی و اولدوغی اقلیمک حدودنده عظیم  
منار لربنا ایدوب اول منار لر صاری محلسدن و ایچلرینی محوف ایدوب و کهریت  
ایلاط اولدروب اوزر لربنه اتش روحایلرینی موکل قلمشدی همانکه بر طرفدن  
دشمن ظهور ایدوب کلدوکی حینده اول منار لردن عظیم اتش لر صاچلوب  
جمله سنی هلاک ایدزدی دشمندن امین اولمشلر ایدی بر عجبیه دخی بودرکه  
بطرس طاغنگ اوسننده بر عظیم منار ایجاد ایلشدی که دائما اول منار دن  
برنهر جاری اولوب اطرافنده اولان قراوبلاد صوار بلوب زراعت اولنور  
ایدی علوم الهی برکاتنده القدره قلله و بو اثار عالمده باقی و نمایان ایدی تا طوفان  
نوح بنی علیه السلامه فنا بولوب اثار لری محو اولدی و روایت اولنور که  
نیل مبارکک بوللارینی اصلاح ایدوب بلا دنوبه یه ادملر ارسال و مهندس لر  
گوندر وب نیلک اجر اسننه سعی ایدوب و نیل اوسننده شهر لر و کواپلر  
و باغلر دیکوب عمارت منیکه سعی ایلشدن و سیاحت ایدوب نیلک منبعی  
اولان محله واروب تا خط استوانک ماوراسنندن کوردیکه برسیاه دریا  
زفته بکر اول بحر سیاهک اوسنندن ایجه ایجه اپیلک کی اقوب نیله کلور  
وجبل قمرک التنه کیوراندن چقوب بطایحه دوکاور و انده اولان تماثیل  
بونک ایجاددی دردی لر بو منوال اوزن سکسن نیل عمر سوروب و کیروش شهر  
امسوسه کلوب کند و فارغ اولوب ملکی اولادنه تقسیم ایلدی بعده وفات  
ایلدی اولادی جسمی تدهین ایدوب و برالتوندن تابوت ایچنه قویوب و بر  
طاوس

طاموس دوزد بلر کوزلری ابله مصفح و جمله کوزلر نی ایچنه قویوب ۷  
 دفن ابلد بلر و حشرات ارض تعرض ایلمیه دیو عظیم طلسم ابلد بلر بعد یرینه  
 قرنداشی مصرام متولی اولدی و مصر قدیمه ننگ بناسنه شروع ابلدی  
 چونکه ملک عالمه مالک اولدی بوداخی باباسی ملکنه مالک اولدی علم کفانت  
 و علم طاسماتده ماهر و سحر و نار بخانده انواعنه قادر اولغیله شهر مصرک  
 قپوسی اوستنده بریاض مرمرده قازدرمش ایدی که بن که مصرام بن تبلیلم  
 تحقیقا مدینه مصری بنا ابلدم و ایچنده نجه طاسمات صادقه ایجاد  
 و طیور ناطقه ابداع ایدوب سیروس سیاحت ابله تامنیع نیل اولان محله واروب  
 نیل مبارکی بومالکه ایصال و اجر اسنه سعی ایدوب نجه قنطره لر و جسر لر  
 بنا ایدوب نیلک جریانته مانع و سد راه اولان جبالی قطع ایدوب اوتوز نیل  
 وجه ارضه سیاحت ابله ملک عمارینه سعی ابلدوم دیو تفصیل اموری  
 شرح و بیان ایش مدت مدیده عمر دن بهر مند اولوب بعد الوفات یرینه  
 قرنداشی اولان عیقام ملک موروثنه صاحب کلام و قائم مقام اولدی بونک  
 دخی علم طاسمات و کفانتده و سحر و نار بخانده مهارتی اولغیله انواع عجایبات  
 ایجاد ابلدی جمله غرایباتدن منقولدر که محیر عقولدر غریبه مزبور عیقام  
 خط استوانک ماوراسنده مکان ایدنیوب جبل قمر دبد کبری محل که نیل  
 مبارک انک اعلا سندن نازل اولوب اقر باقر دن انده متین قلعه بنا ابلدی  
 ونیل مبارک ایچون سکسن بش شمال وضع ابلدی ونیل مبارک اول  
 تمثال لری ایچندن لوله مانند اقردی و مختنه بر حوض عظیم بنیاد ابلدی که  
 نیل انک ایچنده طول قدن صکره طاشوب ارض مصره ساپیل اولوب  
 کیدر ایدی و بویولارده نجه صنایع ایجاد ابلدی که قانون اوزن هر ریسنه

ار تمیث ایدوب اہالی مصرہ وسایر بلادہ نیلک کثرتدن بر ضرورت  
صل اولیوب کفایتی قدری اولوب نفی حاصل اولیق ایچون تصرفات  
وتدبیرات غریبہ ایدوب اقامیم مصرک تماماری اولسی اون النی ذراع  
قیاس ایدوب قرار ویرمش ایدی ارض مصرہ بو اون النی ذراع کامل  
کده نفی اقامیمه کامل وشامل ایدی بومنیوال اوزرینہ عمری اخر اولنجہ جبل  
ینالبتدوکی قلعه محاسده ساکن اولدی بعد الوفات یرینہ مزبورک اوغلی  
ع مالک الملائک اولدی بودخی بابا سندن کوردوکی علومده مهارت نامہ سی  
سی اعمال غریبہ و افعال عجیبہ صاحبی ایدی جملہ دن ساکن اولدوغی  
امسوسک قیولرندہ صاری بقردن برشجر عظیم ایجاد ایلدی داللری  
اقلری بی نہایہ کمال حسن و بہادہ برشجر منتہا ایدیکہ تماشاسندہ عقول  
ن اولوردی هر چنکہ بر ظالم برفقیہہ ظلم ایلسه همان اولشجرک مقابلمنہ  
کادوکی کبی اولشجرک داللری و بد اقلری اول ظالمہ صار مشوب برو جہلہ  
ص ممکن دکل ایدی الاحاکم طرفندن دپہ بان اولنلرک اوب جرمک ندر دیو  
ال ایدوب اکا کورہ جزاسن ایدر لردی والا اقرار ایلسه اولنجہ خلاص اولق  
یکل ایدی شجرہ عدل دیونسمیہ اولنمشدی ہاروت ایلہ ماروت بونک عصرندہ  
سی و بو عریاق غایتہ زن دوست ایدی عورتلری چونغ ایدی اخریری برندن  
ت ایدوب زہرا ایلہ ہلاک ایلدیلر و بر عجیبہ سی دخی بودرکہ شہرامسوسک  
اسندہ برقبہ عظیمہ بنا ایدوب اوسنندہ سبحانہ شکلہ بر بولوت پید ایدوب  
فیش اول سبحانہ دن بر مطر خفیف یاغوب التندہ بر حوض بنا ایلشدی  
حوض ایچندہ اولان مطردن رسہرزنگ صوجو اولوردی دعون اللہ



کبی سالم اولوردی عمری اخر اونجه حکومت ایدوب بعد الفوت یرینه اوغلی  
اولان لوخیم ملاک متولی ملاک اولوب حکم ایلدی بودخی فنون عجیبه ده  
افعال غریبه صاحب لرند در جمله دن بونک عصر نده شهر امسوسک طرفند  
حد و حصر دن زیاده غراب کلوب خلقک زراعتارینه فنا ویر ایدی خلق  
کلوب غرابک کترتدن و مضر شدن عرض حال ایدوب تطم ایلد پلر لوخیم دخی  
یناره امر ایلدی شهرک دورت گوشه سنده دورت مزار شکنده عظیم  
میلار دکدی پلر وهر بر میلک اعلا سنده بر غراب شکلی تصویر ایدوب و اول  
غرابک یاننده بر حیه عظیمه رسمنی تصویر ایدوب اول غرابه حواله ایلدی بو  
طلسمی ایجاد ایلدی کی اول شهرده و طرفند بر غراب قالمیوب اول قایم دن  
نادیده اولد پلر و خلق دخی شلرندن رامیده اولد پلر دخی اول طلسم موجود  
ایکن بر غراب یوزین کورمد پلر و جمله عجیبه سنندن بری دخی بودر که شهر  
امسوس دریا یه ناظر اولمغیله حبس ریچ ایچون بر طلسم ایجاد ایدوب بر میلک  
اوزرنده نصب ایلدی دریا ده سرعت اوزن بلکن ابله کیدن کیلر همان اول میل  
بر ابرینه کلد کده بر قدم ایلر و کتکه قادر اولمیوب حبس اولوب قالوردی تا کیم  
هر کیلر ده اولان اشیادن بر مقدار پشکس الوب کلوب ملاقات ایدوب  
اجازت الدقد نصکره روز کارلری موافق اولوب کیدر لر دی عمری اخر  
اونجه بومنوال اوزن حکم ایدوب وفاتند نصکره یرینه اوغلی خصایم صاحب  
ملاک اولوب بودخی علم کما تده عارف و فن طاهمات و نارمجات وغیره  
واقف اولوب علوم منوعیه قادر بو فنونده کمال مرتبه ماهر اولمغیله  
شهرک وسطنده زیاده و نقصان نیلی خلقه بلدر مکچون بر مقیاس بنیاد  
ایلدی و اول مقیاسک ایچنده بر حوض ایجاد ایدوب نیل مبارک مقیاسدن

اول حوضه داخل اولوردی و اول حوضك اېكى جابنده صاری باقر دن  
اېكى عظیم الحثه عقاب شکلن یابدردی بری ارکاک و بری دثنی ایدی شول  
زمانکه نیل ارتغه بشلیوب وقت وزمانیله جمله کاهناری جمع اولوب اول  
مقیاسده بخورلر یاقوب جابجا منتظر اولورلر ایدی تا کم اول عقابلردن بری  
خروس کی قنادلرین اچوب اواز بلند ابله اوج کره او توب صد او پرردی جمله  
خلق نیلاک از دیاد و نقصانی اندن بلورلردی اکر ارکاک عقاب او ترسه نیل  
مستوفا کجکینه علامت اولوب جمله سی شاد و حرم اولورلردی کیر دیشبسی  
او ترسه نقصان دن نشان ایدی هر کس اول سنه ایچون کفایی مرتبه  
ذخیره لرینی تدارک ایدوب ادخار ایدرلردی سبحان الله العظم حکم الهی عجبیدر  
و برغریبه سی دخی بودر که نوم و لا پنده که قره لر مملکتی در نیل مبارک اوسنده  
بر عظیم کار کیر قنطره بنا ایشدر که تماشا سنده عقول اولوالنها حیرت فز ایدی  
مدت مدیده عمر خاص و عام اولوب بی رنج و تعب عبور ایدرلر ایدی بودخی  
اخیر عمره د کین امارت ایدوب بعد الوفات یرینه اوغلی هو صال قائم المملک  
اولوب الدی و پردی بودخی فضل کهانت ایله عالم و فنون طاسمات و سحرده  
جمله دن کامل اولوب مرویدر که کند و عصر نده اقامت مصدر دن صعید  
اعلیا یه وارنجه تحت الارض دن بر سرداب بنا ایندر مشدی تا کم کند و ننگ  
وسایر خلقک عورنلری اول زیر زمینده اولان سرداب دن کیروب یرالتن دن  
صعیده واررلر ایدی کند و اینلری اوزن واروب بر ایبلر که بر بادخی دیرلر انلری  
زیارت ایدرلردی محضاً کتشدن زحمت چکمه سونلر و کیمسه عورنلری کور مسون  
دیو و بونه قوت و قدرتدر که اېکی ابلق یولی بو مرتبه فاز دوروب عمه کتونلر  
و حضرت نوح نبی الله سلام الله تعالی علیه بونک زمانده نبوت ابله ارسال  
اولمشدر

اولم شد بر بوند نصیحه ریشه او غلی بد رسان والی ذیشان اولوب بودخی سلفندن  
کور دو کی علومده مهارت تامه سی ایله بی نهایته غریبات ایجاد ایلشد  
جمله عجایبندن بری بودر که اخشابدن بر قصر عظیم پید ایلدی و اطراف  
و جوانینه کواکب سبعه و بروج افلاک سبعه نیک اشکالی نقش ایدوب اول  
قصری کاه کاشنی مثال دریا به صالوب بین و شمال دور ایدوب عشرت  
و عبس ایدردی و غایت زن پرست ایدی بر مدت کزوب بر کون جمله اهل  
و عیالی ایله و سایر روزراوند ماسپیله معتاد اوزن اول قصری دریا به صالوب  
کز رکن ناکاه بر باد صر صر مثال ریج عظیم ظهور ایدوب اول قصر منقلب اولوب  
جمله اتباع و انسا ایله غرق اولوب بی نام و نشان اولدیلر چونکه بد رسان  
هلاک اولدی رینه او غلی شترناق حاکم علی الاطلاق اولدی بودخی موروث  
اولان علومده مهارت کامله صاحبی اولغله آثار غریبه دن اولدوغی شهرک  
قیوسی اوستنده رخام اخضر دن بر عالی درک دیکدی وانوک اوستنده صاری  
باقر دن بر طاوس شکنی وضع ایلدی هر چنکه افاقدن بر غریب ادم کلوب  
شهره کیر مک صد دنه ایکن همان اول طاوس قنادلرین اچوب اواز بلند  
ایله فریاد ایدردی تا کیم بعید و قریب اسماع ایدوب فی الحال شهرک  
حارسلری اول ادیمی طوبو احوالندن آگاه اولورلردی و بوجهله محفوظ  
ایدیکه من بعد اول شهره یاد ایاق یوریمک امر محال ایدی مدت مدید عمر  
صوروب بعد الفوت رینه شهلوق حاکم اولدی بودخی علم طاهمات و ناریجات  
وسایر علومده مهارت کامله سنی اولغین زمانده بمالک عالمی حکمنه مسخر  
ایدوب طرف خلافتده بر فردا فریده یوغیدی حکایات عجیبه سندن که  
مماکن اولدوغی شهرده نجاس اصفردن بر شجر عظیم پید ایلدی و اول

فجرى جبل احرى اعلاناً لشان قلوب اطراف عالمه اولاً ناردن برسى  
كندويه كلوب اطاعت ايلسه اول شجر دن بر عظيم صرصر مثال ريح عقيم  
ظهور ابدوب اول قومك التن اوستنه كتورمك مرتبه سنده اول محله  
سكونه مجاللرى فالميوب چارونا چاركلوب اطاعته داخل اولور ابدى والا  
جمله سى هلاك اولمق مقرر ابدى وزمانده يردن عظيم كمش والتون معدن ليني  
بولوب اعمال ابدى بومرتبه مال فراوان صاحبي اولوب قوت و قدرت  
بولد بكة جميع چار پامقوله سى دوايك نعل التون ايدى بو حال اوزره بعد  
الوفات يرينه اوغلى سور بد وارث ملك اولوب حاكم ذى شان ايدى بودخى ابا  
واجداد دن وارث اولدوغى علم كهانت وطاسمات وسحر و نار نجانده يد طولى  
صاحبي ايدى سائر فنون حكيمه وغيره فضيلت باهره سندن فضله  
وجه ارضه بوندن قوت و قدرت صاحبي بر كيمسه يو غيدى اعمال كثيره  
صاحبي ايدى جمله صنايعندن برى بودر كه اخلاق شتادن بر مرآت عالم نما  
پيدا ايدوب مدينه امسوسك و سطنده بريشل مر مردن برا علا درك ديكوب  
اول ايينه انك اوستنده وضع ايلشدى او تور دوغى يردن جمع عالمى تماشا ايدر  
ايدى و هر خصو صدن خبر و پر ايدى اعمال غريبه سندن برى دغى ارض  
معه رده اولان هر مين ديد كلرى اهرام طاغيدر كه بوجه مدت مدبه دن  
بروزن دكلو وضع و بنياننه برخلل طارى اولميوب كيفيت وجودنده  
عقول حكماى و قدماد مبسته و حيرتد مبداء بنيان نه عصر ده نه زمانه  
اولدوغنده حقيقتدن خبر و يرمه قاصر لر در بعضيلر صنعت جاندر و كيمي  
وضع بنيان انساندر و بو عقول اولى النهى بو تفصيلك تحقيقنده حيراندر  
ته كم شعر اديش لر در شعر حشرت عقول اهلى النهى ال اهرام واستصغرت  
لعظيها

۱۰ لعظيها الاحلام لم ادر حين كبا المفكر دونها واستوهبت لعجبها الا وهام  
اصور املاك الاعاجم هن ام طلمس رميل هن ام اعلام نقله اخيار دن اصم  
اقا و بل و اثار بودر كه هرمين ايجون ملوك ايويهنك خامس ملك الكامل  
ناصر الدين محمد طرفندن رسالت ايله ملك الحفاظ سلطان الوعاط  
محي الدين بن محمد يوسف ابن قدوة شيوخ الاسلام اعلم علماء الاعلام  
حافظ جمال الدين بن علي بن محمد البكري المعروف بابن الجوزي امام مسعود  
ملك الكامل مزبور طرفندن رسالت ايله كلوب علمي مصر دن شيخ الاسلام  
والمسلمين استاد المحدثين وثقة المورخين مولانا الشيخ جعفر ادريس  
حضورنه كلوب و بيله تبليغ رسالت ابلد بلر كه عجايبات مصريه دن خصوصا  
جبل اهرام حقه علم شريفاري محيط اولدوغى مرتبه بناي هرمين طوفان دن  
اول ميدرويا خود صكره ميدر تفصيل اوزن شرح و بيان اولماسن التماس  
ابلسار مولانا ي معظم دخي بون دن اقدم مصره متعلق تاريخ مزده و مطلع  
الطالع البعيد في اخبار المصير والصعيد نام كتابلر ده يازلمشدر كورسونلر  
ديد كره رسالتله كلنر البته بمستقل رساله تدوين اولماسن رجا ايند رز  
ديكين هرمين حقه صحت و تحقيق اوزن ثبوت بولان روايات قدما  
و حكايات حكما ي جمع ايدوب برنا ليف لطيف ايدوب نامي كتاب نوار علوي  
الاجرام في الكشف عن اسرار الاله نامنده بلد بلر الحق شيخك علوم  
اوليل و اخري نبي نبيغ و لحاطه سي تاليف مرقوم دن معلومدر كه اصم اقوال  
جمع ايدوب تنقيح و تصحيح ايدوب اثبات منقولده شاهد قوي اولمق ايجون  
مورخين متقدمينك اقواللرين محدثين نقلنه تطبيق ايدوب يازمشدر  
صاحب تاريخ كبيرين جبريطر يدن منقولدر كه بناي اهرامك اساسني حفره

مشروع ايدوب التي سنه ده ايجق اساسني براتمشدر بناسنه شروع نصيكره  
 اول بناده هر كون تيمش ايك بيك نفر فعلا دن ادم خدمت ايلردى ديونقل  
 ايلشار بواقدا م ايله ينه ايجق الشمس سنه ده تكميل ايلشار ورسم بناسنه  
 اولان تحقيقا نرنده غرايمات عجبته نقل اولمشدر كه محير عقول ارباب نقولدر  
 وتاريخ بناسي هجرت نبوي عليه السلام دن يديوز تيمش التي سنه سنه  
 كلنجه دورت بيك يدي يوز تيمش التي سنه اولور وحالا بوسال فرخ فالده كه  
 بو ترجمه يه شروع اولمشدر هجرتك بيك اوتوز اوج سنه سيدر بو تاريخه  
 كلنجه ايك يوز قرق طقوز سنه دخی مرورا ايلشدر جمله سي بومنوال اوزن بش  
 بيك بكرمي بش ساله منتهي اولمشدر كتاب البلد اندن منقولدر كه  
 حق تعالى وجه ارض ده خلق ايلدو كي عجايبات نهايت يوقدر ولكن ارباب  
 تدقيق تحقيقاري اوزن بوزاويه عالمه اوتوز سنه واردر كه عجايبات  
 دن يادندراوني متفرق در سار يرلرده وبكرمي سني اقليم مصدره واقعدر  
 اطرافه و جمله دن بري شامه جامع ني اميه در و بر بده رها ده بر كنپسنه در  
 بر بده طبعه ولاينده بر قنظره در و بر بده قصر غم اندر مغربده لكن اكثر  
 مورخين ينده در ديمش لور و بر بده كنيسته روميه در بري دخی صنم الزيتون  
 ديد كاري رصد در و بري دخی ابوالهولدر كه اهرام طاغتك اشاخي يانده قوم  
 ايچون رصد در ديمش لور و بري برباد رسمنوده و بري احميم بر باسيدر كه مصره  
 مالك اولوب و اولاجق ياد شاهلرك اشكالي ياز ماشدر و بري دنن بر باسيدر كه  
 انك اوج يوز الشمس شجره سي وار ايدى بعضيلر يوز سكمن ايدى ديمش لور  
 و كنش هر كون بر شجره دن كيرر تا انتهاسنه منتهي اولور و اندن دونوب كنه  
 اولكي شجره يه كلور و بري قبه حضرت در و باقر دندر التون شكند و بري

شعب ابوقیر در اشمون ناحیه سنند ارض صغیر ده برطاغندرو اول طاغند ۱۱  
بر شعب وارد در کاند صدعه لروا هر سنند ده بر معروف کوند نه قدر ابوقیر  
وارایسه کلوب اول صدعه یه منقارین صوقوب کنه او چارتا کیم بریسنی  
صدع طوتار منقارندن اسیلو رقالو برده ایوان کسری در که حضرت پیغمبر  
علیه السلام طوغد قدس سکر شرفه سی بقلمشدر برده تدمر سنجاغند  
پت ال ریحدر وبری دخی قصر خورنقدروبری دخی اجمار بعلبک در و اقلیم  
مهرده اولانک اعظمی جمله دن هر میندر که عجایبات کونیه دن ممتاز  
وسر فراز در دینلو رکه انار مشتری وزهره اولری در و سبعة سیان نک هر  
برینک انه اولری و ازایدی خراب اولوب بونلر قالمشدر سلامی تاریخنده  
یا زر که دور ایام دن فاطمیون عصر نه کابجه اهرام طاغندک اهلا سنه بر فرد  
چقدوغی اسماع اولنما مشدر الامونس فاطمی زمانده برادم چقوب ایکی  
رکعت نماز قلمش و بی نه ایاه انعام واحسانه مظهر اولمشدر دورت یوز یمش  
تاریخنده محمد الحلبی کتاب المسالک و الممالک نام تالیفنده بیان ایدر که هر مین  
حقنده اقوال قدمانک حد و احصاسی ممکن دکادر بعضیلر دیمشدر که شداد  
و شدید بن عادک قبر لیدر و بعض مورخلر حضرت ادریس علیه السلام در  
وبری اغایمون و غافیدیمون قبر لیدر دیمشدر تاریخ مورخ العدل صاحبی  
عبدالرحمن تحقیقندن فهم اولنار بودر که محروسه مصر جائنده اولان اهرام  
قبر هر مس علیه السلام در که حضرت ادریس در و فخر الفضل نجیب الدین  
الجبنی نقل ایدر که اهرامک دیوار لرنه خط کوفی ابله یا زلمش کورد م و اول  
جدار لره صحابه کرام حین فتحنده اول محله قونوب یا زمشدر و اول طشاره  
قازمشدر و شریعت النصیرین عبسی اول لوح منقوشدن نقل ایدوب تالیفندن

یزار که حکمای قدمای مصر بین اختیار علومه کهنوز و سحر و طلسمات  
 و نارمخاته متعلق علومی و ذناب مصریه به متعلق علومی تحریریدوب اول اهرامه  
 وضع ابلش در وعظمای ملوکری و حکماری ایچون مدفن اولق اوزن  
 بنا ابلش در نته کم بوقولی عمر بن محمد بن یوسف الکنغدی تأیید ایدر دیر که اجم  
 سابقه دن طایفه صایه نیک کعبه لری مقامنده اولوب دایما اکا  
 حج ایدوب نعظیم و توقیر ایدر لر و مؤلف مزبور اخبار قدیمه دن نقل و روایت  
 ابلر که ابواسحاق صایدن دخی استماع ابلدم که اول طایفه نیک اعلم  
 و افضل اولانلر دندر اول دایما ایدر ایدر که نعظیم اهرام صابیلرک لازمه  
 دینلرندن در زیر نعظیم کواکب و احرام هیاکل دیاتلر دندر و اهرام ایچون  
 بیت الجوزا و هیکل العطار ددر دیر لر و بیدیاتله عمله سبب صاب بن هر مسدر  
 دیر لری زیر ایزون هر مس علیه السلامه صاب دیر لر و غیر ابلر اخنوخ  
 دیر لر و معاشر عرب ادریس دیر لر و اعتقاد حکماء مصرین و مجین بودر که  
 عطار دکر و حابنی اجرام سماوی پننده اصنافه نوارینه نبی نواجی جبل اهرامه  
 مقرر در دیر لر قاضی شرف الدین ابوالکارم اهرام حقیقه یازدوغی تاریخه  
 نقل ایدر که ملک الغزیز عصر نده بر قح دم اهرام ایچنه داخل اولور لر  
 بوقوم واجب اول ساده رویه بر کار شنبعه شروع ایدر لر ناگاه بر گوشه دن  
 پوسیا عرب النده براتشین سوط ابله بونلرک اوزرینه هجوم ایدر بونلری دوکه  
 دوکه طشره اخراج ابلر جمله زاد و زواده لرینی براغوب کوجه جان قور تار لر  
 تاج الشرف اباعبدالله حسینی تاریخندن منقولدر که خلفاء عباسیه دن  
 مأمون خلیفه ابکی یوز سکر تاریخنده مصره داخل اولوب مقیاس بنا ابلدی  
 ابن زولاق تاریخنده دیر که مأمون خلیفه اهرام طاغنی کورد که علماء مصر دن  
 اخبار اهرامی سؤال ایلدی حقیقت حاله و قون تحصیلنده شفای صدر  
 حاصل



حاصل اتمینوب البتہ اهرامہ کیرک بر محلندن نقب اولنسون کون لم میدی  
 بر مدت مدید جهد عظیم ایلدیلار و منجیقار ایلدیلار کوسکولر ایلدیلار بر طاشتی کوجله  
 قویاردیلار اول محلندن کیردیلار کوردیلار که صعب المسالك یوللری بر قرارده دکل  
 هر طرفه یوللر کیدر و قرق الی ایاق نردبانله اشاغه اینلور بعضی یولر یوللرده  
 میوک یراصه ادمک یوزینه چار پارو بعضیلر حشرات ارضدن نجه ضرر  
 کوردیلار عاقبت اول کورنلر اوده مثالنده اوه کیردیلار هر بر ضلعی سکر کاملی ذراع  
 اولوب و اول بیتک و سطنده بر زخامدن تا بوت وارن قدر که اچغه سعی ایتدیلار  
 ممکن اولدی عاقبت غطاسنی قیردیلار و اچندن بر مقدار چوریمش اثار بولدیلار  
 و بر صغه سبک اوسننده بر مقدار نپر بولدیلار و بر زج دنی مطهره بولدیلار که  
 اچندن بیک سکه التوب چقدی هر بر التون بروقیه کلدی مأمون خلیفه یه  
 اعلام ایلدیلار اول نبر ایلدیلار اول التونلری حساب ایلدیلار و کیدن مصروفی  
 حساب ایلدیلار بر کلدی مأمون غایت عاقل کسه ایدی فراغت  
 اولنسون دیو پیوردیلار و ترک ایلدیلار سلطان مصر احمد طولون کندو  
 مصر نده هر یار چیزه اطرافنده سیر و شکار ایلدیلار مقید ایدی بر کون اطراف  
 اهرامی سیر ایدرکن بر قح ادملره دوش اولدی بونلردن سوال ایلدی نه طالب  
 ادملر سز بوتنها یرلر دهنه ارا سز دیدی بونلر ایتدیلار که بز بر طایفه یوز که  
 مطالب کنوز در دینه دوشو پانی ارا زدیدیلار طولون دخی بونلره نیم بخت  
 نصیبه نیت ایدوب ارا ککر بولور سکر سز دخی حصه ویره لوم دیدی  
 بونلردخی الحراف و جوانبی ارا ککر بر دخمه عظیمه بولدیلار و سلطانه خبر ایلتدیلار  
 کندوسی اوسننده کلدی اول قدر مال فراوان و جوهر بی پایان ظه ورا ایلدیلار که  
 شرح اول نماز اول عصر ک مورخلری روایت ایدرلر که طولون اوغلی قزنی

تزویج ابلد کده جمله جهازی همان تمش عدد صافی التوندن هاوانی وازیدی که  
 هریری بشر رطل حلی ایدی هر بر بطمان یدییوز در همدر مرآت الرمانده  
 وخط مقریز بده مفصل و مشروحدرو اول نواصینک کنوز لرندن بهره مند  
 اولن لرندن بری دخی چهارویدر که احمد طولونک اوغلیدر که بریچ عظیم د فینه لره  
 واصل اولمشدر و بری دخی محمد بن طوبخ اخشیدی و بری دخی صالح بن رزیکدر  
 و بری دخی ملاک الناصر صلاح الدین یوسف در که قلعه یی بوینا ابلمشدر  
 وکسوه استلمن لرلر بونک سرا ایلیدر اهرامی بودخی یقمنه عزم ایدوب  
 علماسنه طانشد قده قابل دکدر هر بر طاش یرندن قویدوغی تقدیرجه  
 زمینه انجه پان پاوه اولوب محضاً خسارت مالدن غیری بر نتیجه حاصل دکدر  
 دید پلر فراغت ایلدی و اطرافنده اولان خرده اهرام لرندن قرق اللبستی  
 یوزوب مصرک قلعه حصاری و مصره کن صوبوللرینک کمرلرینی  
 اولطاشلردن بنا ابلمشدر و قراقوش اسدی نام بهادری بنا و سننه تعیین  
 ایلشدی و تفصیلات شهر زوری نام مورخک تاریخنده مفصل و مشروحدرو  
 ملوک ایوبیه دن ملاک العزیز عثمان ابن صلاح الدین زماننده بودخی اهرامک  
 هدمنه حازم اولوب فضیلا ی عصر دن سعد مما تیدن سوال ایلدی  
 و هر مین محسه فتنه اقدامی بیان ایلدی مولانای مزبور شوپله جواب  
 ورد پلر که سلطان حضر نلرینک مراد شریفلری اهرامک حقایق و دقایقنه  
 وصول بولوب انده مودوع اولان رموز کنوزوک انکشافی مراد پیور مشبار  
 ایدی هدم ایتمدن نسنه حاصل اولمز خسارت مالدن غیری لکن العلم عندالله  
 علماء متقدمین تحریر و تقریرلری اوزنه قول صحیح و نقل صحیح بودر که ملاک  
 سورید مالک مصر ایدی بر کیجه رویا سنده کورر کیناتی براتش کی حیرت  
 احاطه

لحاطه ایندیوب زمین واسمان صو اوستنده کئی مثالندہ انقلاب اوزن  
 وکودن کواکب یرہ دوکلوب واپکی عظیم طاغک ماہینندہ کوکدن عظیم الجنہ  
 ادم لریاض قوشلر شکلندہ اینوب یر یوزندہ اولان ادم لری قایوب اول اپکی  
 طاغک اراسنہ اتار لر بوکوردوکی ر وادن غایت قورقوب علی الصباح تحت  
 حکمندہ اولان کاهن لری و حکما و سیا ر علماستی جمع ایدوب دوستی تقریر  
 ایدوب تعبیر ابلک دیدی اول عصرده فرق بیک کاهن جمع اولوب تعبیر  
 ایلد پلر وجه ارضہ بر حاد شظهور ایدراتشلہ صودن و بوکائیناتہ جملہ فنا و یر  
 یر کسہ قور نلق احتمالی دکلد رالاما شاء الله دید پلر پس ملاک سورید یوزم  
 عصر مزہ کالجہ واقع اولان اثار حکما و کتب علما ضایع اولسون دیو  
 حضرت ادم علیه السلام دن وارث اولد قلی علمی جملہ احجان قازوب  
 فنا بولمیه جق اشیا یه یازوب جمع ایلد پلر و اهرام کبیری بنا ایدوب جملہ  
 خزینہ سنی و مال و منانی و کتاب لری اهرام کبیرہ نقل ایلد پلر و اعیان ملئی  
 اولان حکما سی و امراسی دخی هر بری قدر تلرینه کون بر اهرام بنا ایدوب  
 مال لری و کند و جسد لری نی اندہ دفن ایتد رد پلر بو یابده جملہ مورخین و علماء  
 متقدمین متفق لدر محرر رساله اولان فقیر سهیلی پر تقصیر استاد الفضلا  
 جعفر اد رسی یازدوخی تاریخی کورد م و سراپا مطالعه ایلدوم اول کتاب نفیسک  
 مفهومی بودر که دور امدن بوانه کالجہ اهرام حقندہ علمانک تحقیقا نلرندہ  
 دقت تام ایدوب مورخین ابلہ سادات محدثین قتلرندہ ثابت اولان اقوالی جملہ  
 جمع و تحقیق ایلد م و اهرام حقندہ اولان تفصیل لطیفک بعینہا عباراتی  
 نقل ایلد م که بودر قال الاستاد فلما مات الملائک سورید بن شهلوق دفن  
 فی الهرم الشرقي و دفن هر جیب فی الهرم الغربي و دفن کردوس فی الهرم الندی

اسفله من حجارة اسوان واعلاه كدان ولهذه الاهرام ابواب في ارجح تحت الاض  
طول كل ارجح مائة وخمسون ذراعاً فاما باب الهرم الشرقي فمن الناحية البحرية  
وباب الهرم الغربي فمن الناحية الغربية واما باب ارجح الهرم الموزر فمن الناحية  
القبلية وفي الهرم من الذهب وحجارة الزمرد ما لا يحتمله الوصف واسعد ثمانى  
تاريخه شو به بيان ابلشد ركه سوريد بونلري بنايه شروع ابلد كده ارض  
اسوانه عظيم اساطين جمع ابلدى وعظيم يامى بلاطلر شق ايندر دى وطاشلر  
كسدر دى واقليم مصره نقل ايتمه قادر اولد بلر زير اهر برطاشنى يوزادم  
يرندن قالدر مق يمكن دكل وبروجهله چار بولم بلر عاقبت كاهنلرندن بريسى  
حوض دن اورلمش فرقللر پيدا ابلدى وهر برفر قلى اوزرينه نبعتر حروف  
نقش ابلدى وطمسم ابلدى واول فرقللر ايله اولطاشلر بركره اورد قلى كى  
في الحال يريوزنده اوق كى برمىل قدر يركيدر ايدى بومنوال اوزن اولطاشلرى  
اقليم مصره نقل ايدوب بناسنه شروع ابلدى وهر برطاشك اورتاسنده  
دموردن برمىل ايدوب وباقردن وساير معدنلردن صفحه لرايدوب اوسننه  
قويوب نك اوسننه بر بلاط دخی قويوب اول قورشون ودمرلى ايدوب  
طاشله بله قينار ايدى بومنوال اوزن حكمت قوتيله بنا ابلشد روتام ابلد كدن  
صكره اوچ قات برى بياض وبرى قرمزى وبرى سياه ديبالر ايله اورتوب  
التنه عيش و عشر نلر ايدوب اول كوني عيد مقامنده اتخاذا ابلد بلر وجهله  
كنوز و مطالب علومنى وجواهر معدنلرني وفنا بولمچق سلا حاريني وطمسمات  
وتماثيل معمولىلرني جمله اول اهرام ايچنه نقل ابلدى واهرام شرفنده ابا  
واجدندن قلان اصنام وكواكب وقباب فلما كيه وحوادث يامى تاقيامتته دكن  
اخر زمانه ظهور ايله جك علاماتى تحير ايدوب كتابلرني اناه قود بلر ومصره كان  
حكماك

حکامک و ملوک و سعیت و اشکالی و زمانه ظهور ابدی جگ حوادث ایامی شد ۱۳  
و تحریر ابدی و ب انده قود پلر و بر لوح اوزرینه یازمشکر که تر بود کوا قوت و قدرت  
بولمشکن و بود کلو و علوم عالی به دست رس حاصل ایتمش ایکن و اقران  
وامثال مزه غالب ایکن و بز د نصکره ظهور ابدی جگ امون اطلاع پیدا ابلش  
ایکن دست فنادن کریبان حیاتی خلیصه بر چاره بولمیوب اخر کار مر موت  
ایله اختتام بولمشدر جل من لایموت فاعتبر و یا اولی الابصار چونکه سور بد  
فوت ابلدی کند و بی اهرام ده دفن ابدی و بی رینه و علی هر چیب ملک الملائک اولدی  
بودخی کاهن عالم و علوم مننوعه ده ماهر ابدی و صاحب مآثر ابدی جمله عجیبه  
لرندن بری بودر که بر در هم پیدا ابلشدی صورنده بر حقیر و خفیف نسنه ابدی  
بر متاع الموق استد کند بکا بودر هم ایله برابری شود کوا آنچه بیورر مسند یوقول  
ایلدی اول دخی قبول ایلدی اول درهم ایله جمله متاعی چکردی ینه اول  
درهم اگر کوردی بر عجیبه سی دخی بودر که بر التون پیدا ابلشدی و طلسم  
ایلدی بنی امیه خلفاسنک برینک عصر نده بر دینه اچلوب اول التونی  
لنده بولد پلر بر ادک حصه سنه دوشد بکه غایت فقیر ابدی اول التونی  
بازار و اروپ بر صرافدن بوزدی لوازمی کوردی اوه کلدی چبینه ال  
لوردی کوردی که التون چبینه موجود صرافه و برمش قیاس ابدی و ب  
برندن دخی بوزدی کنه التونی کبسه سنه موجود بولدی بلدی که طاسمدر  
بر عظیم کار و بار و مال و منال صاحبی اولدی صکره طوبلدی حاکم عصر  
اولان کیمسه کتوردوب التونی مسلمانره ضرر در دیوار ابدی و قال ابلد پلر  
غلی ابطال اولندی بودخی عمر مد بددن صکره فوت اولوب برینه مناوش  
جبار صاحب ملک اولدی لکن غایت شقی و جبار عنید و پلید مکار ابدی

وغابت زانی فاسد ابدی خلقك حسنا ورنارینی جبرایله چکوب الورد ابدی  
کاهنلردن جنت اوصافی استند که البته بندخی بود نیاده بر جنت بنیاد ایلرم  
دیوصافی التوندن کرچکلر کسدردی و بر سرای عظیم بنا ایلدی و نیل مبارکی  
ایچندن اقتدی و صویولرینه چقل طاشلری رینه زمردی و یاقوت و لعل و انجو  
دوشندی و دائمی حسنا زنان ایلله اندک عشرت ایدردی بر کون کماکان مجلس  
عشرته الله بر جام شراب الدی ایچدی کبی شربت ممت اولوب فوت  
ایلدی و سریر سلطنته اوغلی اقر او ش جانشین اولدی غابت عاقل فننده  
کامل و مناوشک خلا فی ایدی بودخی سحر و طاسمات و فنون کیمیا و سمیا  
و نار بجائده ماهر اولغله محاسدن بر قبه علیه بنا ایلدی و جوان بندک طیبور  
ناطقه شکلنده التوندن و کومشدن تمثالر بید ایلدی و هر روز کاراسدی کجه  
بو طیبورک جو فنه ییل کیروب درلو درلو الحان مطربه ظهور ایدوب لغاب  
شتادن سو بلرلردی و مستمعینه عظیم وجد و حالات بخش ایدردی و برمد هن  
قدحی و ارایدی طوفاند نصیحه بر اینه بولندی بر عسکر ایچندن ایچسه ل  
بر قطره ناقص اولمز ایدی و امسوسک اورتاسنده بر منار دیکدی و اول منار  
اوستندن انسان هیکلنده بر تمثال دوزدی و بر رخام دن ۴۰ دوازیننه وضع  
ایدوب عطار درو طایرینی اول تمثال موکل ایلدی و شهرک قپوسنده اول  
۴۰ دوزدی دیکدی کجه و کوند زهر ساعتده بر کره بلند او ایلله چاغر ایدی خلق  
عالم میقات لیل و نهاری اندن بلورلردی بکر می دورت ساعتده بکر می  
دورت کره صدای بلند ایلله اوقاتی اعلام ایدردی و بر منار دخی بنیاد  
ایلدی و منارک اوزرنه قبه بنا ایلدی محاس اصفردن و التون ایلله طلا  
ایلدی و تدھین ایلدی بر مرتبه مجلا و نورانی اولد بکه کون باتدوغی کبی اول  
قبه نك

۱۵ قبه نك شعله سی جمیع شهری منورایدوب مشعله مانندینارایدی و پلدن  
 ویغوردن سوینمزایدی و قبه گوندز کونش ابله و کجه قمر ابله دور و حرکت  
 ایدردی و همان کون طوغدوغی کبی اول نور کورغزا اولوردی و بو اعمال غریبه  
 کند و عصر نده ربس حکما و کهنه اولان اخنایس حکیم تألیفاتدن ایدی  
 اصحاب توارینج جمله سی دیر لکه مناوش ملاک دورنده اولان حکما و کاهن  
 و فاطرون افسامنده علم خواص و سحر و طاسمات و نار بجات و سائر علوم  
 الهیده اخنایس حکیمدن اعلم بر کسه یوغیدی شرق و غربده اولان ملوک  
 و حکما مزبون جمله سی اطاعت و تسایم ایدر لردی لکن مناوش ملاک غایت  
 جبار بد نفس ایدی هر کیمک که بر صاحب جمال عورتی اولسه جبر و قهر ابله  
 انی الورایدی جمله نادانلغندن حکیم اخنایسه محتاج اپکن و علومده قدرینی  
 بیلورکن بد نفسا کندن حکیم مزبورک حسنله عالم ارا بر عورتی وارایدی جبر  
 ایدوب الدی حکیم بو وضعندن غایت دلکیر اولوب مناوشک شهرینی ترک  
 ایدوب واردی جبل مقطم اوسننده بر عظیم مشید بنالر وضع ایدوب کندو  
 توابعی ابله انده ساکن اولدی و خلقدن عزت ایدوب یدی ییل کوکب مرغی  
 نسیخیر ایلدی و مناوش جباردن انتقام الیقون بر طاسم قاهر ایجاد ایدوب  
 مناوشک تمثالنی تصویر ایدوب قرشو وضع ایلدی و مرغ روحانیلینه امر  
 ایلدی ملکک تمثالنی بوغد پلر اول ساعته مناوش جبار مدد حکمایه خبر  
 ابلک کلسونلر بن بوغلو یورم دیدی فریاد ایلدی حکما کنججه ملک جان ویردی  
 هلاک اولدی یرهنه اوغلی ملک افروش بن مناوش سلطنت سر پرینه  
 یکدی غایت عاقل حلیم سیرت حسنه یه مالک عدل و داد اوزن سلوک  
 ایدوب حکما و کاهنلره التفات ایدوب با یاسنک اوضاعنه انکار اوزن ایدی

خلق عالم کند و یه عظیم محبت ایلدیلر خلق امن و امان اوزن اولدیلر تحت  
 سلطنتلری اولان شهری خراب ایتمکله جزم ایدوب اولا اخنایس حکیم بر  
 طاسم ایجاد ایدوب جمله برنجی و حوش و سباعی اول شهره حواله ایلدی  
 خلق اولردن چقدوغی کبی سباعلر پان لر لردی و برطاسم دخی ایلدی جمیع  
 تساح اقوب اول شهر اوکنده اتان نیلدن صومالغه کلنلری هلاک ایدردی  
 و برطاسم دخی ایدوب برنج سنه یغموری حبس ایدوب برابکی ییل یاغدی  
 قحط غلادن خلق بر لر نی ییدی و برطاسم له باغ و بوستانلرینه چکر که مسلط  
 ایلدی بریشیر اغاج و اوت قومادی بوبلازه سبب نه اید و کتی بلزلردی بود کلو  
 حکم او کاهنار و اراکن بوجهله دفعه فادر اولدی اذر حکیم اخنایسک برشاگردی  
 و ارایدی حکیمه بر کون ایتد بکه یا حکیم انصاف و مروت یوقیدر که محض ابر ظالم  
 ملکه رنجیده اولمق ابله بوقدر خلقی هلاک قصد ایلیه سن خصم و صا خصمی  
 انتقام الوب قتل ایلد و ک دیدی حکیم شاگردنه قادی سنک نه حد کدر بکا  
 قرش و سوبلک دیدی و شاگردک یوزینه او فوردی شاگردک کوزلری کورمز  
 اولدی اول الم واضطراب ابله ایریلوب افروشه واردی جمله احوالی بر  
 یلدردی بو مصیبتلر سزه هب اخنایس حکیم ندر و بابا کی برطاسم له قتل  
 ایلدی و جمله رله سزری هلاک سعی اوزره درین خلقی مرحمت ایدوب سو ایلد و کم  
 ایچون نی بوبلا یه مبتلا ایلدی دیدی ملک افروش غضبه کاوب وزیرینه امر  
 ایلدی بر مقدار عسکر ابله وار حکیم اخنایسی کتور سیاست ایدیم دیدی  
 وزیر عسکری ابله واردی بر صحرا یه قوندی حکیم بر عمل ایلدی بر عظیم دخان پیدا  
 اولوب عسکری احاطه ایلدی کوزلری کورمز اولدی اول دخاندن بر عظیم  
 آتش ظهور ایدوب جمله سنی احراق ایلدی ملکه بوخبر واصل اولد قده جمله  
 حکما



۱۶ حکما و کاهنارینی چاغردی و بوکار چان کوروک دیدی جمله حکما باسشارین  
اشاخی صالوب حقیقت کلام بودرکه یزم ایچمزدنه دکل حالا بواقایمده حکیم  
اخنایسنه مقابله ابلکه قادر بر کاهن یوقدر همان بوکچان بودرکه طرفکزدن  
مودت نامه لریازیلوب بر مقدر هدیه ابله حکماینی ارسال ابد سنزواروب  
خاطربن له الوب بومصایپک دفعنه کنه کندودن بر چان اوله یوخسه جمله مینر  
هلاک اولور زدید کلرنده بر نامه یازدی و باباسی غضب ایدوب الدوخ عورنی  
یبله ارسال ابلدی حکما واروب اخنایسنه پولشوب اولدخی حکماینی توقیر  
و تعظیم ایدوب ضیافته لرا ابلدی ورجالرنده قبول ابلدی و حکمایه قرشو بر  
صاری باقردن برارسلان یاپدی والترین اردنه بغلدی واغزنی بغلدی  
و وارک بونی بر مرتفع یرده نصب ابلک جمله اول سباع بو طاسمک التنه کلور  
وسنزه بروجهله ضرره قادر اولمز لر سنز انلری قیون کبی چکوب ذبح ابلک  
دیدی و بر طاسم چکرکه ایچون ابلدی بونی نیله براغک و سیر ابلک دیدی  
و بر طاسم تمساح ایچون ایدوب صعیددن واسیو طدن اشاخی یکیمیه دیو  
حیس ابلدی و نیل ایچون ویغمور ایچون ابلدوکی طاسم آتی افسار ابلدی  
و حکمایه اجازت و یروب قدر تنه محسین و افرین ایدوب مملکه کلد پلر اول  
طاسمی بر محراده دکد پلر جمیع سباع و وحوش اول طاسم التنه جمع اولدی  
خلق عالم قولاغندن چکوب ذبح ایدوب دریسيله منقطع اولوب برکسیه  
ضرره قادر دکل ایدی و چکرکه طاسمی دخی نیله اتوب اول ساعت جمله چکرکه  
کندولرین نیله اتوب هلاک اولد پلر و تمساح دخی اول کوندن برور صد اولان  
یردن برو تجاوز ابلد پلر اولکه تجاوز ابلیه البته ارقه سی اوزرینه دور پلر  
بردخی قرنی اوزرینه دوغز هلاک اولوب اول طاسم الان باقی درو جمله اول

مخزور لر دفع اولد پلر و جمله اطرافه اولان ملوک و سلاطین حکیم اخنایسک  
خوفندن اقام مصره برکسنه قصد ایدمزلر ایدی بر مدت مدید ملک  
افروش حکومت ایدوب انتقال ایلد کده تخت سلطنتی اوغلی متصرف اولوب  
ملک ارما اینوس بن افروش سریر سلطنته چکوب جانشین پدر اولدی  
جبار صاحب عزم و جزم ایدی مدینه منوره بونک بناسی در حکما و کاهنلره  
و رغبت و رعایت ایلدی و یاننه جمع ایدوب عظیم بنالر و عجایبات احتراع ایلد پلر  
و بونک اوتوز اوغلی و ار ایدی بعضی پلر قیزلر دیشلر هر برینه بر قصر عظیم بنا  
ایلدی طاسمات و غریبات ابله مزین ایلدی و منف قبیطیلر اسانده ثلاثین  
دیگر و بونک ایامنده مصر اوسننه بردشمن عسکر چکوب کلد کده ملک  
ارما اینوس حکما ابله و عسکر ابله قرشو وارردی حکما اول عسکره قرشو  
بر عجیب تخایل و اعمال هابله هوادن بعضی اشکال اوزر لرینه اتشلر چکوب  
اول عسکری صیوب اکثرین هلاک ایدر لر ایش اخر برعی زاده سی و ار ایدی  
انی وزیر ایدندی اول خاین ملکک عورتنه عاشق اولوب عورتی اضلال  
ایلدی ملکه سم و یروب هلاک ایتدردی و عورتی الدی غایت قوی جبار ایدی  
ضرب سیفله ملکک سریرینه چکوب اوتوردی و جبر و قهر ابله ملکه مالک  
اولدی نامنه فرعان دیرلر ایدی غایت پلید جبار لر دن ایدی جلوس  
فرعان الملک اموال ناسی ضرب سیفله جبرالوردی بر مرتبه شرو شقایه  
ملوک ابلشد بکه ملوکک بری انی ایلد مشلر ایدی مالی ایچون اکثر اعیان ملککی  
قتل ایدوب مال و ملککیرنی ضبط ایدردی و بوملعوندرکه حضرت نوح  
علیه السلام ایچون کبستی بنیایه شروع ایلد کده در مسیل ملک نامر لعینه  
البتده نوحی قتل و کبستی احراق ابله دیومکتوبلر ارسال ایلدی حضرت حق  
جل

جل وعلائوحی حفظ ایدوب عاقبت طوفانده هلاک اولد پلر اول عصرده ۱۷  
بوفرعانک یاتده کهنه قدمانک جمله دن اعلمی که سوید کوردوکی دوشلری  
تعبیر ایدوب جیزه ده اولان هرمانلری بنیاد ایلد کد بو طاسمات مانعه پیدا  
اېلشد رغایت عالم کاهن ایدی قایمون حکیم دیر لر ایدی بوفرعانک زمانده بر  
کیجه ره و یاسنده کورد بیکه کوکدن ملکر اهرامات اوزینه اینمشلر اللرنده  
قرمالر ابله خالق اوروب هلاک ایدر لر حکیم قایمون بونلره یازق دکلیدر نیچون  
بو خلقی ناحق یره قتل ایدر سز دیدی ملکر ایتدیار بونلر خالقارینه شریک  
قوشوب غیره طا اید پلر جمله سنی هلاکه مأمور زید پلر یابوندن خلاصه بر  
چان یوقیدر دیدی خلاصه چان استین صاحب السفینه خدمتته ایر شمشک  
کر کدر دید پلر حکیم خوابدن بیدار اولوب قالدی کیدر کن یوله بر قاج  
اوزون ادملر کوردی بر لرینه دیر لر که امر الهی ابله بو عالمک غرق زمانی قریبدر  
حکیم بونلره ایتدی بو غرق عالمدن خلاصه چان یوقیدر لاعامم ایوم من  
امر الله هر کیمکه نجات استرسه صاحب السفینه حضور نه ایر شوب اکایان  
کتوروب کپسنه کیرنلر نجات بولور دید پلر حکیم همان فرعان یاننه واردی  
ایتدی بنی ارسال ابله وانیم نوحی الزام ایدیم علمه اکبر بکاتب اولورسه  
نه سوز اولورسه حقندن کلام فرعان معقولدر دیوا جازت و پردی جمله  
اهل و عیالنی الوب حضرت نوح علیه السلام حضورینه واردی ایمان  
کتوردی کی به پبله کیروب نجات بولدی و حضرتک خیردعاسنه مظهر  
اولدی و حضرت نوح علیه السلام قایمونک قرنی کند و اوغلی حامک  
اوغلنه لیوردی که بیصر بن حام بن نوح علیه السلامدر والئی ای طوفان  
عالمده مکث ایدوب بعد چیل چودی اوزینه او توردی نصله ثابتدر واستوت

علی الجودی بزمند نصیحه حضرتك اولادی چوغا لدی ممالک عالمی  
 اولادنه تقسیم ایلد که اقامیم مصری بیصر بن حامه و یروب مصره برکت ایچون  
 دعا ایلدی و قایمون حکیم ابله بیصری مصره کوندردی عریش دیدکاری  
 محله کاد که بیصرک براوغلی طوغدی قایمون قزندن ادینی مصر قودیلر  
 و حکیم قایمون برعریش بنا ایدوب مصر ایچون عریشک اوستنی و اطرافنی  
 حشیش ارض ابله اورتدی و انده ساکن اولوب بعد حکیمک رأینی ابله بر عظیم  
 شهر بنا ایدوب نامنی درسان قودیلر قبیطجه باب الجنة دیکدر بعد باغار  
 و بوستانلر و بنالر و اشجار مثمره انواعندن فرس ایدوب عریشدن بحر نیله  
 وارنججه باغ و بوستان و عمارات بر برینه متصل و معمور ایدی و حکیم قایمون  
 کند و علومنی اظهار ایدوب جمله سنی مصره تعلیم ایدوب و عظیم دفینه لر  
 اچدیلر و جباره بقیه سندن اولنلره عظیم طشلرک کسدردی و معالم  
 و مصداعلر بنا ایلدی و جمله علومنی اول بنالره قازدردی نقش ایلدی و کهنه  
 قزلندن برقرالیویروب مصری یمش یش یا شنبه اولندردی مصرک  
 براوغلی حاصل اولدی نامنی قبیطیم قودیلر قایمون یدی یوز سکسن یا شنبه  
 وفات ایلدی ابن زولاق تاریخنده دیرکه طوفاند نصیحه دولت اسلام ظهورینه  
 کلجه اللی اوج نفر کسنه مصره حکومت ایلشد راولی عالی نوس و اخری  
 هر قیل و سیوطی و جمله مورخین اتقاقی اوزره طوفاند نصیحه ملک مصره  
 حکومت ایلندرک اولی بیصر بن حام در بوندن تراع یوقدر فصل رأینی طوفاندن  
 صکره ممالک اولنلردر بیصر بن حام بن نوح علیه السلام در بیصرک تفصیلی  
 اولنشدر بیصر اوغلی مصر ابله شجرندن اسوانه وارنججه عظیم بنالر و منار  
 و طاسیسات ایجاد ایدوب وفات ایلدی یرینه مصر بن بیصر باباسی ملکته  
 ممالک

۱۸ ملک اولوب حکم ایلدی و مافه شهرنی بنا ایلدی مافه منف شهریدر منف  
بناسنده قایمون حکیم حیائده ایدی عظیم کنوز اخراج ایلدی و احبابنه برانی خطنی  
تعلم ایلدی و معادن اچدی التون و کومش و زمرد و زبرجد معدنلرین اظهار  
ایلدی و مقیطام حکیم علم کیمیای اظهار ایدوب جبل شرقیده ساکن اولوب  
عمل ایدردی قوت و قدر نلری حد و حصر دن زیاده اولدی و مقیطام حکیم  
ساکن اولدوغی جبله مرور ایام ابله خلق تحریف ایدوب جبل مقطم دیدیلر و حی  
کنارنده عظیم شهر لر بنا ایلدیلر اسکندریه و رقوده و غیره زخامدن اساطین  
اوزن اخلاط شتی دن بر میل نصب ایدوب میلک اوزرنده بر مرآت نصب ایلدیلر  
قطری بش قارش اکر بجدن بر کی ظهور ایلسه و یا بر طرف دن بردشمن  
ظهور ایلسه اول مرآت بر عمل ایدر لدی که مرآتک شعاعی اکر کیلر اکر عسکره  
طوقوندوغی ساعت یا قوب جمله هلاک اولور لدی اول مرآت تاجی غلبه  
ایدنجه موجود ایدی و روایت ایدر لکه صکره پید اولنان مرآت دخی اول  
صفت اوزن ایدی اول وقت که مصریم وفانی مقرر بلدی دورت اولدنه  
و قرنده استنه ملکی تقسیم ایلدی سریر ملکه قبطم ایچون و مصر دن اسوانه  
وارنجه قفطرم ایچون و اشعون دن منوفه وارنجه اشعون و حوف جمله اتر بیه  
و بحیره طرف دن برقه قرینه دکن صنایع و صیت ایلدی و کند و قرنده استنه  
ایتدی سنک ایچون فار قدر برقه دن غربه دك انکچون بوک صاحب افریقیه  
دیرل و حضرت هود نبی علیه السلام قبطم عصر نده مبعوثدر و جمله  
اوغلارینه امر ایلدی هر بری بر شهر بتا ایلدیلر و انواع عجایبات ابله مشحون  
ایلدیلر و کند و جسدی ایچون بر سرب بنا ایلدیلر و بیاض رخام دوشدیلر  
و جمله خزینه و یادگارنی اول سر به قویوب و سرب اورتاسنده التوندن

بوتخت یا پد پلر و چاردیواری نی زجاج ملوندن ایلد پلر و درت قیوسنده هر قیوده  
یرتمثال باشنده مرصع تاج ذی قیمت برالتون کرسی اوسننده اوتور مش  
و کرسپنک یا قاری زرجدن و اوزرینه طاسمات مانعه وضع ایدوب کند و  
جسدینی بر رخام دن تابوت قود پلر و اوزرینه یازد پلر مات مصریم بن بیصر بن  
حام بن نوح علیه السلام طوفان دنی دیدیوز مننه کجده وفات ایلدی و عنایت  
حی لاینام ابله هرگز اصنامه عبادت ایلدی و خلاقک عیوته کورنمک ایچون  
طلسم مانعه ایلد پلر بعد سریرملکنه اوغلی جلوس ایلدی جلوس ملک  
قبطیم بن مصریم طابغه قبطیه ناره منسوبدر بودخی جمله دن زیاده عجایبات  
و انار غریبه اظهار ایلدی و نهر لرشق ایلدی و قراکق اقامینه واروب داخل  
اولدی ریخ بیلدنصکره رجوع ایدوب لغت قبطیه ابله نکام ایلدی و باباسنه  
مپسراولمیان انار بوکانصیب اولدی بنش پیل سلطنتت و حکومت ایدوب  
وفات ایلد کده اولادی جبل که بر شرقی تحتند بر عظیم سرب ایدوب الوان  
رخام ابله زینت ایلد پلر و تحت الارضه روز کار کیرمک ایچون بعض منقدر ایلد پلر  
دائیم ریاح عظیم و صوت هابل برله داخل اولوب بر کیمسه یقینی و ارامزدی  
و کبریت احمدن و ادویه مشعله دن بر محاس عمودی ندبیر ایلد پلر لیل  
و نهار مشعلی مثالینار ایلدی عالمی روشن ایدردی و اوزرینه بر جوهر اصد پلر  
کیجه ده کنش کبی شعله و برردی و اوزرینه طلسم مانعه ایدوب دفن ایلد پلر  
جلوس قفطیم باباسی سریرینه کجوب ملک اولدی جبار عظیم الخلق ایلدی  
دهشورده اولان اساسات اهرام بونک بناسی در و جباره قدمارنکنده  
عظیم بنارودندن و مدینه اصنام بنا ایلدی و عاد قومی ریخ عظیم ایلد بونک  
زمانده هلاک اولد پلر و بوکامپسراولان مال و دنیا بر فرده اولدی کنوزه  
و اصل

۱۹ واصل اولدی که دگر من طاشی کبی التوت روز برجد اسطوانه غربده واصل  
اولدی و عجیب طاسمات ایجاد ایلدی و جبل قبط اوزرنده برمنار عالی  
یایدی تا بح شرقی کورینور ایدی و زیبق معدنی اول جبلده پولدی و برکه  
طولدردی لان باقی دردی رلر وجهه عجیب بندن ماء ملفوف که صوتی تدبیر علم ابله  
بر عالی نمود مثالند طو کدردی بر نمود مثال دائم قائم ایدی و بر فلسطین  
پیدا ایلدی بر برکه در قوش سر عتله طیران ایدر کن اوسننه کلسه دوشردی  
الاری ابله صید ایدر لردی و بر شهر بنا ایلدی دورت قیوسننه دورت منار  
وضع ایلدی و هر منار بر مثال شکنده نصب ایلدی من بعد اول شهره  
بر جاسوس داخل اولمزدی بر غریب شهر که قیوسننه کلسه اوزرینه نوم القا  
اولوردی تا حارسار کلوب دبرنه اوفور مینجه نومدن بیدار اولمزدی  
و منار دخی بنا ایلدی بحاس اصغر دن والتون ابله طلا ایلدی و لنگ اوسننده  
ادم شکنده بر صم دکی النده اوقیای کرلمش طور بر غریب الدیار کسه  
کلسه اول صم کوزی طوقند و غی کبی یرنده قالوب بریره حرکت ابد مزدی  
تا کم حارسار کلوب خلاص ایدر لردی و اول فلسطین اوسننه منار دکی  
وصاری باقر دن بر طایر شکنی تصویر ایلدی و طاسم ایلدی هر چن اک قریب  
و حوش و سباع قسمندن بر جانور یقین کلسه همان اول طایر قنادلرین اچوب  
بر مهیب صوت ابله چاغروب اوسننه هجوم ایدردی اول حیوان قاچوب  
بر دخی کلزدی حشرات ارضدن مصون ایندی اهل تاریخ اول شهر اچون  
الان موجود دردی رلر لکن خلق اول مدینه دن اوزاق اولدی لکه خط ابله  
و غفلتله بر آدم راست کلوب انده جس اولوب هلاک اولوغری نیلده  
الواح خلفنده بر قش شهر لربنا ایدوب ایچنده عجایبات اثبات ایدوب اوزر لینه

روحانیله موکل ابلشد رانلر مانع در کیمسه وارمنغه قادر دکادر مکر اهل اول  
روحانیله عزیمت و قربان ابله تقرب ابلیمه مشقنسرجه و اصل اوله و بوقفطیرم  
دور تیوز سکسن سنه عمر سوروب وفات ابلدی برینه اوغلی بود شیرمالک  
اولدی سلطنت بود شیر کرسی ملکه جلوس ایدوب حکما و کهنه طریقه  
سالک اولوب علمیه عمل ایدوب دیانت و ریاضت ابله کامل ایدی و جمله دن  
اول علم اخفای اظهاری ایدوب عیون ناسدن مختفی اولدی بر مدت کنه کلدی  
و هر مس مصرینی جبل قره ارسال ابلدی و نیل مبارکک خروج ایتدوکی  
محلده هیکل تأئیل محاس پیدا ابلدی و نیله منصب اولدوغی بطایحی تعدیه  
و تسویه و نیلک ایکی طرف این مساوی ایدوب بعضی برلده منقطع اولمشدی  
وصل ابلدی و اقلیم غربی مکبوب غایت معبور ابلدی و بر قومی سوروب  
اند اسکان ابلدی و کندی و دخی ساکن اولدی و قومیه عظیم اختلاط  
ابلدی و ثناح و سناسل ابلدی صکره برینه دوشوب جنک و قتال ابلد پلر  
و بود شیرک عجایب ایتدن برقبه بنا ابلدی دورت رکن اوزرینه و هر برکننده  
برکون پیدا ابلدی و هر بری برلوندن برینه ملفوف هر ییل باشنده برکوهی  
یا قرلردی اول کون دن ظهور ایدن دخاندن اول سنه نک احوالی بیلورلردی  
مثلاً اگر چقان دخان یشل ایسه عمارت و زراعتنه دلیلدر و اگر بیاض ایسه حرب  
و قلت و اگر صاری ایسه آتسه و افات خدوئنه دالدر و اگر ایسه قان دوککه  
جنک وجداله دلیلدر و اگر سیاه ایسه عظیم یغمورلر و وصولر و بعضی ارضک  
فسادینه دلیل دردیرلردی و برمنان اوستنده براینه وضع ابلشدی خلق  
کلوب هر نه مراد ابلسه لر ایچنده کوررلردی و برغایب کیمسه اولمیدر صاغیدر  
عینیه کورریشی مخفی اولمزدی و سرقه اولنان اشیمانی و سارق شکانی  
عینیه



عینیلہ کورلر دی و بولورلر دی و بود شیر علم اخفاده مهارت و کمال ریاضت ایلله ۲۰  
مرتبه روحانیت پید ایش ایدی ککاه سجادین عرض جمال ایدردی  
و کاه عظیم اشکالده کورینوردی عاقبت بر مدت مدید کورنندی خلق ضایع  
اولدی قیاسنده اپکن بر کون نوروز کونده شمس برج جمله تحویل ایلد کده جمله  
عالم جمع اولوب ملکک حالندن استفسار ایدرکن شمسله برج جمله  
کورنندی و جمله حکما و کاهنلره پند و نصیحت ایدوب نیم سریرمه شمدن کپرو  
او غلم عدیم الملکی اجلاس ایتد درک دیدی و نابدید اولدی جلوس عدیم  
الملک جبار عظیم الخلقه ایدی و بونک عصر نده ملکان خلقه تعالیم سحر  
ایدردی و عدیم انلردن چوق نسنه او کرمش ایدی برینک نامی مهیله بری  
مهاله ایدی افناده دیرلر برقیوده اید پلر ارباب تاریخک بعضی دیشلر که ملکین  
معلوم که هاروت و ماروت در انلر اقام با ایلده برقیوده در لکن افناده ده اولان  
اپکی شیطان ایدی خلقه سحر تعالیم ایدرلر ایدی و اول زماندن بروا و دانه  
عبادت با شلد پلر خذلهم الله تعالی و بعضیلر دیشلر که مهاوندون دید کاری  
کاهن صنم الشمسی نصب ایدوب عبادت ایتدی دیرلر و بعضیلر غرود لعین که  
غرود اولدر اول ایتدی دیرلر و ابتدا صلب آدمی عدیم الملک ایشدر بر حریف  
بر عورثله زنا ایلد کده اپکپستی دخی صلب ایلدی و بر منار اوزرینه بر صنم نصب  
ایلدی آدمی شککنده اپکی اللرنی اوز اشمس دواب حخی منع ایدرور مالی منع  
ایدر ز یاده اولمقدن و تیل یوزنده بر قنطره بنا ایلدی نویم شهرنه دورت صنم  
ایلدی اوستنده دورت جانبه ناظرلر دزوه بر صنمک الندن بر جرس وارچنکه  
هر بری ناظر اولدوغی طرفده بر ککمه سه ظهور ایتسه اول صنم الندن اولان  
جرسی چالغنه باشلر اول صنمک حارسلری متنبه اولوب خبر ایدرلر و نویم

شهرند صیاه حجره واندن برحوض ابلشدی صوابله طواودر اقاماز دنیا  
 خلقی ایچسه والسه ل برقطره سی اکسلیز و نوبه اوکنده برحوض مدورا ابلشدر  
 واوسننده کندی دوری قدر برصحابه ابلشدر دنیا خلقی ایچسه برقطره  
 اکسلیز اول صحابه دن دائم طولار و برقدح پیدا ابلدی ایچندن عالم  
 خلقی ایچسه لرا اکسلیز هند پادشاهلرندن برینک خزینه سنده ایدی حویل  
 دیرلر برملک اسکندن پشکس ابله از سال ابلدی عدیم ملکه عمری اخر  
اولوب و فائیدن صکره برینه اوغلی شد ادنامی متنا ابله سر برینه کجدی جلوس  
 شد ادالملک بودخی با باسندن کسب علوم ایدوب چوق اثاری وارد  
 دهشورده اولان اهرام بونک بناسی در ارباب تاریخ دیرلر که اقام مصره عاد پلردن  
 برکسه داخل اولماشدر غلطاری یوتا ابله اولان سندات دن درکه شد اد  
 لفظی استعمالده تایی داله تبدیل ایدوب استعمالده غلط ابلشدر در قبیطی ابر  
 و یونانیلر تاریخنده عاد پلردن برکس کیرمشدر دیرلر و بوشد ادملک دخی عظیم  
 شهرلر بنا ابلدی و جانب شرقیده برصنم صورتی انسان شکنده یاپدی  
 ذکر قیام اوزن چکنکه بر بغلوا دم کلوب اول صمنه سورنسه باغی منخل اولوب  
 جماعه عظیم قوت پیدا ایدردی و بر اینک شکننده اپکی ملو بر صورت  
 دوزمشدی بر عورتک سودی چکسه اول اینکک مدلرینه یا پیشسه فی الحال  
 سودی قینایوب افاردی ککند و شکن مابل ایدی بر کون بر صید اردینه  
دوشوب کیدرکن بریردن دوشوب هلاک اولدی برینه اوغلی ملک اولدی  
 جلوس مفاوش ملک غایت سیرت حسنه و اخلاق جمیده صاحبی ایدی  
 و معروطه سمات و عجایبات نارنجانده ماهر ایدی مخرای غربده بر عظیم برکه  
 ایدوب ایچنده بر پیاض مر مردن بر درک دپکوب طولی پوزارشن واوسننده بر  
 قصیده

قصعه وضع ابلدی رخامدن لیل و نهار اول قصعه دن صوفوان مثال قار ۱۱  
ایدی هیچ بروجله اکسزایدی و اول برکنک طرفنده هر نوع طیوری مر مردن  
قصویرایدوب دوزمش ایدی هر حیوان کند و صورتنه مشابه اولان  
حیوان یاتنه کلوب اول صورت ابله انسبت پیدا ایدردی خلق واروب  
الیله طوتوب اتدن منتفع اولورلردی و مغرب دیارنده برطاغده جمله مال  
و خزینه سنی دفن ابلدی یا لدرهمان اون ابکی بیک التون عجله که عرب  
دیگر جوهر نقیسه ابله یوکلدوب دفن ابلدی و اوستنه طاسم مانعه  
وضع ایدوب حفظ ابلدی و بر عورت شکلی طاسم ابلدی دایما تبسم ایدر  
هر چکنکه بر مغموم و مهموم ادم یوزینه باقسه هم و غمی دفع اولوب عظیم فرح  
وسرور پیدا ایدردی مرورایام ابله جهله تقلید ابلکه بشلد پار و صاری  
یا قردن بر روحانی مثال پیدا ایتمش ایدی هر چکنکه اوکندن بر زانی ار  
ویا زانیه عورت کلوب پکیمک اسنسه قناد لرین اچوب الیه اول زانینگ  
انکلیرنی باشنه چورردی خلق عالم اول تمثال خوفندن زنادن چکلمشلردی  
اول صنم تمثال تا کلکن ملک زمانته کلجه باقی ایدی شویله روایت اول نورکه  
ملک کلکنک بر جاریسی و اغلانی بر برینه تعشق ایدوب صنم خوفندن  
بولوشانلردی زیر ایلده بر کره جمله جاری لرینی صنمه عرض ایدردی بملک ایچون  
اتفاق اول و غلانی ابله علاقه ایدن جاریه مللک مقبوله جاریه لرندن ایدی  
بر کون ملکه ایتدی اول صنم هیچ محلنده دکلد مناسب بودر که مللک  
سراینده اوله ایدی زیر امللک عرضی جمله دن ار تقدربری ابله کناه اشلد که  
معلوم اولیدی ملک بوسوزک معقولدر دیوا اول صنمی سراینه نقل ابلد که علی  
یوزلدی و اول جاریه معشوقنه و اصل اولوب معامله یه بشلدی و دور تیوز

باشند چدریدن وفات ایلدی جلوس مناوش الملائک علوم حکمت صاحبی  
ایدی لکن بر مرضه مبتلا اولوب بروجهله علاجه قادر اولد بار بر کون  
خلوتنده اوتوررکن بر صورت روحانی خطاب ایدوب دید بکه سکا بوعلت  
عارض اولد قد صور طالع ثورده ت ایدی ایدی سنی بوعلتدن خلاصه  
چان بودر که ثون بعد ایلیه سن دیدی بودخی بر تقری کند و سر اینه کتوروب  
پر ایدوب بعد ایلکه بشلدی بر مدت نصیحه اول بقر دید بکه نی التوندن  
یا پدرونم برج قلازمی کتور سکا هر نه مشکک و لور سه صور قد بن دیو  
ویره ایم دیدی اول بقر صورتی التوندن دوز دردی واکا بعد ایلدی تا هلاک  
اولجه بعد یرینه اوغلی جلوس ایدوب مرتس الملائک بن مناوش چونکه ملاء  
اولدی متوفدن اشمنه وار نجه معمور ایدوب شهر لیاپدی و اعلام نصب  
ایلدی و بر شهر بنا ایدوب سفح جبله دورت قپو اصدی شرقی سنده  
بر عقاب صورتی و غیر پسند بر تور صورتی تصویر ایدوب بوناره روحانی لاری  
موکل ایلدی و جنوبه بر اصد صورتی و بحر طرفند بر کاب صورتی ایدوب  
بوناره روحانی لاری موکل ایلدی هر چنکه بر جاسوس ویا بر غریب کاسبه  
اول صور ناصدای بلند ابله کند و لغتاری اوزن خبر و بر لایبی حارسار  
طوتار لایدی و منتهای شجر پید ایلدی هر کون بر در لومیه و پر ایدی و بر منار  
دکش ایدی طولی سیکسن زراع ایدی و اوزرنده بر قبه یاپدی و تد هین  
ایلدی اول قبه هر کون بر در لورنکه کورینور ایدی هفته تمام اولد و خی  
کی کینه اولکی رنکه کیر ایدی وجود اشیا یه تأثیر ایدوب جمله شهر  
اول لوند کورینور ایدی و بر شهر دخی بنیاد ایلدی نامنه قنطر ذات العیاب  
دیر لایدی و بر سحابه مید ایلدی باز و قبش بر خفیف بغمور یغا ایدی  
منتفع

منتفع اولورلردی و بر بر بانه ایلدی شهرک شتر قیسنده دورت قیولو وهر ۲۴  
قیوسنده ایکی گوشه و اول گوشه ده بر ادم تصویرینی نصب ایلدی قرشو  
قرشو بر بر پله اول ایکی صورت سوپلشوب سنه اولنده اخره وارنجه اول  
سنه ده نه ظهور ایلدی چک ایسه خبر ویرلر ایدی بونلر دخی اشیدوب اگا  
گون تدار کلرین کوررلر ایدی وهر کیم اول بابه طهارتسز داخل اولسه اول  
صورت یوزینه نفع ایدوب عظیم برعلته مبتلا اولوب هلاک اولور ایدی  
و شهرک اورتاسنده بر عود نصب ایدوب روحانیلری موکل ایلش ایدی اول  
عموده مهبط نور دردی لر ایدی هر کیم طهارت پله واروب اول عمودی قوجاقلسه  
اول روحانیلر اندن محجب اولمیوب سوزلری استماع ایدردی وهر نه ایدرلر سه  
کورر ایدی و اول قیونک بر نه بر اهب تصویر اولنش ایدی النده بر مصحف  
یوکنه علومى ایله ملو یازنش ایدی هر کیم وارسه الی اول مصحفه سورسه  
و کند و صدر نه الی سورسه اول مصحفه اولان علوم جمله اگا کشف اولوردی  
سکر یوز ییل عمر سوروب وفات ایلدی سلطنت منقاوش چونکه ملک  
اولدی بودخی عظیم قریه لر و شهرلر بنا سنه شروع ایلدی و شنتزه نام بر شهر  
ینا ایدوب صافی بیاض مر مردن و مدینه اورتاسنده بر ملعب بنا ایلدی  
واوستنده بر قبه ایلدی خشیدن مدفون و اورتاسنده بر منار اوزرنده بر صتم  
دکدی سیاه زخامدن دائم کوتش ایله دو ز ایدردی عمری اخر اولوب  
یرینه اوغلی مرقون کند و تعیینی اوزن پکدی جلوس مرقون بودخی سیرت  
حمیده اوزن ایدی غایت عاقل و کامل الصون ادم ایدی عدل و داد ایله تعمیر  
ملکه سعی ایدوب حکما و کاهناره التفات و رغبت ایلدی بودخی زماننده  
عظیم هیکلر ترکیب ایدوب طاسحات اقامت ایلدی و امور عجبیه دن چوق

تسمنه ايجاد ابلدی لکن جدریدن هلاک اوتدی ویرینه عجبسی جلوس  
ابلدی سلطنت تریب الملائک سیرملکه جلوس ایدوب وچیزه ده باباسی بنا  
ابلدی کی محله اتریب نام یرده قوندی وکنند ودرخی محله کعباده عظیم بنالر و شهر  
بنا ابلدی و عجایبات اثبات ابلدی جمله دن کند و سراینک ابکی قپوسنده  
ابکی شیطان صورتن دوزدی التوندن و ابکی صنم دیکوب شیطانلری انک  
اوزرینه قودی هرچنکه سرای قپوسنده اهل خیراتدن برادم کاسه صاغ  
طرفه اولان شیطان بر بلند صد ابرله عظیم قهقهه ابله کولردی و ارباب شردن  
ایسه صول طرفه غی شیطان شدت صوت ابله فریاد ایدوب اغلردی  
ملائک و سایر عالم اول ادمک احوالی معلوم ایدینورلردی و حکیم کیمیا علمنده  
کامل ایدی عمل ایدوب وافر التون کسدوردی هر بوی یدیشر مقال  
ایدی و کند و صورتی نده نقش ایلدی و بشیوز پیل عمر سوروب وفات ایلدی  
اوغلی اولدوغی اجلدن همشیره سی یرینه جلوس ابلدی قایمون المملکه  
قرنداشی یرینه مملطنته کچوب غایتله عاقله و محسنه و کریمه ایدی عمار مملکه  
سعی ایدوب تیس اولی که صکره بحی غلبه ایدوب غرق اولمشدی انی بنا  
ایلدی و قصور عالیه و جنتلر بنا ایلدی ایام نیلده هر کون بر جنت سراپده  
عشرت ایدردی و قرآن عظیمه مذکور اولان جنتین مملکه مزبورنک  
نصهارندن ابکی کسمه نک بابا لردن قالمش ابکی جنت ایدی هر برینه بوی دکش  
ایدی بو اوغلانک بوی مال موروثی وجه خیراته صرف ایدردی اول برقرنداشی  
بخیل پلید ایدی دائم قرنداشی خیراته بدلدن منع ایدردی و جمله اسبابی  
صاندقچه بخیل اولان قرانداشی صاتون الوردی عاقبت صتاچق نسمنه سی  
قالیوب جنتنی بیع ایلدی انی داخی قرنداشی الدی بر کون قرنداشنه عرض  
احتیاج

احتیاج ایلدی قرداشی ایتدی سن سغیه سن جمله مانگی بیله وده بئل ایلدوک  
 سنده تصرف یوقدر ایشته بن عقل برکاتیله هم مالم یزنده دروهم بابامدن  
 قلان ایکی جنت المده درجنتین صاحبی اولدوم دیدی اول برادری معوموم  
 و محزون قالدی کیتدی حق سبحانه و تعالی بحره امر ایلدی بحر طاشدی و اوله  
 مغرورک جمیع مال و املاکنی و جنین غرق ایدوب خاسرو خایب بریاشیله  
 قورئلدی و صاحبز و صقالن یولوب کاشکی قورنداشم کی بنده وجوه خیراته بئل  
 ایدوب باری مثاب اولایدم دیردی بو حسرت ایله قالدی بو قایمون زمانده  
 دیماط براوغلان نامنه بنا اولندی و ملکه قایمون طقسان ییل سلطنت  
 ایدوب وفات ایلدی و جمله مال و خزینه سی برتاوس پیدا ایدوب التوندن  
 بر مجلس ایدوب اطرافنده طاسمات مانعه ایلدی ایکی شخص الرنده یالن  
 قاجار ایلله هر طرفنه دور ایدر لر برکسه یقین و ارسه قلیج او شروب هلاک ایدر لر  
 و ایکی جانبده دخی ایکی ارسلان یاننه وارانی پان لر لر و کند و جسمی اول  
 التون مجلس اوزرنده یا توردی برکسه تعرض ایلکه قادر دکل ایدی سلطنت  
 قرسون الملائک غایت حسن و جمال صاحبی ایدی بر ساحره عورت ملکه تعشق  
 ایدوب اتفاق ملوک اطرافدن بری عظیم لشکر چکوب ملک استنه کلدی  
 ملک قرسون دخی لشکر ایلله مقابله اولدی لکن زیاده عسکر ایدی خصم  
 چاببی همان اول ساحره عورت ملک قرسونه کلدی ایتدی اکر نی عورتلکه  
 قبول ایدر سک کوردشمنکی نه وجهله جمله سنی هلاک ایده بن دیدی ساحره  
 هورت دخی غایت صاحب حسن ایدی لکن ملوکدن دکل ایدی قرسون عاجز  
 اولوب ساحره بی الدی ساحره عمل ایلدی همان بر عظیم دخان پیدا اولدی  
 دو شمن عسکر نی اطله ایلدی دشمنی لشکری بر برین کورمن اولدی قرسون

لشکری هجوم ایدوب جمله سنی قاجدن چورد پارملاک مظفر اولوب  
 عسکری طویم اولد پارملاک تختنه رجوع ایلدی اول ساحره عورت عظیم  
 محبت ایدوب سایر عورتلرین اوتندی عاقبت ملکه عورتلرین بیری ساحره یه  
 زهر ویروب هلاک ایلدی وشهر اوکنده برمنان دکدی مقابله سنه کلن کی  
 برقدمه کیمکه قادرا اولمز ایدی کلوب ملکه بولشوب اذنی ابله کیدر لایدی  
 اپکی یوزیل حکومت ایدوب وفات ایلدی سلطنت صابن قبطیم ملک  
 یوکا دکدی بودخی عظیم کاهن ایدی و باباسی تقسیمه ویردوکی جیزه که بحیره  
 وحد بحر دن شهره کانه اعلام نصب ایدوب هر برنده برطلمسم اجداد ایلدی  
 کیمی دو اب بحری منع ایچون کیمی بردشمن کلدکده دفع وقهر ایچون و کیمی دشمن  
 ولایتنه نظر اولوب احوال لرینی بملک ایچون و کیمی هر کون اقالیم مصدرده هر نه  
 حدود ایدر سه اکانظر ایدوب خلقه خبر ویردی زماننده اسکندر ییدن  
 برقه ارضنه وارنجه مسافر لر زاد و زاده کتور میوب اشجار مثره کولکه سینده  
 سفر ایدوب کونش کور منزل ایدی مئو پله معمور ایدی عاقبت اول قومک  
 انقراضیله معمور لری دخی خراب اولدی تنه کم متنبی دیشدر بیت تم انقضت  
 ملک السنون و اهلها فکانها و کانهم احلام سلطنت مر قونس حکیم غایت کاهن  
 و حکیم ایدی زماننده اولد وخی شهرده برعود اوزرینه بر صورت ختمیه پیدا  
 ایدوب طلمسم ایلدی حشرات ارضی حبس ایچون بریره دکدی جمیع  
 حشرات ارض و مار و قور بغه و خنفس و ذباب و سایر جمله اول طلمسم التمه  
 حبس اولوب هلاک اولوردی بریره حرکت ایلدی منزل دی بونک فوتند نصکره  
 برینه ایشاد الملک اولدی سلطنت ایشاد الملک تازه اوغلان ایدی قرق بش  
 یا شنده ملک اولوب کند و لعب و لهو ابله مقید اولوب مسرور نام پرویز نه ملکی  
 تساهم



۲۴ تیسلم ایلش ایدی عاقبت رطب باح و سیله سی ایلد مسمو ما هلاک اولوب بیرینه  
صا اولدی سلطنت صا الملائک غایت عارف و فتنده کامل ایدی حکم او کهنتره  
و غبت و رعایت ایدوب زمانده چوق اثار غریبه پیدا ایلد بلر عظیم شهر لر بنا  
ایلدی الواحات اردنده و جبل مقطم اوزرنده صنم الحیله دیر لر بر صورت وضع  
ایلدی هر کیمک بر مشکلی اواسه وارر اول صمدن سئوال ایدوب جوابی الوب  
مشکلی حل اولوردی بونک فوتدن صکره تدارس اولدی سلطنت تدارس  
غایت عاقل حلیل الشان جمیل المنظر کسه ایدی زهره بلند زینه تعبد ایدردی  
بر صنم دیکدی لا جور ددن صنم الزهره دیر لر دی و بر باقر دن بر صغر تمثالنی  
پیدا ایلدی و بوینوز لری زبرجد دن و ابکی مملری محاسن احمدن التون ایلد  
قایلا و ایدی و بونقرک یوزی زهره کو کبینه قرش و ایدی و بواپکسنک اراسنه  
بر عود اوزرنده بر مطهره قودی ایچنده بر ماء مدیرو وضع ایلش ایدی که زهره ایلد  
تدبیر اولمش ایدی بر مریض بر علتته مبتلا اولسه واروب ائدن الوب سورند و کی  
کبی صحت بولوردی صکره کند و بر علتته مبتلا اولوب وفات ایلدی حضرت  
صالح پیغمبر بونک عصر نده بعث اولمشدر سلطنت مالیق الملائک عاقل و دندار  
ایدی باباسی بقره تعبد ایدردی بوجمله خلقی نعی ایدوب عبادت رب العالمینه  
دعوت و خالق زمان و زمینه عبودیت و وحدت رب العالمینه اقرار ایدوب  
زمره اشرازی طریق حقه ارشاد ایلدی و عظیم غزال ایلدی و بر قومنه  
سفر ایلدی سحره دن بی نهایت ادم قتل ایلدی و عودیت ایدوب مصره  
کلدی عجایبات استیا وجوده کتوردی جمله دن مغرب دیارنده فرید دیر لر  
مصره قریب بر ساحره عورت ملکه ایدی و غایت ساحره ایدی ائک اوسننه  
سفر ایلدی اول ساحره بحر ایلد قارشو لیوب اولایول اوسننده اولان جمله

صولرى مانعه لر پيد ايدوب كزلدى صوسزلق دن جمله لشكرى هلاك  
 اولايازدى وساحره كند و اولدوغى شهرى كوزلندن غايب ايلدى  
 كون مد بلرنا چار اولوب جنوب طرفنه دونوب مصيره رجوع ايلد بلر اول  
 ساحره نك نامنه اسطاد يرلردى ساحره بونلره انتقام قصد ايدوب نيله  
 بر اقدى طاسم ايله جمله قراونا غلر ووزرا عتلىرىنى افساد وهلاك ايلدى  
 و تمساح و قور بغه مسلط ايلدى خلقه عظيم خسته لكرو امراض مختلفه  
 پيدا ايلدى تمام مرتبه بونلرى عاجز ايلدى بر كون مالىق عبادت خانه سنه  
 گيردى خالقه مناجات ايلدى هاتف طرفندن براواز كلد بكه جمله اول  
 يللارى سزدن دفع ايدوب سزى خلاص ايلدم و اول ساحره وقومنى  
 هلاك ايلدم و مال و ارزاقلىرى سزه نصيب ايلدم وارك اللك ديدى ملك  
 خلوتدن چقدى خلقى تشير ايلدى و بر مقدار لشكر ارسال ايلدى و ارد بلر  
 كورد بلر كه ساحره قوميله هلاك اولوب ديار قالماش جمله مال و ارزاقى  
 الوب ملكه كتورد بلر ملك اولدمه ايندى بوساحره نك اعمالندن نه كوردك  
 اول ادم ايندى بر تاريخده بوساحره نك اوسننه بر عظيم لشكر كلدى شهرك  
 قار شوسنه قوند بلر بوساحره دخي كند و قوميله قرشو چقدى والاين  
 يغلدى بر بركه و ارايدى شهرك طوارلى ايندى ايجر لر دى بر قاج ساحر لر ايله  
 واردى اول بر كه دن اغزينه بر مقدار صوالدى و زمزمه ايلدى همان انى  
 كوردك صوبر كره طشدى و صويك اور تاشنده بر عظيم آتش ظاهر اولدى  
 و بو آتش ايجندن كئش كى نورانى بر صورت ظاهر اولدى جمله اول ساحر لر  
 سجد ايلد بلر و بو چهره نك نورى كيتد بكه بيودى تا اول بركه نك قبه سى  
 قدر اولوب قبه نى ياقدى و تا اسمانه چككلى و بر عظيم ضد ايله استه  
 دشمنلىرى

۴۰ دشمنگری جمله هلاك ایدوب سزى سزندن قور تاردمر و جمله اسباب  
ود و ابلیزنی سزه و پردوم و ارك جمع ابلاك دیدی اول طائفه سکر دوب  
وارد پلر کورد پلر که جمله اول لشکر ملکری ابله هلاك اول مشاریات و پراقلیزنی  
الوب دوند پلرین ثعب ایدوب اول ساحر ه دن برینه بونه حالدر دیدم اول  
ساحر ایتدی اول صودن چقان روحانیت شمس در که کند و شکننده ظهور  
ایدوب اعدا مزی بر صیحه ابله هلاك ابلدی و یاقدی کل ابلدی دیدی  
اول ادم بر روز کار دپده عاقل ادم ایدی مالک انی وزیر ایدندی و بر عبادت  
خانه بنیاد ایدوب کند و سی عمری اخر اول نجه انده عبادت ابلدی وفات ایدوب  
انده دفن ابلدی بر سلطنت خر تبابا باسی سر بر نه جلوس ایدوب با باسی دینی ابله  
عبادت حقه قائم اولدی و عیسی قرنی الوب عظیم محبت ابلدی و هنده  
مصر ابلدی و ارض سودانه واردی و نکر ادر جوع ایدوب یوز پار کمى یا پدردی  
واوغلی کلکنی برینه قویوب یا نجه ابکی کاهن قودی و کند و اهل و عیالیه کیلره  
کیروب یز دیار نه واردی جمله اول ولایتاری قبضه تصرفه کتوردی  
وهر بر شهر ده بر صم د کدی اوسننه کند و تصویرنی نقش ایتدی و مدینه  
رقودده مغربده کند و ایچون بر مدفن یاپدی انده وفات ابلدی سلطنت ملاک  
کلکن کاهن و حکیم ایدی علمنده جمله دن اعلم ایدی علوم الهیه ابا و اجد اده  
عالب ایدی ایکی خصم حضور نه کلسه انلرسو بلزدن اول انلره دعوا الزین کشف  
ایدوب جو ابلیزنی و پر ایدی غرود لغین بونک اوصافن اشدوب البتده  
ملاقات ایدم دیواد ملر سال ایدرو کلکن دورت انه بنمش ایدی و انلرک  
قنالتاری وارو بزم انلرک جنسی دکل ایدی ایدی معادنن ات شکلی کواکب  
وطوالع اوزن ترکیب ایلش ایدی اگرچه معادنن ایدی و کوکبک روحانی

سرايت ايدوب ان نجه حرک ايدرتمه بودخی زياده ايدمی و بودورت انک  
اوسندنه بر نور کند و بی احاطه ابلش ایدی اتش شکلنده و ایکی عظیم تین  
قوشنش ایدی بوبلاناغزا چوب نروده هجوم ایتدیکه بر مر سینه چبونی  
ايله باشارینه ورردی غرود عظیم هیئت مشاهده ایدوب ان ایدی و بکادوست  
اول دیدی بر مقدار مصاحبت ایلدی و کنه ایرلشد بیلر و قبیطیلر دیرکه کلکن  
روحانیت ايله بر عظیم طایر هواده نیجه پرواز ایدرسه اوبله طیران ایدوب هواده  
کز کورینوردی و گاه هرم کبیراوسننه چقوب بر مجوه رقبه ایچنده اوتوروب  
خلقک امورین کورردی و بر مدت مدید کند و بی خلقدن ستر ایدوب  
کورغدی خلق هلاک اولدی ظن ایدرلردی حی اطرافده اولان ملوک  
مصره طمع ایدوب سادم نام بر ملک بی نهایت لشکر ايله مغربدن مصره کلدی  
وشهرک اوکنده قوندی مصری ضبط ایتک ایچون همان انی کوررلرکه کلکن  
عظیم الجثه طایر شکلنده کویوزنده پرواز ایلرکه کلدی و کندو علوماری  
اوزن برکده جلوه ایدوب بوکلن عسکرک اوزرینه بریلوت شکلنده بر حرارت  
ايله عسکری احاطه ایلدی بو عسکر سکر کون حیرتده قالدیلر قبیقی طرفه  
کیدر جکلرین بلزلر و بوسحاب ایچنده ملک اوچدی و کندو سراینه کلدی  
خلق برینه بشارت ایدوب سراینه جمع اولدیلر ملک تبشیر ایدوب کندو  
قومنه دبد بکه غم چکمه اول لشکر جمله هلاک اولمشدر وارک اسباب  
واثقاللرینی الک دبدی واردیلر کوردیلر جمله سی یا توب هلاک اولمشدر سار  
وسلبلرینی الوب کلدیلر و ملک سیاه حجر صواندن برهیکل دخل بنا ایلدی  
و خلقه کند و موتنک قبرندن خبر و بردی و نابدد اولدی قبیطیلر دیرلرکه  
دخل رفع ایلشدر کند و بیه زیرا روحانیت غلبه ایدوب اکل و شربدن  
منقطع

منقطع اولمشدی یرنه قزنداشی مالیا صاحب ملک اولدی لکن شری ۴۶  
خیرندن زیاده ابدی همان اکل و شرب و نکاح و رفاهیت ابله مقید ابدی  
سکسن عورتی وار ابدی وکنه بر عورت دخی الدی غایت عاقه ابدی  
اندن اولادی وقرزی اولدی اکبر اولاد طوطیس الماک ابدی بابا سبنک  
جهالت اوضاعندن الم چکردی عاقبت بر حیلہ وند بیر ابدوب سکران  
قصرندہ یا تورکن قتل ابلدی ویرینه ملک اولدی طوطیس سریر مالک  
جلوس ابلدی اشرف واعیانہ التفات ابلدی قبطیلر مصرده اول  
فراعنه بودر دیرلر غایت جبار ایدی خصوصاً بابا سبنه قصد ابلدی  
و حضرت ابراهیم علیہ السلام غرود لعیندن ایر بلوب شامہ کلدی و مصره  
بونک عصرندہ کلدی حضرت ابله معامله سی مشهوردر ها جری ساوا  
خاتونہ بو بغشلدی و برقرزی وار ایدی غایت جمال و کمال ابله ممتاز مروت  
واحسن ابله معروفه ایدی سان خاتونہ میل ایدوب عظیم ضیافتلر ابلدی  
و مصردن توجه ابلدکن اول قزیولن ذخیره سی دیور زنبیل ایچنه زواده قودی  
والتنه وافر جواهر قودی یولده ذخیره چقارکن جواهری کوردی و حضرت  
ابراہیم علیہ السلام بیلدردی حضرت دخی بر مقدارین صانتد بلر و طریق  
شامده فاقول ظہرندن بر بیر حفر ایتدردی و سمیل ابلدی و اول قره جوریا  
دیرلردی سان خاتوندن دوستلغی کسمدی چچنکه حضرت ابراهیم علیہ  
السلام کعبه بنا سنه شروع ابلدی سان خاتون مکتوب یازوب قلت  
ذخیره دن شکایت ابلدی جوریا بابا سبنه دیدی بابا سنی امر ابلدی عاقبت  
یونی دخی سم ابله هلاک ایلد بلر یرینه قرزی جوریا مالک اولدی خلقه  
وعد جمیل حسن معامله ابلدی غایت صاحب حسن جمیل ایدی شام

طرفندن ادا حسن نام ملك گلدی مضر اوسننه قوندى جور يا غابت عاقله  
ايدى بر کو کر جین ابله اند اخسننه مکتوب یازدی صفا کلدک اکر نى قبول  
ايدرسک سکاملکی تسایم ابله یم وسنکله برلك اولالم دیدى اول دخی  
عظیم حظ ابلدی سنکله بن یونده وبوشهرده خلوت اولمزم مغربده خراب  
اولان اسکندریه شهرى وار معمور ایله بنم ایچون انده عظیم سراپلر بنا ایلله  
وارالم انده ساکن اولمغه جمله اسبابى نقل ابله لم ویریه جمع اولالم دیدى اول  
دخی واردى بنایه شروع ابلدی احشام بنادن فارغ اولدقه دريادن برنسنه  
چقار بنایى یقار صباح بقاش بولور لر برچمه کره یاپد قچه یقلدی جور یابر  
چوبانيله بيك قویون کوند رمش ایدى وزیره چوبان هر اخشام قویونلری  
سورر اول بناقربنده یا تردى دريادن بر قز قحدی چوبانه دید بکه سنکله  
مصارع ابله لم بن سنى بکر سم ابکی قیون ویر بکا واکر سن بکر سک  
استد وکک ابله دیوقول ابلد پلر قز بکردى ابکی قیون الوردى چوبان قزه  
مفتون اولدی ونصف قیونى هر کجه اپکپشر الوردى وزیر رکون کره رک  
کلدى کوردى قیونلر از سوال ابلدی چوبان ماجراستى دیوویردی وزیر  
ایتدی شوکید وکک بکا ویر بو کجه بن بکلا یم کون لم دیدى اخشام اولدقه  
قرکنه کلدى کنه قولیمز قولدر دیدى وکورشد پلر وزیر محکم طوتدی وپکدى  
ضبط ابلدی قز ایتدی نى بارى کنه چوبانه ویر بنم حاله اول مناسبدر  
وزیر قزى چوبانه ویردی وچوبانه ایتدی قزدن سوال ابله بو بزم بنامزى یقان  
کیمدر بیلورمى چوبان صوردى قز ایتدی دو اب مح در بناکرى یقان وزیر  
ایتدی یابو کپان ندر قز ایتدی بونى یا محق استر سکر اولاز حاجدن تابونلر ابلک  
وايچنه تصویره قادر ادملر قوک و زواده لر بله اول تابونلری کیملر ابله دریا یه  
ايندر سنلر

۲۷ ایند رسنلر دریادینه وارد قده هر نه سکلر حیوان اوکلرندن پکر سه نقش  
 و تصویر ایلسونلر تمام اولد قده تاقوتی چکسونلر اول تصویر اولان حیوانات،  
 شکله صاری بقردن بصورت دوزوبانی حجردن و رصاصدن محکم  
 ایدوب دریا کنارنده اول بنانک اوکنه دیکسونلر که اول حیوانات چقوب اول  
 کند و اشکانی کورد که قچر لر بر دخی کلر دیدی جویان وزیره بلدردی عظیم  
 حظ ایلدی، قزک ارشای، وزن عمل ایلدی اول صورتلر دما مرینا تمامه ایرشدی  
 بعضیلر دیشلر که اول بنایی بیان و قیون صاحبی جبرون دیر که جمله مالی اول بنایه  
 صرف اولدی بر حبه سی قالمدی و بنادخی تمام اولدی مقام عجزده قالمدی  
 بوکون اول قزچویان ایندی اول خراب مدینه نیک اورتاسنده بر معلب مستدیر  
 وار اطرافندیدی عمود کلشد بر باشلری اوسننده صاری باقردن تمثاللر وار  
 هر بر تمثال بر تور قربان ایلسون و عموده قانتی سور سنلر و بر چ دانه قلترندن  
 بخور ویرسونلر و بوینوزندن بر مقدار نخبیر ایلسون و بو سنک قربانکدر دسون  
 دخی سنده اولاندن بزه لطف ایله دیسون و تمثال توجه ایلدی و کی یری اوچوب  
 قازسونلر بر عظیم یلاط وارد اول صغریک مران سنندن بر پان سور سنونلر  
 بر مسرب اچیلور اللی ارشون بر خزینه وارد کلیدلی و کلیدی قیونک اشکی  
 التنه در اول مران دن بر مقدار قیوی سور سنونلر قیو اچیلور مراد نواصل اولور  
 و بر شخص قرشوسنه کلور بوینده بر التون لوح وار جمله اول خزینه موجودی  
 انده یاز لمشد رکن میتمک اوسننده اولان اشیا یه تعرض ایلسونلر دیدی  
 انلر دخی قزک قولیله عمل ایلدی بر عظیم خزینه یه واصل اولدیلر و اسکندر یه  
 شهرنی تمام ایلدی و اول خزینه ده بدرج چقدی التون دن طین ایله  
 محتموم اچدیلر بر مکمله چقدی زبرجدن و بر میل جوهر اچردن هر کیم

اول كحلدن چكنسه اكر قوجه ايسه كنه برقره صفالو بگت اولوزور مرتبه  
قوت بصر حاصل اولور كه اصناف روحاني كوزيله مشاهده ايدرو برغس مثال  
بولندي التوندن حركت ابلد ككه يغمور يغمغه بشارو برالتوندن غراب  
تمثالي بولندي چنكه بر خصوصدن سوال ابلد جواب ويردي وزير  
خروبايه شهر تمام اولدي ديو خبر ارسال ابلدي جوربا و افراسياب و چه ازل  
ارسال ابلدي و بكا عسكري اوج بلوك ايله بر بلوكي فلان محله قرشو كلسون  
و بر بلوكي فلان محله كلسون و بر بلوكي سنك يانكده طور سون و سكا داخل  
اولدو غم حاله بانكده برقردن غيري و اوسون ديدى وزير دخی خروبانك قوليله  
عمل ايدوب بر بلوك عسكري مقدم ارسال ابلدي خروبا اول كلن عسكري  
ضيافت ابلدي و مسموم شربت لراچوردى جمله سى هلاك اولدېلر و ابكي  
دخی كذلك هلاك اولدي و جوربا كند و واردى شهره كيردى سريراوزرينه  
اوتوردى وزير اوسننه داخل اولدو غي كى جوربا يانك ياتده بر ساحره عورت  
اوتورمش ايدى اول حينده ساحره برگره يوزينه نفع ابلدي وزير همان بر صورت  
هيولا اولدي اوسننه برنسنه رش ابلدي جمله مقاصلى دترمكه باشلدى  
ياتد بكه هر كيم نسايي مكرده بكرم ديرايسه اول بگمشد ردي پس امر ابلدي  
وزيرك باشنى كسدېلر و جمله مالنى الدى و اسكندريه ده برمنار ياپدى و اوسننه  
بوواقع اولان تفصيلانى يازدردى و كوچدى منوف شهر نه واردى انده خسته  
اولدى وفات ابلدي يرينه عيسى قزى ذليقه و ذالقابنت مأموم ملكه اولدى  
فايت عاقله ايدى صاحب جمال و كال ايدى لکن شام طرفنده امين نام ملاك  
جوربا قتل ابلدو كى وزيرك انتقامنى الموق چون عسکر چكوب مصره كلدى  
هايت زياده چهار عسکر بشمار صاحبي ايدى برقي دفعه جنك ابلدېلر عاقبت  
ذليقه



۲۸ ذلیقه ضعف مشاهده ایدوب کندونی هم ابله هلاک ابلدی و ملک این اقلیم  
مصره تازی الملق ایچون ملک عمالقہ دن یاردم الدی وکلدی عریشده عظیم  
جنک ابلدی عاقبت کورد بکه خصم طرفی غالبدر کند و نفسینی زهرلدی  
هلاک ابلدی و ملکنه این مالک اولدی و کمال مرتبه جبار ایدی بی نهایت خلق  
قتل ابلدی کند و ابله محارب اید ناردن خلقه جفایه بشلدی اطراف و جوانبده  
اولان ملوک مصرده کسه قالمیوب یادرا لاله دوشد و کن اشتمد پارسامدن  
ولید بن دومع بر مقدر لشکر ابله عون نام برگسه ارسال ابلدی کلدی مصری  
قهر افخ و نسجیر ابلدی و افندیسنه خیر ارسال ابلدی اولدخی قاقوب کلدی  
مصره داخل اولدی ولید بن دومع عملیقی اهل مصره قتل و جفایه آغاز  
ابلدی و حکما و کاهنلری قتل ابلدی و اوج ییل ساکن اولوب ملکی حونه  
امیرلدی و کند و بر مقدر عسکر ابله عالمی دور ابلدی تا جبل قره واردی  
جبل قره ایچون دیرلکه قره او سننه طلوع ایلر زیر اخط استواندن خارجدر  
ونیلی کوردی تا نیل منصب اولدوغنی بطیحه لر که اندن منصب اولور و اندن  
صکره هیکل شمس اولدوغنی محله واردی و هیکل شمسه داخل اولدی  
و اول محله برطیرا کا خطاب ابلدی اندن صکره جبل قره اعلا سننه عروج  
ابلدی و کوردی نیلی اندن چقوب صکره ابکی نهر اولوب قارتا کیم بر خطیره یی  
دخی منتهی اولوب اندن دخی چقوب خط استوایی چقوب قره بر عین کلوب  
اول محله نیله قاریشور اول نهر هند طرفند مکران ناحیه سندن کلور  
و دیرلکه ولید تا قصر قما ییل که بود شیرز مانند هر مس دید بکی ادریس علیه  
السلام در اول واروب بنا ایلشد رانلری کوردی سکسن بش تمثالدر جمله سی  
صکره بر حوضه منصب اولوب اندن صکره تدبیر و قانون اوزن هر بلادک

نفعنه کون واصل اولوراندن سفر ایدوب کلدی کوردی بحار اربعه گه  
چگون و سیحون و نیل و فرات دوردی بریدن ارض ذهبه برقیه التندین  
چقوب اطراف و جوانبه تقسیم اولور و ارض ذهب بحر ظلماتک ماوراسنده در  
نیل مبارک بحر ظلماتی شق ایدوب پخیزدن اول روایت ایدر لکه شکر دن دخی  
لذیذ ایدی و رایحه سی کافور غالب ایدی و بونلردن صکره عیصر بن اسحق  
علیه السلام اولادندن خاید نام برکسنه بحر مظلی قطع ایدوب منبع نیله  
واردی تماشای ایدی محدثیندن چوق کیسه روایت ایشدر مفصل قصه در  
و بانهار مبارکه یتیم ایکی قسم اولور یتیم ایکی تم لسانجه بزولید قصه سنه  
کله لم ولید جبل قره چقدی ماوراسنده نه وار بلیک ایچون بر بحر اسود بدر ایحه  
کوردی و نیل مبارک اول بحر سیاه اوسننده کمش نل صفتنده اقوب کلور  
اول بحر سیاهک رایحه کرپهه سندن برزاد ملری هلاک اولدی سر عتله  
اول جبلدن نزول ایلدی شو پله روایت ایدر لکه اول جبلده نه شمس نه قمر  
کورینور الا بر حرته مایل نور کورینور شمس نوری کبی ضیا و پر شیخ احمد بن  
سنبل رمال محلی تاریخ کبیرنده شو پله روایت ایدر لکه ولید اول سیر و سفر نده  
قرق اوج بیل مصر دن غیبت ایلدی مصر ده اولان وزیر ی عون ملک  
اولمشدر دیو ملکه استقلال دعوا سن ایلدی اول کیجه ملک ولیدی  
ر و یاسنده کوردی عونی مجلسه کتوردی قتل ایلک استدی عون اول  
خوف ابله او یانوب جمله سحره و کاهنلری جمع ایدوب مدینه عراب دیر لر  
پر شهر بنا ایلدی وید بیوز کاهن و حکیم ذحل ساعتند اول شهرک تملن براق دپله  
وهر بر کاهن بر طلسم مانعه ایجاد ایلدی بروجهله دشمن بریدن اکا کله مزدی  
شهر تمام اولدقد نصکره جمله سحره و کاهنلر ابله طاشنوب و کند و یتابع  
اولنلر

۴۹ اولنار ايله و عسکر ايله انده ساکن اولدی و منوف شهری و لیدک براد مپسنه  
سپارش ایلدی و لید مصره کلوب عونک احوالندن خبردار اولدی  
و کند و شهرینه خلقی رنجیده ایلدی برکون و لید صید و شکان بندی  
محراده بر جیران اردینه ات سوردی بر یوکسکدن دوشوب هلاک اولدی  
یزینه اوغلی یحیی سلطنت ریان بن و لید سریر ملکه جلوس ایلدی عظیم  
لخلقه جمیل الصون ایدی خلقه انعام و احسان ايله کندوی سوردی  
واهل یت ملوکدن صعین دیرلر یوزیری وار ایدی غایت متدین و اهل  
خیرکسه ایدی حضرت یوسف علیه السلامی اشترا ایدن عزیزدرکه قبط  
صعین دیرلر و جمله اموری اکیسپارش ایلدی و ملکک سرانده برکش کرسی  
لوزرنده او توروب مصالح خلقی کورردی و ملک ریان قصر الشمع ده کندو  
ذوق صفا سنده حکما و کاهنلر ايله دائم عیش و عشرت اوزن ایدی وز حاج  
ملویدن که مشابهنده یا قوت و زمرد و زبرجد مثال ایدی قصرلر یا پوب  
هر برنده بر هفته عیش و صفا ایلردی و امور سلطنتی جمله عزیز کورردی  
و ابو قابوس دیرلر عمال یقه دن برکسه مصره عسکر چکوب کلدی عزیز مصر  
دخی قرشو واردی عظیم جنک ایلدی اوج ییل جنک ار القدن کسلدی  
خلق فریاد ایدوب ملکک سرانی التنه جمع اولوب چاغر شد بار و قاپوسک  
غلبه سنی خبر و پرد پلر ملک امر ایلدی التبیوز میک دم بند پلر و ملک بالذات بله  
بندی و هجوم ایدوب اول عملیقاری صغدردی قیره قیره تا شامه واردی باغ  
و بسا نلرین خراب ایدوب و اعلام و منان لر دکدی و اوزرنه کند و نامتی  
یا زدردی و تاریخی قودی هر کیم بونشانلردن تجاوز ایدرسه جزاسنی کورر  
دید ی و اها لپسنی خراج کسوب کنه مصره رجوع ایلدی و اندلس طرفنه

سفر ایدوب جمله مغرب دیارنی امرینه معخر ایدوب شرق و غربی طولانوب  
تا ظلمات اقامینه واردی و پر قومه ایشدی قردشکلنده قنادلری وارو بر  
اقایمه پکوب برمنار کدی و اوزرینه کند و احوالی یازدی و انده ینه برمنان  
اوسننده بر مثال کوردی لارینی اوزادوب اردبکتره دونک دیو اشارت ایدو  
و مثالک بو بننده بر لوح امشار و اوسننده یازمشارکه بونک و راسی خالی دو  
رجوع سلامتدرا و قویوب رجوع ایلدی وادی مملکی قطع ایدوب رمله  
واردی و افر صمندر کوردی دکلمش ملوک و سلاطین قدمانک احوال لری  
یازلمش و کند و دخی برمنار دیکوب نامنی و سیر و سفرنی یازدی اندن پکوب  
مدینه کنده کلد پلر مدینه حکما در بر پیرسان خورده یه دوش اولد پلر بیان  
ادمپسی شکلنده سیاه عرب دوشش و جونی قبل قایلش مصاحبت ایدوب  
عطش دن شکایت ایلدی اول پیر صولرینی خبر و یردی والا جمله سی هلاک  
اولوردی حکیم یول نه جانبه در کوستردی دو نوب ملکنه کادی قبطیلر  
تاریخزنده بو وجهله یازمشار و بو شیخ احمد بن سنبل میقاتی المحلی تاریخ  
کبیرنده دیرکه قبطیلر شو بله یازمشارکه ملاک ربان غریه سفر ایلدی و کی  
سنه دن اون ابکی ییل مرورا پلشیدی هنوز سفرده ایکن اقالیم مصره بر  
اوغلان داخل اولدی قرد اشاری غدر ایدوب بیع ایلشاروشام قافله سی  
کلوب موقف المکاری دید کلمه اوغلانی مزاد ایلد پلر و بهاسی کندو  
اغری التونه چقدی وضعین وزیر ایشتر ایلدی و قصرنه کتورد که خاتونی  
زلیخا کورد که میل ایدوب اوغل برینه تربیت ایلد لم دیدی زیراری عزیز عین  
ایدی اولادی یوغیدی برج سنه دهمکره غلام حسنله ماشاء الله ملکدن  
کوزل ایدی حسننه زلیخا مفتون اولوب کند و یه مروده ایلدی یوسف  
معاذ الله

معاذ الله دیدی زلیخا صار لدی یوسف فریاد ابلدی اول محله عزیز  
 ۴۰ اوزر لینه کلدی حضرت یوسف اعتذار ابلدی بز یا تور کن کلدی اوزرینه  
 دیدی عزیزه مسئله معلوم اولوب حضرت یوسفه اعرض عن هذا دیدی  
 وزلیخایه استغفیری دیو خطاب ابلدی ملوکک عورناری ایچنده شایع اولوب  
 زلیخا ملکه قزلندن اکن بر قوله میلی مناسب دکل دید پلر زلیخا دخی بز عظیم  
 جمعیت ایدوب جمله ملوکک عورناری دعوت ابلدی و حضرت یوسفی زیور  
 لباس ابله مزین ایدوب او کلرینه میوه دو کوب هر برینک اللرینه بر برحق و میوه  
 ویردی یوسفی خلوتدن چقاردی بو عورناریک او کندن چوردی جمله سی  
 خیران اولوب یوسفه نکران لکن اللرینی پان پان ابلد پلر یوسف چکد کدن  
 همکره زلیخا یاسز نه حال اولدی نبی تعیب ایدزد و کوز دیدی جمله سی  
 ما هذا بشر ان هذا الاملاک کریم دید پلر صکره یوسفی زندانه قود پلر زندانه  
 ملاک ریان کورد و کی رو یایی تعبیر ابلدی ملاک ریان زنداندن یوسفی چقاردی  
 التون ایرلوات کوندردی طبل و علم و نقان ابله زنداندن کتوردی مغرز مکرم  
 امور عالمی کورمکه حضرت یوسفه سپارش ابلدی عزیز دخی وفات ایدوب  
 یوسف انک رینه عزیز مصر اولدی و با پاسی حضرت یعقوب جمله برادر لری  
 ابله مصره کلد کده ریان ملاک استقبال ایدوب حضرت یعقوب علیه  
 السلامه غایت میل ایدوب جمله اهل تاریخ ایمان کتوردی دیرلر لکن خلقه  
 اظهار ابلر ابدی فساد ملکدن خوف ابد رابدی تاریخلرده مفصل و مشروح  
 حکایه در بقدر تفصیل ابلد و کومر همان قبیلر تاریخنده بو وجهله  
 یازلد و فنی بلدر مکدر غرض والا قضیه مشهور در بعد ملاک ریان وفات  
 ایدوب رینه اوغلی ملاک جنی کچمشدر قبیلر لسانده ریانک او غلبنک اسمی

جتی در سلطنت جی بن ریان یونانیلر دارم نهمیه ایدر لرکن جبار و سفاک ظالم  
 ایدی هر کیمک بر حسنا و رقی و ارایسه جبر و قهر ایدوب الوری ایدی بو وجهله  
 خلق کند و دن رنجیده ایدی امر ایلدی ایکی طبقه لو بر قصر بنا ایلدی لر  
 اخشابدن هر نه جانبه کیدر سه برو عر ده بیله انی کتور ردی بر طبقه سنه  
 کند و عورنلری ابله او تور ردی بر نه خدمه و خواصی بر کوز نیل ایامنده تفرج  
 ایچون کیمک ابله اول قصری کی ایچنه قود پلر نیلک غایت کثرتی زمانی ایدی  
 کیمله کیدر کنر عظیم صر صر پیده اولوب کی سنی قصر ابله جمله سی غرق اولدی  
 بر جان قورنلدی رینه اوغلی ملک اولدی سلطنت ملک معادیوس سر پر  
 ملکه جلوس ایلدی غایت صالح و ریاضت ایله مقید ایدی و جمله فاطرون  
 و کاهن و حکما طایفه سنه میل و اعتبار ایدوب عدل و داد اوزر زمانی ایدر  
 ایام ایدی لیل و نهار هیکل زحلده قائم ایدی بر کون زحل جانبندن بر نور  
 ظاهر اولوب بو کا خطاب ایلد بکه سنی کند و مه رفع ایدرم جمله کاهنلره  
 و حکمایر و احوالی بلد روملکی اوغلو که وصیت ابله دندی معادیوس دخی  
 جمله علما و حکما سنی دعوت ایدوب انلره بیان ایلدی و اوغلی رینه ملک  
 ایلدی و کند و نظر لرندن غیبت ایلدی رینه اوغلی یحدی سلطنت  
 کسایمیس یونانیلر لسانده ملاطیس در سریر ملکه جلوس ایلدی حکما  
 و کاهنلره رغبت ایدوب عمارات و بنیان و طاسمات ایجاد ایلد پلر و جمله  
 هیاکلک لبا سارینی تجدید ایلدی و هیکل روحانبتی که هیکل زحل در سیاه  
 التوندن ایدوب هیکل شمسده معلق ایلدی و بر میزان پیدا ایلدی کفه لری  
 التوندن سلسله لری کومشدن و چنگالی سیاه التوندن و بر قیچ درهم پیدا  
 ایلدی و وزینه بعض حر و ف نقش ایلدی و ترازونک بر کفه سنه حق و برنده باطل  
 یازدی

یازدی هر چن ابکی گسه دعو الشوب محکمه کسه ل اول کفه دن ابکشر درهم ۴۱  
الوب نبت بدوب برنی کفه قوردی و برین النده طوتردی ظالمک کفه سی  
اغز لوب اشاعی ایتردی مظلوم ایسه کفه ترازو اعلا یحقاردی حق و باطن جمله  
خلقه معلوم اولور ایدی بخت لنصر مصره کاد که اول ترازوی الوب کند و  
ملکتنه کوتور مشدی و بر تنور پیدا ابلش ایدی اتش سزینار ایدی و هر نه  
قوسه ل بشر ایدی و بر قدن دخی ابلشدی اول دخی اتش سزهرنه قوسه ل  
بشر ردی و بر عیاق نصب ابلشدی مذبح اینک فیونلری کند ول کاوب  
تفسارنی اول بیجاغه سورینوب ذبح ایدر لدی و بر صوید ابلدی که اتشه  
مسخیل اولور دی و مقابلنده بر اتش پیدا ابلدی صویه مسخیل اولور  
و بر زجاج پیدا ایلدی هوایه مسخیل اولور دی و مقوله اضداده ماهر  
ساحر ایدی با باسی زماندن قلان وزیر ی وفات ابلدی برینه اهل بیت  
ملوکن اشمون اولادندن بر وزیر نصب ابلدی غایت شجیع و ساحر و حکیم  
ایدی خدمتنه بر خوشجه قیام ایلدی لکن بنی اسرائیل طایفه صنی حواری  
و ذلیل طوتاردی زمانده قبیلک رجال و نسالی بنی اسرائیل طایفه سنه  
زجر و اهات ابله استخدا م ایدر لدی و اکسامپس ملک اموری اکامپار ش  
ایدوب کندوسی عزلت و ریاضت ابله خلقدن مستور ایدی شول مرتبه  
ریاضت ابلد بکه اکل و شربدن منقطع اولوب روحانیت غلبه ایدوب فییت  
ایلدی او تو زواج ییل خلق عالم جمع اولوب البته ملکمز قنده در کون لم دیو  
غلبه ابلد پار ظلماتدی بلکه روحانیت غلبه ایدوب ملکدن فراغت ایدوب  
کند و او غلنه فارغ اولوب کند و علوه عروج ابلشدردیدی و او غلی لاطپس  
ملکی نختنه اجلاس ایتدردی و با باسی تاجنی کیدردی سلطنت ملاک

لاطیس ابن ریان بودخی باباسی کبی مهیب عاقل و عادل کسه ایدی پس وزیری  
ظلم و زارتدن فارغ اولوب وصالا کبر اولاندن لاحوق نام برکسه بی وزیر ایلدی  
و کند و خاتن اکاوردی و ظلم صعیده علا و لایینه عامل اولدی و نبی اسرائیلدن  
و افرادم بله کوتوردی و انده عظیم شهر ل بنا ایلدی و آثار غریبه ایجاد ایلدی  
و جواهر احضردن و زجاج ملوندن و افراسیبا پیدا ایلدی یا ننده سحره دن  
و کاهنلردن چوق کسنه و ارایدی و خلق سوط و تمدن غایت خوف ایدرل ایدی  
و اسرائیل لری قول رینه قول لاندرددی پس ظلمتک احوالی ملک لاطیسسه  
معلوم اولدقد صعیددن عزل ایدوب غیری ادم از سال ایلدی ظلم اینه  
کسه قوم یوب لشکر چکوب دو کوشد پلرو یا ننده اولان کاهنلر معاوتنی ایله  
غلبه ایلدی بعضی لار باب تاریخدن فرعون موسی اولان بو ظلمادر دید پلر  
ویاننده بر ساحر و ارایدی نوشندی دیرلردی هب انک قوت سحری ایله غلبه  
ایدردی و حضرت موسی ایله یوم الزینه ده سحره جمع ایدوب مناظره ایدن  
بو ظلمادر دیرلر قبطیلر تاریخنده بو منوال اوزن در لکن ابی اسحق سعلبی بونک  
خلافیدر دیشلر بو ظلمایه کله لم ملک غضب ایدوب لشکر چکوب ظلم اوزرینه  
کندولر سفر ایلدی و مقابله ایدوب دو کوشدیلر ظلم اول ساحر معاوتیله  
لشکری صندردی و ملک ملاطیسی قتل ایلدی و عسکره تنیه ایلدی  
بر کسه رنجیده ایلیه لروینغما ایمیله لخلق غایت حظ ایلدی خصوصاً  
طایفه قبطیلر یوزلرین لرله سورد پلرکه ملک ینه قبطیلره رجوع ایلدی  
دیو و ظلماکه نامی بلاطیسد رمصره کلوب کرسی سلطنته جلوس ایلدی  
و جمله ملک ریانک خزینه و املا کنه مالک اولوب قبض ایلدی جلوس  
بلاطیس ظلم طایفه قبط فرعون لعین موسی بودر دیرلر تمام استحکام  
بولدقدن



۴۲ بولد قدن صکره بدعتا ترنپا ابلکه باشلدی وضرب سیفله کین قردی کین  
 اطاعت ایتدردی وعظیم شهر بنیاد ابلدی وعریشه بر عظیم حصن یاپدی  
 واندن مصدره کلجه مشید بنال ابلدی وهامانی استخلاف ایدوب جمیع  
 امون مشار مستشاری اولدی وعظیم حلیهار قازدی و خلیج کردوس که بح  
 منجاد در حفر ایتدردی کهنه یه احوال ملک وطالعندن صورتی کهنه دید پلرکه  
 بر غلامک ظهوری سنک و ملکک هلاکنه سبب اولوردید پلر هامانی تفتیش  
 تعیین ایدوب طوغان اولاد خلقی قتل ابلکه باشلدی و بنی اسرا یلدن  
 امری نام برکسه کند وقصهر پنه حارث نصب ابلدی که اول حضرت موسی نک  
 یاباسی عمران در کندی یا تدوغی سرایک در بانی و طارثی ایدی اکا عماد  
 ابلش ایدی و کاهنلر دبد پلرکه بومولود بنی اسرا ییل طایفه سندن کلور  
 فرعون بصاع ابلدی اوج پیله دگ کسه عورتیله جمع اولیه زیر ابواج ییله  
 وجوده کسه کر کردید پلر ابله عورتلری تفریق ابلدی باشقه حصارده  
 عورتلرو باشقه ادملر اولوردی حکمت باری لار ادا لقضائه عمرانک خاتونی  
 بر کجه فالقدی فرعونک سراینه کلدی هر قنغی قیویه توجه ابلدی ایسه  
 اچلوب کلدی عمران ابله بولاشدی ملا بکه قدرت کلوب فرعون لعین یاندوغی  
 فرشی التندن چکوب عمرانه دوشد پلر عمران اول فراش اوسننده خاتونیه  
 جمع اولوب حضرت موسی علیه السلام والده سی رحمنه دوشدی والده سی  
 فالقوب رینه کندی قصه موسی مشهور در وقت طیار فرعون ظالمی وصف  
 ایدر لر که قصیر القامه وطویل اللحیه بدی قارش ایدی واعور العین واعرج  
 ایدی دیرلر سیار مورخین دخی بوصفت ابله توصیف ایدر لر لعنه الله اشد  
 فر اعنه در عاقبت حضرت موسی علیه السلام ابله بود کلو تراغ وجد الدن

صکره بنی اسرائیل حضرت موسی ایلہ نجات بو اوب فرعون جمیع عسکری  
ایلہ بحی قلمز مدہ غرق اولدی غرق فرعون دن نصکره مصر ایچنده رجالدن  
کیسه قالمیوب عورنار کند ومشترا قوللرینه وارد پلراقایم مصرده حکم  
طائفه نسائک اولدی عاقبت نسل ملو کدن نسا طائفه سندن دلوکه  
نام بر مدبره عاقله بر عورت سلطنت تختنه کجدی غایت عاقله ایدی مصری  
حفظ و حراست ایچون اسواندن عریشه وارنجه بر دیوار چکدی نامنه  
حایط البجوز دیر لر الان بعضی بر لده علامتلی وارد رو جا بجا حارسا نصب  
ایلدی واعلام ومنار لرایدوب عظیم طامحات حارسه وضع ایلدی و اول  
حایط اوزرنده انسان شکلنده تمثاللر وضع ایلدی واللرنده عظیم جر سار  
طو توب بریدن دشمن ظهور اید رایسه اول تمثاللر انده اولان جر ساری چالوب  
حارسا خبردار اولوب بر کونده سعید دن مصره خیر ایشوردی اکا کون  
مدبیر و تدارک کور لر دی بر قانون وضع ایلش ایدی که کند و دن صکره  
کلنار دخی اکا اقتدا و عمل ایلک ایلہ ملککری اعدا دن مصون ایدی او توزییل  
سلطنت ایدوب وفات ایلدی برینه اولاد قبطیدن در کون بن بلطونس  
بر مدت حکم ایدوب بعد الوفات نور مش ملک اولدی فوتدن صکره لقاس  
ملک اولدی فوت ایدوب استمازش بعد بلطوس بعد مالوس بعد مناکیل  
بعد مرینوس ملک اولوب هر بری بر توکرنج مختلفه ایلہ سلطنت ایدوب  
عاقبت بخت النصر ددکاری کافر مصره کلوب غلبه ایدوب اهلنی قتل  
هام ایلدی و اولاد و نسا سنی اسیر ایدوب اقلیم بابله سوردی اقلیم مصرده  
قتل ایلد و کندن ماعد ایش میلک اسیر سوردی جمله دن حضرت دانیال  
نبی وار میا علیهما السلام اسیر اولوب بابله وارد پلر خسین بن اسحق روایت  
ایدر که

۳۳ ایدرکه قرقییل اقایم مصر خراب قالدی خصوصاً وجه ارضه اولان ملوک  
جمله سی ملک مصر اولنلره رعایت ایدوب برکسنه تساوی دعواسن ایلزلردی  
حکما و کاهنلری کثرتندن و سحره سی خوفندن زیرا علوم الهی حضرت  
ادم علیه السلامدن اولادنه وانلردن بونلره دکوب هر کس بونلردن احتراز  
ایدردی ملوک قدیم قوت علوم ابله شول قدر قوت و قدر ثلری و از اید بکه  
دعواجی حضور لرینه کاسه لئارسو بیلردن اول خمیر لنده اولانی کشف ایدوب  
سوپلزلردی و حکم ایدرلردی و او بکرده شو ببله سو ببلشد بکر و بو کون فلان  
طعامی اکل ابلد و کز دیرلردی و جمله خلق قور قوب حسن حال اوزن پکنورلردی  
و بو طائفه نك عور ثلری بله صکره کلنلردن اعلم و اعدل ایدی زمانلری نظام  
و انتظام اوزن ایدی اطراف عالمه اولان ملوک ابری براخرک ملکنه طمع  
ايلسه شکایت و اعانت رجاسنه بونلره کلورلردی و معاونت رجا ایدرلردی  
ملک مصره خبر ارسال ایدردی اول مظلومک ملکنه تعرض ابله اگر فراغت  
ايلز ايسه اول ولايت اوزرینه کلن ملکک اقایمنه مستولی اولان قنقی کوک  
ايسه صورتی تصویر ایدوب مسخر ایدرلردی و اول مظلوم اولان ملکه  
وارسن اگا غالب سن دیرلردی و اوردی خصمنه مقابله ایدوب ملکنی خلاص  
ایدردی و کند و بود کلو قوت و قدرت ابله هر کز برکسنه نك ملکنه طمع  
ايلزلردی عدل و عفت اوزن سلوک ایدرلردی و بو مرتبه قوته سبب بو  
اید بکه برکان مباشرت ايلسه لر اول وقتک شرفنی و بالنی کوزه در لر و کوک بک  
ساعت سعد و محسنی و درجه و طالعنی و زمان استقامت و از کانی و رجعت  
و بطلانی و هبوط سعودنی کوزدوب دقیقه فوت ایلوب و زمان قوتنه  
هرینه شروع ايلسه لر حاکی اکافوتده اولورلردی مثلاً برطاسم ایجاد ايلسلر

گواکب سبعة دن برینه منسوب بر مثال ایدوب و اشکانی اول تمثاله نقش  
 ایدوب و هر کون بر کوکبک وقت وز مائده کابخور لیاقوب دعوات مجرب سنی  
 او قویوب یردن اول تمثالی قالد ر مز لردی تا کم اول کوکبک روحانی لری کلوب اول  
 تمثاله داخل اولوردی و جمیع مشکلاتین اول روحانی لره عرض ایدر لردی  
 جمله سنه جواب و پروب حل ایدردی اند نص کره اول تمثالی قالد روب بر  
 مرتفع یره قویوب جمیع امور لرنده کامر اجعت ایدر لردی و اندن استفاده ایدر ل  
 ایدی و بواعمال اوج کسه یه مخصوص ایدی بری فاطرون کد ز تبه اعلا صاحب لری در  
 بری کاهن لردی او حنجی لری حکما طائفه سیدر که اول روحانی لردن خبر الوب  
 سائر خلقه بلد ور لردی بوقوت ابله جمله یه غالب اولور لردی مراد لری جلب  
 و نفع دکل ایدی مقصود دفع فساد و نفع عباد ایدی حکیم بن اسحق دیر که کهنه  
 مصدر که گواکب سبعة یه خدمت ایدر لردی و اول کواکبی نسخیر و استخدام  
 ایدر لردی هر سنه نوروز کونی و شرف شمسده ملک اوند عظیم دیوان اولوردی  
 و بو کاهن و حکما استخدام ابلد و کی کوکب شکلنده اولان حیوانا تدن بری  
 حکیمک قیوسنه کلوردی مثلا شمسه خدمت ایدن کسه یه بر عظیم الخلقه  
 ارسلان کلوردی و زخلیه یه ایدن بر غر کلوردی هر کوکبک کند و یه تابع اولان  
 حیوان کلوردی و حکیم انواع عجایب اشیا بله مزین اولوب جمله شاگرد لری  
 او کنه دوشوب و هر بری ملکه بر سنوی تقویم یازوب ملکک دیوانه واروب  
 رتبه لریله اوتوروب انعام و احساند نص کره قالقوب شهر اور تاسنده اعمال  
 عجیبه و تخیلات غریبه کوسترک اولرینه کلور لردی او توز قرق پیک کاهن و حکیم  
 و فاطرون بومنوال اوزن ایدی فریدون نبطی که حکم تله سلطنتی جمع ایدوب  
 مشرق و غریبه حکم ابلدی وفات ابلد کند نص کره بر همشیره سی قلوب عصرک  
 ملکی

ملکی واردی بولوشدی و حکیمیه ایتدی اوزرینه بردشمن کلسه بزه سندن ۴  
یومنفعت وارمیدر حکیمیه ایتدی وارد رسکا هر کیم خصومت کاورسه اک  
ادنا مرتبه بر کاغذ پان سندن بر عقرب صورتی کسوب اکا حواله ایدرم اول  
ملکی هلاک ایلسون دیدی ملک ایتدی بر پستی ابله کونیم بعضی ابله دفع  
اولور می ایدی بر خوشجه کوزت سکا ضرری طوقینا سون دیدی و ملکوک  
بر یوک حوضی وار ایدی دورت عمود اوزرینه سقف ایلشردی سقفک  
اورتاسی اچق ایدی ملک حوض اورتاسنه بر عالی سیر قودی وانده اوتوردی  
کونیم صودن نیچه کچوب کله بیلوردیدی حکیمیه عقربی صالحیوردی یورویه رک  
حوض کنارنه کلدی و طولاشدی سطحک عمودنن چقدی او مجوف  
اچق اولان یردن کندوینی ملک سیرری اوسننه تازولدی قیووردی ملک  
کنندوزونی کوتوردی حوضه ایدی والا هلاک اولوردی حکیمیه ایتدی سنه  
اکاه ایلکن بوبله در یا غفلت حالده نیچه اولوردی اشته یوک ادنی علمزدر  
دیدى ملک حظ ایدوب حکیمیه انعام و احسانلر ایلدی سبب آمدن  
بخت النصر به اقام مصر وقتل عام کردن اوار باب توارنج بخت النصرک  
مصره کلسنی یازمشلر لکن اهلنه باعث عداوتک باعثی میان ایلمشلر بونلره  
بومرتبه شدت عداوته سبب ندر شیخ احمد بن سنبل رمال تارنج کبیرنه  
دیرکه قبطیلر یونانیلر تارنجلرند مشوبله میان ایلمشلرکه حکیم مرینوس غایت  
زن دوست ایدی بر تاجر اقام بابلدن ملک مرینوس مجلسنده دومانس  
حکیم ابله مصاحبت ایدردی بر کچه اول تاجر ملک بابلک بر قزی وارد بر مرتبه  
حسن و جمال صاحبی درکه دنیا ده نظیری یوقدر دیدی ملک ایتدی بر مرتبه  
وصف ایلدوک که کور مکچون بابله کنیک لازم کلدی حکیم ایتدی شمیدی

مجلسه حاضر اولسه بخط ایدر مید کز ملک الزام ایلدی حکیم عطار  
زوحانیلینی استخدام ایدردی فی الحال بر عمل ابله مجلسه احضار ایلدی ملک  
یدی ایجدی بکارتن الدی صحر زمانی کنه کند و فراشنه کتورد پلر پر زمان  
یومنوال اوزن قز حامله اولدی والدی سی سوال ایلدی قز عینیله حکایت  
ایلدی هر کچه فراشدن بنی الوب صحر زمانی کتورد لر عورت ماجرای جمله  
بخت النصره بلد زدی بخت النصر ایندی اول مجلسه اولان میوه دن  
برابکی نسنه کتورسون کور لم دیدی قز اول کچه مجلسدن برابکی نبوق  
برجهیزالدی بابا سینه و پردی بابا سی دخی حکما سینه کور مستردی بومیوه مصره  
مخصوصدردید پلر بخت النصر همان اول عداوت ابله یاتنده بر کاهن و ارایدی  
انی دعوت ایدوب اقلیم مصره دخوله سندن بر معاونت زجا ایدرم دیدی  
کاهن ملاطیه او ایدی حکیم طالس دیرلردی ایندی بن مقدم و ارایم یول  
اوزرنده اولان طلسماتی افساده سی ایدیم صکره سکا خبر ارسال ایدیم  
کله سن دیدی حکیم بی نهاییه انعام و احسانلر ایلدی حکیم مصره کلدی  
عریشه اولان طلسم غازی افساد ایلدی مصره کلدی جمله کاهن  
و حکیمانک ریومی رومانس حکیم خسته اولمش ایدی حکیمک اوینه واردی  
بولشدی و سزه خدمت ایچون کلدوم دیدی رومانس سوزده کلدی  
سننه خدمته کلدوک و کیم کوندردی خیرینده در دیدی لکن بر مقدار زماندرکه  
باقدم روحانیت کواکب بوزم طایفه مزدن یوز چویر مشلر بلد و مکه بوناریقین  
زمانده بر مصیبتنه اوغرار لر صفا کلدک سکا قزمی ویردوه خاتونک اولسون بنم  
وفاتندن صکره مشکلی اول حل ایدر اولدم بو اقایمه داخل اولدقده بنم  
اتباعی بر خوشیچه حمایت ابله دیدی حکیم وفات ایلدی بعد حکیم قزدن صورتی  
بو طلسماتی

۴۰ بوطاسمائی افساده چان ندر دیدی قزبرردیووردی جمله سنی افساد ایدوب  
 بخت النصره خبر کو تدردی اول دخی لشکر چکدی کلدی جمله اهل  
 مصری قتل عام و تمش بیک اسیر کو توردی پس بخت النصر حکیم طالسسه  
 ایتدی دپلمکه مصرده بر عمل ابد سنکه نیچه زمان خراب یا تسون ادم  
 واد میراد اولیه حکیم عورتنه سوال ایلدی عورت ایتدی بر مقدار رجال  
 منبسی و بر مقدار حیض قانی جمع ابله ویره دفن ابله اندن بر حیوان پیدا اولور  
 هر کیمک کوزی کورسه دوشتر جان ویرردیدی حکیم قزک قولیله عمل ایلدی  
 بر غریب تعفن پیدا ایلدی اندن قوردلر حاصل اولدی بیودی ضرب رنگنه  
 دورت ایتلو کلبدن کوجک هر کیمک کوزی کورسه و طوقونسه دوشتر جان  
 ویرر خلق عالم اول حیوان خوفندن کیمی هلاک و کیمی جلای وطن ایدوب  
 قرق ییل اقلیم مصر خراب یا تدی صکره حکمای روم و حکمای قبط و یونان  
 بریره کلدی اول حیوانک ازله سنه تدبیر ایلد پلر و حیوان ذی نابدن بازی  
 و عقاب و بومی طاسم ایدوب مسلط ایلد پلر اول بازی و عقاب کوند ز چنگله  
 الوب افلاک چقاروب یه قویو ویررد و شوروب هلاک اولور و کیمه ابله بوملر  
 اولوسنی الوب و راه جباله اتارلر دی بومنوال اوزن جزوی زمانده پاک ایدوب  
 نکرار اقلیم مصرک تعمیر و ترمیمه شروع ایلد پلر حکمادن انلر که زوحانیت  
 فلکی استخدا م ابله اعلا یه انتقال ایلد پلر یونلرد بود شیر بونک وزیری هر مس  
 هر امسه ادریس علیه السلام ایدی بونک رفعتد نصکره وزارتدن فارغ  
 اولوب کمال ریاضتیه باشلیوب او توزیل فلک ابله دور ایدوب علم افلاکی تکمیل  
 ایلدی و بری معادیوس و بری کلکن درکه نسخیر ایتدو کی کوکب روحانیلری ابله  
 فلکده سیار کورینوردی سرخاس حکیم علم قوتیله اقلیم حبشه مالک اولوب

ملاک آیدندی قوس صاحب العقارب تفاون اهل بیت ملوکدن دکل ابرکن علم  
 ککھانت ابله اقلیم صینی قهر ایدوب مالک اولدی و بو کازهره روحانیلری  
 خدمت آیدردی روسوس حکیم و بر ملک ملسطان زمانته براتش پید ابلدی  
 و عطارد طاسم ابلدی چنکه کرسی حکومته کسه براتش پید اولوب  
 قرق الی ارشون برکندوی احاطه ایدردی و ابکی ادم ظالم و مظلوم دعوی  
 کسه مظلوم اول اتشه کیروب یانه وارزو اصل او اور ایدی اما ظالم اولانه  
 اتش هجوم ایدوب صاریلور ایدی اگر قیاز ایسه تقار هلاک ایدردی بونکله  
 ظالم و مظلوم معلوم اولوردی و براتشدن حوض ایدوب کند و کند  
 سریری اول اتش اور تاسنده ایدی حکام طرفدن بری کسه کند و  
 ملاقاته اگر عادل ایسه وارر سریرده ملاقات ایدروا کر ظالم ایسه حوض  
 کنارنه کلد و کی کبی اتش صار مشوب هلاک ایدردی جمله عجایباتدن بری قرآن  
 عظیمه مذکور در بی معطله و قصر مشید در حدشه اقلیمده برقیودر صوینی  
 سابل اولوب اتار کورنلر اوسننه وارد قچه قاچر قیواغزینه واروب الیم  
 دیسه لراشاعی کیدر بیک قولاج ایب صار قنسه لراشمز ایدی چکد کچه صو  
 یوقاری کلور قیودن ایرالقد طشارد و کلور کیمسه برقطره الیمار و حکمتی بلنز  
 قصر مشید جنوبی طرفنده یوز الی ارشون اوز اقلغی بر قصر واردر ارتفاعی  
 یوز ارشون در یوز عمده شرفه سی واردر قیوسی کورنر وندن مبنیدر کیمسه  
 بلنز برکری کورنر بیاض رخامدن اور تاسنده بر لوح واردر اوزرنده قلم سریانی  
 یازلمش برکسه اول قصر اوزرنه چقسه دوزت جاننه باقوب برکره قهقه ابله  
 کولر و کورر کندوی قبه دن اتار بر کیمسه بلنز بیچه اولدوغنی افلاطون حکیم  
 اسکندن دورت حرز ابلشدی بری سفر لده نغمور یاغسه قارشواول  
 حرزی



۳۶ حرزی طوتسه منقطع اولوردی قاریاغسه کذالك وبرینک خاصه سی  
ملوک اطرافدن برینه مکتوب یازسه اول حرز ابله مهرانسه قلوبنه دهشت  
دوشوب امرینه اطاعت ایتردی وبرینک خاصه سی بردشمن عسکری ابله  
مقابله اولسه دشمنه قرشو طوتسه دشمن طرفندن ائلان اوق وحر  
عسکره اصابت ایلزدی وقاجلاری کسمز اولوردی ومنهزم اولورلردی وبرینک  
خاصه سی عسکری فسق وفخوردن جس و منع ایدوب برعله قادر اولورلردی  
زنا ولواطه دن محفوظ اولوب منصور و مظفر اولورلردی زمحشری زیبع  
الابرارنه دیرکه اقام بابلده برصد واررعیت برنا چپه ده ملکینه مال عشر  
وخر اجنی تعلیق ایلسه ولایتک نهری حرق اولوب اتقه بشلر عالم برینکاسه  
سد ابد منزل مالنی ویردکاری کبی سد اولورو برطبل ایجاد ایلشلردی  
چکنکه برغایب مسافر حالندن اولمیدر یادرمیدر بلك استنسه لر اول طبل  
برطره ابله چالار لصاغ ایسه صد ابله اوتروا کر میت ایسه صد اویرمز  
وبرمات ایجاد ایلشلر بر مسافر کیسه حیانه میدرنه کارده در عینیه کوروب  
خبرویرلردی وبرطلم ایجاد ایدوب اپکی قاضی صورثنی دوزمشلر ایدی  
واپکی رخام درک اوزرینه نصب ایلشلر ایدی براتار نه رک ایچنده ایدی قرشو  
قرشوینا مننه قضات عدل دیرلردی اپکی کیسه خصومت ایدوب بریندن  
قظلم ایلسلر اول اپکی قاضی حضورنه مرافعه تیروارسه لر اکر اهل حق صادق  
ایسه اول صواوستندن بی پروا اروب کنه دونوب کلوردی واکر شرت  
وتزویراوزن ایسه اول صویک اورتاسنه واردوغی کبی صویه غرق اولوب  
اتش ایچنده یئاره لاک اولوردی وبرطبل قولنج ایجاد ایلشلردی برکیسه ده  
رچ منعقد اولسه همان اول طبل برکره چلارسه برقوان چلاردی وهر بر

چالشده برضطره مقرر ایدی المرحمدن خلاص اولوردی و بو طبل فاطمیلردن  
حاکم النهد و شوب خزینه لرند ایدی یوسف بن صلاح الدین بن ایوب مصری  
القدفه فاطمیلرک خزینه لرینه مالک اولوب کوردی برکو چک طبل  
اصلمش ادملرندن بری ندر دیواندردی و برشی ابله ضرب ابلد و کی برضطره  
پیدا اولدی حجابندن طبلی یره چالدی پان لندی صکره خزینه دفترند  
کورد بلرکه حسرت الملوک اولان حکمدان قرسون حکیم ایجاد ایند و کی طبل  
قولنج خزینمه نصب اولمشدر ملک صلاح الدین غایت الم چکدی امانه  
فاطمه بعد خراب البصره بزکنه نتیجه احوال مصری کون لم چونکه مصر  
خراب قالدی بر فرد ساکن دکل ایدی قرق میلدن صکره کنه بعض  
کیمسار کلوب جمع اولوب مصرک تعمیرنه سعی ابلد بلرزه عمالیه و قبط و یونانیلر  
جمله مختلف اولوب مصری تعمیراتیمکه سعی ابلد بلرکن اکثری طائفه قبط  
اید بلر حکم ایدنلرک تا اخر لری مقوقسدر انک زماننه کانه مصره متصرف لردی  
و مقوقسک نامی جر مج بن مینادر حضرت رسول اکرم صلی الله علیه وسلم  
زمان شریفنه ایر شوب هجرت نبویک التجی سنه سنه حضرت طرفندن  
الحمیالک ابله خاطب بن ابی بلبلقه رسال اولندی واردی مقوقس اسکندر ریده  
مساکن ایدی بولوشدی حضرتک مکتوبنی و یردی مقوقس ایاغه طوردی  
و مکتوبنی او پدی باشنه قودی اچوب او قودی ایمانه دعوت اولمش ایدی  
خاطبه خطاب ابلد بکه سنک صاحبک حق پبغمبر اولدوغی و دعوا سنه  
صادق اولدوغی بزم انجیل کتا بلرمنرده مصر حد رهچ شبهه مزبور قدر  
دیدى و عظیم اکرام ایدوب حضرت برهدیه ترتیب ابلدی جمله دن ابکی  
جاریه ارسال ابلدی بری شیرین نام و بری ماریه و پیک مثقال التون  
و بکرمی

و بکرمی ثوب قوماش مصری و بر طواشی و دلدل نام بزقا طر و یعقور نام بر  
 اشک و بنهاد حاصل اولش غسل نخل و بعضی تحفا بلبه خطبی حضرت تک حضور  
 ارسال پلیدی حضرت مکتوبنی و قودی و هدی ایا سنی حسن قبول ابله الدی  
 دلدل دید کبری قاطری حضرت علی جانبه یا غشلدی شیرین نام جاریه فی  
 شاعر مجلس شریفاری اولان حسانه هبه ابلد پار و ماریه فی کند و خدمت  
 علیه لربله تشریف پیورد پلرکه اندن ابراهیم نام یراوغالری اولمشد و روعقور  
 نام ارسال اولنان اشکک من بعد ارقه سنه کسه بنمشدی هر کیم نیک اسنسه  
 هجوم ایدوب بندر مزدی حضرت رسول اکرم صلی الله علیه وسلم اشکه  
 خطاب ایدوب یا یعقور نیچون عصیان ایدوب نیکه رضا و یرمدک بوانه کلجه دیو  
 پیورد پلری یعقور لسان فصیح ابله دید بکه یا بنی الله حاشا عصیانم یوقدر مطیع  
 فرماغم لکن بن رحمارک صویندغم که اکا انبیای عظامدن چوق کیمسه بنمشدر  
 خصوصاً حضرت عیسی علیه السلام بنمشدر خصوصاً سنک مبارک  
 وجود شریفکی حامل اولاجم لطف حقله معلوم اولغین سندن مقدمه  
 ارقامه کسه بند و کسه رضا و یرمیوب سرکشاک ایدردم پیورقد و مکله  
 بنی تشریف ابله دیدی و حضرت دعا ایدوب بند پلر و غایت حظ ابلد پلر  
 حتی حضرت رسول اکرم صلی الله علیه وسلم پیورمشلرکه قال علیه السلام  
 لوعاش ابراهیم لوضعت الجزیه عن کل قبطنی دیو پیورمشلر اوغالری ابراهیمه  
 اکر اما وقال علیه السلام ستفتخون بعدی ارضایند کر فیها القیراط  
 فاذا فحتموها فاستوصوا باهلها خیر فانهم نسبا و صهرا ابن شهاب دیرکه  
 حضرت تک نسب تعبیرندن مراد شریفاری حضرت اسمعیل علیه السلام  
 والد سنی ها جرانه مزدن کنایه درکه انلردخی قبطنیه دندر پس بو منوال اوزن  
 مقوقس او توز اوج سنه ۴۸۸ م مکه مصره حاکم اولدی تا کم دولت علیه اسلام

حضرت عمر بن الخطاب ایامند عمر و بن عاص حضرت ثلثینی قصر دار تعیین ایدوب  
هجرتک بکرمجی سالند کلوب مصری محاصره ایلدی وسال مزبورک  
شهر محرم الحرامند که یوم الجمعة ایدی عسکر اسلام فتح اقام مصر ابله  
بمراد و شاد کام اولد بلر و مقوقس تحریل اوستند مشهور اولان  
قصر الشمع دید کلری محله ساکن ایدی و کیلری حاضر و مرتب اولغین بندی  
واسکندریه طرفنه کیتدی و عرب قومنک اقام مصری لاجقارینی بیاور  
ایدی برج ایام اسکندریه ده ساکن اودی مسعودی حضرت ثلثین مریدر که  
مصرک داخلند اولان قلعه اولدوغی محله بر عظیم کنپسه و اریدی  
واول کنپسه قیوسند صاری بقردن یا بلش بر صتم و اریدی اول صتم عرب  
شکلند ایدی باشند عممه و ابکی ایاغند نعلین و اریدی و طابغه قبط  
ایچند برکسه برینه ظلم و تعدی ایلسه ظالم و مظلوم ایلکسی دخی اول صتمک  
اوکنه کلور لردی و حالندن شکایت ایدر لردی و مظلوم اولان شاکی صتمه  
خطاب ایدوب دیر ایدی به ظالمدن بنم حقی خلاص ایلر مپسن یوخسه  
یوعرب شکلند اولان مغربی کلر که سندن حقی خلاص ایلیه و اول شکل  
عینی ابله عمر و بن عاص حضرت ثلثینک شکلی ایدی دیو تحقیق ایلشد چونکه  
مقوقس مصر دن قاچوب اسکندریه حصارینه کیردی اند برقبه کورد بکه  
بر عظیم قیوسی وار و اول قیونک اوزرنده بکرمجی دورت کلیدی وارد در مقوقس  
یو اوک اصلنی صورتی ره بانلری خالید را ایچند نسمه یوقدر و شمدید کین  
بکرمجی دورت پادشاهکه اسکندریه و مصره حکم ایلدی هر بری بو قیویه  
بر کلید اعمشرو اچما سنه رضا ویر ما مشر مقوقس البتد بن اچارم کونیم  
دید ی ره بان جمله دید بلر که اگر بوند مال طمع ایدر سک یوقدر لکن بز  
سکیا یونیک التون جمع ایدر لوم تک اچمه دید بلر راضی اولیوب اچد بلر  
کورد بلر که

۴۸ و کورد پلر که دورت دیوار ده اشکال عرب تصویر ایشار و عینیه  
 عمرو بن عاصک شکانی یازمشلر و بر قح سطر یازمشلر مقوقس او قودی  
 کورد بیکه بو اچلد قده بو اقلیمه بوشکل صاحبی اولان عرب حکم ایلیمه  
 مقوقس عظیم تعجب ایلدی فی الحقیقه عمرو بن عاص مصر فتحند نصکره  
 اسکندریه اوزینه عزیمت ایلدی قال الکندی سلطان المحققین کندیدن  
 مرویدر که چنکه فتح مصره کیدن عسکرک خبیرلی اکلندی امیرالمؤمنین  
 حضرت عمر رضی الله تعالی عنه مصر طرفنه مکتوب ایلله ادم ارسال ایلدی  
 و بو مضمون اوزن محیر ایلدی که بن سنی مصره ارسال ایلدم و سنکله بر بلوک  
 ادم تعیین ایدوب کوندردم که هر بری بیک ادم برابر ایدی مکتوبم وصول  
 بولد قده اوقیوب همان اعدای دین ایلله قتاله مباشرت ایلیمه سن و لکن غروب  
 شمس محلنده چقاسز و یوم الجمعة ده جنکه اقدام ایلد سنر که مبارکدر و فتح  
 مپسر در بعون الله تعالی مکتوب وصول بولد و غنی کون قیام ایدوب و پیورد قلمری  
 کبی اول روز فیروزده که یوم الجمعة ایدی فتح مپسر اولوب عسکر موحدین  
 غنایم بی حسابنا بل اولوب مظفر و منصور اولوب اول کون امیرالمؤمنیه  
 تبشیراچون زمهره موحدیندن معاویه بن خدیجی تعیین ایدوب ارسال  
 ایلد پلر بو خبر مکه مکرمه یه واندن مدینه منوره یه وصول بولد و غنی ساعت  
 حضرت عمر حقه شکر فراوان ایدوب اول کون مبارک جمعه غازی قلد پلر  
 بعد شهید اولان غزات اسلامک غایب غازی قلد پلر اول شهیدانک عددی  
 پکرمی دورت نفر کسنه ایدی رحمة الله علیهم اجمعین قال عمر بن الخطاب  
 سمعت رسول الله صلی الله علیه وسلم یقول اذا فتحت بعدی مصر فاتخذوا  
 فیها جند اکتیفا فاذلک الجند خیرا جناد الارض قبل ولم ذلک یارسول الله  
 قال فانهم فی رباط الی یوم القیمة وقال علیه السلام مصر کنانه الله فی ارضه

ما كادهم احد الا كفاهم الله مؤتمه ابن المنو جدن منقولدر كه چنگكه عمرو بن  
 هاص مصر فتي تمام اولدى اسكندريه قلعه سنى دخى فتحه غزم ابلدى  
 ومحاصره ايدوب غابت شدت ابله حصار ابلد پلر ايجنده اولنلر كال عجزلندن  
 صلح اولق ايجون ادملر ار سال ابلد پلر بوسد داوزن ابلن اسكندريه اهلندن  
 بشامه نام بر كسه كاوب بكا اتباعله امان ويرر مسك سكا قلعه قپوسنى فتح  
 ابله ين ديدى مكر قلعه نك بوابى ايش عمرودخى سنده و اتباعكده امين اول  
 ديدى اول دخى واردى بر طرفدن قلعه قپوسنى اچدى موحد ين صلوات  
 كتور ب الله الله ابله قلعه يه كيروب شهري فتح ابلد پلر و حاكي اولان مقوقسى  
 اسبر ابلد پلر و مسلمانلرى غنايم ابله غنى اولد يلر و اسكندريه فتحك مژده سى  
 ايجون حضرت عمر جانبنه ادملر ار سال ايدوب اسكندريه شهرينك وسعتى  
 و عمارتى تفصيل ابلد پلر كه على الاجمال تقرير اولنور اسكندريه اب درياده  
 واقع بر شهر دريالكز همان دورت بيك معمور حمام ولدوم و يوز بيك پاره رومه  
 اشلر كپلرى وارد و دورت بيك دار عظيم و اون ايكى بيك دكان همان تازه  
 سبزه وات صتار ادمى وارد ساير خلقدن غيرى واللى بيك يهوديسى  
 وارد و جمله سكان بروحى دن هر ادم باشنه برسنه ده ايكى التون و تازه  
 صبپاندى كذلك عموما طائفه نسادن غيرى بوم نوال اوزن قول و قرار  
 و يرلشدر باقى فرمان خليفه زمانكدر ديدى خبر حضرت عمره و اصل  
 اولد قده عمرو بن عاصه دعا ايدوب بر مکتوب ار سال ايدوب و بيور دپلر كه  
 جمله يهود طائفه سنه ايمان عرض ابله يه سن هر كيم قبول ايدرسه اهلا و سهلا  
 و مرحبا جمله مسلميندن اولورل ماللرى و جانلرى امين اولور و انلر كيم اسلامدن  
 نكول پلر فعليه الجزيه ك اقلت بيور مشلر و اقايم مصر كه امارتى عمرو بن عاصه  
 تقليد بيور مشلر و اميرن ار سال ابلشملر و جانب شريفلرندن معاويه بن حريج نام  
 كسه

گسه ابله گویند ر مشلر و ذبلند تاریخه قوم مشلر سنه عشری من الهجرة  
 النبویه چونکه عمر بن عاص مستقل حاکم مصر اولدی سائر کفره ابله  
 مقوقس دخی کند و نفسی ایچون وهم اولادی ایچون جزیه لرین و پرردی بعد ذالک  
 عوم اهالی روم قسطنطین بن هر قیل یانته واروب تظلم ابلد پلرکد اسکندریه  
 بزم مدینه کبر امزد در بزم اکثر تجارتزاند ندر بزمه معین اول دید پلر پس قسطنطین  
 دخی بیک پان عظیم کیلر ابله عسکر چکدی و اسکندریه وزیرینه کادی حکمت  
 رب العالمین ابله اسکندریه قربنه کلد کده بریج عقیق پید اولدی و جمله کیلری  
 غرق ابلدی قسطنطین کند و یا شمله و بند و کی کبسیله صقلیه نام شهره چقدی  
 و یا شنه کن و قایعی حکایت ابلدی صقلیه حاکمی بوقدر عسکری فنایه و پروب  
 جمله روم قومی یوق ابلد و کتدی شمعی بزه دخی برفتنه ابلکه می کلدک دیو خلق  
 او شوب قسطنطینی قتل ابلد پلر و کفی الله المؤمنین القتال و اما فتح دمیاط  
 بکرمی بر تاریخنده مقداد بن اسود نام بهادرک اقدامیله فتح اولمشدر دمیاطده  
 مقوقسک حاکمی هماموس حاکم ایدی مسلمانلر قلعه سنی محاصره ابلد پلر قلعه  
 حاکمی هماموسک شطانام براوغلی و ارایدی غایت بهادر جوان ایدی بر کجه  
 رؤیا سنده حضرت رسول اکرمی صلی الله علیه وسلم کورر و ایمان کتورر  
 و کجه ایچنده قالقار حصار دن طشره چقر و مسلمانلره کورد و کور رؤیا سندن  
 خبر و پرور عسکر اسلامه شهره کیره جک یرلری کورسترور مسلمانلر شهر  
 ایچنه کیروب الله ابله طرف طرف قتاله شروع ابلد پلر شطادخی الله بر قلیج  
 الوب یهد کافر قتل ابلر عاقبت کند و دخی شهادت سعادت و اصل اولور  
 شهید اولد و خی محله مسلمانلر غسل ایدوب و تکفین ایدوب دمیاطک  
 خارجده دفن ابلد پلر دریاه یقین یرده مزارنده دعاستجابدر و زیارتگاهدر  
 خاص و عام زیارت ایدر لر رحمة الله علیه بعد عمر بن عاص مصره کاوب فسطاطکه

اسکی مضرت در عمرو بن عاص معمور فتنه کلد که عربان دن چوق کیمسه کلوب  
 اقولش لایدی و عمرو ایچون قره او بادن که شمدی عربلر قورار لاندک نامنه  
 فسطاط دیرلر عمرو ایچون قوردیلر فتح معمر دن صکره بوزمق استه دیلر  
 کوردیلر که چادر اوسننده بر حمامه یو ایدوب یومر طلمش عمرو بن عاصه مرض  
 ایلدیلر خیمه نی بوزمک دیدی تا کیم اول ککو کرچین یا ورولر نی چقاروب  
 اوچوردق دن صکره اول فسطاطی قالدروب رینه بر جامع شریف بنا ایلدیلر  
 انکچون اول محله فسطاط معمر دیرلر عظیم معمور شهر ایدی لکن خلفاء  
 فاطمیه دن عاصد بالله زماننده فرنک کفره سی هجوم ایدوب شهرک اکثری  
 اتشله احراق ایلدیلر کتب تواریخده قصه سی مفصل و مشروحد رس  
 طایفه قطب جمع اولوب عمرو بن عاصه کلدیلر نیل مبارکک جریانته و زیاده  
 اولسنه بزم ایچم زده بر قاعده وارد قدیدن قالمش ایچم ز بودر که هر سنه  
 قبطمیه دن بونه نیک اون ایچم کونی قرعه ایلر بر محله دن بریا کره قزی اصحاب دن  
 الوب انواع جواهر ایلر مزین ایدوب عروسه ایلدور کی اول قزی مقیاسه  
 ایلدوب نیله و پرور زاند نصکره نیل از توب کلمکه بشلر و الا بر قطره زیاده اولمق  
 محالدر دیدیلر و شمدی زمانیدر سکا اعلامه کلدک دیدیلر عمرو بن عاص  
 رضا و یرمدی بو خصوصی حضرت عمره عرض ایلر پنجه مباشرت رضا و یرمزم  
 دیدی و تفصیل اوزن حضرت عمره بلدردی حضرت عمر دخی مبارک الیه  
 پر کاغدیازوب عمرو بن عاصه ارسال ایلدی و پیور مشلرکه نیم بومکتوبی اول  
 مقیاس دیدک کلمری محله واروب نیله او قویاسن و اتاسن پس جمله اهل  
 اسلام و طایفه قطب جمع غیر جمع اولوب نیل مبارکه واردیلر و حضرت  
 عمرک کاغدی نی او قورلر بوبله یاز مشلرکه من عبد الله عمر بن الخطاب الی نیل مصر  
 اما بعد فان كنت تجرى من قبلك فلا حاجة لنا بك فلا تجرى وان كان الواحد  
 القهار



القهار هو الذي مجربك فانسأل الله تعالى ان مجربك تذكره شريفنا في اوقيوب  
 نيله اتدقارى كبي عيد الصليدين ابكي كون مقدم اول كيهه نك ايجنده اون  
 التي زراعدن زياده كلوب دنياي ري ابلدى امت مؤمنين جناب باريه حمد  
 وشكر ابلد پلرو نچه كافر ل ايمانه كلد پلرو اول سنت خبيثه اول تاريخدن برو  
 دفع ورفع اولوب دين اسلامك شرف سعادتى بر كاتنه بعد عمر وبن عاص  
 جمله قبطينلى جمع ايدوب هر كيمكه مد فون بر محله كنز بلور سه خبر ویرسن  
 والا صكره طويلد قده كتم ايد نلره حقارت و سياست اول نورديد پلر جمله سى  
 بلرزديد باربر كسه كلوب بطرس نام قبلى اوينده بر كنز مد فوندر سيلورديد بار  
 بطرسى اخذ ايدوب سوال اولند قده انكار ابلدى چيس ابلد پلرو سجانلره  
 ديد پلر كه كيمي صورر انك نامنى ضبط ابلك ديدى بر چ كوندن صكره سجان  
 كلدى وفلان راهبى برا بكي كره صوردى ديد بار عمر وبن عاص دخى محبوس  
 اولان بطرسك خاتنى بر ماغندن الوب اول راهبه كوندردى وسنده اولان  
 امانتى طلب ابلدى ديد بار پس راهب خاتنى كورد كده صند و قدن بر حقه  
 چقاردى ويردى مختوم ايدى عمروه كتوردى و حقه اچد بار كورد بار كه  
 بر كاغد ايجنده يازلمش اول دفينه كه فرعون ياردن قالمشدر حالا قصر الشمع  
 ديد كارى حوضك التنه در فى الحال وارد بار اول حوضى فازد بار اچد بار  
 كورد بار انواع جواهر دن ماعدا همان نقد التون كيل ابلد بار يشمس ابكى اردب  
 التون بولندى ديوبن وصيف شاه روايت ابلشدر پس خلقى قور قتمق ايجون  
 زنداندن بطرسى چقاروب اول محله بونى اورد بار وسا رقبط خوف ايدوب  
 بلد كارى كوزى اظهار ابلد پلرو هر بردن كلوب خبر و پلرو بوندن صكره  
 عمرو بن عاص اسكى مصدر ده جامعك بنا سنه شروع ايدوب قبله سنى نهج  
 ابلكره اصحاب كزندن يشمس كمنه تقيد ايدوب بنا و انمشدر غايت محل مباركدر

ودعا مستجاب شد دولت اسلام بنا اولنان جو امعك والى در بعه عمرو بن عاص  
 مقوقس دن سئوال ابلد بكه ارض مصره او توزير سنه والى اولوب حكم ابلد وك  
 اقايمك عمارينه وخرابنه سبب نه وجهله در ديدى مقوقس ايندى اقايم مصرك  
 عمارينى استين خاچاچايرينى محكم حفر ابلية وجسورى ابله تقيد ابله وترعه لرينى  
 سد ابلية وخر اچايرينى غلال دن الله والى التند اولان عماله محكم تنبيه ابلية ظلم دن  
 حذر ابله لر رشوت المغه جواز كو سترميه واهاليسندن هدايا اخذنى رفع  
 ابلية قليل وكثيرنكاليه فدن رعيه يي صاقنه لر كه خراچايرينى ويرمكه عسرت  
 چكويه لر ابن عبد الحكيم روايت ايدراقباط زمانده اقايم مصرده دورت يوزبيك  
 كره بيك حرات ايدى كه ارضى حرث ايدر لر دى ويوزبيك كره بيك وبكرمى  
 دورت بيك مزارع وارايدى زراعت اولنور يشمس بيكى صعيد ولاينده وباقيسى  
 غير لر ده ايدى اقايم بونكله معمور ايدى مصرك خراچ خصوصنده صاحب  
 وقوف اولان عارفيندن بعضييار شو بله روايت ايدر لر كه فراعنه مصر دن  
 پرينك زمانده خراج مصر جمع و تحير اولند قده يشمس ابكى بيك كره بيك دينار  
 تحصيل اولندى اقايم مصر اول مرتبه معمور ايد بكه والى اولان كيسه ادمارينه  
 برويه بغدادى وروب وارهر قنغى محلى خالى بولور سك يونى زراعت ابله ديوب  
 ارسال ابلد وكنه اول مرسل اولان كسنه ارض مصر دن صعيد اعلايه وارنجه  
 زراعت ابله كنه برخالى ريولىوب عينيله اول برويه بغدادى كنه كتوردى  
 واقايم احوال زراعتندن خبر ووردى حضرت يوسف الصديق زمانده  
 مجموع الاخبار نام كتابنده شو بله تفصيل ايدر كه اول عصر ده مصر بر عمارت  
 متصله ايدى كه قرق فرسخ طولنه وقرق فرسخ عرضنه دكين تا صعيد  
 اعلا دن مصره كلنجه وساحل اسكندريه ودمياطه ايرنجه و برحدى ارض  
 شامه داخل اولنجه باغ وبستان وضياع وقر ابله معمور ايدى واشجار كونا  
 كون

۴۱ کون و کرم ابله مزین اب زوی ذریع مسکون ایلی زمره مورخین تحقیقی اوزن  
 بعد عمرو بن عاص مصرک کفره سندن خراج جمع ایلدی هر امدن اېکبشر  
 التون الندی و حضرت عمره ارسال ایلدی ارجمله خراج اون اېکی میك کره  
 میك التون حاصل اولدی حضرت عمر و فات ایدوب حضرت عثمان خلافتی  
 ایامندا عمرو بن عاصی قالدروب امارت مصری قرنداشی اولان عبدالله  
 بن ابی سرحه ویرد پلر مصری ضبط ایدوب اول سنه خراجی جمع ایلدی  
 پکرمی دورت پیک کره پیک دینار تحصیل وار سال ایلدی زیر اخزینه زیاده  
 ایلدی و ابن لهیعه دن روایتدرکه معاویه عصر نده خراج مصری جمع ایلدی  
 جمله مصارف مهمه دن فضله معاویه خلافتی عصر نده ادمار تعیین ایلشدی  
 اطراف و جوانبده اولان قبائل عربی طولشوب هر برقبیله دن تجسس  
 ایدرلردی و دیرلردی هیچ بو سنه ده طوغش و بو ایامده قبیله کوز ایچنده  
 وجوده کلش مولود وار میدرار ککدن و قزدن و قبیله کوزه بیاندن کلوب  
 ارا کوزده نازل و لاش کنسه وار میدربلن و رک دیوهر سنه ادماری طولشوب  
 نفخ ایدوب خبر ویرد کگری اوزنه اسامیانی دفتر ایدوب و سائر قبائلدن  
 کلوب مکان طوتانلری کذلک اسم و رسمیه یازوب معاویه حضور نه عرض  
 ایدرلردی و دیوانده جریده اسماده ناماری مسطور اولوب هر سنه کلوب  
 دیوانده عطیه لرینی الورلر ایدی امت مؤتمنندن بادیه و حجرالرده ساکن  
 اولنلری بیله قایروب معاشلری آموزنده معاونت ایدرلر ایش رحمة الله علیه  
 روایت اولنورکه عمرو بن عاص وفات ایلدی چینده یمش بهار طولوسی  
 التوغم واردردی و وصیت ایدوب و بهار دید کگری صغردر یسدرکه هر بری اېکی  
 اردب مصری التون الور و صیننده دیتیکه کیمد رکبندن بو یمش بهار التونی  
 اله حساب و کتابله عمرو بن عاصک اوغلی اشیدوب چین ایلدی بکه بر حبه سنی

قبول ایلانیم تا کیم حقوق هر کسک حقی واصل اولینجه بو خودیمکن دکادر  
بو بله میراثدن اخرتم اولی در دیدی و چککدی معاویه خیر الوب ادملار سال  
ایلد بکه اوغلی المادی ایسه بز اول شرطله قبول ایدوب الوروز دیدی  
وکن ادمری اول مالی قبض ایدوب ایصال ایلد پلر خلفاء عباسیه دن  
معتمد بالله عصر نده خلفان معتضد بالله وجوده اموال خاصه جمع ایلدی  
یشیوز کره بیک التون جمع ایلدی همان اقایم مصریه دن شاماتدن فضله  
وشامات دخی دورت کره بیک التون ایدی سائر ثغوردن غیری بو مبلغک  
ظهوز نه سبب بواید بکه ابوالجیش والی مصر ایدی معتمد بالله جانبندن بو  
سنه مال سائر سنه لردن دکادر دیو عجز اظهار ایلد کده معتضد بالله اول  
سنه ده تحصیل ایلد وکی مالی تفتیش ایلدی کورد بکه مذکور اولدوغی  
منوال اوزن بو قدر مال قبض ایلش وکن ایلش بو تفصیل اقایم مصرک  
فضایل بیاتنه دروجبل مقطمک شرفی بیاتنه در علماء مدققین شوبله  
تحقیق ایلش لکه بوجبل مقطم طور مقدس داخلندنر که قوله تعالی  
ونادیناه من جانب الطور الایمن وقرنناه بیورمشاردر وقوله تعالی انک  
بالواد المقدس طوی بیورلش بو وجهله مقطم مقدس اطلاق اولنان  
محاک داخلندنر دیشلر سعید بن عفیردن مروینکد چچنکه حضرت  
موسی علیه السلام فرعون لعینندن و قومندن خوف ایدوب مدینه  
منوفدن فرار ایدوب طوی دید کبری محل مقدسیه وصول بولدق  
قلبی امین اولوب سجد شکر ایلدی و اول محله نه دکلاوا اشجار وار ایسه  
حضرت موسی علیه السلام ابله معاققه سجد ایلد پلر اولندن پرواض  
طوی دهنه دکلاوا اشجار وار ایسه جمله سی قبله یه میل ایدوب قالمشاردر  
و حضرت موسی جبل مقطمک حقی تعالی یمناجات ایدر ایدی وانده مسجد  
شریفلری

شريفارى وارذرو عبد الله بن لهيعة دن منقولدر كه حضرت عيسى بن مريم ۴۲  
صلوات الله عليه جبل مقطمك سفحنه يعنى اسفلنه والدهسى ايله معا  
چقد بار حضرت عيسى برصوفدن چيه كيوب بلندن بر شريطه ايله  
قوشانوب والدهسى يا نجه ايدى والدهسنه خطاب ايدوب ديد بكة يا اماه  
هنده مقبرة امة مجد صلى الله عليه وسلم وبعض اخبارده وارد اولمشدر كه  
والدهلر نه خطابده هنده مقبرة قلفطين يعنى حضرت محمد المصطفى عليه  
السلامك امتنك مقبره لرى بودرد يو خطاب ايدوب عمرو بن العاص رضى الله  
عنه مقوقسه خطاب ايدوب ديد بكة نه عجب بوسرك جمالكر اقر غدر  
جبال شام كى يعنى اشجارى يوقدر ديدى مقوقس جوانده ديد بكة يا امير  
المؤمنين كتابلر خيزده كور مشزدير كه بوجبل مقطم كى اشجار و اثمارى بى حد بر  
طاع يوغيدى و حضرت نوح عليه السلامك اوغلى حامك اوغلىك اوغلى  
مقطم بن نصر بن منصور بوجبلده نازل اولوب مكان طوتمش ايدى اول  
كيجه كه وكلم الله موسى تكليما بت سعادت غايى ظهور ايتد كده ناكاه جناب  
كبير اجل و علا طرفندن جباله برند ايرشد بكة اى جبال رفعت مائل نبيائى  
عظامدن بر نى مشرف مكالمه ايله قدر جليله و اصل ايلسم كر كدر اول نبي  
شرف سعادتده ايجكزدن بر جبل واجب الاجلاله نائل اولور ديو و حى العى  
وارد اولد قده جمله جبال عاليلنوب كمال مرتبه تشاىخ پيدا ايلدى الا جبل بيت  
المقدس هبوط ايله معامله ايلدى حق سبحانه و تعالى جبل بيت المقدسه  
وحى ايدوب بيورد بار كه بچون بوبله ايلدك علم شريفارى محيط ايكز اول جبل  
ايتدى الهى ذات عزت كه تعظيم و اجلال ايجون ايلدم ديدى پس حق سبحانه  
و تعالى جمله جباله امر ايلد بكة هر يركوز اوزر پكوزده اولان اشجار دن بر مقدارين  
جبل بيت المقدسه اهد ايليه سز ديو فرمان اولد قده جبل مقطم جمله اشجار

وازهاری و پروب کندوسی عریان قالدی حق تبارک و تعالی وحی ایدوب  
پیوردیلرکه بوفعلک مقابله سنده سکا شجر جنت ابله تعویض ابلهیم و پروایتده  
غراس جنت ابله وارد اولمشدر این زولا قدن منقولدر که مصر فتح اولندقدن  
صکره مقوقس عمرو بن عاصدن جبل مقطمی بکرمی بیک دیمان امشتر ابلک  
استدی کند و طایفه لرینه مقبره ابلک ایچون عمرو بن عاص بوقدر اچقه  
ویرمه که سبب نه در دیدی مقوقس استدی اجمیلده و کتابلریزده بو جبل  
مقطم غراس جنت در ذویا زلمشدر انکیچون دیدی عمرو بن عاص امیرالمؤمنین  
عمر طرفنه مقوقسک طلبنی عرض ابلدی ورغبته لرینه سبب غراس جنت  
اولدوغی کتابلرنده مقرر اولدوغیچون در دیدی امیرالمؤمنین حضرت ثلری  
عمرو بن عاصک مکتوبنه جواب پیوردیلرکه بر جبل مکرم و محل معظم که غراس  
جنت اول اول محل محترمه امت مؤمنین ایچون مقبره اولق سنا یردن احق  
اولی در دیدی و مسلمین ایچون مقبره ابلیمه سن دیوفرمان ابلکین امر بله  
عامل اولدیلر اول کسه که انده دفن اولندی مجاهدیندن عامر نام کسنه ایدی  
مقوقس عظیم الم کشیده اولدی و عمرو بن العاصه بتمله حین مصالحه ده  
قولک بوبله دکل ایدی دیدی پس عمرو بن العاص خاطرینی له الوب ارض الحبش  
دید کلری محلی تعویض ابلدی مقوقس دخی نصارا طایفه سنی انده دفن  
ابلدی روایت اولنور که کعب الاخبار حضرت ثلری مصره سفر ایدن احبابندن  
برینه سپارش ابلدی که بکا اول محاکم ترابندن کتور دیدی و حین وفاتنه  
اول تراجه نیم قبرم ایچنه فرش ابلیمه سزد دیدی و قولیمه عمل ایندیلر و خلفاء  
بنی امیه دن عمر بن عبدالعزیز حضرت ثلری اول خاکدن کتوروب حین وفاتنه  
مقبره لرینه فرش ابلشملر اقایم مصرک فضا بیلننه متعلق احبار و روایات علمیه  
و تفصیل قدمایه نهایت یوقدر جمله نیک ایرادی ال کما تفصیله بادی اولغین  
اختصار

اختصار اولی کورلدی اکل مورحین دیشلرکه مصرک شانیه بو برهان ۴۳  
پتدر که حق سبحانه و تعالی قرآن عظیمده بکرمی سکر موضعه ذکر ایلشد  
ولطابت شریفه وارد اولشد ر قوله صلی الله علیه وسلم اذا فتح الله علیکم مصرا  
فاتخذوا بها جندا کشفه فاخذک الجند خیر اجناد الارض فقال له ابو بکر ولم  
یا رسول الله قال لانهم وازواجهم فی رباط الی یوم القیمة وقال صلی الله علیه  
وسلم ما کادهم احد الا کفاهم الله مؤمنة وقال علیه السلام مصرا طیب  
الارضین ترابا وعجمها اکرم العجم انصبا و قوله علیه السلام فی ابنه ابراهیم  
لو عاش کان نبیا وما استرق من القبط احد ابدا و قال علیه السلام من اعیته  
المکاسب فعلیه بمصر و علیه بمصر و علیه بالجانب الغربی و قوله علیه السلام  
الا اسکندر یأخذ العرو سین و قال صلی الله علیه وسلم مصر خزائن الله فی الارض  
والجزیرة غیضة من غیاض الجنة و بونک امثالی احادیث شریفه نهایت  
یوقدر مفصلا تمراجعت اولنه و مصره سلطان انبیا دعا ایلشد و سائر  
انبیاء عظام علیهم السلام دعا ایلشدر عبد الله بن عمر دن مرویدر که چنکه  
ادم علیه السلام خلق اولندی حق تعالی دنیا و ما فیها بی نظر لنده غایان  
ایلدی الی یوم القیمة اولوب اول چقلری کوستردی و اقالیم سبعة و سکانی  
مشاهد ایلدی و ارض مصری کورد که و نیل مبارکک جریانی کوروب دینانک  
شرقنی و غربنی و سهلنی و جبالنی و خرابنی و عمارنی جملة تماشا ایدوب مصری  
کورد که بر ارض سهل کوردی و نیلک جنتدن منهدر اولوب مصره طوغری  
اقدوغنی کوردی و خیر و برکتک کثرتی کوردی و رحمت ابله امتراجنی کوردی  
و جبالندن برنده کورد بکه حق تعالی نیک رحمت ابله نظرندن خالی اولمیوب  
بی اختیار حضرت ادم مصره برکت ابله دعا ایلدی و حضرت حقدن امین  
اولسنی رجا ایلدی و حضرت نوح علیه السلام دخی دعا ایلشدر عبد الله

بن عباس رضی اللہ تعالیٰ عنہ دن مرویدرکہ حضرت نوح اوغلینک اوغلی  
مصر بن حام کہ مصرک بابا سید را کادعا ایدوب بووجهله جقدن رجا ایلدی  
اللهم انقد اجاب دعوتی فبارک فیہ و فی ذریته واسکنہ الارض الطیبة المبارکة  
التي هی ام البلاد عبد اللہ بن عمر روایت ایدرکہ حضرت نوح نبی صلوات اللہ علیہ  
تچنکه وجه ارضی اولاد مابینندہ تقسیم ایلدی اوغلی حامه ارض مصری تعیین  
ایلدی سواحلی ابله تاراض مغریه وارحجه کعب الاخبار حضرت ناری بیت المقدسه  
کمال رغبت اولمسه ایدی مصر دن غیری رده ساکن اولمز ایدم زیراقتن دینیہ دن  
معافات وزنه دروهر کیمکه ضرر قصد ایدر سه اول قاصده را جعدرو انبیای  
عظام علیہم السلام دن کہ مدینه مصر شرف قدوماری ابله مشرف اولمشدر  
جمله دن حضرت ابرهیم الخلیل واسمعیل ویعقوب ویوسف علیہم السلام  
واون انبی اوغلی فرقدوماری ابله شرف بخش اولمشدر و حضرت موسی  
وهارون ویوشع بن نون ودانیال وارمیا سلام اللہ علیہم اجمعین مصرده  
طوغمشدر و حضرت اقمان وعیسی بن مریم علیہ السلام اقام مصرده ساکن  
اولوب شرف دعالمظہر اولمشدر و حکمای قدمای المہیدن واصحاب  
کھاتدن وصاغه کیمیا و نجوم دن وسحر و علم نارنجات و طلسمات و رابی واسرار  
طبیعیہ ده ماهر اولنلردن چوق کیمسه لر مصرده ساکن اولمشدر در خصوصاً  
صاحب السیاسه والنوامیس والکلام افلاطون وصاحب الحکمة والبلاغه  
سقراط وصاحب الرصد والمساحة والحساب اولان بطلمیوس وصاحب  
المنطق والاثر العلویہ ارسطاطلمیس وارطیمس حکیم ومشاهیر حکما دن  
قرق الی نفر کسنه که اجل حکما دن در مصرده اشتغال و تحصیل علم و کمال  
ایلشدر در دولت خلفاء عباسیہ منقرض اولوب بغدادک خرابی هلاکو  
دید کاری ظالمک سیل طغیانیه خراب و بیاب اولدقدن صکره خلفاء  
عباسیہ دن



صبا سیه دن بعضی اقامت مہر دہ خلافت سیر زینہ پکوب حکم اباشدر  
 بغداد حقنہ ظہور ایدن حوادتن قبل الوقوع بعض علامات ظہور  
 اباشدر کہ علماء اعلام شرح وتفصیل اباشدر در جملہ دن ہجرت نبویؐ  
 التیوز قرق دورت سنہ سنہ شہر ربیع الاخرک اونجی کونی مکہ مکرمہ دہ  
 بر ریج عاصفہ شدید پیدا اولدی شول مرتبہ شدت اوزن اسد بکہ کعبہ  
 معطمہ نیک اورتوسنی و منار لرینی ہر برین بر جانبہ اتدی بہت اللہ العظیم بکرمی کون  
 ہریان قالوب شعار سواد دن عاری اولوب کس و ہ سز قالدی حافظ عماد الدین  
 بن کثیر حضر نلرندن مرویدر کہ بو اعلام محضادوات ال عبادتک زوال  
 وانقراضنہ فالیدی و تاتار منحوس لعنہم اللہ امت مسلمینہ واقع اولجوق حالات  
 انزار ایچون ایدی دیمش لر این کثیر رضی اللہ عنہ ایدر التیوز قرق یدی سنہ سنہ  
 قرات صوینی طغیان ایدوب اوج دورت یوز عدد اولری و بچہ محلامہ فنا  
 و یروب یقدی خراب ایلدی و بر قیق ادم بنالر التندہ قالوب ہلاک اولمشدر  
 و بو سنہ دہ کفرہ فریک طونیماری ایلہ دو کلوب اقامت مصر توابعدن شہر  
 دمیاطی الدیبار تا حد منصور یہ کالجہ جملہ سنی الدیبار و خلقی اسیر و قتل  
 هام ایلدیلر و التیوز الی تاریخنندہ شہر حلبہ بر عظیم اختراق پیدا اولدی  
 التیوز دن زیادہ اولر اتشدن ہلاک اولوب یخدوبی نہایہ مسلمانلرہ ضرر  
 و تعبہ بادی اولمشدر بو حریقہ بادی کفرہ فریک اولمشدر دیونچہ ملعونلری  
 سیاست ایلدیلر و الی ابکچی سنہ دہ مرآت الزمان صاحبی بسط ابن الجوزی  
 تاریخنندہ بیان ایدر کہ اشراقندن نجابلر ایلہ شو بیلہ اخبار وارد اولد بکہ ارض  
 عد نیک بعض جبالندن بر نار عظیم پیدا اولد بکہ کیچہ ایچندہ اول ایشک  
 شعلہ سندن شران لر طایر اولوب تاجر ایچنہ دوشردی و برد خان پیدا  
 اولور د بکہ بر بچہ کونک یردن کورینوردی و بو ایشک هولندن خلقہ

برد هشت دوشوب فریاد و افغانه توبه واستغفار ایدوب هر کس خصم اسنی  
 لرضا ایدوب ظلم و فساد لرندن تائب اولغله خیرات و صدقات ابله تضرع  
 و نیازه بشلد بلروالی دورت سنه سنه دجله بغداد بر مرتبه از دیاد و طغیان  
 ایلشدر که شهر بغداد ک صورتی یقلوب و وزیرک اولری اندن ماعداسکر  
 یوزدن زیاده اول یقلوب التمدنی نه ایه مخلوق تلف اولوب اکثر خلق خوف لرندن  
 کیلاره بنوب حیرت عالمده توبه واستغفار ایدوب هلاک اولمالرینی معاینه  
 کور مشلدر و ابن السبکی طبقات کیراسنده دیرکه بومقدماتک ظهوری امر  
 الهی ابله هبت تاتار خبیثک ظهورندن خبر و علایم ایدی و سنه مزبور ده شهر  
 جمادی الاخرینک غره سنه اشین کونی مدینه منوره بر عظیم مهیب صوت  
 پیدا اولدی که گاه گاه ظهور ایدر ایدی محضار عدکی هیئتله صد او پرردی  
 و بو حال اوزن ایکی کونی ایکی کجه صد او پرردی او پنجی کجه که اربعه کجه سی دربو  
 صوتک عقبجه بر زلزله ظهور ایلدی که جمیع یرلر و دیوارلر دتربوب مسجد تبویده  
 اولان منبر شریف بر مرتبه مضطرب اولد بکه محتمه لرینک مسجزلری چقدی  
 و مسجد شریفک قند بللری بر رینه طوقنوب مسجدک سقفندن بر صبر و  
 و صد ا پیدا اولوب خلقه برد هشت اراث ایدوب قیامتدن علامت  
 ایدی و یوز لزلله لر علی التوالی مسمر اولوب بر کون و بر کجه ده اون دورت  
 زلزله واقع اولدی و شهر مزبورک اون بشنجی کونی یوم الجمعة ده بزنا عظیمه  
 متعله سی ظاهر اولدی برواید نکه اکا احلین دیملر اول اتش ابله مدینه  
 منور نک ما پنی نصف یوم مقداری یر ایدی بعد اول محلدن یوریدی  
 قریضه اردندن کونک اسی سنه علی طریق السواد اول تشدن چقان دخان  
 کولکر یوزنده منعقد اولوب رسحاب بیاض شکلنده یا بلور ایدی و اتشدن  
 ظهور ایدن علولردن کجه لر ایک اون دوردی کبی شعله و ضیا و یر ایدی  
 بو مرتبه

۴۰ بومرتبه بویودی اول اتشکه برمدینه قدر جسمه تحصیل ایلدی و اوج  
 منان بوی قدر علو پیدا ایلدی و بواتش پروادین سا بل اولوب بش  
 فرسخ طولی و عرضی بش میلدن ارتقایدی و اوکونه قرشوکلن جبالک  
 طاشلری قورشون کبی اریوب احجار عظیمه یا توب کل اولوردی تا جبل احد  
 یاتندن اهلیندن شول مرتبه مدینه یه یقین کلد بکه اول اتشک علونیک  
 حرارتی تا تیر مرتبه سنه دکن کلدی و شطاید کاری محله توقف ایلدی  
 روایت اولنور که بو اتشک علونیی و ضیاسنی تا مکهدن وینبهدن کورر لری  
 ایدی و علم الدین سنجر المغربی که مدینه منون امیرنیک عتقاسندندر  
 اول حکایت ایدر که افندم نبی خطیب بن سنان دیر لر بر عالم کسنه ابله  
 ار سال ایلدی وارک کورک بواتشه ادم یقین اولمق ممکنیدر یقارمی بجه در  
 یزه بر خبر کتورک دیدی بندخی اول کسنه ابله اول اتشه طوغری کتدوک  
 شومرتبه یقین واردق که اول عالم کبیر نجب ایلد بکه بوبله عظیم و جمیع  
 اتشک حراتی و حرقتی بر کونلک یه تا تیر ایلک کرک ایدی زیر اجبال سناخه  
 مثالنده بیوک طاشلره تا تیر ایدوب برانده یا قر کل ایدر بومرتبه یقین واردق  
 بر حرارتی احساس ایلیمه وز دیو نجب ایدر ایدی شول مرتبه واردق که  
 ایچنه کیرمک مرتبه سی والدی خطیب بن سنان ایندی یاغده اوق ویای  
 واریدی شول اتشک ایچنه صوقه لم کون لم دیدی بندخی اول اوقی اتشک  
 ایچنه صوقدم تا لم دخی بلکمه وارنجه اتشه کیردی من بعد اول اوقک  
 اغا جنه ضرر ایلدی لکن اوقک ریشی که بلکیدر اول یاندی چونکه اتش  
 الیمه تا تیر ایدوب یا قدی جمله قولومی اول اتشک ایچنه صوقدم دخی ارتق  
 اقدام ایدوب اول اتشک ایچنه بر اوق اتمی بر قدر کتدوم خطیب بن سنان  
 دخی اردجه کیردی بر ضرر کورمک کنه دونک اتشک ایچندن چقدق

كلك افندمه وسا مشايخ مدينه به خبر و پردوك جمله خلق عالم حضرت  
 حقتك بو عنايت واحسانه شكر فراوان ابلد پار عفيف مرحاني ايدر حضرت  
 حقتك عباد رحمت معتاد حقند بولطف عظيمي مشاهد ابله كور كه بوبله بر  
 اتش عظيمك اجمان بو مرتبه تاثيري وارايكن عباد ضعيف حقند حرارت  
 و تاثير ني سلب ايدوب مسخر ابلدي بود كلك رالا سلطان جليل المآب محمد  
 المصطفى حضر ثرينه اكرام و تعظيم ايجوندرو اشجار و نباتات تاثيري اولدوغي  
 محض احبيب اكرم صلي الله عليه وسلم حضر ثرينك امر شريفنه انقياد ايجون كه  
 حضرت مدينه منورنك اشجاريني محرم بيورد قاري قوله اطاعت ايجوندرو  
 يودغي جمله معجزات سنيه لرنددر صلي الله عليه وسلم شيخ جمال الدين  
 روايت ابلر كه نساطافه سنين بعضيلري اول اتشه اريشوب كور مشاردو  
 بكا حكاييت ابلد پار كه اول اتشك كچه لرده ضوئنه او توردق و غزلري  
 اشلدوك ديوروايت ايدر لردي و ينه شيخ جمال الدين ايدر بو اتشك ظهورنده  
 حبيب اللهك بر معجزه شريفه لري ظهور ابلدي تنه كم صحفنده وارد اولمشدر  
 حضرت ابى هريره حد يث لرندن رضى الله عنه قال قال رسول الله صلى الله  
 عليه وسلم لا تقوم الساعة حتى تخرج نار ابا حجاز تضيء لها اعناق الابل  
 يهصرى بيورد قاري اتش بودر كه حضرت دن يوانه كانه بوندن غيري  
 اتش ظهور ابلما مشدر صورت مزبور عينيله قاضى ابوالبقابن ضياء العمرى  
 الملكى لثرفينك منسك كبراسند نقل اولمشدر بعينها ابوشامه روايت ابلر كه  
 التيوزاللى دورت رمضانك غره سنه مسجد نبويه احتراق عظيم واقع اولدى  
 اول زاويه غريبه نك شمالندن طو تشوب بادي بو اولد بكه خدمه دن برسي  
 خزينه داخل اولدى مكر ياننده يانمش فتيله وارايدي ناكاه دوشوردى اول  
 اتش خزينه ده اولان الاته اولشدى فى الحال علو پيدا ايدوب تاسقفه  
 اولشدى

اولشدى خلق دفعنه بوجهه قادر اولدېلر مشهدك سقنى يانوب ۴۶  
استوانه لى يره دوشدى ورضا صبرى اريوب جمله حجره نبوى ياندى  
ومنبر شريفه كه سلطان كينات مبارك قدم سعاد نلى ايله مشرف ايدوب  
خطبه او قورلايدى اول احتراقه ياندى ابوشامه ايدر بو واقع اولان امور  
واحتراق رو بوظهور ايدن حالات هب سنه اتيه ده ظهور ايله جك حوادث  
گونيه يي انذار و اخبار ايدى وقال ابوشامه رحمة الله عليه بعد ست من الستين  
وخمسين لى اربع جري فى العام نار ارض الجار مع حرق المسجد مع تفريق  
دار السلام ثم اخذ التتار بغداد فى اول عام من بعد ذاك و عام لم يعن اهلها  
وللكفر اعوان عليهم باضيعة الاسلام واتقضت دولة الخلافة منها صار  
مستعصم بغير اعتصام فحقانا على الجاز و مصر و سلاما على بلاد الشام وقال  
بعضهم لم يحترق حرم النبى لحادث يخشى عليه ولا دهاه العار لكنما ايدى الروافض  
لا مست ذات الجساب فظهرته النار ابن كثير تار محمد شبح عفيف الدين ابن  
بقالدين نقل ايدر كه بغدادك هلاك و واقع سنه بن مصر ده ايدوم بوخير لى  
كلد كده بو قدر امت مؤمنين و سادات و علما و صلحا قتل اولدوغن استماع  
ايتد و كده غايت اضطر ابدن قالمدن ديد و مكه يازب العالمين بونه حالدر كه  
بود كل و خلق عالم ايجنده بى كناه اطفال مؤمنيندن بود كل و معصوم هلاك  
اولدى بو افكار ايله ياتدوم اول كچه روى اعا لمنه كورد مكه براد مك النذير  
كتاب او قور بن داخى اول كتابى لندن الوب مطالعه ايلدم كورد هر بو ايات  
يا زلمش شعر دع الاعتراض فالامر لك ولا الحكم فى حركات الفلك  
ولا تسأل الله عن فعله فمن خاض لجة بحر هلاك استغفار ايدوب ديد مكه  
عادت الله بونك اوسننه جاريدر كه هر چنكه بر قوم فساده يوز طوتسه  
وانتهاك حرمت ايلسه لوار الزنده حد و د جارى اولسه حق تعالى اول قومه

بر مصیبت گوید و رشتو پله که متبجه اولمیوب اول خالدن توبه واستغفار ابله  
رجوع ابلیه ل اناره حق جانبدن بر عذاب الیم ظهور ایدر ویا بر طایفه مسلط  
ا بلر که بروج له انوک دفعنه طاقت کتور مکه قدر ناری اولمیه بونک امثالی وقابع  
کبی زیر الامر معروف ونهی منکر جمله مؤمنینه واجبدر ایدی مکاده دینیه اولان  
افعال منکر انده سکوت واهمال ابله مثل بومقوله مصیابی جالب و جاذب اولدوغی  
بی ریب و کاندر هجرت نبوی علیه السلام سکر یوز او توز او چنجی سالنده ارض  
حجازده بر قحط اولمشدر که ممکن تحیرد کلدروس سکر یوز سکسن بیش تاریخند نیل  
مبارک ری اولحق مرتبه دن نقصان اوزن کادی وهیج قرار ایمیوب کنه چکدی  
بو خصوصه هر شبته ک اسعاری زیاده اولدی عظیم قحط وغلا یه سبب اولدی  
وسکسن النی سنه سنده شهر محر ملک اونید یسنده بر عظیم زلزله واقع اولدی  
مصدرده ومدرسه صالحیه ناک بر قطعه سی دوشوب قاضی القضاة حنفیه  
التند قالوب نیجه کیمسار دخی هلاکه مشرف اولدی وبوسنه نک سکسن النی  
رمضانده مسجد شریف نبوی اوسننه بر صاعقه نازل اولدی جمله مسجدی  
والطرافتی و خزینه کتبی احراق ایتدی و حجره مطهره نک بر شقه سی ومنبر شریف  
وجله سقوف یا توب همان خورت دیوار دن غیری بر سنده قالماشدر و بواحتراقه  
اهل حبره وصاحب فضل اولان علما و صاحبان چوق کسه لر یا توب هلاک  
اولدیلر و سنه مزبون ده غربیه مصدرده بر طولویاغدی نه قدر حیوانات  
وارایسه هلاک ایدوب خصوصه صاهواده طایر اولان طیوردن چوق سنه  
هلاک ایلدی و اول نازل اولان طولوی الوب وزن ایلدیلر هر بردانه سی  
تیمش وسکسن درهم چکدی وینه بوسنده حله دخی عظیم صاعقه لر نازل  
اولدی وسکر یوز سکسن یدی سالنده بغدادده واقیم شرقیه بر عظیم اولت  
واقع اولمشدر که حد و حصر فی الاهدن خیری کیمسه بلز همان نفس شهر  
بغدادک

بغدادك ايجنده ابكي يوز قرق ابكي نفرادم قالمشدي انسان قسمندن بوبله  
 ۴۷ بر شهر ابكن وسنه مزبوره شهر ذى الحجه سنه مكه دن نجاب ابله خبر  
 كلد بكه شهر ذالقعده نك اون دور دنچي كوني مكه مكرمه شهر ينه برسيل عظيم  
 كلوب پت مطهره ايجنده داخل و برادم قامتندن دخی زياده ایدی و بی نهایت اولر  
 یقلدی و حرم شریفك جه اساطین عظیمه لرینی یقلدی و خلق جمعه غازی  
 قلعه حرم شریفك ایچی سیل ابله مالامال ایدی تا جمعه ایتسی اولجه حرمه  
 غازی قلیق مکن اولدی یا لکتر حرم محترمه سیل دن غرق اولان تمش کیمسه نك  
 میتن اخراج ایلد پلر و قاضی برهان الدین بن ظهیره مصره ارسال ایلد و کی  
 مکتوبنه شو بوله تفصیل ایشکه بود فعه وقع اولان سیل زمان جاهلیتده  
 دخی کلس کلدر مسجد شریفك جدار لری صوا ايجنده صاعی و صولی ذراع ابله  
 قیاس اولند قده یدی ذراع و ثلث ذراع بولندی و الله سبحانه و تعالی ادم عقود  
 الدیه فی امراء المصریه قائم مصر نادرة العصر ده امراء اسلام دن امیر المؤمنین  
 خلیفه رسول زب العالمین عمر بن الخطاب حضرت نرینك خلافتی ایامنه زمرة  
 موحدینه سردار و سر عسکر نصب ایدوب فتح مصره عمرو بن عاص حضرت نرینی  
 ارسال ایدوب امارت مصری انلره انعام ایلدی و نندن صکره ابن ابی سرخ بعده  
 نحی اشتر بنونك عقبینه حضرت ابوبکر الصدیق جنابنك او علی عبد الرحمن  
بعده امیر عیسه بعده امیر مسلمه بعده علقمه نك قزی او علی یزید بعده امیر  
عبد الرحمن بعده عبد العزیز ابن مروان فی سنه ۶۵۰ بعده امیر عبد الله سنه ۸۶  
بعده شریك بن قره بعده عبد الملك بعده امیر شرحیل بعده امیر شیر بعده  
حنضله بعده امیر محمد بعده امیر مجل یوسف بعده امیر حفص بعده امیر رفاعة  
بعده ولید بعده امیر بن خالد بعده ابن صفوان بعده امیر حفص بعده امیر حسان  
بعده حفص بن ولید بعده امیر حوثره بن سهیل بعده امیر مغیره بن عبد الملك

بعده عبد الملك بن مروان بوخلده خلفاء بني اميه نك دورري منقرض  
 اولوب خلفاء عباسيه طرفلندن حاكم نصب اولنور اولدي امير صالح في سنه  
 ۱۳۲ بعده امير ابو عون بعده امير صالح بن علي بعده امير ابو عون بعده امير  
 موسى بعده محمد بن اشعث خليفه منصور طرفندن سنه ۱۴۹ بعده مهدي  
 بن منصور طرفندن سنه ۱۶۰ بعده حميد بن قحطبه بعده امير يزيد بعده  
 امير عبدالله بن عبد الرحمن بعده محمد بن عبد الرحمن برادري عبدالله بعده امير  
 محمد بعده امير موسى بن علي بن رباح بعده امير عيو سي بعده يزيد بن منصور بعده  
 امير يحيى بعده امير محمد بعده امير سالم بعده امير ابراهيم بعده موسى بن محمد  
 بعده موسى هادي طرفندن امير فضل بن صالح بعده امير علي بن سليمان  
 سنه ۱۷۰ هارون الرشيد طرفندن بعده موسى بن عيسى بعده امير مسلمه  
 بن يحيى بعده محمد زبير بعده امير داود بن يزيد بعده امير موسى بن عيسى  
 بعده امير ابراهيم بن صالح بعده حميد بن عامر بعده عمر بن مهران بعده  
 امير عيد الله بن زهير بعده امير اسحق بن سليمان بعده ملك هرثمه  
 بن اعين بعده عبد الملك بن صالح بعده عبید الله بن المهدي بعده موسى  
 بن عيسى بعده عبید الله مهدي بعده امير اسمعيل بن صالح بعده عيسى بعده  
 ليث بن فضل بعده احمد ذوالفضل بن اسماعيل بعده عبدالله بن محمد  
 بعده تمشخي بعده امير حسان بن جميل بعده امير مالك بن دلمم بعده امير حسين  
 بن جميل بعده امير خاتم بعده امير عباد مأمون خليفه نصب ابلشدر سنه ۲۱  
 بعده امير مطلب بعده امير عباس بعده امير مطلب بعده التري بن الحكم بعده  
 امير سليمان سكتي بعده ابن السري بعده عبید الله بن السري بعده بن الطاهر  
 بعده عبد زيد بعده وليد اوغلي غير بعده امير عيسى بعده عبد ربه العال بعده  
 عيسى بن منصور يونك زمانته مأمون خليفه ديار مصره كلوب اقام مصري  
 صعيد



۴۸ ضعیفد اعلايه وارنجه سیرا بلدی هجرتك اپکیوز اون یدی سالندک بعده  
 نصر کید در مأمون خلیفه مصره کاد کده بوکاویر مشدر بعده امیر مظفر  
 بعده موسی بن ابی العباس بعده مالک مستعصم طرفندن بعده کیدر  
 بعده امیر کیفاح دخی مقتدر دن والی اولدی سنه ۲۱۱ بعده امیر علی واثق بالله  
 عصر نده بعده عیسی بن منصور بعده هرثمه بن نصر بعده خاتم بعده امیر علی  
 بعده امیر اسحاق بعده امیر عبد الواحد بعده عینه بن اسحق بعده مزاحم بعده  
 امیر احمد بعده امیر ار حور بوندن صکره اقلیم مصره اپکیوز الی دورنده احمد  
 بن طولون اون النییل سلطنت ابلدی بعده ابوالجیش حمار ویه طولون  
 سنه ۲۷۰ بعده هارون حمار ویه طولون سنه ۲۸۳ بعده محمد بن سلیمان بعده  
 عیسی النوشری سنه ۲۹۲ مکتنی بالله طرفندن بعده نکین مقتدر بالله  
 طرفندن بعده زکاء الاعور رومی مقتدر بالله طرفندن دفعه ثانی  
 مصرده والی اولمشدر بعده امیر نکین دفعه ثالثه ده بعده محمد بن طغج والی  
 قاهره بالله طرفندن بعده ابوالقاسم اولمشدر بعده کافور اخشیدی بعده  
 امیر احمد کیغلیغ ابن وجو بن اخشید بعده علی بن اخشید راضی بالله طرفندن  
 بعده مغرب طرفندن جوهر قاید کلوب مصری فتح ابلدی وحکم ایدوب  
 افندیسی معزالدین الله مصره کتوردی وجامع ازهری بنا ابلدی معز زمانه  
 خطبه وسکه یورتدی مستقل صاحبی اید پلر لکن رافضی وید مذهب اید پلر  
 خطبه دن صحابه ککزینک ناملرینی قالدرد پلر همان اون ابکی امام ذکر  
 اولنوردی وقاهره معز پونبنا ابلمشدر او جیوز الشمس بش سنه سنه پونلره  
 خلفاء فاطمیه دید پلر و اسماعیلیه دخی دیر لر تاریخ مزبورده فوت ایدوب یرینه  
 اوغلی العزیز الدین ابه حکم ایدوب مصر و شامات و مغربه مالک اولوب بکرمی  
 بریل سلطنت سوردی بعد الوفات یرینه حاکم بامر الله سلطان اولدی غایتله

بی مذهب در بوکا حاکم چهار دیر لر بر اشکه بنوب شهری کردی عاقبت مقتول  
 و نابید اولدی بوند نصیره الطاهر لاعزاز دین الله اولدی بونک ایامنه مصر ده  
 قحط یوسف دن نشان اولمشدر بوند نصیره مسننصر بالله جلوس ایلدی  
 ۴۸۷ تاریخده بونک عصر نده فرنگ طائفه سی قدس شریفی و طرابلوس  
 و عکا و بیروتی الدی ضبط ایلدی بعده المستعلی بالله جلوس ایلدی رافضی  
 فاسق ایدی بعده امیریا حکام الله جلوس ایلدی بعده حافظ لدین الله جلوس  
 ایلدی بعده الفایز بنصر الله جلوس ایلدی بعده الفاضل دین الله جلوس  
 ایلدی و خلفاء فاطمیه منقرض اولوب سلطنت افایم مصر ایوبیلر انتقال  
 ایلدی ابتدای اسد الدین شیرکوه در اپکی ای سلطنت ایدوب وفات ایلدی  
 یرینه صلاح الدین یوسف والی اولدی و خطبه خلفاء عباسیه نامنه او قتدی  
 بغداد خلیفه سی اولان مستضی بنور الله مزبور خلعتلر ارسال ایلدی  
 مستقل مصر و شام و حلبه حکم ایلدی فتوحات جزیره صاحبی در قلعه  
 بوینا ایلشدر و اول بوساکن اولمشدر بعده ملاک العزیز عماد الدین سلطان اولدی  
 و بشیوز طقسان بش سنه سنه وفات ایدوب امام شافعی نیک قیو سنه  
 مدفوندر بعده محمد المنصور اولدی صکره عیسی بونی عزل ایدوب کندو  
 اولمشدر ملاک العادل بن ایوبدر اون طقوز پیل سلطنت ایدوب وفاتنه  
 قریب مالکی اولادنه تقسیم ایلدی اقالیم مصری اوغلی ملاک الکامله  
 و یردی شامی و قدسی اوغلی ملاک اعظم عیسی یو یردی و دیار بکرو و خلایط  
 و اول جاتلری ملاک اشرف موسی یو یردی ملاک الکامل بکرمی پیل سلطنت  
 ایدوب اثی یوز او تونیش سنه سنه وفات ایلدی بعده ملاک العادل صغیر یوبکر  
 اپکی پیل سلطنت ایدوب خلع ایلدی بلیرینه نجم الدین ایوب جلوس ایلدی  
 و اون سنه ده نصیره وفات ایدوب خاتونی شجر الدر ام الخلیل نام عاقله موتی  
 اخفا

۴۹ اخفایدوب اوغلی ملک معظم حصن کیفادن کاججه هر کون مرتب سماطار  
چکردی اوغلی شهره کیردوکی کونی موتی افشا ایلدی و ملک المعظم نوران شاه  
جلوس ایلدی و خطبه و سکه د نصکره باباسی قوللری قتل ایلدیلر و ملک  
صالح خاتونی شجر الدر ام الخلیل غایت مدبره و عاقله اولغین سلطنته  
جلوس ایلدی و خطبه و سکه صاحبه سی اولدی و عزالدین ایبک نام  
ترکانی وزیر ایلندی برسنه دن صکره عزالدینه وارمفی جمله اعیان مناسب  
کورمکین تزویج ایدوب امورین کورردی بعد اشرف مظفرالدین موسی فی  
سلطنته کچوردیلر صغیر اولغین امورینی عزالدین کورردی اخر مظفرالدینی  
عزل ایدوب ملک عزالدین ترک مستقل سلطنت صاحبی اولدی ملوک ایوبیه  
یوندا اخر اولوب سلطنت مصر اترکه انتقال ایلد بکه ابتداری عزالدین ایبک در  
بعد موصل صاحبنک قرنی الدی خاتونی شجر الدر الم چکوب بر کجه  
حمام ده ایکن جاریلرینه قتل ایتدردی ویرینه اوغلی ملک منصور علی سلطنت  
سریرینه جلوس ایلدی کند و صغیر اولغین لالاسی سیف الدین قطر منصور  
وقرند اشاری حبس ایدوب کندوسی جلوس ایلدی فی سنه ۶۵۷ تاریخ مزبورده  
هلا کو بغداد و حلب و شامی جمله الوب خلفاء عباسیه نک انقراضنه بادی  
اولدی شامه کلوب مصر جانینه فرار ایدنلری بکاقید و بند ایلد ارسال ایلد  
دیوقطره مکتوبلر ایلد ادم ارسال ایلدی قطردخی عسکره مصر ایلد واروب  
شامه هلا کو ایلد جنک ایدوب صندردی و حمایه وارنجه اردلرین الوب  
قیردی قرق الی بیگ ادمنه فنا ویردی مظفر اولوب مصره رجوع ایلدی  
برمدت نصکره عزالدین ایبک قوللرندن بیهرس بندقدار و بلبان و بریچ  
بکلر ایلد برکون شکارده سه الیوب قطری قتل ایلدیلر ویرینه بیهرس بندق  
داری نصیب ایلدیلر التیموز الی سکرده دورت مذهدده دورت یونک زمانده

پیدا و ایلشد ربعه ملک سعید بن بیبرس جلوس ایلدی جوان ظالم اولغین  
خلق رنجیده اولوب عزل ایلد پلره کرک سنجاغنه ارسال ایلد پلرو پینه ملک  
هادل سلامتی نصب ایلد پلیدی یاشنده کوچک اولوب ابوالعالی منصور  
قلاون نجمی اتابکی اولوب تدبیر ملک ایدردی آخر مزبوری خلع ایدوب  
ابوالعالی ملک منصور قلاون کند و جلوس ایلدی و اون برسنه سلطنت  
ایلدی مصرده اولان بیمارخانه بونک بناسی در مغریدن برکیما کرام  
کلوب بر حوض طولوسی باقر و رصاص ایچنه جوهر طرح ایدوب  
التون ایلش و بونی وجوه خیرت صرف ایلد دیش فموات جزیره صاحبی در  
طرا بیلوس و عکا و صیدا و جبله یی فرنگ اندن خلاص ایدوب فتح ایلشد  
رحمة الله علیه بعد ملک اشرف صلاح الدین خلیل بن قلاون جلوس  
ایلشد برکون بحیره دن امیریدر ولاچین شکارده تنهالیوب قتل ایلد پلر  
پینه قریذاشی ملک ناصر محمد بن قلاون صالحی جلوس ایلدی التپیوز  
طقسان تاریخنده خلع اولنوب پینه ملک العادل کیتفا جلوس ایلدی  
التپیوز طقسان دورت تاریخنده مصرده عظیم قحط اولوب کیتفا شامه  
سفر ایلدی مصرده لاچین خروج ایدوب کیتفایه سرحد بکلکنی  
ویروب کند و جلوس ایلدی ایکی سنه سلطنت ایدوب قتل ایلد پلر  
پینه نکرار ملک ناصر محمد قلاونی جلوس ایلدی اون بیل سلطنت دنصکره  
حجه عزیمت ایدوب کند و اختیاربله فراغت ایلدی و پینه ملک المظفر  
بیبرس چاشنکیر پادشاه اولدی اون برای سلطنت ایدوب کیر و محمد قلاون  
کرکدن شامه کلوب اندن مصره عسکر چکدی بیبرس سعیده فرار ایلدی  
محمد قلاون جلوس ایلدی یدپیوز طقوز سالنده مزبور محمد اوج دفعه  
جلوس ایدوب اوج کره حج ایلشد ربعه وفات ایدوب پینه ملک منصور  
ایابکر

ابابکر بن محمد قلاون باباسنی برینه جلوس ایلدی ایلکی ایدن صکره اتابکی  
اولان قوصون سیفی عسکر ابله مایبنا برینه فتنه صالحوب مزبوری اول عزل  
بعده قتل ایلد پلرورینه قرنداشی ملک اشرف علاء الدین یگدی جلوس  
ایلدی ییدی یوز قرقیدی تاریخنده بش ایدن صکره قوصون بونی عزل ایلدوب  
قوصون ملکتنه کوندردی برینه قرنداشی ملک الناصر احمد قلاونی جلوس  
ایلدی اوج ایدن صکره بونی دخی عزل ایلدوب کربک سنجاغنه کوندردی  
برینه قرنداشی عماد الدین اسمعیل بن محمد قلاون جلوس ایلدی اوج سنه دن  
صکره وفات ایلدوب برینه ملک الکامل شعبان بن محمد بن قلاون جلوس  
ایلدوب برسنه دن صکره حبس اولنوب برینه ملک مظفر امیر حاجی بن ملک  
الناصر جلوس ایلدی برسنه دن صکره قتل اولنوب برینه سلطان حسن بن  
ملک ناصر محمد قلاون صالحی جلوس ایلدی ییدی ییل سلطنت ایلدوب  
صکره امرای مزبوری قلعه ده حبس ایلدوب برینه ملک صالح بن محمد بن  
قلاون نام قرنداشی جلوس ایتدر دپلر اوج ییل و اوج ایدن صکره عزل  
ایلدوب برینه سلطان حسنی جلوس ایتدر دپلر ایلکی دفعه سلطنت ایلشدر  
برچهار شنبه کجه سی بر عظیم زلزله واقع اولدی وبالاده ذکر اولنان یایدوغی  
اوج منان لوجامعک بر منان سی دوستدی و بی نهایت هلاک ایلدی منان  
دو شمه سندن غایت متالم اولوب تشاوم ایلدی لکن مصباحبری تسلیه  
ایچون بو ایاتی بدیهه دیمشربیت ان المنارة لم تسقط لمنقصه لکن اسرخفی  
قد تبین لی من محتها نلی القرآن فاستمعت فالوجد فی الحال اداها الی المیل  
لو انزل الله قرأنا علی جبل تصدعت رأسه من شدة الوجد حکمت حقله  
منان دوشد کد صکره اوتوز اوچنی کونیا تور ایلکن مزبوری کند و قوللری

قتل ایلدیلریدی یوز ایشم ایکی تاریخنده بعد یرینه ابن عم حسن ملک منصور  
 مجد امیر حاج بن ملک مجد قلاون جلوس ایلدی ایکی سنه د نصکره عزل  
 اولنوب او توزیل قلعده حبس اولندی یرینه ملک اشرف شعبان بن ملک  
 مجد حسندر جلوس ایدوب اون ییل سلطنت ایدوب قتل ایلدیلر یرینه ملک  
 منصور علی بن شعبان جلوس ایدوب سکریاشنده اولغله مصالحی تابکی اولان  
 برقوق کورردی یدی یوز سکسن ایکی سالنده فوت اولوب یرینه ملک صالح  
 حاجی جلوس ایلدی برقوق ییلد نصکره عزل ایلدیلر و ملک و دولتاری  
 چراکسه طایفه سنه انتقال ایلدی یدی یوز سکسن دورت سنه سنه  
 ملک الظاهر برقوق چراکس جلوس ایلدی الی ییل یدی اید نصکره نابید  
 اولوب تکرار ملک صالح حاجی بن شعبان جلوس ایلدی یدی اید نصکره  
 برقوق چراکس ظهور ایلدی ملک حاجی اختیار پله فارغ اولوب تکرار برقوق  
 چراکس جلوس ایلدی وزمره چراکسه سلطنتارینک اولی بودر کیدی یوز  
 سکسن دورت سنه سنه جلوس ایدوب ایکی دفعه ده اون الی ییل سلطنت  
 ایدوب وفات ایلدی واوغلی ملک الناصر ابوالسعادات زین الدین  
 سکریوز ییلند جلوس ایلدی و تیمورلنک بو ائنده حلبی فتح ایلدی امرانک  
 اختلافندن خوف ایدوب کرلندی یرینه قرنداشی عبدالعزیز برقوقی کچوردیلر  
 تمش کوند نصکره ظهور ایدوب قرنداشی اسکندریه یه کوند و روب قتل  
 ایلدی ایکی دفعه ده اون اوج سنه سلطنت ایلشد رغابت بی رحم اولغین  
 اخر شامده قتل ایلدیلر و خلفای عباسیه دن مصرده امیر المؤمنین ابوالفضل  
 عباس المستعین بالله ابن المتوکل علی الله اجلاس ایتدردیلر الی اید نصکره  
 نخلع ایدوب اسکندریه کوندردیلر سکریوز اون بشنده ملک الموید ابوالنصر  
 شیخ

شیخ محمود ظاهری جلوس ایلدی و مویدیه جامع بنی ایلدی و مدرسه  
بنی ایلدی سکر یوزیکرمی دورت سنه سنه فوت اولدی ویرینه اوغلی  
ابوالسعادات احمد بن موید جلوس ایلدی ویدی ای سلطنت ایدوب  
یرینه ملک ظاهرت جلوس ایلدی و اوج ایدن صکره فوت اولوب یرینه  
اوغلی ملک الصالح محمد نرت دورت ای سلطنت ایدوب عزل ایلدیلر ویرینه  
ملک اشرف برسمای د قنای شکر یوزیکرمی بش سالنه جلوس ایلدی اون  
النیل سلطنت ایدوب بر عالی مدرسه بنی ایلدی و جزیره قبرسی فتح  
ایدوب خلقی خواجه کسدی سکر یوز او توظقه و تاریخنده بعد وفات ایدوب  
یرینه ملک الغزیر یوسف بن برسمای جلوس ایلدی اوج ایدن صکره عزل  
اولنوب اسکندریه کوندر دپلر ویرینه برقوق امراسندن ملک ظاهر  
محمد قق ظاهری جلوس ایلدی غایت اهل خیر و حسنات ادم ایدی  
کند و اختیار بله فراغت ایدوب یرینه اوغلی ملک منصور فخری عثمان  
شفق جلوس ایلدی و قرق کوندن صکره عزل اولنوب یرینه ملک اشرف  
اینال علانی ناصری جلوس ایلدی سکر یوز اللی یدی تاریخنده و سکر  
ییلدن صکره اختیار بله تقاعد ایلدی ویرینه ملک موید احمد اینال جلوس  
ایلدی دورت ایدن صکره عزل اولنوب ملک ظاهر خوشقدم جلوس  
ایلدی ویدی ییلد نصکره فوت اولوب ملک ظاهر بلبای جلوس ایدوب  
اللی یدی کوند نصکره عزل اولندی یرینه ملک ظاهر عمر بغا جلوس ایلدی  
بودخی اللی سکر کوند نصکره خلع اولنوب یرینه ملک اشرف قانلبای محمودی  
جلوس ایلدی ملک چقمق ادمارندن ایدی عدل و داد و تعمیر بلاد و طبیب  
قلوب عباد ابله مقید پر یاد شاه نیکونهاد ادم ایدی قدس شریفه و حر مین

مختارین و جگہ معموں دہ انار و خیرا شہ نہایت یوقدر او توزیل عدل و داد  
 اوزن سلطنت ایدوب فوت اولد قدی رینہ او غلی ملک الناصر ابو السعادات  
 محمد جلوس ایدوب طقوز یوز رسالندہ وفات ایدوب رینہ ابو النصر قاتصو  
 جلوس ایدوب ابکی بیلدن صکرہ فوت اولوب رینہ ملک العادل طومانیای  
 جلوس ایلدو کی کون نہصف نہارده امر ا هجوم ایدوب قتل ایلد پلر رینہ  
 ملک اشرف جانبلاط جلوس ایلدی الی ایدن صکرہ خلع اولندی رینہ  
 قانصوغوری جلوس ایلدی طقوز یوز الی سنہ سنہ و اون بش ییل فی  
 مزاحم کامر انلق اوزن سلطنت ایدر کن کمال غرورندن سلاطین روم ایلہ بابا  
 او غلی مرتبہ سنہ معاملہ ایدر کن اول مقام دن ایلوب ما پینارندہ اولان محبت  
 عدوتہ مبدل اولوب عاقبت سلطان سلیم خان قہار ایلہ حلب قبرندہ مرج  
 ذابق نام محلہ یولوشوب و مردانہ دوروشوب اول جنک و پیکارده غورینک  
 بخرہ حیاتی سلاح ممانہ مبدل اولوب اول جنکہ خاک ہلاکہ دوشمشدر

قصہ سی اشاغی دہ بیان اولمشدر مطالعہ اولنہ کہ اول

وقتدن بوانہ کلجہ غقدار بکلر بکی مصرہ

حاکم اولمشدر معلوم

اولور

عم الکتاب بعون المالك الوهاب في غرة ذى الحجة الشريفة لسنة اثنى واربعين  
 ومائه والالف على يد الحقير والفقير ابراهيم من متفرق كان درگاه عالی المأمور  
 بعمل الطبع بدار الطباعة المعمورة في البلدة الطيبة قسطنطينيه دامت  
 عمارتها الى امان القيامه







جلید  
تاریخ مصر قدیم  
Tarykh-y Mysri qadimu  
Opuscul histoirique de l'Égypte ancienne  
Pet Moderne imprimé en turc  
à Constantinople en 1819 de

